



قصيدة النثر

وتحولات الشعرية العربية

د. محمود إبراهيم الضبع



* شهرية (138)

سيتمبر ٢٠٠٣ • قصيدة الشر

وتحولات الشعرية العربية

* د. محمود إبراهيم الضبع * التدقيق اللغوى : محمد أحمد * تصميم الغلاف : محمد أياطة

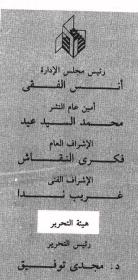
الطبعة الأولى : ٢٠٠٣

* رقم الإيداع : ۲۰۰۳/ ۲۰۰۳ * ۲۰۰۳/ ۴۰۰۳/

I.S.B.N: 977 - 305 - 597 - 3

العراسلات بلسم طير النحوير : على العنوان التالى : 17 (أ) ش أمين صامى - قصير العينى القاهرة - رقم بريدى : ١١٥٦١

* الطباعة والتنفيذ الدولية للطباعة الشركة الدولية للطباعة السنطة السنامة النائية - علمة ١٦٩ شنارع ٣٩ – مدينة ٦ أكتوبر ثنارع ٣٩ – مدينة ٦ أكتوبر ثنارع ٢٩٨٤٠



د. مجلی توفیی ملیر التحریر رضا العربی کی میر التحریر سکرتیر التحریر نانسسی سیسی سیسی

إلى: روح أبى فى أخراه، وأمى التى أحيا بدعواتها، توسما... فلعلنى.... رنيم وأروى وسماح . . . قدر الكتابة مصيرنا الجنوب الطاهر «جهينة موطنى» بكل مافيه ومن فيه

د . محمود الضبع

نصدير

حظيت دراسة النص الأدبى في مجتمعنا العربي بكثير من الدراسات الجادة والواعية - وهذا لا خلاف عليه - إلا أن التوجهات المعاصرة لم تزل بعد تحتم علينا دراسة هذاالنص في إطار ما يستحدث من منجزات حضارية ، ذلك أن الأدب دائما هو مرآة للمجتمع بشكل أو بآخر ، وتعبير عن الذوق الذي يسود في عصر ما ، ومن ثم تكون الحاجة دائما إلى إعادة القراءة في التراث الأدبى من جهة ، وفي الواقع الأدبى من جهة "نية ، ثم محاولة استشراف المستقبل من جهة ثالثة ، ذلك أن أدبنا العربي- كغيره من الآداب - ما فتئ تبدع نصوصه ليس بمعزل عن التطور العالمي الحادث، وما طرأ عليه من تغيرات تتسم بالسرعة والتطور المستمرين، وهنا تكون الوقفة لازمة للكشف عن أبعاد هذا الأدب المعاصر وتقنياته، وتحديد أدواته، وهويته ، لئلا تنمحي هذه الهوية في مواجهة التيارات الواردة بفعل التدفق المعلوماتي ، والثورة التكنولوية ، وما يطلق عليه العولمة ، ذلك أن العصر الذي نعايشه إنما هو عصر الثورة في المعلومات وتفجُّرالمعرفة، وليس عصر الثورة الصناعية أو الزراعية كما كان من قبل .

هنا تبدو الحاجة ملحة إلى تحديد موقع الأدب العربي -

والمصرى منه بخاصة – على خارطة الآداب العالمية ، وهو ما لم يكن عليه خلاف في الماضى ، إلا أنه الآن أصبح يحتاج لمثل هذا التحديد ، وهنا أيضا تبدو أهمية النقد في أن يساير تلك الحركات الحادثة ، ليس بهدف الحكم لها أو عليها فقط ، وإنما بهدف تحديد ملامحها ، وتقنياتها ، وأدواتها ، وجمالياتها إلخ ، وهذا هو دور النقد .

وتأتى هذه الدراسة بحثا فى نوع أدبى واحد من هذه الأنواع، وهو الشعر، إلا أنها سعت من خلال دراستها للشعر لأن تخرج بمعايير تتصف بالثبات إذا ما احتكمت إليها تجليات شعرية مختلفة من القصيدة العمودية إلى قصيدة النثر. إذ بعد أن هدمت نظرية الأنواع الأدبية، وشُنّت الحملات على الحدود الفاصلة بين الأنواع، وبعد أن أصبحت أنواع الخطاب الأدبى تتبادل فيما بينها أدواتها وتقنياتها التعبيرية، فما الذي يحدد انتماء تتبادل فيما بينها أدواتها وتقنياتها التعبيرية، فما الذي يحدد انتماء المؤلف من إشارة نوعية على الغلاف (شعر – قصة – رواية – مسرح)؟ وماذا لو راوغ المبدع فكتب على غلاف عمله مصطلح مسرح)؟ وماذا لو راوغ المبدع فكتب على غلاف عمله مصطلح انصوص "، ولم يحدد نوعها ؟!، وماذا لو كانت هذه الكتابة ذاتها تتأبى على نسبتها إلى نوع ما، مثل قصيدة النثر، أو الشعر المنثور مثلا ؟ وأخيرا ماذا لو نزعنا غلاف العمل الأدبى عنه ؟ . . أيمكن هنا نسبته إلى نوع ما ؟ وما المعيار الحاسم عنه ؟ . . أيمكن هنا نسبته إلى نوع ما ؟ وما المعيار الحاسم

الحاكم لهذا النوع ، والذى يسمح بانتساب ، أو إمكانية نسبة عمل أدبى ما إليه ؟!

وقد كانت هناك - دوما - مجموعة من التساؤلات التي تؤرق الفكر ، والتي حكمت في مجملها خط سير هذه الدراسة ،

- ما مفهوم الشعر فى الدراسات العربية والنقدية القديمة ؟
 هل هو فقط المفهوم المحدد بالوزن والقافية ؟ أم أنه كانت هناك مفاهيم أخرى للقول الشعرى تختلف عما وصلنا عنهم ؟ .
- ما التحولات التي طرأت على الشعرالعربي عبر تطوره الزمني؟ .
- ما التقنيات التعبيرية البنيوية التى لازمت الشعر العربى عبر تاريخيته ؟ بمعنى ما مفهوم الثبات والتحول فى تقنيات الشعر؟ هل هناك معيار حاسم للنوع الشعرى ، يمكن الاحتكام إليه ليفرق النوع الشعرى عن غيره من الأنواع ، وبما لا يسمح بدخول أى نوع آخر إليه ؟ .
- ما الفرق بين سمات وماهية الشعر العربي، وكيف تعامل الوعى النقدى العربي مع كلً ؟
- الوحى المستى المحريق عن لا النشر ؟ وما مدى شعريتها ؟ هل يوجد ما يسمى قصيدة النشر فى مصر ؟ وما أدواتها ، ووسائلها التعبيرية التى استعانت بها لتحقيق جمالياتها ؟

- ما مدى ثبات وصدق المعيار الحاكم الحاسم للنوع النووى الشعرى على النصوص الشعرية التي كتبت في العصور المختلفة، منذ أقدم عصور الشعر، حتى الوقت الراهن ؟

المنهج :

تم الاعتماد على الدراسة التحليلية النقدية لمختلف الأبعاد التى تتعلق بالنوع الشعرى فى مختلف تجلياته وتحولاته عبر الزمن .

ويتماس المنهج بشكل أو بآخر مع البنيوية ، ولكنها بنويتنا الخاصة ، التى استفادت من مناهج عدة ، لذا لم يتحر التحليل تناول القيمة (قيمة الأعمال المدروسة على المستوى الجمالي) ولكن كان التركيز على ضبط فعالية التحليل على المستوى الإجرائي ، وهذه سمة بنيوية في البحث .

كانت هناك أسباب، تكمن وراء استخدام نظرية النوع النووى بديلا لنظرية الأجناس الأدبية، حيث:

١ – هناك اختلاف بين النقاد حول شعرية قصيدة النثر .

 للطرية تتعامل مع المتناهى فى الصغر(المكون البنيوى) فى النوع ، وتطرح نفسها بديلا لنظرية النوع التى يختلط فيها البنيوى بالجمالى .

٣ - من قراءاتى الخاصة كنت أشعر أن كثيرا من قصائد النثر
 لا ينتمى للشعر ، وكان السؤال دوما : لماذا ؟ هل يعود هذا

الحكم لوعى حمالى ما بتقاليد قارة ، تكونت عبر سنوات من الدرس الأدبى المدرسى ؟ أم أنها ليست شعرا بالفعل ؟

وكان التساؤل: هل يمكن الوصول إلى مهاد نقدى، يستطيع أن يشارك نقديا في حل هذه الإشكالية ؟ وفي هذه الآونة من التساؤلات، تضمنت أبحاث مؤتمر النقد الدولى الأول ١٩٥٨م عرضا لنظرية النوع النووى (تطبيق على المسرح العربي) للدكتور علاء عبد الهادى (۱)، وبعد دراسته ثبتت لنا صلاحية النظرية، بعد نقلها من حقل اشتغال المسرح، إلى حقل اشتغال الشعر، وقد اعتمدنا على محور المفاهيم في بناء نظرى متماسك، يحكمه المنطق العلمي لمهاد النوع النووى (٢).

ويتحرى هذا البحث بتبنيه لنظريه النوع النووى كبديل لنظرية الأنواع ، حل إشكالية قائمة حول "العلاقات بين العنصر البنيوى ، والعنصر الجمالى » (٣) فى الشعر ، وتحديد الثابت من العناصر البنيوية فى الشعر بشكل عام ، باعتبار أن الوجود يسبق الماهية ، وأنه لا يمكن لنا تحديد الماهية إلا من خلال وضوحها فى جماليات وجود مختلفة ، أى أن دراستنا متوجهة منذ بدايتها إلى الوصول لمنهج علمى يتبح التعامل مع أشكال مختلفة للشعر العربى ، محاولة منا للمشاركة فى التعامل مع إشكالية التسكين النوعى لنصوص تتأبى على تسكينها النوعى .

تنطلق الدراسة من إجراء مؤداه: أن ما يؤكد انتماء عمل

ما، هو خصوصية هذا العمل، فالمشترك لا يؤكد خصوصية النوع، وإنما تتحدد فرادة كل نوع بما لا يوجد في الأنواع الأخرى.

- * تتعامل الدراسة مع مفهوم الأنواع الأدبية بشكل جزئى ، أى مع مفهوم النوع الشعرى على وجه التحديد دون فنون النثر من قصة ورواية ومسرح من خلال تجلياته المختلفة ، وذلك لمحاولة تحديد مفهوم قار له .
- وقد تطلب التعامل النقدى مع نظرية الأنواع التي نحن بصددها ، ثلاثة مرتكزات أساسية (٤) ، وهي :
 - ١ التصنيف: أي تصنيف الأثر اللغوي أو الفني .
- البناء المنهجى: أى إيجاد صيغة مبنية بناء منطقيا
 تؤصل النوع من زاوية اختلافه عن بقية الأنواع.
- ٣ المبدأ القار : أي وجود مبدأ قار خلف كل تصنيف .
- « وقد كان الاعتماد لتناول مفهوم الشعر نوعا على مبادئ أساسية ثلاث ، وهي :

 إبراز السمات النووية ، والتي تشترك فيها معظم الأعمال الشعرية منذ أكثرها بدائية ، وحتى آخرها تجريبيا ، ومن خلال استقراء تجلياتها التاريخية المختلفة ، وهو ما يمكن معه خلق حالة ثبات للمعيار ، أي أن يتميز هذا المعيار بالثبات عند اختباره على أعمال شعرية مختلفة ، بصرف النظر عن زمانها ومكانها وبنائها الجمالى المختلف .

ويتعامل هذا المبدأ مع المكونات الموضوعية الراسخة ، بصرف النظر عن التلقى- وما يتعلق به من استجابة القارئ ودوره كفاعل في النص - « وهو ما سمى بالإمكانية possibility أي وجود الموضوع بالقوة » (٥) .

٢ - إبراز أهمية التلقى (١) باعتبارها عاملا حاسما فى حالة الوجود الشعرى ، فعلى الرغم من أن القيم الجمالية ، والمعرفية كامنة فى العمل الشعرى ، فإنها لا تتحقق - فعليا - إلا فى لحظة تلقيها ، وهو ما سمى بالفعل Action ، أى انتقال الموضوع من حالة وجود بالقوة possibility إلى حالة وجود بالفعل possibility

٣ - اعتماد التحقق الشعرى الفعلى عاملا أساسيا عند تطوير
 المفهوم (٧)

وقد قمنا بتعريف المفاهيم الرئيسة والمصطلحات التى تناولتها الدراسة ، والتى جاء بعضها استعارةً من علوم أخرى غير أدبية ، ومن ثم تطلب بعضها نحت مصطلح جديد لها ، وهى :

- الوجود بالقوة possibility .
- الوجود بالفعل possibility in action .
 - غياب المرجع .

- الوسيط المتجانس Homogenious Medium.
 - العوالم الممكنة . السمات والماهية .
- الإيقاع النغمى . النوع النووى NUCLEO GENRE .
 - النظير المتخلِّق (الآيسومر Isomer) .
 - المناظِر المتحقِّق (الآيسوتوب Isotop) .
 - جامع النظير (Archisotop).

لم تتم إدراج تطبيقات كثيرة في الدراسة ، وذلك لأن معالجتنا التطبيقية والإضافية لنصوص عديدة أخرى لا تحتمل الرسالة عبئها ، تشكل تعميقا وتوسيعا في ميدان تطبيق نظرية النوع النووى كإطار مفهومي ، وقد قمنا بعمل تحليل لعدد كبير من نصوص تمثل إشكالية على مستوى النوع ، ونصوص من الشعر القديم ، ونصوص من الشعر التفعيلي ، ونصوص من قصائد النثر ، وهذه النصوص جميعها ، أفادتنا في تصورنا الكلي عن تطور التفاصيل والاستنتاجات ، التي كشفها الدرس النقدى التطبيقي ، على الرغم من أنه لم يدرج بشكل كامل في الدراسة – وهوالجزء المخفي من الدراسة – ، وذلك لأن هدف التحليل كان الوصول إلى النتائج ، وتأكيد الفروض التي افترضتها الدراسة .

أما على محور العلاقات فقد قمنا بتأصيله، وبحث مستويات اشتغاله، وكيفيات هذا الاشتغال في حقل جديد هو حقل الشعر ، لذا لم يكن هدف البحث تحديد الدافع الجمالى ، وتحلى الدراسة بشروط عمله على المستوى الوظيفى ، بل كان هدف البحث هو إعمال هذه النظرية ، ونقلها من حقل المسرح إلى حقل الشعر ، وذلك لأن بناءها على المستوى التجريدي يقبل اشتغالها في حقول مختلفة .

وقد قمنا بتشغيل هذا المهاد النظرى من خلال عمليتين:

- عملية منظورة ، هى الاستنتاجات التي تمت من خلال
تحليل مئات النصوص الشعرية في الشعر العربي ، ومعرفة سماته
وماهيته .

- عملية غير منظورة ، وهى تلك العناصر الجمالية للشعر ، والتى درست بعناية ، ولكن لم تثبت فى هذه الدراسة ، وذلك بعد اكتشاف عدم أهميتها من منظور البنية .

. هناك مناهج ، وموضوعات ناقشتها للدراسة ، ولكن لم يتم التوسع فيها ، وذلك لأسباب تكمن في الدراسة ، مثل :

* نظرية العوالم الممكنة ، ذلك أن التوسع فيها سيخرج البحث من هدف تحديد المكونات البنيوية إلى حصر الخصائص والسمات الجمالية .

نظرية التلقى، واستجابة القارئ، لما لها من حيز فى
 الهيكل التجريدى لنظرية النوع النووى، يمكن أن يكون مبحثا
 قائما برمته، ولم نتوسع فيها لأنها ليست من أهداف البحث.

* موضوع التطور فى مفهوم الآيسوتوب إلى مفهوم الأركى آيسوتوب، ورصد جماليات القصيدة العربية، وكيف تم تطورها، إلا أننا فضلنا عمل ضبط منهجى لهدف البحث، لكى لا يخرج عن إطاره المحدد فى : شعرية النص، ومفهوم النوع النووى فى الشعر.

* وكذلك توجد عشرات الأمثلة التي تخرج عن انتمائها لآيسومر شعرى (أى أنها تقع خارج الشعر)، إلا أنه لم يتم إدراجها، وذلك لأنها ستدخل في إطار الحكم القيمي، وهو ما لا نسعى إليه، حيث يقتصر عملنا على وضع معيار حاكم حاسم للنوع النووى الذي إذا توفر حده الأدني في نص ما فهو شعر، وما لا يندرج عليه هذا الممعيار فإنه يخرج من إطار الشعرية.

وأخيرا فإن الفصل الأول لم يكن هدفه التشكيك في بصيرة النقد العربي وإرثه الكبير والعظيم في الحكم على العمل الشعرى وتوظيفه على المستوى الآني، ولكن الهدف كان طرح سؤال التشكيك في أحقية هذا النموذج في الحياة والاستمرار دون أي تطوير إلى ما لا نهاية، الأمر الذي يشي بنسبية الجمالي وتاريخيته، في مقابل ثبات البنيوي واستقراره عبر العصور.

د . محمود الضبع

القاهرة ٢٠٠٠

الهوامش :

1- Dr Alaa Abd Elhady: Theory Of The Literary

Genre And The Theatre "Theorical Achievement "-P.P. 13 - 51 - From: Aesthetics Of Reception And Hermeneutics - Papers Presented To The First International Conference On Literary Criticism (Cairo 1997).

2- Dr Alaa Abd Elhady: Early Arabic Performative

Manifestations And The Theorical Genre - Did Arabs Know The Theorical Art Before 1847, A. d., - Unpuplished P.hd Dissertation - Hungarian Academy Of Sciences - 1997 -P.P. 129 - 209.

3- See: Ibid; - P. 127 - 128. 4 - See: Ibid; - P. 181 - 182.

5- See: Ibid; - P. 183 - 184. 6 - See: Ibid; - P. 163 - 172.

7- See: Ibid; - P. 180 - 189.



الفضلالأول

حول مفهوم الشعر

فئ الدراسات النقدية العربية

🗖 الوزن والقافية ومفهوم الشعر
🗖 الشعر والغناء .
🗖 بين الشفاهية والتدوين (الرواية/ الكتابة) .
🗖 الرواية والرواة .
🗖 بين القرآن والشعر .



حول مفهوم الشعر في الدراسات النقدية العربية

فى تراثنا العربى القديم تصور للشعر لم يقتصر على النقاد فقط، وإنما شارك فيه الشعراء أنفسهم بما صاغوه من أبيات حول مفهومهم لهذا الفن، وإلا ما كان عنترة الشاعر الجاهلي يقف حائرا، مستجديا قريحته الشعرية، حين يقول:

هل غادر الشعراء من متردم

ومن هنا كانت محاولة الشاعر الجاهلي لأن يتطور بشعره ، ويستحدث فيه أقاويل جديدة – وتلك مرحلة من مراحل النقد الفطري – تخضع لمفهومه عما يكتبه .

على هذا النحو نشأ نقد الشعر، وتلمس مفهومه فى الجاهلية بين الشعراء معتمدا على الجدل الذى كان يثار من خلال المتلقى الفرد أو الجماعة، ومحاولات إرضائهم ونيل استحسانهم، ومن ثم إعادة النظر فيما كتب بالتحسين والتحديد.

وفى نشوء فكرة المدارس الأدبية فى رواية الشعر ما يؤكد إرساء هذا الفن فى أنفس الجاهليين كتقليد متوارث ، فالشعراء المشهورون كان لهم رواة ، ثم ما يلبث الرواة أن يتحولوا شعراء یکون لهم تلامیذهم الرواة ؛ فزهیر بن أبی سلمی کان راویة لزوج أمه أوس بن حجر ، ثم ما لبث أن تحول هو شاعراً ، روی عنه ابنه کعب والحطیئة ، ثم أصبحا شاعرین ، وأصبح لهما رواة ، فروی جمیل عن الحطیئة . . . ، وهکذا . .

ويعد أول فن عالجه الرواة هو الأشعار والأنساب، وذلك بسبب الاعتماد المطلق على المشافهة " فلم تكن الكتابة في هذه الجزيرة عنصرا يعول عليه في نقل ما تجود به قرائح أبنائها» ((۱) وكذلك «لم ترق نظمهم الاجتماعية ليعمدوا إلى قيد الأحداث، وتدوين الظواهر، وكتابة الأنساب، وجباية المكوس، فإن وجد شيء من هذا ففي اليمن حيث كان التبابعة، أو على طرفي الجزيرة في الشمال حيث كان المنازرة في الشرق، والغساسنة في الغرب، فقد كان هذا الشيء قليلا لا يعتد به في مجال الرواية، وكان الوجه الغالب هو الاعتماد على الذاكرة» (۲)

وكتب النقد القديمة تورد كثيرا من مواقف النزاع بين الشعراء، والتي تدل في مجملها على أن العرب كان لهم فهمهم الخاص للشعر وفنونه كما قال عنهم سيدنا عمر بن الخطاب: «كان علم قوم لم يكن لهم علم أصح منه » (٣).

وهذا النزاع يدل فى مجمله على أن النقد كان يعتمد على الإحساس البسيط الذى لم يتعقد، فلم تكن قد وُضِعت بعد ضوابط نقدية محكمة للحكم على شاعرية هذا عن ذاك، بل لم يكن يعنيهم تحديد هذه الضوابط بقدر ما يعنيهم اكتمال القصيدة من جهتين – كما يرى شوقى ضيف – :

* الأولى: شكلية ، تعتمد على تتابع الموضوعات وتعدد الأغراض .

 « والثانية : مضمونية ، تعتمد على الفخر بالنفس والاعتزاز
 بالجماعة (٤) .

ولعل هذا ما يدفعنا إلى البحث في مفهوم الشعر عند العرب الجاهلية ، ومن تلاهم من عصور ، فإنه لمن البدهي أن يتحدد هذا المفهوم لفن ظهر ودام مع العرب قرونا طويلة قبل الإسلام (٥٠) ، صحيح أن نظم الشعر وروايته قبل الإسلام كانت تقوم على المشافهة ، إلا أن هذا لا يمنع بحال وجود هذا المفهوم لديهم .

ومن جهة أخرى فإن شعر البدو والأعراب، وهو شعر مطبوع، كان الشعراء ينظمونه على البديهة دون مجاهدة أو تعقيد، والطبع الذى كان يقوم عليه إنما هو الطبع "المهذب الذى صقله الأدب، وشحذته الرواية، وجلته الفطنة» وهو شعر يتصف به "صحة العبارة وقرب المأتى، وانكشاف المعنه" (1).

وهناك إجماع على ارتجال العرب للشعر ، يقول إبراهيم أنيس : «ليس من المغالاة في شيء أن نعد الإنتاج الأدبى عند الجاهليين مظهرا من مظاهر الثقافة اللغوية التى اكتسبوها بالتلقى والمشافهة جيلا بعد جيل، ولم يكن ينقصهم حينئذ إلا الكتب والكتابة، ووسائل التدوين والتسطير.. وفى مثل هذه البيئة لا تكاد تتميز معالم الكلمات وحدودها تمييزها بين القارئين والكاتبين (٧).

وهو ما يعنى أن فن الشاعر الجاهلى المعتمد على المشافهة كان يقوم على وحدة العبارة أو الجملة ذات المعنى التام لا على وحدة الكلمة ، وأن الكلمة المنفردة لا أثر لها في عمله ، ولا وجود لها في ذهنه ، فالشاعر الجاهلي يفهم اللغة على أنها «كلام متصل يتكون من عبارات وجمل ، لا من ألفاظ وكلمات مفردة ، أى أن العبارة هي الوحدة اللغوية عنده ، وأن الكلمة المنفردة لا ترد إلى ذهنه إلا كجزء من عبارة ، أو صيغة لغوية أويقاعية سبق له أن تعلمها مشافهة » (^^)

وكل ذلك يشى بشفاهية الشعر الجاهلي - لا شك - واعتماد الجاهليين على موسيقية الكلام، واهتمامهم برنين اللفظ ونغمه، وعنايتهم من ثم بالوزن والقافية وأنواع الجناس المختلفة.

وقد جاءت المعاجم اللغوية فى تعريفها للشعر قريبة المخرج من التعاريف البلاغية والنقدية ، التى تدور حول مفهوم الوزن والقافية ، ذلك ما نجده عند الزمخشرى فى أساس البلاغة ، والفيروزأبادى فى القاموس المحيط، وابن منظور الأفريقى فى لسان العرب، حيث أجمعوا على أن الشعر هو: «منظوم القول، غلب عليه لشرفه بالوزن والقافية، وإن كان كل علم شعرا من حيث غلبة الفقه على علم الشرع، والعود على المندل . . . وربما سموا البيت كله شعرا . . . والشعر : القريض المحدود بعلامات لا يجاوزها ، والجمع أشعار ، وقائله شاعر ، لأنه يشعر مالا يشعرغيره، أى يعلم » (٩) .

وفى المعاجم الحديثة ما يتضمن المعنى نفسه ، حيث يورد الناقورى فى المصطلح النقدى الحديث فى نقد الشعر ، تعريفا للشعر ، لا يخرج عن المفهوم السابق وإن كان يوسعه : « الشعر فى اللغة ، العلم بالشيء ، والفطنة له والإحساس به ، وتعددت تعريفات الشعر بتعدد المذاهب والمدارس الفكرية والفنية التى ظهرت منذ أقدم الأزمان إلى الآن ، وإن كان مفهوم الشعر مختلف من شاعر إلى آخر ، ويتغير بتغير الأذواق والاتجاهات ، لا شك أن هناك عدة اعتبارات علمية وغير علمية (فنية ، ذاتية ، وسياسية) ساهمت فى تعدد مفاهيم الشعر ، لأن الشعر عند علماء العروض والقافية ، هو غيره عند علماء اللغة والأدب ، وهو عند النقاد والمتأدبين غيره عند الفلاسفة والمفكرين ، وربما كان حده المشهور «كلام موزون مقفى» وهو تعريف موسيقى منطقى يرجع أصله إلى فيثاغورث وأفلاطون ، أما الشعر فى

مدلوله المنطقى فهو «القياس المركب من مقدمات يحصل منها القبض والبسط، ويسمى قياسا شعريا، والغرض منه ترغيب النفس، وهذا معنى ما قيل»: هو قياس مؤلف من المخيلات «والمخيلات تسمى قضايا شعرية، وصاحب القياس الشعرى يسمى شاعرا» (١٠٠).

ولعل هذا أيضاً ما دفع النقاد العرب القدامي لأن تأتي تعريفاتهم عن الشعر ومفهومه تدور جميعا حول مفهوم الوزن والقافية ، «فقد كان القدماء من العلماء لا يرون في الشعر أمرا جديدا يميزه عن النثر إلا ما يشتمل عليه من الأوزان والقوافي ، وكان قبلهم أرسطو في كتابه «الشعر » يرى أن الدافع الأساسي للشعر يرجع إلى علتين: أولاهما غريزة المحاكاة أو التقليد ، وثانيتهما غريزة الموسيقي أو الإحساس بالنغم » (۱۱)

وقد كانت أولى المحاولات النقدية التى سعت لتحديد مفهوم الشعر، هى التى تمت فى القرن الثالث الهجرى، متمثلة فى جهود ابن قتيبة، وتعريفه للشعر على أنه الكلام الموزون المقفى » (١٢).

ويعرفه السكاكى – أيضا – بأنه «كلام موزون مقفى » (۱۳) ، ثم يسهب فى الحديث عن ذلك ، واستعراض الآراء التى دارت فى عصره ، فيقول : « وألغى بعضهم لفظ المتفى وقال : إن التقفية وهى القصد إلى القافية ورعايتها لا ملزم الشعر لكونه

شعرا ، بل الأمرعارض ككونه مصرَّعا أو قطعة أو قصيدة ، أو لاقتراح مقترح ، وإلا فليس للتقفية معنى غير انتهاء الموزون ، وأنه أمر لا بد ممنه جار من الموزون مجرى كونه مسموعا ومؤلفا ، وغير ذلك ، فحقه ترك التعرض له ولقد صدق » : «ومن اعتبر المقفى قال : الموزون قد يقع وصفا للكلام إذا سلم من عيبى قصور وتطويل ، فلا بد من ذكر التقفية تفرقه » (١٤).

ولعلنا نلحظ فى كلام السكاكى عن الشعر ما يشير كذلك إلى تسمية القصيدة من القصد والتعمد .

والسكاكى يؤكد على الوزن والقافية ويشترط فيهما النية والتعمد، وإلا كان على حد قوله «كل لافظ فى الدنيا شاعرا، إذ ما من لافظ إن تتبعت إلا وجدت فى ألفاظه ما يكون على الوزن » $^{(\circ)}$. ويضرب على ذلك مثالا ؛ (إذا قبل لجماعة : من جاءكم يوم الأحد ؟ . قالوا : زيد بين عمرو بن أسد) . فلو لم تتوفر النية والقصد إلى الوزن والقافية فلايكون شعرا ، فالشعر هو القول الموزون وزنا عن تعمّد» $^{(1)}$.

وقريب من هذا المذهب مذهب العسكرى ، الذى يعرف الشعر على أنه «كلام منسوج ، ولفظ منظوم ، وأحسنه ما تلاءم نسجه ولم يَسْخُفُ ، وحَسُنَ لفظُه ولم يهجُن ، ولم يستعمل فيه الغليظ من الكلام فيكون جلفا بغيضا ، ولا السوقى من الكلام فيكون مهلهلا دونا » (۱۷) .

ويفسر العسكرى النظم بأنه من مراتب الشعر العالية التى لا يلحقها فيها شيء من الكلام . النظم الذي به زنة الألفاظ وتمام حسنها ، وليس من أصناف المنظومات يبلغ في قوة اللفظ منزلة الشعر » (۱۸) .

ويؤكد العسكرى على ضرورة الوزن والقافية كمقياس للشعر ، وذلك عندما يشرع في شرح كيف تعمل الشعر ؟ يقول: « وإذا أردت أن تعمل شعرا فأحضر المعانى التي تريد نظمها فكرَك ، وأخطرها على قلبك ، واطلب لها وزنا يتأتى فيه إيرادُها ، وقافية يحتملها ، فمن المعانى ما تتمكن من نظمه في قافية ولا تتمكن منه في أخرى » (١٩٩).

ويورد «ابن جنى» في غير موضع من الخصائص، تعريفا للشعر على أنه الكلام الخاضع للوزن والقافية، إلا أنه يدرج السجع النثرى تحت إطار شرف القافية: «ألا ترى أن العناية في الشعر إنما هي بالقوافي لأنها المقاطع، وفي السجع كمثل ذلك. نعم، وآخر السجعة والقافية أشرف عندهم من أولها، والعناية بها أمس، والحشد عليها أوفي وأهم، وكذلك كلما تطرف الحرف في القافية ازدادوا عناية به، ومحافظة على حكمه» (٢٠٠).

ويذكر «الحصرى القيرواني» على لسان «الحاتمي» تعريفا للشعر ، متضمنا كلام الوزن والقافية يقول : « وتأتى القصيدة في تناسب صدورها وأعجازها ، وانتظام نسيبها بمديحها ، كالرسالة البليغة ، والخطبة الموجزة ، لا ينفصل جزء منها عن جزء » (۲۱).

ويتعرض «ابن خلدون» لهذه القضية في مقدمته ؛ فيجعل الأوزان والقوافي أساسا من أسس الشعر ، ولكنه يضيف إليهما الخيال : «الشعر هو الكلام المبنى على الاستعارة والأوصاف ، المفصّل بأجزاء متفقة في الوزن» (٢٢).

وهكذا فإن المفهوم الذي يمكن استقاؤه من التراث العربي ، والدرس الأدبى قديمه وحديثه ، إنما يعتمد على حدى الوزن والقافية كتعريف للشعر .

وإن كان قدماء العربية قد عرفوا الشعر على أنه الكلام الموزون المقفى، فإننا نلاحظ:

أولا: أن قدماء العربية حين عرفوا الشعر على أنه الكلام الموزون المقفى ، فهم إنما رأوا أن أهم ما يتميز به الشعر عن النبر - بل عن كل الأنواع الأدبية الأخرى - هو ذلك الانسجام الموسيقى فى توالى المقاطع وخضوعها لترتيب خاص ، بالإضافة لتردد القوافى وتكرارها ، وعلى أنهم كانوا يعرفون أن للشعر نواح أخرى تتعلق بالمعنى الشعرى ، وما فيه من خيال وصور جديدة لم ترد على ذهن قبلا ، تؤثر فى النفس ، وتثير فيها العاطفة ، « ولا يلجأ الشاعر فيها إلى منطق العقل والتفكير

الهادئ الرزين " (۲۳) ، والنقاد العرب فطنوا إلى وجود هذه النواحي الأخرى ، وتحدثوا عنها ، ولكنهم حين عرفوا الشعر العربي لم يوردوا ذلك في تعريفاتهم ، بل اكتفوا بتلك الصفة التي تسترعى الانتباه أولا ، والتي تطرب لها الأسماع وهي موسيقي الشعر وتوافق المقاطع في نسجه ، غير أن منهم من لمع بناحية المعنى مثلا ، وأوما إليه إيماءة قصيرة ، مثل صاحب البيان والتبيين ، حين أوما إلى أن الشعر شيء تجيش به صدورنا ، فنقذفه على ألسنتنا

ثانيا: أنهم على الرغم من التعريفات السابقة التى تدور حول تحديد مفهوم هذا الفن، إلا أن النقاد العرب القدامى قد اهتموا بوصف القصيدة أكثر من اهتمامهم بالتحدث عن مفهوم الشعر، بل دون توضيح لهذا المفهوم صراحة، ودون عرض للخلفية الثقافية التى كانوا ينطلقون منها في إصدار أحكامهم، ولكن هذا لا يعنى عدم وجود هذا المفهوم لديهم، إلا أنه على ما يبدو كان مفهوما كامنا في أنفس الشعراء، متعارفا عليه من قبل الجميع، والنصوص التى تتحدث عن ذلك كثيرة، فكما يقول صاحب البيان والتبيين: «لم يكن على الشاعر إذا أراد أن يكتب، إلا أن يصرف همه إلى جملة المذهب، وإلى العمود الذي إليه يقصد، فتأتيه المعاني إرسالا، وتنثال عليه الألفاظ انثيالا» (١٤٤).

وفى اهتمام العرب بوصف القصيدة ، نتساءل : هل فرقت العرب بين مفهوم الشعر وسماته ؟ ذلك أن السمات ليست مفهوما ، لأنها يمكن أن تنطبق على مئات الأشياء ، والهوية يستحيل بقاءها ثابتة ؛ وذلك لتعاملها مع بيئة اجتماعية لها نمط اقتصادى ، وبيئة ثقافية ، ومفاهيم عقائدية ، وأسطورية ، وتطور لغوى ، وطبيعة مكان كل هذا يؤثر فى مفهوم الشعر وهويته وسماته ، فكيف تعامل الوعى النقدى مع سمات الشعر وهويته ؟

وربما أعطانا ذلك إشارة مهمة إلى جانب آخر من جوانب القضية ، وهو أن الشعر لم يكن فنا مقصورا على فئة معينة من الناس ، بل كان يقال على كل لسان ، فهل كان الشعر يقال على كل لسان لأنه كان أحد الأوعية التي استوعبت حكم القوم وتراثهم ؟ هل لأن إيقاعه سهل حفظه فكان مع غياب الكتابة وظهورمجالس الأنس ، وسيلة من وسائل التمايز الاجتماعى ؟

واستنادا على مقولة سيدنا عمر بن الخطاب رضى الله عنه « علم قوم لم يكن لهم علم أصح منه » - يتأكد ذلك ، والدكتور شوقى ضيف يؤكد أننا » لا نستطيع أن نحصى من جرى لسانهم بالشعر حينئذ ، فقد كانوا كثيرين ، وكانت تشركهم فيه النساء ، وكان ينظمه ساداتهم وصعاليكهم ، ويخيل إلى الإنسان أن الشعر لم يكن يستعصى على أحد منهم » (٢٥) .

وهذا معناه أن الشعر كان عند العرب الجاهليّة فنا شعبيا أو جماعيا ، ولم يكن قصرا على جماعة بعينها ، أو أنه من فنات المجتمع « إنه كان ظاهرة اجتماعية عامة ، ولم يكن صناعة فردية واعية ، كما حدث بعد ذلك في العصر العباسي ، (٢٢)

١- الوزن والقافية ومفهوم الشعر:

لا خلاف الآن على شفاهية الشعر العربى ، ولا على ذيوعه على ألسن جميع العرب بلا استثناء ، ولا على أن نظرية عمود الشعر كانت بالنسبة لهم تعبيرا نقديا يشخصون به خصائص الشعر (سماته) ، وهى نظرية تأصلت منذ الأصمعى في رسالته « فحولة الشعراء » والجاحظ في « البيان والتبيين » وابن قتيبة في « الشعر والشعراء » ، وغيرها من الدراسات التي ساهمت في تأصيل مفهوم الوزن والقافية وجعلهما حدا للشعرلا يجوز الخروج عنه ، وإلا ماعدً الكلام شعرا .

ونتج عن ذلك أيضا ، الاعتقاد بأن نظرية عمود الشعر تعنى إقامة القصيدة على الوزن والقافية ، وأن الشعر المكتوب على هذه الصورة يسمى الشعر العمودى ، وما دون هذه الصورة تسقط عنه الشعرية تماما ، ويخرج من هذا السياق .

ولعل في هذا المفهوم المتأصل- عمود الشعر - ما يسمح لنا بالنظر فيه ، بغية تعرف مفاهيم الشعرية ، والبحث فيما إن كانت هناك مفاهيم أخرى تجاورت مع المفهوم المرتبط بالوزن والقافية .

فما يتضمن معنى الوزن فى أشعار العرب القدامى نادر ، مما يستدعى الوقوف أمامه ، وإن ورد فى قليل من النصوص المتناثرة فإنه غير صريح فى معناه ، أو لا يرمى إلى مصطلح الوزن والقافية الذى هو متعلق بالعروض ، من ذلك مثلا وصف «عنترة بن شداد العبسى» لقصيدة له بأنها «در نظم» ، يقول :

عبيلة هذا در نظم نظمته وأنت له سلك وحسن مبهج

والبيت وإن كانت تشير إليه أصابع الاتهام والتشكيك - فإن لم يكن في الأمر شك - فإن معنى النظم فيه غير محدد، ولا يمكن الجزم فيه بأن المقصود هو نظم الشعر، وإن كان كلام عترة على سبيل المجاز، مثله مثل تسمية ابن عبد ربه لمولف بالعقد الفريد، ولكن وأيما كان الأمر فإن الوزن لم يكن له نصيب يذكر من كلام العرب، وإن كانت القافية قد نالت حظا أوفر من الوزن، حيث حظيت من أشعار الجاهليين بسبعة أبيات، مما يمكن النظر إليها على أنها كانت في عرف الجاهلية أهم عناصر الشعر على الإطلاق.

إلا أن العجيب فعلا فى كلام العرب وأخبارهم، بعض الروايات التى سمت شعرا ما ليس موزونا ولا مقفى، ولكنه يشتمل فقط على مجرد التشبيه، ومن ذلك الخبر الذى أورده عبد القاهر الجرجانى (ت ٤٧١ه) فى «أسرار البلاغة» من أن "عبد الرحمن بن حسان بن ثابت» رجع إلى أبيه حسان – وهو صبى – يبكى ويقول: «لسعنى طائر»، وكان لسعه زنبور، فسأله حسان أن يصفه، فقال عبد الرحمن: «كأنه ملتف فى بُرْدَىٰ حِبْرة»، فصاح حسان: «قال ابنى الشعرَ وربُ الكعبة»، ويعلى الجرجانى على هذا بأن التشبيه يدل على مقدار قوة الطبع «ويفرق بين الذهن المستعد للشعر، وغير المستعد له» (٢٧).

وهذه الرواية - على الرغم من غرابتها ، وإمكانية اعتبارها من باب المجاز والمبالغة في القول - فإنها تطرح أمامنا التساؤلات ، فهل يعنى ذلك أن هناك تاريخا أدبيا مسكوتا عنه ، تم تجاهله لصالح بنية أقرب إلى المنطق الرياضي منها إلى روح الفن ؟ ، وهل تعنى رواية حسان أن العرب لم تشترط للشعر دائما أن يكون موزونا مقفى ؟!! وإن كانت الإجابة عن ذلك يصعب التدليل عليها ، فإنها تظل فرضية قابلة للتصديق أو الكذب ، بل ربما تفتح أمامنا مساحات واسعة من التفكير الذي ربما يبدو للوهلة الأولى غير منطقى ، بل ويتعارض مع الذائقة التي تعتمد على تاريخ طويل من الخبرة بهذا الفن .

أما الجاحظ فيشير فى كتاباته إلى أن العرب فى جاهليتها كانت «تحتال فى تخليدها بأن تعتمد فى ذلك على الشعر الموزون والكلام المقفى ، وكان ذلك هو ديوانها » (٢٨) . ويعتبر «الجاحظ» (ت٢٥٥هـ) هو أول من جمع بين الوزن والقافية وجعلهما حدا للشعر يفرقه عن بقية الأنواع. ومن ثم درج بقية النقاد من بعده على اعتبار هذين العنصرين (الوزن والقافية) متلازمين معا، خاصة عند حديثهم عن مراحل إنشاء القصيدة، وهذا ما تؤكده الدراسات التي تلت الجاحظ:

فابن طبابا العلوى (ت ٣٢٢ه) يصف مراحل العمل الشعرى بأن الشاعر إذا أراد بناء قصيدة «محض المعنى الذى يريد بناء الشعر عليه فى فكره نثرا، وأعد له ما يلبسه من الألفاظ التى تطابقه، والقوافى التى توافقه، والوزن الذى يسلس القول عليه، فإذا اتفق له بيت يشاكل المعنى الذى يرومه أثبته، وأعمل فكره فى شغل القوافى بما تقتضيه من المعانى » (٢٩).

ومنه يتضح أن عمل الشاعر كما يحدده ابن طباطبا يأتي على مرحلتين :

- الأولى: فكرية تجريدية تعتمد على محاولة تجميع المعانى والأفكار في لغة نثرية عادية.
- * والثانية : موسيقية تعتمد على نظم هذه الأفكار والمعانى في قالب موسيقى .

ولعل أخصب المحاولات النقدية القديمة التى حاولت تحديد مفهوم الشعر، هى تلك التأملات التى أثبتها ابن رشيق القيروانى فى «العمدة فى محاسن الشعر» حيث يضع فى هذا

الكتاب تصورا جادا ومبكرا للشعر، ويحدد مفهوم الشعر بدءا بالقصد والنية - وإن كان الجاحظ قد سبقه في مقولة القصد-، ليمنع بذلك ما يأتي في القرآن الكريم من الكلام الموزون، أو غيره مما يرد في كلام العامة من غير الشعراء، فالشعر «يقوم بعد النية من أربعة أشياء وهي اللفظ والوزن والمعنى والقافية، (٣٠٠)

وفى كلام ابن رشيق هذا ما يستحق التأمل، فماذا كان يعنى بقوله: «بعد النية» ؟ ألا يعنى ذلك شروط الإنتاج الشعرى فى زمن بعينه ، ومكان بعينه ؟ أى أن كتابة الشعر كانت ترتبط بزمن يحدد مفهوما ترتبط فيه كتابة الشعر بالنية القصدية التى فرضها الزمن .

ومن جهة أخرى فإن ابن رشيق في مفهومه هذا لم يتكئ على الوزن والقافية كمحددين أساسيين للشعرية ، وإنما فرق بينهما وبين محددين شديدى الشعرية وهما اللفظ والمعنى ، وما يستدعيه ذلك من ضرورة وتصريف . وابن رشيق لم يذكر الون والقافية ، وإنما ذكر اللفظ والمعنى ، وهو ما يعد ضابطا لمفهوم الشعرية الذي يمكن على أساسه أن تخرج ألفية ابن مالك مثلا من دائرة الشعر ومفهومه . ثم إن ذكره للمعنى ، إنما هو تقصد للقيمة الجمالية وليس القيمة الوظيفية .

ومن الدراسات التي تلت «الجاحظ» و«ابن طباطبا»،

دراسة «قدامة بن جعفر» (ت ٣٣٧ه) التي طور فيها ما توصل إليه سابقه «ابن طباطبا»، فقدامة يعرف الشعر معتمدا على ثالوثه المكوّن، وهو: الوزن والقافية والمعنى، وإن كان يرى أن القافية أقل أهمية من العنصرين الآخرين، فهو يرى أن «اللفظ والمعنى تأتلف فيحدث من ائتلاف بعضها مع بعض معان يتكلم فيها»، وذلك إنما يكون «لسهولة وجودها في طباع أكثر الناس من غير تعلم، والدليل على ذلك سبق الشعر للعروض والقوافي زمنيا» (٢١٦).

ويتفق «أبو هلال العسكرى» (ت ٣٩٥ هـ) مع النظرية السابقة فيؤكد على فكرة إحضار المعانى أولا ثم طلب الوزن الذي يناسبها والقافية التي تحتملها ثانيا» (٣٢).

ويضع «الباقلاني» (ت٤٠٣هـ) شرطا شكليا جدا لا علاقة له بالمضمون في الشعر ، وإن كان يؤكد تلازم الوزن والقافية وهو «أن يتفق وزن الأبيات وتتفق قوافيها» (٣٣) .

ثم يأتى «ابن رشيق القيروانى» بتأملاته فى العمدة ، ويشير إلى أن «الوزن أعظم أركان الشعر وأولاها به خصوصية ، وأن القافية جزء من الوزن مجلوبة له ضرورة إلا إذا كان فى الوزن عيب» (۲۳) ، ولكن ابن رشيق فى موضع آخر يتحدث عن القافية ، ويجعلها فى مركز أهم مؤكدا أنها «شريكة الرزن فى الاختصاص بالشعر ولا يكون شعرا حتى يكون له وزن وقافية»،

ويبدو من خلال هذا أن ابن رشيق خشى أن يقع فى تعميم الخصوص ؛ فهو متأرجح بين تقديم الوزن وإهمال القافية ، وبين المساواة بينهما فى القدر وجعلهما شرط الشعر .

ثم يأتى الشهرستانى " (ت٥٤٨ه) فى " الملل والنحل " ، فيضم الشعراء إلى الحكماء القدماء ، ويرى أنهم - أى الشعراء - يستدلون بشعرهم دون أن يكون هذا الشعر على وزن أو قافية ، ودون أن يكون الوزن ركنا فى الشعر عندهم " بل الركن عندهم إيراد المقدمات المخيلة فحسب " ، على أنه يعود فيشير إلى أن الوزن والقافية عندهم قد يكونان معنيين فى التخييل " (٣٥٠) .

ولعل أكثر من توسع في نظرية "قدامة بن جعفر" والتي تقول بعدم الاضطرار لتعلم الأوزان، هو "ابن الأثير" (ت ٣٠٠ هـ) الذي يرى أن من آلات صناعة المنظوم "علم العروض الذي يقام به ميزان الشعر" لكن ليست معرفة هذا العلم واجبة على الشاعر - من وجهة نظره - وذلك لأن النظم مبني على الذوق ولو نظم بتقطيع الأفاعيل لجاء شعره متكلفا .: "وإذا أريد للشاعر تعلم العروض فلمعرفة بعض الزحافات التي قد ينبو عنها الذوق، ومعرفة الروى والردف وما يصح من كل ذلك وما لايصح " (٣٦).

وإن كان ذلك لا يلغى الوزن فإن المعول عليه عند «ابن الأثير » إنما هو الطبع القابل لصناعة الشعر ، وهو قول جديد على الذائقة العربية ، وعلى الطبع العربى الذى درج على التنغم على أسس ثابتة ، حسبها الوزن والقافية .

ومن هذه الدراسات نلاحظ :

* أولا: أن الجمع بين الوزن والقافية كمصطلحين ضروريين للقصيدة العربية ، بدأ مع الجاحظ (ب ٢٥٥هـ) ، ثم استمر مع من تلاه من نقاد العرب القدامى .

* وثانيا: أن هؤلاء النقاد السابق ذكرهم استخدموا جميعا مصطلح الورن دون أن يعرفوه ، ولعل أول من عرَّف الورن من العرب هو "الفارابي" (ت٣٩٥هـ) ، وهو يربط الورن بالإيقاع ، ويرى أن الوزن إيقاع الألفاظ وقسمتها أجزاء هي : سلاميات وأسباب وأوتاد ، ومن ثم فإن الوزن هو زمان النطق بالأجزاء اللفظية المحدودة العدد المتساوية " (٣٧).

ومن ذلك يتضح أن مفهوم الشعر لدى العرب قد تغير من تصوره طريقا إلى تصوره جسما يوزن . . إلى تصوره زمنا للصوت ، بمعنى أنهم تصوروه ابتداء أسلوبا فى الكلام خاصا متميزا عن غيره ، ثم تصوروه جسما يوازن آخر من نفس الثقل (الموسيقى) ، ثم تصوروه مدة معينة تعطى للفظ .

والفارابي نفسه لا يعد القول شعرا إذا لم يكن موزونا بإيقاع ، أما إذا كان في القول محاكاة وحسب فإنه لا يعده قولا شعريا إلى أن يوزن ويقسم أجزاء ، وهو ما يعنى أن الوزن عنده وجهين : عروضيا وموسيقيا ، والأول تميز به الأوزان ، والثانى يقدر به زمان النطق ؛ فاللحن إذن – عنده – ملازم للشعر .

وعلى الرغم من أن «قدامة بن جعفر» (ت٣٣٠هـ) كان معاصرا للفارابي ، ويعد مؤسس النظرية الشعرية العربية ، فإنه لم يعرف الوزن ، ولعل ذلك لأنه رآه مصطلحا عروضيا لا نقديا ، وقد اكتفى قدامة فقط بأن يطلب أن يكون «الوزن سهل العروض» دون أن يوضح مفهوم السهولة ، وكيف يكون ، واشترط «ائتلاف اللفظ والوزن عن طريق المحافظة على بنية الكلمة وترتيب الكلام ، وعدم الزيادة عليه والنقص منه بسبب الوزن » (٨٣٠).

ومن ذلك يمكن الفهم بأن قدامة يعنى بالوزن إيقاع البيت الداخلى ، وهو ما يمكن أن يدخل ضمن عديد من المفاهيم البلاغية والعروضية فى النقد المعاصر .

أما الموقف الغريب في النقد العربي القديم فهو موقف «أبو حيان التوحيدي» (ت٢١٤هـ) والذي اهتم فيه بالتفريق بين النثر والشعر على أساس الوزن وحسب، ولم يرد ذكر القافية عنده، وهو ما يخالف موقف الذين فرقوا بين النثر والشعر على أساس الوزن والقافية، بل والمعنى، أو المحاكاه والتخييل، ولم يكتف أحد منهم بالتفريق على أساس الوزن فقط» (٢٩٦). فهل يعنى ذلك أنه كان يطلق مصطلح الوزن ويريد به التعميم على القافية ؟!!

ويحاول «الباقلاني» (ت٤٠٣هـ) أن يبحث عن بدايات الشعر، وكيف اتفق للناس إقامة وزنه، فيرى أنه عرض للناس في تضاعيف الكلام غير مقصود إليه ككل نظام كلام «ثم استحسنوه ورأوا أنه قد تألفه الأسماع وتقبله النفوس فتتبعوه وتعلموه» (٢٠٠٠).

وهذا ما يشير إلى أن الباقلاني لا يشترط الوزن وحده دليلا على الشعرية ، أو فارقا للنص الشعرى عمن سواه ، فهو يؤمن أن الوزن مجرد اتفاق ، وأن الناس قد اختاروا من كلامهم ما وجدوه منظوما اتفاقا ثم حاكوا على منواله ، وهو أيضا من القائلين بضرورة القصد إلى قول الشعر حتى تصح تسميته شعرا ، وهو يتقق في ذلك مع السكاكي الذي يشترط النية والتعمد في الشعر ، ويرى السكاكي أن الأوزان التي وصلتنا ما هي إلا مجموع ما حصره الخليل ، وتتبعه العلماء من بعده «فاعرف وإياك إن نقل إليك وزن منسوب إلى العرب لا تراه في الحصر أن تعد فواته قصورا في المخترع ، فلعله تعمد إهماله في جهة من المجهات » (13). ومن هناك فهناك الكثير من المهمل الذي يفوق المستعمل ، فالخليل حصر الشعر ، وما كثرت شواهده أثبته ، وما لم تتجاوز شواهده البيت والبيتين أهمله .

وهو ما يشير إلى أن العرب نقدت مفهوم الشعر القائم على أساس من الوزن والقافية كحد من حدود الشعر، و قد تبدت هذه الدعوة وأعلن عنها كثير من العرب القدامي، ومن هؤلاء «الجاحظ» الذى ذم العروض كلية ؛ إذ يقول: «هو علم مولًد، وأدب مستبرد، ومذهب مرفوض، وكلام مجهول، يستنكر العقل بمستفعلن وفعول، من غير فائدة ولا محصول» (۲۶).

وربما قد وقف الجاحظ هذا الموقف من العروض لأنه عايش عصور التطور الأدبى آن تحول المجتمع من البدوية المحضة إلى الحضرية التى أوجدت معايير جديدة لم تكن مسبوقة ، ومنها أن الكتابة غدت معبرا عن نقد مكتوب لنص مكتوب ، على عكس ما كان فى أدب الجاهلية ، إذ الحكم بنقد مكتوب على أدب شفاهى مسموع ، وهذا ما هو من طبيعته أن يحدث خلافية فى الرؤية النقدية .

وأيا ما كان الأمر، فمن المؤكد أن هناك تاريخا غائبا مسكوتا عنه، والذى على مايبدو أنه غاب لشيوعه بين جماعات كانت لا تحتاج إلى تعريف ما تكتب، فالحديث عن الوزن والقافية لم يتخذ منحى الجدية إلا في زمن متأخر نسبيا، في بداية القرن الثالث الهجرى، خاصة في صحيفة بشر بن المعتمر المعترلى.

ولعل ذلك ما دعا البعض إلى إثارة الجدل حول الأوزان الدخيلة على أوزان الشعر العربى ، والتي يتناثر الحديث عنها في كثير من الكتب . مما يشير إلى نمو الوعى النقدى " ولعل العامل الجوهرى في تحقق هذا النمو يكمن في تمثل الكتابة في وعى الإنسان وتحوله - من ثم - من مرحلة الشفاهية إلى مرحلة الكتابية ، وتقوم المرحلة الأولى في داخل الوعى الإنساني بوصفها علامة على ثقافة أشها الاتصال بالطبيعة والآخر اتصالا مباشرا دون فصل تجريدى عن العالم المحيط بها ، في حين تعكس المرحلة الأخرى ثقافة تنفصل فيها الذات عن الطبيعة والآخر ، وتصبح أكثر انعكاسا على نفسها $(73)^3$. وهو ما توفر للمجتمع العربى في ظل سيادة الإسلام ، وما أحدثته الكتابة والترجمة من أثر في محاولات النقد وتأصيلها .

ومن ذلك يتضح أن مفهوم الوزن والقافية قد وجد من يحاول أن يغايره، سواء على المستوى النقدى -كما فعل المباحظ وخلافه - أو على المستوى الإبداعى الذى يتجلى فى تجسيده الشاعر أبو العتاهية الذى نشأ فى نهاية الدولة الأموية، وقبل قيام الدولة العباسية بعامين ١٣٠ه، وقد اهتم أبو العتاهية بالجانب الأخلاقى فى شعره، ولعل أهم عمل فنى فى هذا الجانب هو أرجوزته التى سماها (ذات الأمثال)، وهى أطول قصيدة فى مجموعة شعره الأخلاقى، وتتجاوز الأمثال فيها أربعة آلاف مثل، وهى طويلة جدا كما يذكر صاحب الأغانى، إلا أنه لم يصل إلينا منها إلا عدد قليل من أبياتها، ذكر الأصفهانى منها

فى الأغاني ثلاثة وعشرين بينا ، وجمع «الأب لويس شيخو» منها اثنين وخمسين بينا ونصف ، يقول أبو العتاهية فيها (¹³³) : حسبك مما تبتغيه القوت ماأكثر القوت لمن يموت الفقر فيما جاوز الكفافا من اتقى الله رجا وخافا هى المقادير فلمنى أو فذر إن كنت أخطأت فما أخطا القدر لكل ما يؤذى وإن قل ألم

والجديد في (ذات الأمثال) وغيرها - مما جرى على هذا المنوال - في شعر أبي العتاهية ، هو ثورته على القوالب الشعرية التي كانت ثابتة ، فكسر القيود المضروبة حولها ، وأطلق لنفسه العنان ، ولإبداعه الحرية في أن يبتكر الأوزان التي تتناسب وما يقوله من شعر ، غير عابئ بالموروثات والتقاليد الشعرية ، « وما مزدوجته المعروفة بذات الأمثال إلا ضرب من الثورة على التقاليد ، وإن صح أن يقال من أن أول من كسر قيود القافية التقليدية في القصيدة العربية هو أبو العتاهية وبشار » (٥٠)

وإن كانت «ذات الأمثال» حكم متفرقة كل منها في شطر، ويسيطر عليها طابع الارتجال، إلا أن السؤال يبقى: هل نعد ذات الأمثال شعرا أم ليس شعرا ؟ ولماذا استقبلها الوعى النقدى العربي على أنها شعر ؟

ويؤكد «ابن قتيبة» خروج أبى العتاهية على القافية والوزن؛ فيقول: «وكان لسرعته وسهولة الشعر عليه ربما قال

شعرا موزونا يخرج به عن أعاريض الشعر وأوزان العرب ، وقعد يوما عند قصًار فسمع صوت المدقة فحكى ذلك فى ألفاظ شعره ، وهو عدة أبيات منها :

للمنون دائرا ت يُلِرْنُ صرفَها هن ينتقيننا واحدًا فواحدا (٢١)

ويخالف يوسف خليف، ابن قتيبة فى تفسيره لخروج أبى العتاهية على العروض، على أساس سرعته وسهولة الشعر عليه، ويرد هذه الظاهرة لاتجاه أبى العتاهية إلى الموسيقى لمحاكاة الأصوات، الذى وجهته إليه فكرته فى الترجمة الشعرية. (٧٤).

وكأنه لم ينظر إلى الشعر على أنه مثال يحتذى به ، أو على أنه «اسخرة عليه أن ينحت فيها ليخرج منها تماثيل يعجز البشر عن أن يأتوابمثلها ، وإنما نظر إليه على أنه كلام من كلام الناس الذين يتبادلونه في حياتهم اليومية » (دن)

وإن كان ما قاله ابن قتيبة عن أبى العتاهية يمكن رده إلى الموهبة والعبقرية ، فإن ما يسترعى الانتباه فى الأمر ، أن النقاد القدامى تعاملوا مع هذا النص وغيره - مما هو على شاكلته - على أنه شعر ، فهل يعنى ذلك فعلا أن الشعر ليس محصورا فى أعاريض الخليل ؟ وهذا مع الوضع فى الاعتبار ما سبق الحديث عنه من أن المهمل يفوق المستعمل .

وأكثر الناس - كما كان يقول أبو العتاهية - "يتكلمون بالشعر وهم لا يعلمون، ولو أحسنوا تأليفه كانوا شعراء كلهم " (⁴³⁾ ، ولم تكن أرجوزة «ذات الأمثال» هي المجال الوحيد الذي أبدعته قريحة أبي العتاهية في الخروج على الأوزان والقوافي ، وتمثُّلُ الأسلوب النثرى في القصيدة العربية ، وإنما كان يظهر أيضا في كثير من قصائده ومقطوعاته التي تجري علمي النسق التقليدي للقصيدة العربية ، من التزام حرف واحد للروى فيها، ومن ذلك ما فعله من التزام (تاء التأنيث الساكنة، وواو الجماعة) على الرغم من ندرة ظُهورهما في القوافي العربية ، وتعود الندرة في ذلكُ إلى أن التزام " تاء التأنيث " يعد خروجا على المألوف بالنسبة للعرب ، أما «واو الجماعة» فهي خروج على القاعدة ، لأن العادة العربية في العروض جرت على استخدام الواو حرف وصل لا روى ، وهو ما يدفعنا للتساؤل : لم كان هذا الخروج على المألوف ؟ أهو نوع من التجديد ليس إلا ؟ أم أنه نوع من العودة بالقصيدة العربية إلى أبنية شعرية لم تذكرها كتابات النقاد والبلاغيين ؟ ، ويذكر صاحب الأغاني أن الصولى روى أن أبا العتاهية سُئل : هل تعرف العروض ؟ فقال « أنا أكبر من العروض » ويعلق الأصفهاني على ذلك فيقول : « وله أوزان لا تدخل في العروض » (٥٠٠) .

مشل:

كأننى بالديار قد خَرِبتْ وبالدموع الغزار قد سُكِبتْ (٥١) إذا أنت لاينت الذي خَشَّنتْ لانتْ وإن أنت هوَّنت الذي صعَّبتْ هانت (٢٥)

وإن كان لأبى العتاهية هذه الأوزان التى لا تدخل فى العروض فربما يرد ذلك إلى أن المهمل يفوق المستعمل ، إلا أن ذلك يشير إلى قبول النقد القديم مبدأ الخروج عن الأعاريض المعروفة .

وما يمكن تأكيده أن أبا العتاهية في هذه المجموعة من قصائده ومقطوعاته يبتعد بها عن المفهوم السائد للشعر بأنه الكلام المحدود بالوزن والقافية ، وكأنه كان يرى أن للشاعر الحرية في أن ينظم شعره في القالب الموسيقى الذي ترتاح إليه أذنه ، سواء أكان من القوالب المعروفة التي ينظم فيها الشعراء شعرهم ، أم لم يكن ! وحسبه أن يكون هذا القالب موسيقيا لا تنفر منه الأذن ولا تنكره الأسماع ، وكما كان الشعراء القدماء ينظمون شعرهم وفق رئينه الموسيقى في أذنه دون أن يتقيد بأوزان الخليل ، أو كما يقول يوسف خليف : " لعله كان يرى أن عمل الخليل في حصر أوزان الشعر العربي محاولة اجتهادية ، ليس من الضرورى أن تكون محاولة جامعة مانعة ، وما الذي يحمل الإنسان على الاطمئنان إلى أن أوزان الخليل هي كل

الأوزان التى كان العرب ينظمون شعرهم فيها ؟ وماالذى يمنع أن تكون لهم أوزان أخرى لم يصل إليها علم الخليل ، (٣°) .

وتلك إشارة ذكية تستدعى الوقوف أمامها ، خاصة لما هو ثابت من انتشار الشعر بين العرب ، لا فرق فى ذلك بين رجل وامرأة ، أو بين شيخ وشاب ، بل إن الخليل نفسه يمنح هذه الحرية للشعراء ؟ إذ يقول: «الشعراء أمراء الكلام ، يصرفونه أنى شاءوا ، وجائز لهم ما لا يجوز لغيرهم من إطلاق المعنى وتقييده ، ومن تصريف اللفظ وتعقيده ، ومن مد مقصوره وقصر ممدوده ، والجمع بين لغاته والتفريق بين صفاته » (أمه) .

وإن كان ذلك متاح للشعراء ، فما الذى يمنع عليهم الحرية فى التجديد فى القوالب والأوزان والقوافى ؟ فمن الذى كان إذن يقنن ذلك للشعراء الأول الذين كتبوا قبل أن تكون العروض ، وقبل أن يحدد الموزون ويقفى الكلام ؟

ومن هنا يتضح أن الأوزان العربية للشعر ارتبطت بالبيئة المعاشة ، ولو اختلفت البيئات لاختلفت الأوزان .

والسبب فى استمرار سيادة مفهوم الوزن والقافية للشعر إنما يرجع إلى أن العقل البشرى يميل بطبيعته إلى وضع مفاهيم ثابتة ، مما جعلهم يميلون فى الشعر إلى نمط واحد يسيرون على نهجه ، وهو ما حققه الموزون المقفى ، فقد مر المجتمع العربى بفترات شديدة الحرج سواء فى فترة ظهور الإسلام ونزول

القرآن، وما أحدثه ذلك من إشكاليات إبداعية وروحانية ولغوية وعقائدية، أم في عهد الخلفاء الراشدين آن حروب الفتنة والردة، أم في فترة العصرالأموى التي كانت شديدة الحرج سياسيا ودينيا، نظرا للأحداث الجارية من فتنة وقلاقل سياسية، وتحولات اجتماعية، وخلافه، وما أحدثه ذلك جميعه من توظيف الشعر لصالح السياسة والدين والتعليم، كل هذه الأمور بسطت الشعر لاعتماده على ما هو سائد ومتفق عليه، وهنا لن يتم تسجيل المختلف عليه، الذي اقتصر على وعي العلماء، وبما أن العلماء لم تكن وسيلتهم فيما يتعلق بالأدب - في هذه وبما أن العلماء لم تكن وسيلتهم فيما يتعلق بالأدب - في هذه إلى ذكر المضطرد والمتفق عليه، وهو الموزون المقفى، يضاف إلى ذلك أن البيئة لم تكن تسمح بظهور المختلف، وإن كان ذلك قد ظهر مع الكوفة وتعدد الأمصار وظهور الحياة المدنية وهدم المركزية.

٢- الشعر والغناء :

منذ نشأته وارتبط الشعر العربى بالغناء ، كغيره من أنواع الشعر الأخرى لشعوب العالم المختلفة مثل اليونانيين ، والمصريين القدماء ، وعلاقة الشعر بالموسيقى علاقة قديمة ، فكما يقال في الأثر «الإنشاد ابن للموسيقى وأب للشعر » (٥٥) .

وقد كان شعراء الجاهلية – كغيرهم من شعراء العالم أيضا – يغنون أشعارهم ويتغنون بها ، بل إن الشعر والغناء كانا شيئا واحدا عند العرب ، وكان الشاعر مغنيا وقاصا في آن واحد والأدلة على ذلك كثيرة منها :

الألقاب التى كانت تطلق على الشعراء أنفسهم، ومنها تلقيب عدى بن ربيعة التغلبى بالمهلهل، أى المغنى بالشعر أو المهلهل به، وتلقيب الأعشى بصناجة العرب، لأنه كان يغنى شعره على آلة موسيقية تعرف باسم «الصنج».

وفى النصوص التى وردت فى كتب التراث ما يشير إلى أن نظم الشعر وغناءه كانا بمعنى واحد ، فكثيرا ما يرد ذكر أمير أو خليفة يقول لشاعر : أنشدنى شعرا " وكانت العرب تقول : فلان يتغنى بفلان أو بفلانة إذا صنع فيه شعرا » (٥٠٠).

بل ويصنف الشعر العربى كله على أنه شعر غنائى ، أى يتغنى الشاعر فيه بمشاعره .

ويروى ابن سيرين خبرا عن رسول الله ﷺ فيقول: بينما رسول الله ﷺ فقد شنق ناقته بزمامها ، حتى وضعت رأسها عند مقدمة الرحل ، إذ قال: يا كعب ، احدُ * بنا ، فقال كعب (٥٠):

قضينا من تهامة كل حق وخيبر ثم أجممنا السيوفا نخبرها ولو نطقت لقالت قواطعُهُن دُوسا أو ثقيفا قال عليه السلام : والذي نفسى بيده ، لهي أشد عليهم من رشق النبل » $^{(80)}$.

وكذلك قول عمر بن الخطاب] للنابغة الجعدى : «أسمعنى ما عفا الله لك عنه من غنائك ، يريد من شعرك » (٥٩) .

وكذلك ما أورده المسعودى فى مروج الذهب من أن الغناء والحداء بالشعر عند العرب بمعنى واحد : "وكان الحداء أول السماع والترجيع فى العرب ، ثم اشتق الغناء من الحداء » (٦٠).

ومما يؤكد ذلك أيضا ما كان يطلق على الشعر من أنه قريض، والذي يعنى التقطيع أى الإنشاد والغناء. يضاف إلى ذلك أيضا النصوص الشعرية التي صاغها الشعراء أنفسهم وتدور حول هذا المعنى، ومنها قول امرؤ القيس، وهو يذكر إعجاب بعض النسوة بصوته:

يَرُحْنَ إلى صوتى إذا ما سمعنَهُ كما ترحوى حيظٌ إلى صوت أعيسا (٢١١)

وقول أبو النجم الراجز :

تغنى فإن اليوم يوم من الصبا ببعض الذي غنى به امرة القيس أو عمرو⁽¹⁷⁾

ولعله يريد بعمرو ، عمرو بن قميئة " صاحب امرؤ القيس . وقد ظل مفهوم الشعر كمقابل للغناء ، حتى بعد ظهور الإسلام في شبه جزيرة العرب ، يقول حسان بن ثابت : تغن فى كل شعر أنت قائله
 إن الغناء لهذا الشعر مضمار (٦٣)
 دع ذا وحدٌ قريض شعرِكَ فى امرئ
 يهذى وينشد شعره كالناخر (٦٤).

وهو ما يدل على أن الشاعر العربى كان يستعين على ضبط إيقاع الوزن ونغم القافية بالغناء ، وهو ما يعبر عنه عبد الله بن يحيى ؛ إذ يقول : «كانت العرب تغنى النصب ، وتمد أصواتها بالنشيد ، وتزن الشعر بالغناء » (٦٠٠).

وكذلك قصة النابغة الذبياني مع الغناء (٢٦٠) في قصيدته «أمن آل مية »، والتي انتقل فيها من القافية المضمومة «الأسودُ» إلى المكسورة «غدِ» (الإقواء)، فلما أن غنت المغنية ذلك، ومدت بصوتها اتضح العيب، فقال النابغة: «دخلت يثرب فوجدت في شعرى صنعة، فخرجت منها وأنا أشعر العرب؛ أي وجدت نقصا من غاية التمام » (٢٦٠). وإن كانت هذه الرواية مشكوك فيها على الرغم من زيوعها في كثير من كتب التراث الأدبي والنقدى، وذلك لعدم معقوليتها مع شاعر مثل النابغة، إلا أنها تثبت فقط ارتباط الشعر بالغناء.

ومن هذا كله فإنه يمكن القول بأن العرب – خلافا لكثير من الأمم – كانوا يلحنون بموزون قولا موزونا، لأن الألحان لاتتناسب إلا مع الأوزان، والمنظوم ضرورى للنغم، لأنه المادة القابلة لصورته ، وبهذا فإن الشعر والغناء مشتركان في أمر واحد هو الوزن ، ومن هنا فإنه يمكن معرفة أجزاء الألحان من أوزان الشعر ، «ولا خلاف بين الشعر والغناء إلا في المادة المسموعة : الحروف والأنغام ، وإذا كان الوزن داعيا للترنم بمعنى أن الشعر غناء بالقوة ، فإن الغناء مقود الشعر أيضا ، ولهذا يبدو بعضهما ضروريا للأخرى » (١٨٨) .

والسؤال الذي يبقى ماثلا هو :

لِمَ كانت خصائص الشعر السائدة عند العرب ترتبط بالموزون المقفى ؟

يرى البعض أن أوزان الشعر العربى نشأت من غناء الحداة والرعاة ، وعلى صلة بحركات المطى والإبل والخيل فى سيرها وعدوها وطرادها ، وإن كان الرجز أوسعها انتشارا ، وهو مجموعة أوزان أو إيقاعات وحدتها الأساسية على قياس :

﴿ مس تفعلن - - ن - أو ﴾ ﴿ مفا علن ن - ن - ﴾ (١٩) .

ويرى الطاهر مكى أن القصيدة الجاهلية بدأت من " شيوع العرافة واتخاذ العرافين والمحكمين الكلام المسجوع، ثم السجع الموزون وسيلة للتعبير عن تنبؤاتهم وأحكامهم، ومن السجع الموزون إلى الرجز، ومن الرجز إلى الشعر، وإذا كان السجع أداة الكهان، فإن الرجز قد أصبح غناء الحداة، وحراس

القرافل، ثم تطور الرجز فاستعمل في أغراض من الشعر مختلفة » (٧٠)

بل ويرى محمد عثمان على «أن البحور العروضية التى شاركت الرجز فى التفعيلة الواحدة كانت هى السابقة ، والبحور ذات التفعيلتين كانت هى التالية » (٧١٠).

وقد نال الرجز شهرة واسعة باعتباره أصل الأوزان وأقدمها ، وأكثر ما قيل في الشعر جاء عليه ، ويذكر مؤرخو الأدب – في غير موضع – أن الكلام يجئ على هذا الوزن دون عمد أو قصد ، ومنه ما جرى على لسان النبي ﷺ يوم حنين ، عندما قال :

> أنا النبى لا كذب أنا ابن عبد المطلب ولما أصيب إصبعه بجرح أثناء المعركة قال: هل أنت إلا أصبع دميت وفي سبيل الله ما لقيت

إلا أن بعض الباحثين - ومنهم إبراهيم أنيس - لا يرون في الرجز تلك الشهرة ، « ونحن حين نتبع أشعار الشعراء في كل العصور نظفر بنسبة ضئيلة لا تتناسب وشهرة الرجز في الأدب العربي » (٧٢) ، وإن كان لا ينكر وجود الرجز أو ما دون عليه من أراجيز ومقطوعات ربما لم ير الرواة فيها ما يستحق أن يدون أو يتأدب بها ، وذلك لأنها تمثل الأدب الشعبي عند الجاهليين . ويفصّل القرطاجني - في المنهاج - القول في الأوزان

المستخدمة وغير المستخدمة عند العرب ، ويرى أن هناك أوزانا مرفوضة ، وليست مألوفة ^(٧٣) ، وهي :

- المنسرح الموسوم بالاضطراب والتقلقل .
 - السريع والرجز الموسومين بالكزازة .
- المتقارب الذى يحسن فى كلامه الاضطراد إلا أنه من الأعاريض الساذجة المتكررة الأجزاء .
 - الهزج الموسوم بالسذاجة والحدة الزائدة .
- المجتث والمقتضب الموسومين بالطيش وقلة الحلاوة .
- المضارع وفيه كل قبيحة ، ولا ينبغى أن يعد من أوزان العرب ، وإنما وضع قياسا وهو قياس فاسد لأنه من الرضع المتنافر » (٤٧٠). وقد وجدت آراء القرطاجنى استجابة من المحدثين والمعاصرين العروضيين والنقاد (٥٧٠).

وأيما كان الأمر ، فإن الثابت هو أن أصل الشعر هو الغناء ، ويؤكد مسكويه ذلك ، فيرى أن الشعر "كان يتقيد بالنغم أكثر من تقيده بالوزن .

فهل معنى ذلك أن اللحن كان عند العرب أهم من الوزن ؟ فإذا كانت الإجابة بالجواب ، وإذا كان اللحن هو الأساس الذى لا يستغنى عنه الشعر ، فإنه من المسلم به حينتذ أن بدايات الشعر جاءت على صورة الغناء ، وأن العروض جاء متأخرا عن هذه الصورة .

ومما يساند هذا أيضا ، أن كلمة شعر في كل اللغات السامية - ومنها العربية - تعنى الغناء ، بل إن ألفاظ الشعر ، والحداء ، والترنم جميعها بمعنى واحد ، وتستخدم لغناء الشعر . وإن كان البعض الآخر يؤكد أن الشعر أسبق من لحنه وغنائه ، حيث كان الشاعر الجاهلي يغنى قصيدته أثناء تأليفها .

وإن كان المتفق عليه لدى الباحثين العرب أن العروض العربية مختلفة عن عروض اللغات الأخرى التى كان للعرب صلة بأهلها ، إلا أنه يبقى هناك احتمال آخر ، وهو اعتماد الخليل على الاحتمالات ، قياسا على طريقته المشهورة ، وما فعله فى النحو ، وهو القياس على غير المستعمل ، مثلما فعل فى معجم العين – مثلا – بأن جمع كل الاحتمالات للوزن الواحد ، وفى كتاباته النحوية الأخرى ، وهذا يعنى أن الخليل من المحتمل أن يكون قد لجأ إلى الاحتمالات فى وضعه لعلم العروض ، وفجمع بين تفعيلات لم تجتمع من قبل ، مستخرجا بذلك أوزانا غير مسموعة » (٢٦).

وربما يؤكد هذا الرأى ما نسب إلى الجاهليين من استخدام اثنى عشر وزنا ، وترك ثلاثة من أوزان الخليل ، وهى المضارع ، والمقتضب ، والمجتث $^{(vv)}$. فضلا عن المتدارك ، علما أنه لم يجئ عن العرب فى المضارع بيت صحيح $^{(vv)}$. بل ذهب الأخفش إلى أن هذا الوزن ليس من أوزان العرب ، وكذلك فعل

حازم القرطاجنى ، كما أن المقتضب والمجتث ليسا مشهورين في كلام العرب ، حتى أنكر بعضهم المقتضب ، وجعل آخرون المجتث من الخفيف ، فضلا عن شكهم في وضع العرب لبحر الخبب أو المتدارك (٧٠).

ويضاف إلى ذلك ما أورده السكاكى فى مفتاح العلوم ، من أن الإمام أبو إسحاق الزجاج يرى أنه « لا بد من أن يكون الوزن من الأوزان التى عليها أشعار العرب ، وإلا فلا يكون شعرا » ثم يعلق السكاكى « ولا أدرى أحدا تبعه فى مذهبه هذا » (^^).

فإذا أضفنا إلى هذا مقولته السابقة «فاعرف وإياك إن نقل إليك وزن منسوب إلى العرب لا تراه في الحصر ...» (٨١٠).

فهل يعنى ذلك أن السكاكى تنبه إلى أن الخليل أدخل أوزانا على أوزان العرب ؟ أو أنه على الأقل كانت العرب تستخدم أوزانا أخرى لم يذكرها الخليل . . ؟ هذا ما يبدو بالفعل قريبا للعقل ويقبله المنطق .

وهذا كله يسمح بالظن احتمالا أن الخليل قد أدخل بالفعل أوزانا على الأوزان العربية، ومنها المضارع و المقتضب والمجتث، فأما المضارع (وتفعيلة شطره مفاعيل فاع لاتن) فينكر البعض ومنهم الأخفش أن يكون من كلام العرب (٢٢). ويمكن إدخاله مع الخفيف والهزج، بل إن إبراهيم أنيس فى «موسيقى الشعر» لم يرد له ذكرا.

وأما المقتضب (وتفعيلة شطره مفعولات مستفعلن مستفعلن) فإنه لم يرد له بيت واحد على هذه الصورة، وقيل إن صورته الوحيدة هي :

مفعلات مستعلن مفعلات مستعلن، وقد أنكره الأخفش أيضا، وقيل فى تسميته لأنه مقتضب من المنسرح، أى صورة منه، إلا أن «مفعولات» فيه متقدم.

وأما المجتث (وتفعيلات شطره: مستفع لن فاعلاتن) فإنه مقتطع من بحر الخفيف، ولم ترد عنه أبيات في كلام العرب وأشعارهم، يقول إبراهيم أنيس: «ولا نكاد نعلم شيئا عن هذا الوزن قبل عصور العباسيين» (٨٣٠).

وهذا ما يوحى بأن الشعر العربى قد يكون موزونا، وقد لا يكون، وأن العرب «قد تعتمد على الشعر المقفى، أو النثر المقفى، وهو السجع» (^42).

ومجمل القول في هذا الأمر أن الشعر محتاج للغناء، والغناء محتاج للشعر الموزون، وهذا ما اتفق عليه الشعراء والنقاد القدامي والمحدثين على حد سواء، ولكن الملاحظ في ربط النقاد العرب القدامي الشعر بالغناء أنهم ألحوا على الوزن، ولم يذكروا القافية قط، وهو ما يفسره مصطفى الجوزو بأنه: "لعل إلحاحهم على الوزن المغنى، أو الناشئ عن الغناء، سببه أن الإيقاع اللازم للغناء كائن في الوزن لا القافية» (٥٥٠).

هل يجوز انفصال الشعر عن الغناء :

لعل في فكرة الدوائر العروضية ذاتها ، واستعمال العرب الأوزان معينة تصلح للغناء ، ما يدل على أن الشعر والغناء كانا شيئا واحدا . فقد «اقتصر العرب على أوزان قليلة تصلح للغناء والإنشاد ، وتلائم مواضيع الحماسة والنسيب ، وتنتمى إلى مجموعتين عروضيتين هما الرجز والهزج » (١٨٠ . فقد وضع الخليل (الرجز والهزج والرمل) في دائرة واحدة هي الدائرة الثالثة (دائرة المجتلب) من جلب الإبل وسوقها ، وهو ما يتناسب مع أوزان الغناء العربي الأولى التي كانت تستعمل في غناء الحداة والرعاة ، وهم يقطعون الصحراء مع الإبل والمطايا ، وهذا ما يمكن معاودة النظر فيه - أيضا - من جهتين :

* lew 1 أو lew 2 مفهوم الإيقاع ، والذي يعرفه الفارابي بأنه هو « النقلة على النغم في أزمنة محدودة المقادير والنسب » $(^{(N)})$ وهو « نظم أزمنة الانتقال على النغم في أجناس وطرائق موزونة ترتبط أجزاء اللحن ، ويتعين بها مواضع الضغط واللين في مقاطع الأصوات » $(^{(N)})$.

أى أن الإيقاع هو النقرات المنتظمة التى تتكرر بشكل ما منتظم ، وإن كان ارتباط هذا المفهوم بالشعر العربى أمر غير ثابت هو الآخر فى الشعر العربى ، فشرط الإيقاع - وهو التردد الصوتى المنتظم - غير موجود فى الشعر العربى .

فكيف إذن يكون ذلك ، والمستمع يشعر بالكسر ؟ (٨٩)

هل يمكن إذن رد ذلك الارتباط إلى أن الإلحاح على الأذن العربية على نمط غنائى معين وثابت ، قد أحدث تلك النغمات ، التي يشعر معها الممتلقى بالكسر عندما تخرج عن اللحن ؟ وهو ما أدى إلى الخلط بين مفهومي الإيقاع والوزن .

وإذا كان «ابن فارس» قد قال بعدم وجود فرق بين صناعة العروض وصناعة الإيقاع (٩٠٠) ، فذلك لأن الإيقاع عنصر مشترك في فنوننا العربية كلها ما دامت تعتمد على تكرار الوحدة ، سواء أكانت هذه الوحدة مقطعا صوتيا ، أم حركة جسدية ، أم مساحة لونية .

فإذا كان الشعر مقاطع صوتية مكررة على نحو معين ، فإن الإيقاع يتحقق فيه لا شك ، ولكن لا يعنى ذلك أن كل ما داخله الإيقاع ، أو تحقق فيه الإيقاع دون أن يكون موزونا» ((٩١) . وهذا ما يعنى أن تواتر التكرار بدون مسافات متساوية (إيقاع) ليس هو جوهر الوزن .

ثم إن مفهوم الوزن - نفسه - لدى العرب لم يكن مفهوما محددا بدقة ، كما ذكر من قبل ، بل ويضاف إلى ذلك ، ما يحيط بالأوزان العربية التى وضعها الخليل من شك ، فتعلب يزعم أن الخليل بن أحمد قد أحدث أعاريض ليست من أوزان العرب ، والبيرونى ينقل ظن بعض الناس أن صاحب العروض سمع للهند

موازين ، والبعض لا يستبعد أن يكون الخليل قد اقتبس تفعيلات من تفعيلات الهنود ، لا سيما وأن عددا كبيرا من سكان البصرة كان منهم ، « ومن الممكن أن يكون الخليل بن أحمد سمع للهند موازين في الأشعار ، كما ظن بعض الناس » (٩٢) .

وتتبقى للموضوع فرضية أخرى تتعلق بكتابة (تسجيل) مفهوم للشعر تعارف عليه العرب، فهل عرف العرب الكتابة وسجلوا بها مفهوما ما للشعر، أم أن ذلك المفهوم كان سائدا شفاهة بينهم ؟ وهو ما يمكن مناقشته من خلال البحث في نشأة الكتابة وتطورها عند العرب، ومعرفة متى بدأ تسجيل آرائهم وكتاباتهم النقدية، وهو ما سنناقشه فيما يلى.

٣- بين الشفاهية والتدوين (الرواية / الكتابة):

إن النص -أى نص - لا يمكن أن يفهم بمعزل عن سياقه اللغوى الذى أنشئ فيه ، وهذه الحقيقة تتبدى بوجهيها الشفاهى والكتابى في أى نص منطوق صاغته قريحة إنسانية ، فاللغة هى وعاء التفكير ، وهى وسيلة الترابط بين البشر ، بل لا يمكن لأى لغة ما أن تعيش وتتطور إلا في سياق جماعة إنسانية تتعهدها بالرعاية والتطوير ، وتنميها عن طريق الإبداع فيها ، واستحداث أساليب جديدة ، واللغة - كذلك - نشاط إنساني مكتسب ، فهى يكتسبها العالم والجاهل ، ويبتكر فيها الأمى وغير الأمى ، فهى لا تولد ولا تورث مثلما تورث السمات العرقية والطبائع

البشرية ، بل يكتسبها الفرد من سياق المجتمع الذى ينشأ فيه ، ويتواصل مع الآخرين من خلالها . . هكذا نشأت لفتنا العربية من أصل سامي (^(۹۲) ، وهكذا نمت وترعرعت فى ظل ألسن تعد الكلمة أعظم ثرواتها ، وأعز كنوزها .

والباحث في اللغة العربية ، يجد أن تاريخها ينقسم إلى مرحلتين أساسيتين (٩٤):

- المرحلة الأولى: وتسمى بالعربية البائدة، أو عربية النقوش، ويظهر تأثرها الشديد باللغة الآرامية السامية، وتصنف مراحلها بحسب النقوش التى عثر عليها، ومنها: النقوش اللحيانية، والشمودية، والصفوية، ونقش النمارة.

- المرحلة الثانية: وتسمى بالعربية الباقية ، وبدأت مرحلتها الأولى فى نجد والحجاز ، ثم انتشرت فى مختلف مناطق انتشار اللغات السامية والحامية ، " وأقدم آثارها المدونة ما نسميه بالأدب الجاهلى ، وتنتظم مرحلة تتجاوز المائة عام السابقة للعهد الإسلامى فى التاريخ العربى » (٥٠)

فإذا سلمنا بهاتين المرحلتين ، فهل يمكن القول بأن الكتابة كانت معروفة لدى العرب الجاهلية ؟ وإن كانت الكتابة معروفة لديهم فإلى أى مدى أثرت على مفهوم الشعر وانتشاره ؟ وهل كان يمكن لشكل ومفهوم الكتابة الشعرية أن يتغير عما قد وصلنا بالفعل ؟ أم أنه كان بالفعل هناك متغير ولكنه لم يصل ؟ فإن ثبت ذلك ، فلم عمدوا إلى الرواية - رواية الشعر وشيوعها - على الرغم من وجود إمكانية أخرى لحفظ الشعر وهي كتابته ؟!! وقد انقسمت الأراء النقدية التي ناقشت وتناقش هذه القضية إلى رؤيتين ، أولاهما ترى بالشفاهية ، والأخرى ترى بالتدوين . أما أصحاب الرأى الأول فيرون أن العرب قبل الإسلام لم تكن تعرف الكتابة سوى الخط النبطى الشمالي في جنوب العراق وشرقى الجزيرة العربية ونجد ، ولكن من العسير قراءة قصيدة قد دونت بهذا الخط ، خاصة وأن التنقيط كان في عصر الحجاج ، ما أحدث الإعجام والتصحيف (٢٩٠) ، وهذا بالطبع ينفي إمكانية مشيوع الكتابة على هذا الخط ، أما الخط المسند الجنوبي ، فكان رسمه مقصورا على الكهان ورجال الدين وأعوانهم وكان هؤلاء يمنعون تعلم الكتابة على العامة » (٧٠) .

ويفسر أصحاب هذا الرأى موقف الشعراء الذين نص القدماء على أنهم يعرفون القراءة والكتابة لما ورد عنهم من أبيات يرد فيها ذكر الكتابة والكتاب، فإنهم يرجعون ذلك إلى أن تعامل هؤلاء الشعراء مع ذلك الأمر إنما يرجع إلى التقاليد الموروثة التي يتحدثون عنها ولكنهم قد لا يعايشونها، ويرون أن هذه المواضع التي ورد فيها ذكر الكتابة والكتاب متشابهة بين جميع الشعراء، ولعل هؤلاء الشعراء الذين نص القدماء على أنهم كانوا يقرأون ويكتبون إنما هم فئة قليلة ليس بينهم من من يوضع مع

الفحول الأوائل، وأخبارهم فى ذلك ليس مما يطمئن إليه أو يوثق فيه، وأبرزهم عدى بن زيد العبادى التميمى، والذى شكك فيما نسب إليه الرواة والنقاد القدامى.

أما الخط الآرامى المربع ، المعروف بالسطرنجيلى ، والذى كانت تكتب به الأناجيل ، وأسفار التوراه فى القرن السادس الميلادى ، فمن الصعب التصور بصلاحيته لتدوين القصائد الجاهلية ، وبخاصة الطوال منها .

ويستدل أصحاب هذا الرأى - أيضا - بالشواهد التى تؤكد ارتجال العرب للشعر، واكتسابهم للغتهم وثقافتهم، ومن ثم إنتاجهم الأدبى بالتلقى والمشافهة جيلا بعد جيل، وأنه لم تكن تنقصهم حينئذ إلا الكتب والكتابة والرسائل ووسائل التدوين (٩٨٠)، ومن ثم فالنتيجة التى يؤيدونها هى أن نظم الشعر وروايته قبل الإسلام قامت على المشافهة، واستمرت عليها فى تبليغ المفاهيم الأدبية التى وصلت إلينا.

أما الجماعة الثانية (٩٩٠)، والتي ترى أن العرب قبل الإسلام قد عرفوا القراءة والكتابة، وذلك بعد نمو الخط النبطي وتطوره إلى الخط العربي، فإنهم يستدلون على ذلك بما يلي:

أولا: النقوش العربية، التى اكتشفت فى أوائل القرن العشرين، ومنها نقش «النمارة» (۱۰۰۰)، الذى اكتشفه ديسو ومالكر ١٩٠٢م، وهو شاهد لقبر امرئ القيس بن عمرو اللخمي، ثاني ملوك بني نصر اللخميين، الذي ملك الحيرة بعد أبيه عمرو بن عدى – وهو غير امرئ القيس الشاعر الكندى المعروف – ويرجع تاريخ هذا النقش إلى عام ٣٢٨م، وهو يتألف من خمسة أسطر، ويخبرنا بأن الملك امرؤ القيس قد ملك العرب كلها، وأنه كان وكيلا في الحكم للفرس والروم، ويرى محمد عثمان على أن هذا النقش يدل على أن الخط العربي قد بدأ يتبلور منذ فجر القرن الرابع الميلادي إلى الخط الذي نزل به القرآن الكريم، فالآثار الآرامية والنبطية فيه ضئيلة جدا، مثل « بر » الآرامية والتي بمعنى ابن، وإضافة الواو إلى الأعلام التي هي أثر من آثار الخط النبطي.

والأمر الثانى الذى يؤكد وجود كتابة هو ما ورد من شعر الجاهليين ، ويتضمن إشارة إلى الكتب والكتابة ، مثل قول الحارث المخزومي :

هل تعرف الدار أضحت آيها عُجْما كالرُقُ أجرى عليها حاذقٌ قلما (١٠١)

والأمر الثالث الذى يدل على معرفة العرب للكتابة فى الجاهلية ، ما يراه البعض من أن العرب كتبت أشعارها للنعمان بن المنذر ، حيث يذكرون نقلا عن حماد الراوية أن النعمان بن المنذر كان قد أمر بأن تنسخ له أشعار ، فكتبت له ثم دفنها فى

قصره الأبيض، فلما ظهر المختار الثقفى قيل إن تحت هذا القصر كنز، فاحتفره فوجد تلك الأشعار فأخرجها، فمن ثم أهل الكوفة أعلم بالشعر، (١٠٢).

وإن كان هذا الحديث – مشكوك فيه – لسقوط الرواية عن رَجَل عن حماد، وللشك في حماد ثم لعدم وصول مثل هذه الصحف عن النعمان.

أمافيما يتعلق بتسمية المعلقات نسبة إلى كتابتها وتعليقها فى الكعبة - وهو ما يستند إليه البعض فى تأكيد معرفة العرب للكتابة - فإننا نرى أن ذلك إنما يعود لقداستها ليس إلا ، فالمعلقات يحيط بها الشك - من وجهة نظرنا - ليس فى نسبتها إلى الجاهليين ، ولكن فيمن أوردها فى كتبهم ، فهم أولا لا يحددون من من العرب اختار هذه القصائد ؟ وكيف تم هذا الاختيار ؟ وما الدواعى التى دعت إليه ، ومتى كان ذلك ؟ وأين؟ وبأى خط كتبت ؟ ولماذا يتنازع فى عددها عشر قصائد مطولات فقط ؟ ولم سميت بهذه الأسماء «المعلقات» ؟

ونحن حين نتتبع ظهور ما يسمى بالمعلقا فى الأدب ، فإننا نجد أن أول من أورد خبر المعلقات ، هو «ابن عبد ربه» فى العقد الفريد ، وتلاه «ابن رشيق القيروانى فى كتابه العمدة ، والذى أعاد فيه كلام «ابن عبدربه» مع بعض التحويرات ، ثم يورد «ابن خلدون» الخبر فى مقدمته . . . ثم تلاه غيرهم (١٠٣٠).

وهذا معناه أن العرب في جاهليتها لم تتحدث عن هذه المطولات، ولم تطلق عليها اسم «معلقات».

ومما يضاف إلى قواعد الشك والإنكار فى المعلقات، أن شعراء المعلقات جميعا من شرقى الجزيرة ونجد، وكما يقول الزبيدى: «ليس بينهم شاعر حجازى واحد من قريش أو ثقيف أو هذيل أو الأوس أو الخزرج» (١٠٤).

فهل يوحى ذلك بأن هذه القبائل لم تكن تعرف الشعر؟ أم أن شعراءها لم يرقوا بعد لمستوى كتابة المطولات التى يمكن أن تعلق؟

ويضاف إلى ذلك أيضا أن كل من شرحوها لم يسموها بالمعلقات ، وإنما دارت تسميتهم حول معنى القصائد المشهورة ، ولم يذكرها باسم المعلقات ، ما عدا «ابن السكيت » توفى (٢٤٤ م) ، والزوزني في العصر الحديث .

فإذا ما تجاوزنا عن هذه الرواية الأخيرة - رواية النعمان وأشعاره للشك فيها - ، وكذلك عن الاستدلال بالمعلقات ، فإنه يمكن لنا الوقوف أمام معرفة العرب للكتابة وترجيح هذا الرأى ، ولعل مما يضاف إلى ما سبق من أدلة تؤكد هذه المعرفة ، هو أن البحث في اللغات السامية - ومنها العربية - في نشأتها وتطورها ، وتطور الكتابة فيها ، يكشف لنا أن الكتابة - بشكل عام - بدأت أولا في شكل كتابة تصويرية « بكتوغرافية » ، حيث

كان الفن التصويرى البدائى أول خطوة فى طريق الكتابة الأولى لدى الإنسان ، «ثم ظهرت الكتابة الأبجدية منذ منتصف الألف الثانى قبل الميلاد» ($^{(0,0)}$, وقد ظهرت أول الأبجديات القائمة على الأحرف الساكنة لدى الشعوب السامية ، وبعض الشعوب الحامية ، وقد كان "المصريون القدماء أول من كتب بالأبجدية الساكنة ، وسبب ذلك طبيعة اللغة المصرية القديمة التى كانت ذات أوجه شبه كبيرة مع اللغات السامية فى آسيا الصغرى والوسطى» $^{(0,0)}$.

وقد كان اختراع الأبجديات من نصيب الفينيقيين وغيرهم من الشعوب السامية الغربية ، وكانت هذه الأبجديات بسيطة سهلة الاستعمال ، الأمر الذى مهد لاستخدامها من قبل الشعوب المجاورة للفينيقيين ، ثم لأن تصبح المنطلق الأساسى لجميع الأبجديات التي تلتها .

أما بالنسبة لكتابات جنوب الجزيرة العربية ، فقد ظهرت كتابات الساميين الجنوبيين في نهاية الألف الثانى ، وبداية الألف الأول قبل الميلاد ، حيث «ظهرت في شبه الجزيرة العربية في مملكة معين وحضرموت ، وتواصل استعمالها حتى الفتح العربي ، وتعود أوائل هذه الكتابات إلى الألف الثامن قبل الميلاد ، وقد تم حل رموزها في مستهل القرن العشرين من قبل جاليقي وليتمان ، وهي تحتوى على ما يقارب الد٣ خرفا ساكنا

تتطابق أشكال الغالبية العظمى فيها في مختلف الكتابات مثلما تتطابق ألفاظها » (۱۰۷).

وقد انبثقت عن الآرامية أربعة خطوط رئيسية هى: الخط الفارسي - العبرى - السرياني - العربي ، وارتبط انتشار هذه الخطوط بانتشار واحدة من الديانات الأساسية: الزرادشتية - المهددية - المسيحية - الإسلام .

أما عن الخط العربي فقد بدأ بالتكون في فترة سابقة للعهد الإسلامي ، وظهر هذا الخط على أساس من الخط الآرامي ، وخاصة على أساس فرعه «النبطي» الذي كانت تكتب به القبائل الكنعانية الآرامية منذ القرن الثاني قبل الميلاد وحتى القرن الرابع الميلادي ، تلك القبائل التي أقامت دولة الأنباط في شبه الجزيرة العربية ، وكانت آخر النقوش النبطية نقش النمار المكتوب سنة ٢٨٨م ، والذي يعبر عن خط عربي .

أما أقدم المدونات التي كتبت بمختلف تحولات الخط العربي فتعود إلى القرن الرابع الميلادي (١٠٨٨). أي قبل ظهور الإسلام بثلاثة قرون .

وتسمى المرحلة الثانية من تاريخ الخط العربى بمرحلة » الخط الكوفى «وهو يمتاز بانفصال أحرفه عن بعضها البعض ، وبطابعه الزخرفى ، ولعل ذلك الخط قد ظهر فى القرن السابع الميلادى فى فترة واحدة مع ظهور الإسلام ، وبه كتب القرآن الكريم، وقد ترسخ الخط العربي بصفته النهائية في العهد الأموى، وبخاصة بعد إدخال التنقيط.

فإذا ثبتت معرفة الجاهليين للكتابة ، وإلمام بعضهم بها ، وممارستهم لها في دياناتهم وعهودهم ومواثيقهم وحساباتهم التجارية وقروضهم ، وما إلى ذلك من أنشطة الحياة الإنسائية التي تقتضيها ظروف الحياة ، فهل يدفعنا ذلك إلى التساؤل عما إذا كان الجاهليون قد اتخذوا الكتابة وسيلة لتسجيل شعرهم وحفظه للأجيال من بعدهم ؟

إن هذه الفرضية تصطدم بالمنطق الواقعي الذي لا يمكن تجاهله ، وهو أن الشعر العربي قد وصلنا عن طريق الرواية - أي مشافهة - وهذا ما يدل على أن العرب لم يتخذوا الكتابة وسيلة لتدوين شعرهم ، ولعل في قول عمر بن الخطاب - الذي ورد في غير مصدر - ما يشير لهذا الأمر عندما قال: «لما كثر الإسلام ، وجاءت الفتوح ، واطمأن العرب بالأمصار ، راجعوا رواية الشعر فلم يثلوا إلى ديوان مدون ، ولا كتاب مكتوب ، فألفوا ذلك وقد هلك من العرب من هلك بالموت والقتل ، فحفظوا أقل ذلك ، وذهب عنهم الكثير » (١٠٩٠). وهو ما يتكئ عليه محمد عثمان على ، مستدلا على أن العرب راجعت أشعارها لا عن الكتب ولكن عن طريق الرواية .

إلا أنه ينبغى الوضع في الاعتبار أن ضياع قدر وفير قد يعني

أن نسبة من يدون الشعر منهم كانت قليلة جدا، ولكن قد لا تعنى أنهم لم يعرفوا التدوين الشعرى أصلا.

ويرى محمد عثمان على ، أنه لو عرفت العرب تدوين آدابها بقصد حفظها للأجيال القادمة ، لكان الأولى بذلك القرآن الكريم والحديث ، مع أن ذلك لم يحدث إلا في عهد عمر وعثمان وهذا يعنى أنهم لم يدونوا الشعر .

وإن كانت وجهة النظر تلك يمكن الرد عليها ، لأنه عندما دعت الحاجة إلى تدوينه نظرا لخوفهم عليه من الضياع دونوه ، ولكن بالنسبة للشعر فتدوينه لم يكن ضرورة في ذلك الحين نظرا لكثرة الشعر وكثرة الشعراء ، ونبوغهم فيه ، وهو ما يشير من جهة أخرى إلى أن الشعر كان عندهم كالكلام العادى ومخاطباتهم اليومية ، ومن ثم اعتمد الشعر على الرواية ولم يعتمد على الكتابة .

٤- الرواية والرواة :

والرواية فى أصلها اللغوى هى الاستقاء ، ثم أطلقت الكلمة على حمل الشعر والأنساب والحديث عن طريق الاستظهار ، ومن ثم أصبح ناقل الشعر والأنساب - فى القراءات والحديث واللغة والقصص والغزوات - راوية .

وقد كان أول فن عالجه الرواة هو الأشعار والأنساب،

وذلك بسبب الاعتماد على المشافهة في غالب الأمر، وقد اعتمدت الرواية - في مجملها - على دعامتين أساسيتين :

الأولى : روايتهم عن بعضهم البعض ، مثلما كان زهير راوية لأوس ، وكعب راوية لزهير . . . إلخ .

الثانية: رواية القبائل لشعر شعرائها، وهو ما ظل مستمرا بعد الإسلام، فالرواية في الإسلام لم تنقطع بل ظلت قائمة في أيام الرسول ﷺ، وأيام الخلفاء الراشدين، وحيث وقعت الفتنة بين على ومعاوية - رضى الله عنهما - اشتغلت العصبيات القبلية، مما شجع على اهتمام كل قبيلة برواية الشعر، خاصة الذي يطور مفاخرها.

وقد بلغت رواية الشعر مبلغها فى العصر الأموى « لا لخطة وضعت لذلك ، ولا لتطور أدى إلى ذلك ، ولكن لظروف وجدت الدولة نفسها محاطة بها» (١١٠٠).

وفى هذه الفترة تحديدا انقسم الرواة قسمين ، رواة يروون شعرا جاهليا ، ورواة يروون شعرا إسلاميا ، ثم تطور الأمر فنشأت مدرستان للرواية هما مدرستا البصرة ، وعلى رأسها «أبو عمرو بن العلاء من ٧٠ه : ١٥٥هـ وكان من علماء الشعر الجاهلي ، متعصبا له ، لا يتجاوزه إلى سواه ، وكانت كتبه التي كتبها من العرب الفصحاء قد ملأت بيتا له إلى قريب السقف ، وكلها عن الجاهلين وأخبارهم وأشعارهم (١١١) .

أما المدرسة الثانية فهى مدرسة الكوفة ، وكان على رأسها «حماد الراوية 90 - ١٥٦ه» وكان كثير الرواية للشعر الجاهلى ، ولكنه ليس متعصبا له ، وكان يستطيع أن ينشد على كل حرف من حروف المعجم مائة قصيدة طويلة سوى المقطعات من شعر الجاهلية (١١٢).

وهكذا فإن الشعر الجاهلي قد وصلنا عن طريق المشافهة والرواية ، وكما يعبر الشلقاني أنه «من حسن الحظ أن فن القول قد احتل مكانا في نفوس العرب ، حتى كانت الحاسة اللغوية أدق حواسهم وأرهفها ، وكان الشعر أصبر هذه الفنون على البقاء بسبب وزنه وقافيته » (١١٣٠).

فهل يعنى ذلك أن الوزن والقافية كانت الحاجة إليهما بسبب حفظ الكلام وسيلةً بديلةً عن كتابته ؟ وهل يؤكد ذلك أن مفاهيم الشعر كانت متعددة لدى العرب، وأن المفهوم المعتمد على الوزن والقافية لم يكن هو المفهوم الوحيد لديهم، وإنما كانت هناك مفاهيم أخرى متعددة، وأن الذى شاع هو المفهوم المعتمد على الوزن والقافية فقط، لسهولة الحفظ عليه، وألفة الأذن وتمكنها منه.

ولعل مما يؤكد هذا ما يذكره البعض من أن الرواة فى البصرة - وهم الجيل الثانى من الرواة - قد اعتنوا بالشعر عناية كبيرة ، فتكلموا فى معانية وغريبه وعروضه وقوافيه ، مع ملاحظة أن الذين ألفوا في العروض والقوافي لم يبدأوا مؤلفين في هذا الغرض، ولا هادفين إليه، ولكنهم استبانوا علما بالشعر بعد أن قتلوه بحثا عن معانى اللغة ومفرداتها، وخصائصها ولهجات القبائل فيها، مثل عبد الرحمن الأصمعي وكتابه معانى الشعر، والمبرد وكتبه: القوافي - قواعد الشعر - ضرورة الشعر العروض، وابن قتيبة: الشعر والشعراء، وابن درستويه وكتابه معانى الشعر... وغيرهم (١٤١٤).

والحديث عن شفاهية الشعر يطرح تساؤلا آخر عن تلك اللغة المستخدمة في هذه الأشعار هل كانت لغة واحدة على الرغم من تعدد القبائل واللهجات الثابتة تاريخيا ؟! فإن لم تكن كذلك فعاذا إذن كانت لغة الشعر الجاهلي ؟ هل كانت تتجاوز لهجات القبائل ؟ أم أنها كانت تلك اللغة الخاصة التي تلقي فيفهمها العرب على اختلاف لهجاتهم ؟ وهل كانت اللهجة تساهم في تعديل ميزان الشعر ويخرج عن الانضباط العروضي ؟ وعلى ما يبدو أن هذه اللغة كانت بالفعل لغة موحدة يفهمها الجميع ، بل يذهب «كارلونلينو» إلى أن إذاعة الأشعار بين الجميع ، بل يذهب «كارلونلينو» إلى أن إذاعة الأشعار بين القبائل العربية كانت سببا من أسباب وحدة اللغة (١١٥).

ومن هنا فإنه يمكن النظر إلى القصيدة العربية باعتبارها نتاج فنى يعبر فى جوهره عن مرحلة انتقال المجتمع الجاهلى من المرحلة الشفاهية إلى المرحلة الكتابية، وإن كنا لا ننفى عن الجاهليين معرفة الكتابة فذلك لا يعنى أن المجتمع الجاهلى كان مجتمعا كتابيا بمعنى الكلمة ، ولكنه كان مجتمعا قد بدأ فى التحول من الشفاهية المطلقة إلى الكتابية النسبية ، ولذلك كان أول نص مدون وصلنا عن العرب هو القرآن الكريم ، وهو ما يثبت أنهم كانوا يعرفون الكتابة ، ولما اقتضت الحاجة إلى التدوين دونوا بالفعل ، وهو ما حدث مع القرآن .

الشعر الجاهلي لا يمكن أن يفهم فهما صحيحا إلا على أنه شعر كان ينظم مشافهة دون اعتماد على الكتابة أو التدوين، في سياق جماعي أو شعبي الطابع، يمثل حكمتهم وعلمهم ومعتقداتهم، وطريقة حياتهم وعواطفهم وإنسانياتهم، ويؤلف عالبا - من مواد وموضوعات وأغراض تقليدية يعاد تركيبها وتعديلها، ويتناقله الرواة جيلا بعد جيل مع إعادة مستمرة لصياغته، والراوى لم يكن مجرد ناقل لنص سابق عليه، وإنما في الوقت نفسه كان شاعرا مؤلفا وفنانا محترفا، يعيد بقدر غير قليل من الحرية نظم ما ينقله من قصائد، وذلك ما يفسر اختلاف رواية البيت الواحد بأشكال متعددة.

ومن جهة أخرى فإنه لايمكن أن تفهم طبيعة هذا الشعر وطريقة تركيبه وبنائه دون وعى بحالة التلقى والعلاقة المتبادلة بين الشاعر والجمهور ، فالشاعر الجاهلى لم يكن ينظم قصائده فى معزل عن جمهوره ، وإنما كان ينظمها مغنيا بها أمام جمهوره ، مراعيا فى الوقت نفسه طبيعة هذا الجمهور من حيث الطبيعة والتكوين والثقافة والمزاج والذوق ، ملاحظا مدى استجابته إليه ، ونوع هذه الاستجابة ، فينعكس كل ذلك فى نفسه ، ويؤثر على نظمه وغنائه ، وعلى طول قصيدته وقصرها .

٥- بين القرآن والشعر :

جاء القرآن ، نصا لغويا رفيعا يحتذى به ، فكان معجزا في بيانه ، معجزا في لسانه ، معجزا في أمة كان الكلام إعجازها ، ومن هنا أحدث النص القرآنى جدلا ، لا على المستوى المقائدى فقط ، ولكن على المستوى اللغوى أيضا ، بل يمكن الزعم بأن الجدل الذى دار حول القرآن كان في منشأه حول لغته التي تتحدى لغة العرب التي نزلت عليهم ، فلم تكن العرب تجد صعوبة في تفهم لغة ذلك النص ، بل كانت تجد الصعوبة الحقيقية في تحديه أو الإتيان بمثله رغم سهولته عليهم ، وتمكنهم من النطق به واستيعاب مفهومه .

من هنا بدأت إشكالية النص القرآنى تتجلى فى الظهور على ساحة العرب الفكرية ، ومن ثم اللغوية والشعرية .

ومن هنا أيضا يأتى المنطلق الذى يثيره الفكر الأدبى ، فإن كان العرب يعرفون لغتهم ، ويتمكنون من فنونها التى رسخت فى أنفسهم من سجع وكهانة وشعر ، وإن كانوا يعرفون – أيضا – أن الذي نزل على الرسول محمد - ﴿ لِيسَّ - لِيسَ بشعر ، فلم إذن نفى القرآن الشعرية عن النص القرآنى ؟! ولم أكد على هذا النفى في أكثر من آية ، يقول تعالى : ﴿ وَمَا عَلَمْنَكُ الشِّعْرَ وَمَا يَلْبَغِى لَهُ إِلَى وَمُو لَمِنَّ الشِّعْرَ وَمَا يَلْبَغِى لَهُ إِلَّا وَمُو اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلْمَ اللهِ عَلَى اللهِ عَلْمَ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ ع

أما عن العرب الذين نزل عليهم هذا القرآن، وأحدث ما أحدث فيهم من إشكاليات، فقد اتهموا الرسول - ﷺ بالشاعرية، واتهموا نصه الذي يبلغه عن ربه بأنه شعر، فهل يعنى ذلك أن العرب - وهم قوم لسن وفصاحة - لا تستطيع التفريق بين القرآن والشعر ؟!، أم أن مفهوم الشعر لدى العرب هو الذي كان متسعا بحيث يشمل كل نسق لغوى يتمثل البلاغة ألم تكن العرب تعرف الشعر وهو فنهم المتأصل في نفوسهم، وهو علمهم الذي لم يكن لهم علم هم أعلم به منه ؟ ولعل الشواهد على معرفة العرب للقرآن، وإيمانهم بأنه ليس بشعر كثيرة، يقول الجاحظ: "ولو أن رجلا قرأ على رجل من خطبائهم وبلغائهم سورة قصيرة أو طويلة، لتبين له في نظامها ومخرجها من لفظها وطابعها، أنه عاجز عن مثلها "١٢٥).

ويذكر ابن هشام في سيرته أن الوليد بن المغيرة اجتمع إلى

نفر من قريش ليتجادلوا في أمر ما يقوله محمد - ﷺ - فقال بعضهم: نقول مجنون، وهو يعضهم : نقول مجنون، وهو يرفض، فلما قالوا: فنقول شاعر، قال الوليد: ما هو بشاعر، لقد عرفنا الشعر كله رجزه، وهزجه، وقريضه، ومقبوضه، ومبسوطه، فما هو بالشعر، (۱۷۷).

ويذكر الجرجاني في دلائل الإعجاز عن محمد بن كعب القرظي، أنه روى عن عتبة بن ربيعة - وكان سيدا حليما - قال يوما: ألا أقوم إلى محمد فأكلمه فأعرض عليه أمورا، لعله أن يقبل منها بعضها، فنعطيه أيها شاء ؟ - وذلك حين أسلم حمزة رضى الله عنه ورأوا أصحاب النبي على يكثرون - قالوا: بلى يأأبا الوليد! فقام إليه، وهو [جالس في المسجد وحده، فقال: يا ابن أخى! إنك منا حيث علمت من السّطة في العشيرة، والمكان في النسب فاسمع مني أعرض عليك أمورا تنظر فيها ، لعلك أن تقبل منها بعضها ، فقال رسول عليك أمورا تنظر فيها ، لعلك أن تقبل منها بعضها ، فقال رسول الله على قل . قال: إن كنت إنما تريد المال بما جنت به من هذا القول ، جمعنا لك من أموالنا حتى تكون أكثرنا مالا ، وإن كنت تريد به تريد شرفا سودناك حتى لا نقطع أمرا دونك ، وإن كنت تريد به ملكناك علينا ، وإن كان هذا الذي بك رَبِيًا لا تستطيع به ردا عن نفسك طلبنا لك الطب ، وبذلنا فيه أموالنا حتى نبرتك منه ، أو لعل هذا وإن ربما غلب التابع على الرجل حتى يُداَوَى منه ، أو لعل هذا

وكذلك ما جاء فى حديث أبى ذر فى سبب إسلامه: رُوى أنه قال: قال لى أخى أنيس: إن لى حاجة إلى مكة ، فانطلق فراتُ ، فقلت: ما حبسك ؟ قال: لقيت رجلا يقول إن الله تعالى أرسله. فقلت: فما يقول الناس ؟ قال: يقولون شاعر، ساحر، كاهن. قال أبو ذر: وكان أنيس أحد الشعراء، قال:

والله لقد وضعت قوله على أقراء الشعر فلم يلتئم على لسان أحدٍ ، ولقد سمعت قول الكهنة فما هو بقولهم ، والله إنه لصادق وإنهم لكاذبون » (١١٩) . ولا ننسى هنا أن العرب قرنت بين الشعر والسحر والكهانة ، وهو ما يشير إليه كثير من أحاديثهم . ومن ذلك أيضا ما يروى عن حديث المغيرة بن عبد الله بن عمر المحزومى وقلتم : شاعر ؟ وأنتم شعراء ، فهل أحد منكم يقول ما يقول ؟ (١٢٠) .

فماذا يعنى كل ذلك ؟ وماذا يعنى نفى القرآن الشاعرية عن محمد ؟ ! ﴿ وَمَا عَلَمْنَكُ الشِّعْرَ وَمَا يَلْبَغِى لَهُمْ إِلَّهُ إِلَّهُ فَرَ إِلَّا ذِكْرٌ وَقُرَّمَانُ مُعِينٌ ﴾ (١٢١) والعرب تعرف ما الشعر ؟ إذن فلم يكن من المحتمل أن يلتبس عليهم وهم العلماء بالشعر ! أم أن مفهوم الشعر لدى العرب كان متسعا ليشمل ليس فقط كل ما هو موزون مقفى ، ولكنه يشمل أيضا ألوانا من التعبير ربما لا تلتزم بالوزن مطلقا؟ .

ومن المؤكد أن الذين بحثوا فى إشكالية القرآن والشعرمن النقاد العرب القدامى ، إنما كان يعنيهم القرآن أكثر من عنايتهم بالشعر ، ولهم فى هذه المسألة آراء :

يرى الخطابى فى مؤلفه "بيان إعجاز القرآن "أن القرآن كلام منظوم، وهو يعنى بالنظم حسن ترتيب الكلام وتأليفه وتشاكله وتلاؤمه وانتظام أجزائه، ووضع كل لفظ من الألفاظ موضعه الأخص الأشكل به » حتى لتقوم للكلام صورة فى النفس يتشكل بها البيان » (۱۲۲) .

وهذه النظرية - والتى توسع بها عبد القاهر الجرجانى فيما بعد - تجعل الشعر فى رأى الجاهليين ووفقا لرأى الخطابى : كل كلام حسن التأليف صحيح بليغ مع عدم اشتراط الوزن والقافية .

وكما أن القرآن ليس شعرا ، فهو كذلك ليس سجعا ، وللباقلاني (٣٠٠٤ه) في هذا الأمر كلام فهو بعد أن ينفي الشعرية عن القرآن ، ينفي كذلك عنه السجع لأسباب تتعلق بالمعني من جهة ، وبالشكل من جهة أخرى فهو يرفض أن يكون القرآن سجعا وإلا لم يكن خارجا عن أساليب العرب ، ولا معجزا ، وهو يعتقد أن نفي السجع عنه أجدر بأن يكون حجة من نفي الشعر ، لأن السجع كان مألوفا من الكهان ، والكهانة تنافي النبوة (٢٣٣).

أما عبد القاهرالجرجانى (ت ٤٧١ أو ٤٧٤هـ) فيرى أن المعول عليه فى القرآن هو النظم، وهو توخى معانى النحو، وبه يُثبُت إعجاز القرآن، وفيه يتمايز القول والكلام، «وجملة القول أنه كما لا تكون الفضة أو الذهب خاتما أو سوارا أوغيرهما من أصناف الحلى بأنفسهما، ولكن بما يحدث فيها من الصورة، كذلك لا تكون الكلم المفردة التى هى أسماء

وأفعال وحروف ، كلاما وشعرا ، من غير أن يُحدث فيها النظم الذي حقيقته توخى معانى النحو وأحكامه ، (١٧٤) .

وإن كان الجرجانى يهتم بالشعر فى سياق بحثه فى بلاغيات القرآن وبيان إعجازه ، ويدافع عن الشعر (١٢٥) ، ويرى أنه لازم لتفهم إعجاز القرآن ، وبيان غريبه ﴿ إذا كنا نعلم أن الجهة التى منها قامت الحجة بالقرآن وظهرت ، وبانت وبهرت ، هى أن كان على حدٍّ من الفصاحة تقصر عنه قوى البشر ، ومنتهيا إلى غاية لا يطمح إليها بالفكر ، وكان محالا أن يعرف كونه كذلك ، إلا من عرف الشعر الذى هو ديوان العرب ، وعنوان / الأدب . . .) (١٦٦) .

• ولكن هذه الدراسات لا تكشف عن السبب الذى دعا العرب لأن تقارب بين القرآن والشعر ، وإنما كان يعنيها أن تبحث في إعجاز القرآن ، وإن كانت ترى في الشعر خادما للكشف عن النص القرآني ، ويرى مصطفى الجوزو (١٣٧٠) ، أن سبب المقاربة بين القرآن والشعر عند العرب إنما ترجع إلى :

أن القرآن كان يجود، أى يقترب من الغناء إلى حد ما،
 وهو ما أوهم العرب بأنه شعر نظرا لغنائهم للشعر.

 أن القرشيين لما سمعوا القرآن منزل من السماء موحى نسبوه إلى الشعر والكهانة باعتبارهما وحى من الشياطين والجن على ما هو معروف. - اشتمال القرآن على صور فنية رائعة تشبه بعض صور الشعر .

وإن كنا نتفق مع الجوزو في تفسيره لخلط العرب بين القرآن والشعر ، إلا أنه – من وجهة نظرنا – نرى أن التلقى يعد عاملا حاسما في تحديد النوع الشعرى في هذه الآونة ، بل في كل الأزمان ، وبالتالى فما دام العرب قد شكوا في قول الرسول ﷺ للشعر ، إذن فذلك يحمل معنيين :

أولهما: أن العرب لم تكن تتعامل مع الشعر- في تلك الآونة - كشكل موزون مقفى ، وإلا لما سموا القرآن شعرا ، لأنه من غير المعقول أن يكون العرب وشعراؤهم ليسوا على دراية بديوانهم وعلمهم الذي لم يكن لهم علم دونه ، وهو الشعر .

ومعنى ذلك أن بعض الجاهليين استقبلوا القرآن فى زمانه ومكانه على أنه شعر !! أى أنه كان يحمل سمة الشعرية عند التلقى بمفاهيم ذلك العصر، وربما أوقعهم فى ذلك الإيقاع والقافية فى النص القرآنى، وإن خرج عن الشعر المعروف

وثانيهما: أن هذا الكلام « القرآن » نزل على العرب فوجدوا فيه انحرافا « انزياحا » عن مجمل القول ، فهو يخرج عن سجع الكهان ، ويخرج عن أساطير الأولين ، ويخرج حتى عن مستوى الكلام العربي . وهذا ما يؤكد لنا أن الشعر لدى العرب الجاهليين كان يمثل مفهوما أوسع مما وصلنا عنهم ، أر تصورناه بالنسبة لهم ، وهو مفهوم لم يكن ينحصر في إطار الكلام الموزون المقفى – فقط بل ربما كان هذا المفهوم يدور حول الكلام التصويرى الجميل الموحى من الجن ، والمؤدى بأسلوب من أساليب الغناء .

وهذا ما تؤكده الشواهد السابق ذكرها ، من رواية حسان بن ثابت عن ابنه عبد الرحمن : « ابنى قال الشعر ورب الكعبة » ، وما يحيط من شك فى أوزان الخليل ، إضافة إلى الرواية الشفهية فى نقل الشعر وتأصل مفهوم الشعر الموزون المقفى والذى يسهل حفظه عما سواه من شعر وكلام ، وكل هذا يسمح بالظن احتمالا أن الشعر الجاهلى لم يكن على صورته التى تعرف اليوم ، أو التى وصلتنا عنهم على الأقل .

الخلاصة :

ومما سبق يمكننا القول إن العرب كانت لديها مفاهيم متعددة ومختلفة لذلك الشعر، متعارف عليها في أنفس كل منهم، ولكن على ما يبدو أن الذي ساد في النهاية، هو ذلك المفهوم الذي يعمد إلى اعتماد الوزن والقافية، ويربط بينهما وبين الشعر، خاصة وأن المجتمع الجاهلي في فترة ما قبل الإسلام مباشرة، كان قد بدأ في التحول من الشفاهية المطلقة إلى الكتابية في بداياتها، ومن ثم يمكن الوصول جدلا إلى أن مفهوم الشعر لم يكن ينحصر في الكلام الموزون المقفى فقط، وإنما في كل كلام يحمل المجاز والاستعارة، وضروب البلاغة، وأساليب التصوير، ويتمثل موسيقى تختلف باختلاف إيقاعها داخلية كانت أم خارجية.

إن الرواية والرواة ساعدت على تأصل مفهوم الوزن والقافية في الشعر ، دون سواه من المفاهيم المتعددة التي كانت معروفة آنذاك عن الشعر ، وذلك لسهولة حفظ الكلام الذي يجرى على وتيرة واحدة وبشكل محدد ، أى الموزون المقفى .

إن العرب كان لديها مفهوم واسع عن الشعر ، ولكن هذا المفهوم الواسع لم يكن يدون ، بل لم يكن يعنيهم تدوينه أصلا ، لأنهم تعارفوا فيما بينهم على خصائص ثابتة يتناولونها

جميعا بوصفها تقليدا أدبيا متوارثا ، ولعل هذا ما يفسر تشابه كل القصائد الجاهلية في شكلها الخارجي وبنيتها ومضمونها .

وهو ما يعنى فى النهاية أن مفهوم الشعر لدى العرب كان أوسع مما نعتقده أو نعرفه عنهم، وهو ما يسمح لنا بالظن أن تحولات القصيدة العربية فى عصرنا الحاضر ما هى إلا تحولات طبيعية لمفاهيم الشعر التى لم يرد ذكرها كتابة، ولكنها راسخة فى قريحة العربى يعرفها بالفطرة والغريزة.

 ١ - د . عبد الحميد الشلقاني : الأعراب الرواة المنشأة العامة للنشر والتوزيع والإعلان طرابلس ليبيا ط١٩٨٢ م ص ١٧

٢ - المرجع السابق ص١٨ .

 ٣ - ابن سلام الجمحى: طبقات فحول الشعراء نشر محمد محمود شاكر دار المعارف القاهرة ص٢٧٠ .

 ٤ - انظر: د . شوقی ضيف: النقد مرجع سابق ص ٢٢، رمابعدها.

٥ - يرى البعض ، ومنهم الأصمعى ، أن بدايات الشعر كانت على عهد المهلهل قبل الإسلام باربعمائة عام ، والجاحظ يرد ما وصلنا منه إلى ١٥٠ - ٢٠ سنة قبل الإسلام ، ويذكر السيوطى فى (المزهر » أن أبا عمرو بن العلاء يرى أن الشعر فتح بامرئ القيس ، وختم بذى الرمة ، وهذا هو المعروف لنا بصرف النظر عما أبيد ، وابن سلام فى الطبقات يرى أن الشعر طُول فى عهد عبد المطلب وهاشم ، أو على عهد المهلهل وكليب .

٦ - الآمدى: الموازنة بين أبى تمام والبحترى نشر السيد صقر دار
 المعارف القاهرة ١٩٦١.

٧ - د . إبراهيم أنيس : دلالة الألفاظ مطبعة دار البيان القاهرة ط٢ ١٩٥٣ - ص١٩٥٣ . ١٩٥٠

۸ - عبد المنعم خضر الزبيدى: مقدمة لدراسة الشعر الجاهلى
 منشورات جامعة قار يونس ليبيا ۱۹۸۰م ص٧٩٠.

٩ – ابن منظور الأفريقي : لسان العرب مادة (شعر) .

- وانظر في ذلك : الزمخشري : أساس البلاغة الشعر فلان : قال الشعر وانظر أيضا: منجد الدين الفيروزآبادى: القاموس المحيط دوالشعر غلب على منظوم القول لشرفه بالوزن والقافية ، وإن كل علم شعرا»

 ا دريس الناقورى: المصطلح النقدى فى نقد الشعر (دراسة لغوية تاريخية نقدية) المنشأة العامة للنشر والتوزيع والإعلان طرابلس ليبيا ط٢ - ١٩٨٤ - ص٢٥٢ - ٢٥٣ .

۱۱ – د . إبراهيم أنيس : موسيقى الشعر مطبعة الأنجلو المصرية –
 القاهرة ط۲ – ۱۹۸۸ – ص ۱٤ .

۱۲ - انظر: محمود الضبع: السرد الشعرى (دراسة تطبيقية على الشعر الجديد) رسالة ماللهستير غير منشورة كلية البنات جامعة عين شمس ١٩٩٧ - ص ١٩: ٢٣.

١٣ - أبو يعقوب يوسف السكاكى: مفتاح العلوم مطبعة البابى
 الحلبى القاهرة ط٢ ١٤١١هـ - ١٩٩٠م ص٢٨١٠.

١٤ - المرجع السابق : ٢٨١ . ١٥ - السابق : ٢٨٢ .

. ٢٨٢ – السابق : ٢٨٢ .

 ۱۷ - أبو هلال العسكرى: الصناعين (الكتابة والشعر) تحقيق محمد على البجاوى محمد أبو الفضل إبراهيم منشورات المكتبة العصرية بيروت ١٤٠٦هـ ١٩٨٦م ص ٦٠ .

١٨ - السابق ١٣٧. ١٩ - السابق ١٣٩ .

٢٠ - أبو الفتح عثمان بن جنى : الخصائص تحقيق محمد على
 النجار الهيئة المصرية العامة للكتاب ط٤ ج١ - ١٩٩٠ - ص٥٥ .

 ٢١ - أبو إسحاق إبراهيم بن على الحصرى القيرواني : زهر الآداب وثمر الألباب شرح : محمد على البجاوى دار إحياء الكتب العربية البابي الحلبي وشركاه القاهرة ط٢ - ج١ - ١٩٦٩م ص٥٩٥ .

- ٢٢ انظر : محمود الضبع السرد الشعرى ص٢١ .
- ۲۳ إبراهيم أنيس : موسيقى الشعر مرجع سابق ص٢١ .
- ٢٤ الجاحظ: البيان والتبيين نشر عبد السلام هارون مكتبة
 الخانجي القاهرة ط٣ ج٣ -١٩٦٨ ص٢٨ .
- ۲۵ د . شوقی ضیف : العصر الجاهلی دار المعارف القاهرة د . ت . – ط٤ – ص١٨٧/١٨٦ .
- ٢٦ الزبيدى: مقدمة لدراسة الشعر الجاهلي مرجع سابق ص ١٧٢ .
 ٢٧ انظر: عبد القاهر الجرجاني: أسرار البلاغة شرح وتعليق
- ۲۷ انظر: عبد القاهر الجرجانى: اسرار البلاغة شرح وتعليق محمد عبد المنعم خفاجى مكتبة القاهرة مصر ج٢ ط٢ ١٩٧٦م ص ٢٩، ٣٧، ٣٩، ٤٠ .
- ٢٨ الجاحظ: الحيوان تحقيق عبد السلام هارون القاهرة ط٢ ٢٨ ١٩٦٩ ص٧٧ .
- ٢٩ ابن طباطبا العلوى ؛ عيار الشعر تحقيق الحاجرى وزغلول
 القاهرة ١٩٥٦ ص٥ .
- ٣٠ ابن رشيق القيرواني: العمدة في محاسن الشعر وآدابه نشر
 محمد محى الدين عبد الحميد المكتبة التجارية الكبرى مطبعة الاستقامة
 القاهرة ج١ ١٩٥٥ ص ٩٩ .
- ٣١ انظر: قدامه بن جعفر: نقد الشعر تحقيق كمال مصطفى
 القاهرة ١٩٨٤ ص ١٩:١٨م.
- ٣٢ انظر : أبو هلال العسكرى : الصناعتين مرجع سابق ص ١٠٤ .
 ٣٣ انظر : الباقلانى : إعجاز القرآن تحقيق السيد أحمد صقر دار
 المعارف القاهرة ١٩٦٣ ص٥٦٠ .
- ٣٤ ابن رشيق القيرواني : العمدة في محاسن الشعر وآدابه مرجع سابق جا ص ١٣٤٠ .

٣٥ الشهرستاني : الملل والنحل - دار المعرفة - بيروت ١٩٧٥ ج٢ - ص ٩٥

٣٦ - ابن الأثير الجزرى: المثل السائر تحقيق محى الدين عبد
 الحميد - القاهرة ١٩٣٩ - ج١ -ص ١٠:٧ .

٣٧ – الفارابي : جوامع الشعر ضمن تلخيص كتاب أرسطو طاليس
 في الشعر لابن رشد تحقيق محمد سليم سالم القاهرة ١٩٧١ – ص ١٧١:
 ١٧٢ .

۳۸ – قدامة بن جعفر : نقد الشعر تحقيق كمال مصطفى القاهرة ۱۹۶۸ – ص ۳۲ .

 ٣٩ - د . مصطفى الجوزو : نظريات الشعر عند العرب (الجاهلية والعصور الإسلامية) ج۱ - دار الطليعة بيروت ط۱ - ۱۹۸۱ - ص۲۳ .

٤٠ - السابق : ص٢٤ .

٤١ السكاكى : مفتاح العلوم مرجع سابق ص ٢٨٢:٢٨١ .

٤٢ – القيرواني : زهر الآداب وثمر الألباب الجزء الثاني ص٠٤٠ .

 ٤٣ - د حسن البنا عز الدين الكلمات والأشياء (التحليل البنيوى لقصيدة الأطلال في الشعر الجاهلي) - دار المناهل للطباعة والنشر والتوزيع بيروت ط١ - ١٩٨٩م ص١٥ .

٤٤ - أبو الفرج الأصفهاني: الأغاني الهيئة المصرية العامة للكتاب
 القاهرة ج٤ - ١٩٩٢ - ص ٣٦، ٣٧ .

٤٥ - د . محمود الدش : أبو العتاهية حياته وشعره دار الكاتب العربي للطباعة والنشر القاهرة ط1 ١٩٦٨ - ص ٢٨٢ .

٤٦ – ابن قتيبة : الشعر والشعراء دار الثقافة – بيروت د . ت . –ج١
 – ص ٤٩٨

٤٧ - انظر : د . يوسف خليف : حياة الشعر في الكوفة إلى نهاية

القرن الثاني الهجري د . ت . ودونِ تحديد جهة طبع ص ٥٨٦: ٥٨٨ . ٤٨ - المرجع السابق: ص ٥٧٦ . ٤٩ - الأغاني: ج٤ ص ٣٩ . ٥٠ - الأغاني : جـ٤ - ص ١٥ . ٥١ - د . يوسف خليف : حياة الشعر في الكوفة ص ٥٨٤ . 02 – القيرواني : زهر الآداب : ج۲ – ص ٦٣٣ . ٥٥ – جواد على : المفصل في تاريخ العرب قبل الإسلام بيروت ط١ - ۱۹۶۸ - ص۱۹۶۸ . ٥٦ – ابن رشيق القيرواني : العمدة ص ٨٧:٨٦ . * الحداء: غناء الإبل، والأحدوة: الأغنية يُحدى بها انظر: مادة «حدا» المعجم الوجيز طبعة وزارة التربية والتعليم بجمهورية مصر العربية القاهرة ١٩٩٣ - ص١٤٠ . ٥٧ – في السيرة: كل ريب، وفي العقد الفريد: كل حتف . أجممنا : أرحنا . ٥٨ – زهر الآداب وثمر الألباب : الجزء الأول ص ٢٨ . ٥٩ - انظر : ابن عبد ربه : العقد الفريد : ج٤ - ص ٩١، د . شوقی ضیف : الفن ومذاهبه ص ۳۵ . ٦٠ - المسعودي : مروج الذهب طبعة باريس ١٨٧٧م ج٢ - ص٩٢ . ٦١ – د . شوقى ضيف : الفن ومذاهبه في الشعر العربي مطبعة لجنة

التأليف والنرجمة والنشر القاهرة ط١ – ١٩٤٣م ص ٣٤ . ٦٢ - ابن قتيبة : الشعر والشعراء ج١ – ص ٥٦ .

٦٣ - المرزباني :الموشح في مآخذ العلماء عند الشعراء المطبعة السلفية القاهرة ١٣٤٣هـ - ص٣٩ .

وللبيت رواية أخرى :

تغن بالشعر إما كنت قائله إن الغناء لهذا الشعر مضمار - انظر: ابن رشيق: العمدة في محاسن الشعر ج٢ - ص ٢٩٥. والمضمار : هو مجال السباق ، إلا أنه ورد كمصطلح غنائي في بعض كتب التراث ليدل على قدرة أو ملكة المغنى . * وهذا البيت على شهرته لم يرد في ديوان حسان . . . ٦٤ - الجاحظ: الحيوان ص ١٨ . ٦٥ - المرجع السابق: ص ٣٩ . ٦٦ - انظر في ذلك : ابن جني : الخصائص ج١ - ص٨٥ . - أبو هلال العسكري : الصناعتين ص ٤٤: ٤٥، ص ٤٤٦ . ٦٧ - أبو هلال العسكرى: الصناعين ص ٤٥ . ٦٨ – مصطفى الجوزو : نظريات الشعر ص ٦٦ . ٦٩ - انظر في ذلك : الزبيدي ص ٢٨: ٣٠ . ٧٠ – د . الطاهر مكي :امرؤ القيس حياته وشعره – دار المعارف – القاهرة ط٥ -١٩٨٥ -ص١٩٠ . ٧١ - محمد عثمان على: أدب ما قبل الإسلام المؤسسة العالمية للدراسات والنشر والتوزيع طرابلس ليبيا ط١ - ١٩٨٣ - ص١٠٣٠ . وانظر في ذلك : د . إبراهيم أنيس : موسيقي الشعر ص١٢٦ . د . الطاهر مكى : امرؤ القيس حياته وشعره ص ١٩٦ . ٧٧ - د . إبراهيم أنيس : موسيقى الشعر - الأنجلو المصرية القاهرة - ط٦ - ١٩٨٨ - ص ١٢٨ .

٧٣ - أمثلة هذه الأوزان وتفعيلاتها :

المنسرح، وتفعيلات شطره: مستفعلن مفعولات مستعلن ومثاله ، قول مالك بن عجلان في المذهبات : إن سميرا أرى عشيرته قد حدبوا دونه وقد أنفوا * السريع، وتفعيلات شطره: مستفعلن مستفعلن فاعلن ومثاله، قول البحترى:

برَّح بى الطيف الذى يسرى وزادنى سكرا إلى سكرى * الرجز، وتفعيلات شطوه: مستفعلن مستفعلن مستفعلن ومثاله، قول مهيار الديلمى:

فى بلد يحرم صيد وحشه ولهى به تحل صيد الإنس .
 * المتقارب ، وتفعيلات شطره : فعولن فعولن فعولن فعولن

ومثاله: تظل حبيس الهوى والمعاصى فأين النجاة ؟ وأين الفرار؟

* الهزج ، وتفعيلات شطره : مفاعيلن مفاعيلن
 ومثاله ، قول الشاعر :

عسى الأيام أن يرجع ن قوما كالذى كانوا * المجنث، وتفعيلات شطره: مستفع لن فاعلانن

ومثاله ، قول عبد الله بن المعتز :

قد أقفرت سُرَّ من را فسمسا لسشىء دوام

المقتضب، وتفعيلات شطره: مفعولات مستفعلن
 ومثاله، قول الشاعر:

لا أدعوك من بعد بل أدعوك من كثب . * المضارع ، وتفعيلات شطره : مفاعيلن فاع لاتن ومثاله ، قول الشاعر :

أرى للصبا وداعا وما يذكر اجتماعا . ٧٤ - الفرطاجني : منهاج البلغاء وسراج الأدباء تحقيق محمد الحبيب ابن خوجه تونس ۱۹۲۱ – ص۲٦۸ .

٧٥ - انظر في ذلك : د . إبراهيم أنيس : موسيقي الشعر ص ٥٦:

١٤٥، وله في الرجز شرح يطول ص ١٢٦: ١٣٩ .

٧٦ – انظر : مصطفى الجوزو : مرجع سابق ص ١٨ .

۷۷ - محمد عوني عبد الرءوف: بدايات الشعر العربي بين الكم

والكيف – القاهرة ١٩٧٦ – ص١٥١ .

 ۷۸ - ابن رشیق القیروانی : العمدة مرجع سابق ج۲ - ۱۹۷۲ -ص ۳۰۶ .

٧٩ - المرجع السابق : ص ٣٠٤ .

. ٨٠ - السكاكي : مفتاح العلوم ص ٢٨٢ .

٨١ - انظر ص ١٦، ١٧ من نفس الفصل .

 ۸۲ – انظر : د . محمود على السمان : العروض القديم (أوزان الشعر العربي وقوافيه) دار المعارف القاهرة ١٩٨٤ – ص ١٣٣ .

۸۳ – د . إبراهيم أنيس : موسيقى الشعر ص ١١٥ .

٨٤ – د . مصطفى الجوزو : نظريات الشعر ص ١٨ .

۸۵ – د . مصطفى الجوزو : نظريات الشعر ص ۷۱ .

۸۲ – الزبیدی : ص ۱۵ .

۸۷ – الفارابی: الموسیقی الکبیر تحقیق وشرح غطاس عبد الملك
 خشبة مراجعة وتصدیر د . محمود أحمد الحفنی دار الکاتب العربی
 للطباعة والنشر – القاهرة د . ت . - ص ٤٣٦ .

٨٨ - المرجع السابق: هامش ص ٤٣٦ .

 ٨٩ – وذلك مع الوضع في الاعتبار أن المستمع الحديث قد لا يشعر بالكسر كما كان يشعر به العربي الذي جبل على نوع معين من الشعر لا يعرف سواه .

- انظر في ذلك : د . محمد عبد المطلب : النص المشكل الهيئة العامة لقصور الثقافة القاهرة ١٩٩٩م ص ٣٣: ٣٦ .
- ۹۰ جيدسون جيروم: الشاعر والشكل (دليل الشاعر) تعريب:
 صبرى محمد حسن / عبد الرحمن القعود دار المريخ الرياض ١٩٩٥ –
 ص ١١
 - ٩١ المرجع السابق : ص ١١ .
- ٩٢ أحمد أمين : ضحى الإسلام الهيئة المصرية للكتاب جا ١٩٩٧ ص ٢٦٤ .
- وانظر فی ذلك : جواد علی : المفصّل فی تاریخ العرب بیروت ۱۹۷۲ - ج۹ – ص ۲۱۱ .
 - مصطفى الجوزو : ص ٧١ .
- ٩٣ فصيلة اللغات السامية (نسبة إلى سام بن نوح) وهى : العربية العجرية الأكادية (الآشورية البابلية) الآرامية (لغة بلاد الشام قبل ق ٤م) الفينيقية الحبشية .
- ٩٤ د . عماد حاتم : في فقه اللغة وتاريخ الكتابة المنشأة العامة
 للنشر والتوزيع والإعلان طرابلس ط١ ١٩٨٢م ص١١ .
 - ٩٥ المرجع السابق: ص ٩٣ .
- ٩٦ التصحيف : هو إبدال حرف مكان حرف من باب الالتباس مثل
 تصحيف العسل بالغسل . .
- ۹۷ انظر : الزبیدی : ص ۵۰ وما بعدها .وانظر مناصری هذا الرأی :
 - ابن سلام الجمحى: الطبقات ص ٣٣ .
 - السكاكي : مفتاح العلوم ص ٢٨١
 - أحمد أمين : ضحى الإسلام ص ٣٢٧ وما بعدها .

- د . إبراهيم أنيس : دلالة الألفاظ ص ١٩٣ وما بعدها .
- د . عبد الحميد الشلقاني : الأعراب الرواة ص ١٧ وما بعدها .
 وكذلك حديث سيدنا عمر بن الخطاب] ص .
 - . ٩٨ انظر ص
 - ٩٩ انظر في ذلك :
- د . محمد عثمان على : أدب ما قبل الإسلام ص ٦٦، وما بعدها .
 جواد على : المفصل ص ١٩٩، وما بعدها .
- رينو ديسه : العرب في سوريا قبل الإسلام ترجمة عبد الحميد الدواخلي مراجعة : د .محمد مصطفى زيادة الدار القومية للنشر القاهرة ص ٢٤.
- ۱۱۰ نص نقش النمارة: (تي نفس مر القيس بن عمرو، ملك العرب كله، ذو أسر التج، وملك الأسدين، ونزرو، وهرب مذحجو عكدى، وجاء يزجى في حبج نجران مدينة شمر، وملك معدو، ونزل بينه الشعوب، ووكلن فرسو لروم، فلم يبلغ ملك مبلغه عكدى، هلك سنة ٢٣٣يوم ٧ بكسول، بلسعد ذو ولده.
- - انظر : جواد على : المفصل جـ٣ ص ١٩٣ .
- ۱۰۱ الحارث المخزومى : شعره تحقيق يحيى الجبورى بغداد – ۱۹۷۲ – ص۹۵ .
- ١٠٢ انظر : د . يوسف خليف : حياة الشعر في الكوفة ص ٢٨٣ .

```
١٠٣ – انظر في ذلك مثلا :
```

* ابن عبدربه : العقد الفريد نشر محمد سعيد العريان مطبعة الاستقامة

القاهرة جآ - ط٢ - ١٩٥٣ - ص ١٠٣: ١٠٤ .

۱۶ ابن رشیق القیروانی : العمدة ج۱ - ص۹۶ .

۱۰۶ - انظر : الزبيدي : مقدمة ص ۱۱۸ .

١٠٥ - انظر: د . عماد حاتم: في فقه اللغة وتاريخ الكتابة ص ۲۱۱، وما بعدها .

١٠٦ – المرجع السابق: ص ٢١٤ .

۱۰۷ – انظر: عماد حاتم: ص ۲۲۷: ۲۲۸.

١٠٨ - المرجع السابق: ص ٢٤٨ .

١٠٩ - ابن سلام: الطبقات ص ٣٣ .

١١٠ - د . عبد الحميد الشلقاني : الأعراب الرواة ص ٢٩ .

١١١ - الجاحظ : البيان والتبيين جـ١ - ص ٧٤ .

١١٢ - الأغاني : ج٦ - ص٧٤ .

١١٣ - عبد الحميد الشلقاني : مصادر اللغة المنشأة العامة للنشر والتوزيع والإعلان طرابلس ط٢ – ١٩٨٢ – ص ١٨٨ .

١١٤ - انظر : الفهرست : ابن النديم ص ٨٣ - ٩٣ .

١١٥ - انظر: كارلو نلينو: تاريخ الآداب العربية دار المعارف

القاهرة ١٩٥٤ - ص ٧٨.

١١٦ - انظر : عبد القاهر الجرجاني : دلائل الإعجاز قراءة وتعليق محمود محمد شاكر مكتبة الخانجي – القاهرة ط٣ – ١٩٩٢ –ص ٢٥١ .

١١٧ - ابن هشام : السيرة القاهرة ١٩٣٧ - ج١ - ص ٢٨٣ .

١١٨ -- السطة : الشرف والرفعة . الرثى : التابع من الجن يلازم المرء ويحدثه ويتحدث عنه .

```
انظر الحكاية كاملة : عبد القاهر الجرجانى : دلائل الإعجاز ص ٥٨٤ . ٨٩٠ . ١٩٩ - المرجع السابق : ص ٥٨٤ . ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ . ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ . ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ . ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ . ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ . ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ انظر الخطابى : بيان إعجاز القرآن ضمن ثلاث رسائل فى إعجاز القرآن تحقيق محمد خلف الله أحمد ، ومحمد زغلول سلام ط٣ - ١٩٩ - ١٩٩ - ص ٢٧ وما بعدها . ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩ - ١٩٩
```

۱۲۷ – انظر : د . مصطفی الجوزو : ص ۸۱ / ۸۲ .

الفضِلاليَّانى

قصيدة التفعيلة

وتطور مفهوم الشعر

- 🗖 مفهوم القصيدة التفعيلية
- ☐ موسيقى الشعر التفعيلى .
- الشعر التفعيلي وانتهاك الضرورة الشعرية
 - 🗖 الإيقاع الشعرى وقصيدة التفعيلة

قصيدة التفعيلة وتطور مفهوم الشعر

استوى علم العروض على عوده منذ أن وضعه الخليل بن أحمد الفراهيدى (ت ١٧٠ه) ولم يستطع أحد أن يضيف إليه شيئا منذ ذلك الحين . اللهم إلا محاولات الفكاك منه ، والرجوع إليه . وقد ظل الشعر العربي يدور في فلك القواعد التي وضعها الخليل ، ودوائره الخمس - في إطار المستعمل منها - لقرون عديدة ، وظلت القصيدة العربية محافظة على بنيتها الموسيقية تبعا لإطار الخليل ، وما توارثه الخلف عن السلف من السعر بالموزون المقفى . حتى ظهرت بعض حركات التمرد التي أوجدت ألوانا جديدة من الشعر ، تدور في فلك الخليل ، ولكنها تمزج بين بني موسيقية متنوعة سواء بين أوزان مختلفة من الشعر ، أو بين وزن مخترع وآخر معروف ، ومن هذه الأشكال : الدوبيت ، والموشحات ، والأزجال ،

وهذه الألوان كان يمكن لها أن تحدث تحولا فى موسيقى الشعر وأوزانه ، لولا أن التغير فيها كان تغيرا شكليا طفيفا ، مع المحافظة على مضامين ، وموضوعات الشعر العربى القديم كما

وظل الأمر كذلك ، حتى جاء عصر النهضة في عهد محمد

على ، حيث عادت إلى الشعر مكانته التى تخلت عنه قرونا عديدة لأسباب خارجة عن إرادته ، عادت محاولات التمرد على عروض الخليل من جديد ، وعاد البحث عن بنى موسيقية تستوعب تطورات الإنسان وتطلعاته نحو آفاق لم تكن مطروقة له من قبل ، وبدأت محاولات التجديد ، فبحث الشعراء عن مخرج لما تصوروه أزمة في حركة الشعر . وكان صراع الشعراء الأول مع القافية التى واجهتهم كحائط صد منيع ، رأوا فيه أنه يحد من انطلاقهم ، ويعمل على الرتابة والملل لكثرة ما اعتادته الأذن ، ولحالة التوقع الآلية التى تفرضها القافية منذ ورودها في البيت الأول ، ومن هنا جاءت محاولة الشعراء للسعى إلى كسر هذا الملل بالتحرر من وحدة القافية ، فابتكروا ما أطلق عليه «الشعر المرسل » ، والذى يلتزم بالوزن ويغير في القافية بتبديلها من بيت المرسل » ، ومنه ما قاله عبد الرحمن شكرى (٢٠):

خليلى والإخاء إلى صفاء إذا لم يغذُه الشوق الصحيح يقولون الصحاب ثمار صدق وقد نبلو المرارة فى الثمار شكوت إلى الزمان بنى إخائى فجاء بك الزمان كما أريد والأبيات من بحر الوافر، إلا أن قافيتها يتنوع فيها حرف الروى بين (- - (- ()) وبعيدا عن الحكم على جودة الأبيات ، فقد كانت تلك هي الخطوة الأولى التي رأى فيها جماعة الديوان بداية التحول في الأنساق الموسيقية للقصيدة العربية ، يقول العقاد : «والذي نعتقده ، أو نشعر به ، أن تنويع القوافي للشعر العربي خير من إرساله بغير قافية ، وأنه يقبل التنويع في أوزان المصاربع المطولة ، ولا ينفصل عن الموسيقية التي نشأ ودرج فيها » (").

ونلمح في رأى العقاد ما يشير إلى وجود بازغ جديد يدعو إلى طرح القافية كلية . وهو ما دفعهم إلى أن يمبلوا لتنويع القوافي ، وعلى أية حال فقد كان رأى العقاد هذا ، هو الحل الذى مال إليه أكثر الشعراء والنقاد من جيلهم ، وقد دفع هذا البعض إلى الجرأة - ليس فقط على التنويع في القوافي - وإنما على استخدام أكثر من بحر في قصيدة واحدة ، وقد كانت تلك على الخطوة الثانية في طريق التحرر ، وللشاعر "إيليا أبو ماضي " تجربة في هذا المجال بعنوان "أخى " (أ) يمزج فيها بين بحر المهزج والوافر ، وهي تتكون من أبيات مدوّرة غير مقسمة إلى شطرين ، ومن فقرات رباعية تليها شطرة خامسة تختتمها ، والتفعيلة الأساسية في الأبيات هي "مفاعيلن" تتحرر يالبيت أربع مرات ، وفي الشطر مرتين ، وأحيانا تتحول إلى مفاعلتن .

أما عن القافية في الأبيات ، فقد جاء البيتان الأول والثاني

من كل فقرة بقافية واحدة، ثم البيت الثالث بقافية مختلفة، والبيت الرابع بقافية أخرى، أما الشطرة التى تختم الفقرة فإن قافيتها من قافية البيت الثالث، يقول فيها:

> أخى إن ضبع بعد الحرب غربى بأحماله وقدس ذكر من ماتوا وعظم بطش أبطاله فلا تهزج لمن سادوا ولا تشمت بمن دانا بل اركع صامتا مثلى بقلب خاشع دامى لنبكى حظ موتانا

وتتكرر المقطوعات على نفس النسق الموسيقى فى كل فقرة من فقرات القصيدة ، وهو نظام هندسى مقصود ، يعطى دلالة قوية على تدخل الشاعر فى تنويع البنية الموسيقية لنصه ، تمردا على أنماط ثابتة كان يتقبلها دون أن يحدث فيها إلا ما هو مقرر من خروج على المألوف بالزحافات والعلل المتاحة ، وإلا يعد الشاعر مخطئا ، خالف الواقع ، ووقع فى الضرورة .

ولكن على الرغم من ذلك إلا أن الملاحظ على تلك المحاولات - وما شابهها من محاولات جماعة المهجر وجماعة أبوللو - أنها لم تزل تتحرك في إطار محاولة الفكاك من النمط الموسيقى المتبع ، إلا أنها في النهاية تعود إليه ، بل يمكن اعتبارها من جهة ما إعادة لمحاولات السابقين من موشحات ، وغيرها ، تلك التجارب التي ترتبط في النهاية ومخمسات وغيرها ، تلك التجارب التي ترتبط في النهاية

بتجربة مؤطرة في حدود لا يمكن الخروج عليها ، وما يقتضى ذلك من اتباع قواعد موضوعة سلفا .

وعندما جاءت الحرب العالمية ، وأحدثت ما أحدثته من ثورة على المظاهر الاجتماعية والسياسية والأدبية في حياة الإنسان ، وظهر في هذه الآونة جماعة من الشباب الذين عايشوا هذه الظروف مجتمعة ، ولما عمدوا إلى أقلامهم ليعبروا عن ذك شعريا استعصت عليهم الكتابة ، لشعورهم بالملل والسأم من النظام التقليدي لبنية القصيدة ، وتزامن هذا مع اطلاع بعضهم على الثقافات الواردة من الغرب ، وعلى تجريب «عزرا باوند» و «ت . س . إليوت» (٥) وآرائهم التي كانت قد انتشرت في هذه الفترة تدعو إلى ما أطلقوا عليه «الشعر الحر» ، هنا بدأ الشباب العرب يميلون إلى هذا الشكل الجديد «الشعر الحر» ، فوجدوا فيه ما يتناسب مع حاجتهم إلى الخروج مما لم يحقق لهم ذواتهم الشعرية .

والشعر الحر - كمصطلح - يعود استخدامه على الساحة الأدبية والنقدية إلى عام ١٩١٠ م، عندما تحدث أمين الريحانى عن تجربته مع الشعر المنثور في مقدمة ديوانه «هتاف الأودية»، وقد كان استخدام الريحاني لهذا المصطلح «الشعر الحر» ترجمة حرفية للمصطلح الإنجليزي free verse، والمصطلح الفرنسي، وترجمته الحرفية الشعر الحر الطليق، يقول

الريحانى: "على أن لهذا الشعر الطليق وزنا جديدا مخصوصا، وقد تجئ القصيدة فيه من أبحر عديدة متنوعة» (٦) إلا أن الريحانى تحدث عن هذا النوع من الشعر «الشعر الحر» كمصطلح، ولكنه استخدم مصطلحا آخر لكتابته الشعرية، هو «الشعر المنثور».

وقريب من هذا ، استخدام "أحمد زكى أبو شادى" لمصطلح "الشعر الحر" عام ١٩٢٦م ، والذى كان يعنى به مزج أكثر من بحر واحد فى قصيدة واحدة" $^{(V)}$ ، وفى عام ١٩٣٢م ، تحدث خليل شيبوب عن الشعر الحر ، وقرنه بمصطلح آخر هو الشعر المطلق ، وقدم لذلك أمثلة ، منها قصيدة "الشراع" و "الحديقة الميتة" و "القصر البالى" ، وفى هذه القصائد خطا شيبوب خطوة إلى الأمام متجاوزا من سبقه ، ليضيف إلى تنويع الأبحر فى القصيدة الواحدة ، تنويع الأبيات بين الطول والقصر ، معتمدا فى ذلك على التنوع ما بين التام والمجزوء والمنهوك والمشطور من أبحر الخليل ، وهو ما دفع البعض إلى الاعتقاد – خطئا – بأن ذلك نواة للشعر الحر الذى تحددت أسسه فيما بعد ، يقول فى قصيدة الشراع :

ألا يا شراعا فى الظلام يسير كهمك همى والحياة مسير ذهبت، وما أدرى، كزورةك الذى أخذت به مستعجلا كل مأخذ أمامى آفاق الحياة بعيدة بلينا جميعا، وهي غير جديدة

وفى عام ٩٤٣ م أعاد «درينى خشبة» المحاولة للتجريب، وتحديد شكل يستوعب هذه التغيرات المجتمعية، ويستجيب للنزعة الطبيعية إلى التغيير عند الإنسان الشاعر أو الشباعر الإنسان، وقدم درينى خشبة تغريفا للشعر الحركاد أن يقترب فيه من المفهوم الذي تحدد له فيما بعد، حيث عرفه على أنه «الشعر الذي لا يتقيد بعدد التفعيلات في البيت الواحد، فقد يتركب البيت فيه من تفعيلة واحدة، وقد يكون تفعيلتين، وقد تصل تفعيلاته إلى ثماني أو عشر أو اثنتى عشرة، وذلك في القصيدة الواحدة» (٨).

والشاعر فى هذا النوع من الشعر لا يلتزم بالأوزان العروضية المألوفة – من وجهة نظر خشبة – بل له الحرية فى ابتكار أوزان جديدة ليست معهودة من قبل ، أو لم يكتب عليها الشعر العربى قبلهم .

وفى عام ١٩٤٥م نشر «على أحمد باكثير» قصيدة بعنوان «نموذج من الشعر المرسل الحر» بناها على تفعيلة المتدارك «فاعلن» معتمدا على بنية التنوع فى عدد التفعيلات فى كل سطر بين الطول والزيادة، وكانت هذه المحاولة بمثابة تجريب شعرى فى الشعر الحر ومحاولة تحديد تقنياته.

وفى عام ١٩٤٧م نشرت «نازك الملائكة» أول قصيدة لها تعتمد على تعدد التفعيلات طولا وقصرا، وهى قصيدة «الكوليرا» (٩) التى اعتبرت ثورة فى عالم الشعر آنذاك، تقول فيها:

الكوليرا

فى كهف الرعب على الأشلاء فى صمت الأبد القاسى حيث الموت دواء استيقظ داء الكوليرا

حقد يتدفق موتورا

وفى نفس العام نشر «بدر شاكر السياب» قصيدة له على نفس النسق بعنوان «هل كان حبا» (١٠٠)، وكان هذان النصان محاولة للإفلات من عمود الشعر، وتمثيلا للشعر الحر الذي يسعى للخروج على المؤسسة الشعرية القديمة.

وفى عام ١٩٤٩م نشرت نازك ديوانها الثانى «شظايا ورماد»، والذى اعتمدت فى كل قصائده على مفهوم التفعيلة، وفى مقدمة ديوانها كشفت عن الأساس العروضى الذى اعتمدت عليه فى بناء هذا الشكل الشعرى الجديد، ثم أخذت تنشر بعد ذلك تباعا مقالات نقدية حول هذا الشعر، جمعتها فيما بعد فى كتابها «قضايا الشعر المعاصر»، وفى عام ١٩٥٤م أطلقت نازك الملائكة على هذا الشكل الشعرى الجديد مصطلح «الشعر

الحر» (۱۱)، ومنذ ذلك الحين بدأت الحركة الشعرية تشهد اضطرابا في المصطلح الشعرى لم يسبق أن شهدته حركة شعرية من قبل، حيث تداخلت المسميات وتعددت، وساهم النقاد الشعراء، أو الشعراء النقاد في إحداث هذا الخلط مثلما ساهم غيرهم من النقاد أو من الشعراء، بل امتد هذا النقد ليشمل الخلاف فيما بين الشعراء أنفسهم على الترخص في العروض. والوزن والقافية. ما بين الطرح أو الالتزام.

وقد تعددت مسميات ومفاهيم قصيدة التفعيلة (الشعر اللحر) نتيجة لعدم تحديد المصطلح بشكل يعمل على تحديد ماهية هذا النوع من الشعر ، ويحدد ماهية وحدود الحرية فيه ، ثم لظهور العديد من الآراء والمسميات التى احتكمت إلى فهمها الخاص عن بنية ومضمون هذا النوع من الشعر ، ثم لظهور مجلة «شعر» اللبنانية ١٩٧٥ م ، والتى دعت إلى الشعر الحر بمفهومه الإنجليزى والفرنسى ، والذى يبتعد كثيرا فى بيئته عن البيئة العربية بتراثها الممتد عبر قرون طويلة ، وذائقته الراسخة فى النفوس ، إضافة إلى أن المصطلح فى أساسه ترجمة للمصطلحين الإنجليزى free vers والفرنسى والفرنسى والذي يعنى أصلا التحرر تماما من الوزن والقافية . ويرى الدكتور يوسف نوفل أن هذه المحاولات تدل دلالة مهمة على أن حركة التجديد جماعية ، قد لا تقف عند جهود فرد معين مهما

ادعاها باحث ، يقول: «إن هذه المحاولات - على تنوعها - تفسح المجال أمام أكثر من رائد من رواد شعر التفعيلة برغم ما يلاحظ على ذلك الإنتاج من ضعف ، وسيظل لهم دور ريادى مهما اتسعت المرحلة بالتهيئة والتمهيد ، إذ تظل قضية الريادة غير متمثلة في نص أدبى ما ، أو صيحة تجديدية معينة ، بل تتمثل أقصى ما تتمثل في تعاقب المحاولات وتجددها في شكل تيار عام في الوطن العربي » (١٢).

ويمكن حصر المسميات التي أطلقت على الشعر الحر في عشرة مصطلحات (١٣٠) ، هي :

- الشعر الحر: (أمين الريحاني ١٩١٠- أحمد زكى
 أبو شادى١٩٣٧ خليل شيبوب ١٩٣٢- دريني خشبة
 ١٩٤٣- نازك الملائكة ١٩٤٧م)
- * الشعر المرسل المنطلق : (على أحمد باكثير١٩٤٥)
- الشعر الجدید: (زکی نجیب محمود النویهی عز الدین إسماعیل صلاح عبدالصبور۱۹۲۱ مندور أدونیس)
- الشعر الحديث: (يوسف الخال ١٩٥٧ سلمى الخضراء الجيوشى نهاد التكرلى غالى شكرى أدونيس)
- * الشعر المعاصر : (محمد بنيس عز الدين إسماعيل)

* شعر الحداثة : (عبد الله الغزامي - محمد حمود)

* الشعر المنطلق: (النويهي)

* شعر العمود المطور: (عبد الواحد لؤلؤة)

* الشعر المستحدث : (إبراهيم الإبياري)

* الشعر المحدث: (يوسف الخال)

* شعر التفعيلة: (عز الدين الأمين ١٩٦٤م)

وهذه المسميات وكثرتها - بشكل لم يحدث مع أية حركة شعرية في تاريخ العربية من قبل - كان أحد الأسباب الرئيسية في خلط مفهوم قصيدة التفعيلة ، وعدم التقنين الدقيق لتقنياتها ، وقد ساهم النقاد والشعراء أنفسهم على إحداث هذا الخلط ، لعدم استقرارهم على مفهوم واحد ، أو مسمى واحد من هذه المسميات ، فلم يزل الكثير منهم يستعمل مصطلح « الشعر الحر » دالا بذلك على قصيدة التفعيلة ، وعلى قصيدة النثر ، بل إن الأمر تعدى ذلك حيث استخدمه البعض للدلالة كل ما هو ضد الشعر العمودى ، ومما زاد الأمر سوءا أن كثيرا من القصائد التي ينسبها أصحابها إلى شعر التفعيلة ليست منه في شئ ، اللهم إلا التشابه الشكلى لمفهوم السطر الشعرى وامتداده طولا وقصرا .

يقول د. يوسف نوفل: « والحق أنه لا يتأتى فهم دواعى هذه الحركة ودوافعها بمعزل عن تفهم العلاقة بين إيقاعين: الإيقاع الزمنى والإيقاع الموسيقى » (١٤)

أما المصطلحات العشر - السابق ذكرها - والتى أطلقت على تلك الحركة التجديدية فى الشعر «شعر التفعيلة» فلم يتبق منها على الساحة الأدبية سوى ثلاثة مصطلحات، تعد أقرب المصطلحات التى تقترب من مفهوم ذلك النوع من الشعر، وهى: الشعر الحر - الشعر الحديث - شعر التفعيلة.

أما «الشعر الحر» وهو المصطلح الذي أطلقته نازك الملائكة ، فقد أحدث استخدامه خللا في مفهوم هذه القصيدة ، ليس فقط عند المتلقى ، وإنما لدى الشعراء والنقاد أنفسهم ، وذلك بما اقتضاه مفهوم الحرية من تضليل ، وهو ما أشارت إليه نازك نفسها من أن الشعراء ظنوا أنها حرية مطلقة لا ضابط لها ، وأنها تتبح حتى الخروج على قواعد اللغة العربية والعروض الدارج ، بل إنها أبدت انزعاجا للخلط بين البحور في قصيدة واجدة . . . " (٥٠) فالشعراء تجوزوا في الحرية ، وترخصوا فيها لدرجة أن أصبح مفهوم الشعر الحر لديهم ، يعني التحرر كلية من الوزن ، ومن القافية، ومن الموسيقى ، وقد ساعد على ذلك المفهوم وانتشاره ، أنه يعتبر نتاجا للترجمة الحرفية للمصطلحين الإنجليزي free verse والفرنسي vers lileres ، وهما يختلفان في مفهومها عن شعر التفعيلة الذي ساد في البيئة العربية ، أضف إلى ذلك أن هذا الشكل الجديد ظل محتفظا باعتماده على الوزن والتفعيلة التراثية .

وقد تصدى الكثير من نقاد وشعراء العربية لرفض مصطلح الشعر الحر، كما أشاعته نازك، وبالتالي رفض مفهومه (١٦٠).

يرى النويهى أن أكبر ما بليت به حركة شعر التفعيلة ، أن أقدم على كتابته «أناس لا يقبلون عليه عن إيمان بضرورته وفهم لمبرراته ، وقدرة على مصطلحه ، بل يغريهم به ما يعتقدون فيه من السهولة ، واطراح الضوابط ، وإرسال الحبل على الغارب ، ويظنون فيه متسترا لضحالة بصيرتهم الفنية وضعف مقدرتهم الأدائية ، هؤلاء يخطئون عمدا أو جهلا فهم مدلول الحرية في الفن الجديد » (١٧)

وهذا النص - على طوله - يكشف عن الخطر الذى أحدثه إطلاق مصطلح الشعر الحر على هذه الحركة ، فلم تقف هذه الحرية التى فهمت خطئا. خاصة من الجيل الثانى للرواد . عند حدود الخلط فى المفهوم والترخص والتجاوز ، وإنما أثرت كذلك على مفهوم الشعر العربى لما قبل شعر التفعيلة ، «فقد عبث كلمة «الحر» بالشعر والشعراء الشباب ، وولدت لديهم ازدراة بالوزن الشعرى والشعر العمودى والقافية ، وحتى بالالتزام العروضى لرواد شعر التفعيلة أمثال السياب ، ونازك ، وصلاح عبد الصبور» (١٨).

ومن هنا يتضح أن استخدام الشعر الحر كمصطلح للتعبير عن ذلك الشكل الجديد، يسقط هو الآخر من المصطلحات العشر السابق ذكرها ، وبالتالى يتبقى لدينا مصطلحان يطرحان مفهومهما ، وهما الشعر الحديث ، وشعر التفعيلة .

أما «الشعر الحديث» فقد كان محاولة من النقاد والشعراء للخروج من المأزق الذي أوجده استخدام مصطلح «الشعر الحريث» والحرية المضللة ، وصادف مصطلح الشعر الحديث هوى في أنفس مستخدميه لما يتضمنه من ثورة على شكل ومضمون القصيدة العربية ، ورأوا فيه بديلا معبرا عن مفهوم القصيدة لديهم ، بل حاول البعض ربطه (١٩٩) بالمفهوم المماثل الذي ساد في العصر العباس «الشعراء المحدثون» كتعبير عن حركة التجديد التي سادت آنذاك ، وقام بها بعض الشعراء أمثال : أبو نواس ، وأبو تمام ، والبحترى ، وما اقتضى ذلك من طرح المقدمات الطللية للقصيدة العربية ،التي ترسخت عبر سنوات طويلة ، واستبدالها بمقدمات أخرى ، تمثلت في البدء بالخمر . مثلا كما فعل أبو نواس - أو وصف الطبيعة كما فعل أبو نواس :

صفة الطلول بلاغة الفدم فاجعل صفاتك لابنة الكرم بل وصلت المسألة إلى حد التهكم على ثبات النموذج الشعرى الذى تعارف عليه السابقون من بدء القصيد بالوقوف على الأطلال، يقول:

قل لمن يبكى على رسم درس

واقفا ما ضر لو كان جلس

إلا أن العامل الأكثر تأثيرا في هذه التسمية «الشعر الحديث » ، هو ولع مستخدميه في الخمسينيات من القرن الماضي ، بالبحث عن الحداثة والمعاصرة ، وكان من مشجعي هذا المصطلح «غالى شكرى» الذي يرى «الحديث تجاوزا لمفهوم الزمن إلى مفهوم الحداثة التي تعني في الشعر العربي والأوروبي مفهوما يتجاوز العناصر التراثية كاللغة والوزن والصور والموضوعات، بل يغاير كافة المفاهيم التي عرفها التراث، يغايرها مجتمعة لا فرادى ، بقدر ما يغاير القرن العشرون كافة ما سبقه من عصور في مجموعها لا كل عصر على حدة » (٢٠) وهو ما يعنى أن «الحديث» هو مغايرة الواقع المعاش. . مغايرة الفكر والثقافة المجتمع . . بل قد يتجاوز الأمر إلى مغايرة الأعراف والتقاليد، المغايرة النابعة من التمرد على كل ماهو قديم ، بغض النظر عن قيميته أو عدمها ، وذلك ما دفع بعض الشعراء إلى أن يصبح مفهومهم عن الشعر الحديث هو مجرد صف الكلمات في نسق لغوى ، غالبا ما يكتنفه الغموض ، بل ربما لا يعبر عن رؤية ما ؛ إلا أنهم يرون فيه (رؤيتهم الخاصة للعالم) وحرية شخصية في الرؤية الإبداعية ، أليست الحرية والحداثة هي ممارسات شخصية ، ومغايرة للأنساق الموروثة ؟!!

وهنا يختلط المفهوم ، فلا يكون هناك معنى أصلا لوجود شعر ، بل لا يكون هناك مفهوماً من أصله ، يضاف إلى ذلك أن الحداثة والحديث يرفضان بالضرورة كل ما هو قديم – كما هو واضع – ومن ثم فإن المفهوم في أساسه يقوم – كما يرى صلاح عبد الصبور – لا على التفاعل والتطور الأدبيين ، وإنما يقوم على مناقضة التراث والانقطاع عنه ، يقول : "ولست أدرى من الذى اختار لهذا الشعر الذى يكتبه بعضنا اسم "الشعر الحديث" ، فدفع به إلى مأزق المقارنة الحادة بينه وبين التراث شعراتنا المعاصرين المحدثين بالمعنى التاريخي لتلك الكلمة ، شعراتنا المعاصرين المحدثين بالمعنى التاريخي لتلك الكلمة ، وأولع بعض النقاد بالبحث عن الفاضل والمفضول ، وتحزب بعض النقاد للصورة التقليدية لشعرنا العربي ، دون أن يحاولوا إدراك جوهر الموروث الأدبي العربي ، وأوشكت الصلة أن يتنظع بين عالمين أدبيين في النظر إلى الشعر العربي . كل ذلك جرته كلمة "الحديث" فلماذا لا نبحث عن كلمة أخرى " (٢٠)

لم يتبق - إذن - لدينا سوى مصطلح «شعر التفعيلة» فكل المصطلحات الأخرى تحمل من العمومية أكثر مما تحمل من الخصوصية، ومن إمكانية تداخل أنواع أخرى في المدلول أكثر من حصر المفهوم في شكل واحد له تقنياته التعبيرية، ولم يتبق إذن سوى مصطلح «شعر التفعيلة» الذي نقبله لا لأنه الأخير،

وإنما لأنه أكثر المصطلحات دلالة على مفهوم هذا الشعر، وعلى بنيته التى تعتمد فى المقام الأول على التفعيلة الوزنية . يقول د . يوسف نوفل بعد أن يناقش المصطلحات والمسميات التى ظهرت فى هذا المضمار ، ويعبر عن ذلك بأنه فوضى : «تعود إلى تأثر الرواد باللغات الأجنبية فى قراءاتهم وولعهم وبخاصة الإنجليزية والفرنسية ، ومن هنا أتت فوضى التسميات ، وبهذا نخلص إلى تسميتين لا ثالث لهما ، وهما : الشعر البحديد ، وشعر التفعيلة » (٢٢) ، وإن كان الدكتور يوسف نوفل يرجح مصطلح شعر التفعيلة ، ويستخدمه فى كتاباته التالية .

ويتفق الطامي مع هذا الرأى، يقول: "إن مصطلح شعر التفعلية هو المصطلح الوحيد الذى يميز الشعر الذى راده السياب والملائكة وعبد الصبور وغيرهم، ولا يمكن أن يدخل فى مدلوله أى أسلوب شعرى آخر، سواء أكان عموديا أم نثريا، فمبجرد أن نطلق مصطلح "شعر التفعيلة" فإن الذهن ينصرف مباشرة إلى المدلول دون شك أو تردد أو احتمالات، وهذه الميزة ما عجزت عنها المصطلحات الأخرى، يضاف إلى ذلك، أن مصطلح "شعر التفعيلة" – على النقيض من مصطلح «الشعر الحر» - مصطلح عربى أصيل، وذلك باستخدامه كلمة «التفعيلة» العربية الأصيلة التى يقوم عليها هذا الشعر» (١٣٠).

· ومن جهة أخرى فإن مفهوم «التفعيلة» كتعريف لهذا النوع

من الشعر يعد تفكيرا منطقيا ولكن مع بعض التحوير ، وإعادة النظر ، وإلا فماذا أسمى هذا الشتات العروض فى القصيدة التفعيلية وتنوع الأسطر الشعرية بين الطول والقصر ، هل يمكن حيذاك أن نسميها «قصيدة تفعيلية» ، وذلك لأنها ببساطة ليست تفعيلة واحدة ، وإنما هى عدة تفاعيل ، بل وتفاعيل كثيرة ، ومن ثم فإن الأقرب لتسميتها أن تكون «قصيدة تفعيلية» وليست تفعيلة واحدة .

١- مفهوم القصيدة التفعيلية :

وقد تعدد مفهوم القصيدة التفعيلية بتعدد المصطلحات التى أطلقت عليها ، فهو عند أمين الريحانى يعنى مزج أبحر عديدة متنوعة مع عدم الالتزام بالوزن والقافية ، وذلك لأن مفهرمه عن هذه القصيدة نتج من التزامه بالترجمة الحرفية للمصطلحين الإنجليزى free verse والفرنسى vers libres اللذين يعنيان الشعر الذي يتخلص تخلصا تامامن الوزن والقافية .

وهو عند أبى شادى يعنى إضافة لمزج البحور، إطلاق القافية أو التنويع فى الأوزان والقوافى بمفهوم آخر.

وهو عند خليل شيبوب يعنى التنويع فى طول الأشطر، والنظم على أكثر من بحر، أى أن القصيدة التفعيلية عنده تحتفظ بالوزن فقط، أما القافية فيمكن إبقاؤها أو إغفالها. وحتى هذه المرحلة يتضح أن مفهوم (الشعر التفعيلي) يعنى تأسيس القصيدة على الشطر الواحد بدلا من الشطرين ، وعلى إعطاء الشاعر الحرية للإبقاء على القافية أو التصرف فيها أو إرسالها .

وقد شهد المفهوم تحديدا أكثر اقترابا من مفهومه الذي تأسس فيما بعد ، وذلك في النصف الأول من الأربعينات من القرن الماضي ، حيث حدد دريني خشبة مفهومه من أنه ذلك الشعر الذي لا يتقيد بعدد التفعيلات في البيت الواحد ، مع عدم التزام الشاعر باتباع الأوزان العروضية المألوفة ، بل له الحرية في ابتكار أوزان جديدة إن استطاع . إلا أن مفهوم الشعر التفعيلي ، قد شهد حركة انتشار واسعة للمفهوم الذى نشرته نازك الملائكة عام ١٩٥٤م في مقالاتها - التي جمعتها فيما بعد في كتابها « قضايا الشعر المعاصر » - والذي يعني عندها الشعر الذي يعتمد على التغيير في بحور الخليل من حيث الشكل الخارجي ، مع المحافظة على الجوهر من حيث اعتماد التفعيلة » (٢٤) ومن هذًا يتضح إصرار نازك الملائكة على ربط الشعر التفعيلى إيقاعيا بالعروض الخليلي، أي أنه عملية تحول وتغيير شكلي ومضموني في بنية القصيدة العربية ، وإن كان هذا المفهوم قد تغير نتيجة للخطأ الذي نتج عن المصطلح ، وما أدت إليه الحرية من تضليل وتوسيع في المفهوم ، إلا أن تحديد المفهوم بشكله

النهائي قد حدده الإبداع لا النقد ، حيث تدخلت الممارسات الشعرية الرائدة ، ومحاولات التجريب ، وساندتها على المقابل حركة نقدية مطلعة وملمة بالتدفق الشعرى، وأضيفت إليهما زائقة عربية عبرت عن وجودها متمثلة فى دور المتلقى الفاعل الذي غدا أحد إسهامات النص الشعرى كمتلق فرد أو كفاعل في إنتاج النص آن إبداعه في ذهن المبدع ، وتحدد هذا المفهوم في الشعر الذي يمزج بين أكثر من بحر ، ويعتمد على التفعيلات الخليلية ، ولكن ليس في إيقاعها المتعارف عليه والراسخ عبر سنوات طويلة ، وإنما بالتدخل في بنية هذه التفعيلات بالزحافات والعلل (الخليلية أيضاً) ، وإطالة السطر الشعرى ، وإطالة عدد التفعيلات فيه وفقا لتحرك الشاعر نفسيا وموسيقيا مع مدى الحركة التي تموج بها نفس المبدع ، هذه الحركة التي قد تكون سريعة قصيرة ، أو متماوجة طويلة المدى ، وعندئذ يمتد السطر الشعرى بتفعيلاته إلى غاية هذه الحركة ، وهو الأمر الذي يمثل ضابط الطول والقصر، ولكن في كلتا الحالين يظل الكلام «حاملا لخاصته المميزة لتشكيل اللغة تشكيلا شعريا خاضعا للتنسيق الجزئى للحركات والسكنات، والمتمثل في التفعيلة " (٢٥) ، ومن هنا فإن الشعر التفعيلي – كما قرر الكثير من الباحثين - ليس خروجا على طريقة الخليل ، كما أن تحمس الشاعر له ليس نتيجة عجز ، وإنما رغبة في الكشف عن وسائل جديدة ، فالشعر التفعيلى لا يستغنى عن الموسيقى ، وإنما هو يدور فى إطار التفاعيل العشرة التى رواها أهل العروض (فعولن – فاعلن – مفاعيلن – مفاعلتن – متفاعلن – مستفعلن – فاعلاتن – ممفولات – مستفع لن – فاع لاتن) ، ومن ثم فالأساس الذى قام عليه الشعر العربى باقي ، ألا وهو الوزن والقافية « فالشعر الجديد لم يلغ الوزن ولا القافية ، ولكنه أباح لنفسه – وهذا حق لا مماراة فيه – أن يدخل تعديلا جوهريا عليهما ، لكى يحقق بهما الشاعر من نفسه وذبذبات مشاعره وأعصابه ما لم يكن الإطار القديم يسعف على تحقيقه » (٢٦) .

إلا أن الأمر - في الحقيقة - لا يتوقف عند مزاج الشاعر فقط، وإنما يتعداه إلى أكثر من ذلك، فالشعر التفعيلي لم يكن استجابة فقط للتطور الشكلي، وإنما كان كذلك استجابة لبنية مضمونية تبحث عن متسع لها، ولم تعد القصية بشكلها العمودي، ولا بتغيراتها الشكلية من موشحات وخلافه قادرة على صب التجربة فيها، وإلا لكانت هذه الأشكال قد سادت (۲۷)، يضاف إلى ذلك التطور الذي لحق الموضوع الشعرى في ظل انتشار ليس ثقافة واحدة، وإنما ثقافات متعددة، فالموضوع الشعرى لم يعد قصرا على أغراض محدودة من وصف وغزل وحكمة وخلافه، وإنما تيدت أمام الشاعر موضوعات لا يمكن نسبتها إلى أي من هذه الأغراض، وهنا بدا

الأمر محيرا أمام الشاعر الذي يرى في الحدود عراقيل تقف أمام موضوعته ، ومن هنا كان اعتماد الشاعر التفعيلي على الزحافات التي تعمل على إثراء صوره وتعددها (٢٨) ، وتعمل على تنويع موسيقية القصيدة ، وتنوع موضوعاتها بشكل لم تسمح به الأشكال الأخرى من الشعر قبل التفعيلي .

أما عن القافية في هذا النوع من الشعر، فإنها لا تلتزم بحرف روى واحد - كما كان متعارف عليه - وإنما هي تأتي دونما توقع، ومن ثم يمتد السطرالشعرى حسبما يريد الشاعر له، وحسبما يقتضى المعنى الذي يعبر عنه البيت، حيث إن القافية هنا ترتبط بهذا المعنى ارتباطا يحقق الانسجام والتآلف بين القوافي، التي تأتى في صورة معنوية وليست في شكل حرف روى ثابت، و من ثم فإن القافيه في الشعر التفعيلي «كلمة لا يبحث عنها الشعر في قائمة من الكلمات التي تنتهى نهاية واحدة، و إنما هي كلمة ما من بين مفردات اللغة يستدعيها السياق المعنوى و الموسيقي للسطر الشعرى، لأنها هي الكلمة الوحيدة التي تصنع لهذا السطر نهاية ترتاح النفس للوقوف عندها» (٢٩)، بل إن نازك الملائكة -نفسها-التي دعت إلى الشعر الحر، أحست بمدى الخطر الذي شاب معنى الحرية، فعادت وأكدت على القافية في الشعر النعيلي، والتي ترى «أنها تشعر بوجود النظام في ذهن الشاعر، وبتنسيق الفكر لديه،

ووضوح الرؤية ، و قوة التجربة ، كما تشعرنا بأن الشاعر مسيطر على قصيدتة تمام السيطرة (٣٠٠) إلا أن القافية في الشعر التفيلي ، ترتكن إلى عامل أخر مهم يفرقها عن القافية في الشعر التقليدي ، فإن ألا و هو العلل التي كانت تعد عيبا في الشعر التقليدي ، فإن دورها قد تقلص في الشعر التفعيلي ، و من ثم أصبح الشاعر هو المتحكم في تشكيل القصيدة وفق بناء هندسي يستطيع هو وحده - أن يتحكم فيه ، والمتلقي لا يستطيع بأي حال من الأحوال ، أن يتوقع القافية ، أو أن يضع في حسبانه قافية ما ، لكنه يبقى في حالة ترقب دائمة لما سيحدث في القافية من تغير .

يسقط كل العلل و كل عيوب القافية من تدوير و تضمين و سناد و تأسيس إلخ ، وذلك لأن نهاية السطر فيه تصبح ضربا لا عروضا .

وهكذا فقد أحدث الشعر التفعيلى تغيرا في مفهوم الشعر، فانتقل من المفهوم القائم على ضرورة الوزن والقافية كحد للشعر، إلى الاعتداد بالشعور والإيحاء، والقدرة على إثارة العواطف الكامنة والأحاديث المختلفة، وأصبحت القصيدة بذلك نسقا تعبيريا ولغويا خاصين، وبنية إيقاعية وموسيقية تختلف شكلا ومضمونا عن الشعر التقليدي – وإن كانت لا تلغيه – ولكنها بنية متطورة عبر أنساق ليست جامدة.

٢ - موسيقى الشعر التفعيل :

اعتمد العروض العربى في رصد موسيقاه على المقاطع الكمية ، أى التفعيلات في تشكيلاتها من خلال أبحرها ، أو من خلال ما يداخلها من زحاف أو علل يؤدى إلى تغيير البنية الإيقاعية فيها ، وقد اعتمد الشعر العربي فيما قبل الشعر التفعيلي على هذه الموسيقي بما فيها من عروض وضرب ، فلما أن جاء الشعر التفعيلي ، حاول أن يبحث له عن موسيقي تتناسب وتطورات القصيدة ، فاعتمد على بني متعددة في ذلك ، مثل اعتماده على المزج بين البحور في قصيدة واحدة ، أو إجراء زحافات في بحور لا تجرى فيها ، وإطلاق القافية ، واعتماد السطر الشعرى في طوله وقصره على الحالة النفسية ، أضيف إلى السطر الشعرى في طوله وقصره على الحالة النفسية ، أضيف إلى زمني (٢٦) ، وباختصار فقد حاول الشعر التفعيلي في موسيقاه أن يخرج عن النظام العروضي الخليلي ، إلا أنه من جهة ما ظل محتفظا بالإطار العام لهذا العروض ، ولكن بأشكال خاصة ، يمكن رصدها من خلال :

- # بحور الشعر التي استعملها .
- # إجراء زحافات في بحور لا تجرى فيها .
- التصرف في العلل التي كانت مستخدمة في العروض الخليلي.

أولا : البحور التي استعملها الشعر التفعيل :

كان البيت الشعرى فى الشعر قبل التفعيلى هو الوحدة الموسيقية للقصيدة ، وكان الذى يراعى فى القصيدة هو المساواة بين أبياتها فى الوزن بعامة ، بحيث تتساوى الأبيات فى عدد ونظام الحركات والسكنات ، وفى وحدة النغم من مطلع القصيدة وحتى نهايتها ، لا يشذ عن هذا النظام بيت ، ولا تلمس الأذن غير الألفة المنتظمة والتى تتكون من التصور الموسيقى للبيت الأول بمجرد سماعه .

أما في الشعر التفعيلي ، فقد عمل الشعراء على الاحتفاظ بالإيقاع والتصرف في الوزن ، إما بتنوعه أو الإبقاء على شكله الأحادى ، مع طرح القافية ، أو اعتماد القوافي المتعانقة ، وقد يتجاوز الشاعر الوزن فيلتزم وحدة التفعيلة في البحر ، أو المزج بين أكثر من تفعيلة لبحور متقاربة .

وقد أكثر الشعراء التفعيليون من استخدام بحور بعينها إما في شكلها الأحادى ، أو بمزجها ، مثل : الوافر والكامل والهزج والرجز والطويل والمتدارك والرمل والمتقارب والسريع والخفيف والمجتث (وإن كان قليلا وغالبا ما يرد ممتزجا مع بحر البسيط) والبسيط .

وهذا ما دفع بعض العروضيين إلى التصريح بأن الشعر الحر (التفعيلي) لم يستخدم خمسة أبحر تراثية ، ولم ينظم عليها الشعراء أية قصيدة ، وهى : المنسرح والمديد والمجتث والمضارع والمقتضب (٢٦) ، وفي رأى أن هذا حق ، ولكن مع الوضع في الاعتبار :

أولا: أن بحر المجتث استعمله بعض الشعراء التفعيليين ، وإن كان ممتزجا مع بحر آخر ، وهو ما أورده الباحث نفسه عن الشاعر الدكتور مصطفى بدوى ، ص ٣١٧ من بحثه .

ثانيا: أن بعض هذه البحور رفضها التراثيون أنفسهم على الخليل بن أحمد، واعتبرها بعضهم أوزان قياسية نظرية لاشواهد لها، أو أن شواهدها مصنوعة من قبل العروضيين للتدليل على وجودها (٢٣).

وأخيرا: فإن من قواعد الموسيقى تساوى المقادير (وهى المازورات فى الموسيقى والتفاعيل فى أوزان الشعر)، وهذا ما لم يتحقق فى بعض النماذج التى أوردها النظام الخليلى بدوائره الخمس، ولنأخذ مثلا على ذلك مخلع البسيط، الذى يرى العروضيون أنه مأخوذ من البسيط بعد حذف جزئه الأخير وإجراء عدد من الزحافات والعلل فى جزئه الثالث، فصار وزنه: مستفعلن فاعلن فعولن ، «أى أنه مكون من ثلاثة أجزاء مختلفة ، فأين تساوى المقادير هنا » (أي أنه مكون من ثلاثة أجزاء مختلفة ، فأين تساوى المقادير هنا » () ويرى حازم القرطاجنى أنه على : مستفعلاتن مستفعلاتن ، « إلا أن هذه التفعيلة ليست من التفاعيل العشرة التى اعتمدها الخليل » (()) ويرى شكرى عياد

أنها يجب أن تضاف إلى تفاعيل الخليل ، والسؤال الذى يطرح نفسه هنا : هل يتحتم الوقوف عند حدود هذه نظرية الخليل ، وجزء كبير منها مبنى عليلقياس النظرى ، بدليل وجود بحور مهملة عنده ، وبحور لم تستعمل إلا مجزوءة ، وتغييرات ملازمة لبعض التفاعيل فى بحور معينة ، أليس من الجائز إذن التجريب فى أوزان الشعر ؟ إننا لا ندعو إلى طرح نظرية الخليل أو التقليل من شأنها ، فلم يزل بعد عمل الخليل يعبر عن عبقرية تنظيرية منقطعة النظير ، ولكننا فقط نبيح للشعر التفعيلى ، وللشاعرية العربية أن تجرب ، وتعيد التنظير من واقع ما جربت فيه ، وما توصلت إليه حداثتها الزمنيه والحضارية .

ونعود إلى الحديث عن عدم استخدام الشعر التفعيلي لهذه الأبحر ، والتي نرى فيها أن الشعر التفعيلي لم يكتب عليها ، ليس لصعوبتها وهربا منها ، وإنما لأنها لم تشع بين الشعراء مثلما لم تشع من قبل ، وإلزام التفعيليين بها وعدم إلزام القدماء ، إنما هو من باب التجوز والحيف ليس إلا .

وعود إلى البحور التى استعملها الشعر التفعيلي ، إما فى شكلها الأحادى (أى البحر القائم بذاته) ، أو فى شكلها المزجى (أى المزاوجة بين أكثر من بحر) . يقول صلاح عبد الصبور فى قصيدة الحزن (٢٦٠) :

یا صاحبی إنی حزین

طلع الصباح فما ابتسمت ولم ينر وجهى الصباح وخرجت من جوف المدينة أطلب الرزق المتاح وغمست في ماء القناعة رزق أيامي الكفاف ورجعت بعد الظهر في جيبي قروش فشربت شايا في الطريق ورتقت نعلى ولعبت بالنرد الموزع بين كفي والصديق قل ساعة أو ساعتين

وهذه الأبيات من بحر الكامل، ويكثر الشاعر فيها الإضمار، وهو تسكين الثانى المتحرك «متفاعلن»، والتذييل، وهو زيادة سبب خفيف «متفاعلان»، وأحيانا الترفيل، وهو زيادة سبب خفيف على ما آخره وتد مجموع «متفاعلاتن»، وكلها جائرة في بحر الكامل.

ومن التجارب التي مزجت بين أكثر من بحر في قصيدة واحدة ، تجربة السياب في قصيدة واحدة ، تجرب أمى الله أمي وإن أجنها كسيحا لاثما أزهارها والماء فيها والترابا ونافضا بمقلتي أعشاشها والغابا

تلك أطيار الغد الزرقاء والغبراء يعبرن السطوحا أو ينشرن فى بُوَيْبِ الجناحين كزهر يفتح الأفوافا ها هنا عند الضحى كان اللقاء

وكانت الشمس على شفاهها تكسر الأطيافا

فالبيت الأول في القصيدة من بحر الخفيف « فاعلاتن متفع لن فاعلاتن » ، والبيت الثاني من بحر الرمل « فاعلاتن ٤ مرات » والبيت الثالث من الرجز « متفعلن متفعلن مستفعلن » ، وفي البيت الرابع يعود إلى الرمل ، وفي البيت الخامس يعود إلى الخفيف ، والسادس يعود إلى الرمل ، وفي السابع يعود إلى الرحز وهكذا .

وقد تحقق فى القصيدة انسجامها المضمونى والموسيقى ، ولم تكشف عن أى كسر أو نشاز – على الرغم من مزاوجتها لأكثر من بحر – بل إن الشاعر التفعيلى استخدمها الشعر من قبل التفعيلى ، سيرد ذكرها فى الحديث عن الزحافات وإجرائها .

ثانيا: إجراء زحافات في بحور لا تجرى فيها:

تعرف كتب العروض الزحاف على أنه تغيير يختص بثوانى الأسباب مطلقا بلا لزوم وهو كثير فى الشعر و تتجلى فائدته فى الإسراع من النطق، بسبب النقص الذى يحدثه فى حروف التفعيلة و حركاتها.

وقد اختص الزحاف بالأسباب لأنه أكثر دورانا في الشعر من العلة ، ولأن الأسباب أكثر وجودا من الأوتاد ، أما العلة فهي كل تغيير لايختص بثواني الأسباب في العروض و الضرب فقط مع اللزوم (٣٨) .

وقد استخدم الشعر التفعيلي كل الزحافات والعلل المتاحة في التراث العروضي، وربما يعود ذلك إلى أن هذا النوع من الشعر قد تخلي عن مفهوم البيت بضربه وعروضه، وأسقط الضرب، وأبقى على العروض، واعتمد على التفعيلة أو التفاعيل، واعتبرها نواة لتشكيل البيت، ومن ثم يتجلى دور القيم الصوتية تبعا للحالة النفسية وما تقتضيه الجملة الشعرية في السطر.

يقول أمل دنقل في «الموت في لوحات » (٣٩):

مصفوفة حقائبى على رفوف الذاكرة والسفرُ الطويلُ يبدأ دون أن تسير القاطرة! رسائلى للشمسُ . تعود دون أن تمسّ ! رسائلى للأرض . . ترد دون أن تفضَ ! وتقطيع الأبيات يوضح ما أدخله الشاعر من زحاف ، وهى كالتالى :

مستفعلن متفعلن متفعلن مستفعلن مستعلن متفعل مستعلن متفعل مستفعلن متفعلن متفعلن متفعلن متفعلن متفعلان متفعلان متفعلان متفعلان

وقد جاءت كل التفعيلات بزحافات عدا التفعيلة الأولى والأخيرة من البيت الثالث فجاءت سليمة «مستفعلن»، أما بقية التفعيلات فإنها مخبونة (حذف الثانى الساكن) «متفعلن»، أو مطوية (حذف الرابع الساكن) «مستعلن»، أو مقطوعة (حذف ساكن الوتد المجموع من آخر التفعيلة وتسكين ما قبله) «مستفعل»، أو مقطوفة «حذف السبب الخفيف من آخر التفعيلة وتسكين ما قبله) «مستفغ» وهو مالا يدخل الرجز، ولكنه يدخل الوافر- أو مذيلة (زيادة حرف ساكن على ما آخره وتد مجموع) «متفعلان»، أو الجمع حرف ساكن على ما آخره وتد مجموع) «متفعلان»، أو الجمع بين زحافين أو زحاف وعلة مما سبق في تفعيلة واحدة.

والنماذج غير ذلك عديدة ، مما يمكن أن يشير إلى استفادة

الشاعر التفعيلي من الزحافات والعلل، واعتماده عليها بكثرة لتأكيد قيم صوتية ما، واعتماده كذلك على النبر والتنغيم وخلافه.

بل إن الشاعر التفعيلى قد استخدم البحور الشعرية فى صور لم يعتد بها فى الترث العربى ، ولم ترد فى الشعر ماقبل التفعيلى ، مثال ذلك استخدام «فاعلن» فى المتدارك ، والذى لم ترد شواهده وصوره إلا على «فعلن» المخبونة ، تقول ملك عبد العزيز فى قصيدة «مرفأ» (٠٠٠):

قد قطعنا البطاح الوثيدة نرقُبُ في صحارى القفار المديدة في صخور الجبال المريدة نصار

فى صخور الجبال المريدة
نصعدُ
وتقطيع الأبيات:
فاعلن فا فاعلن فاعلاتن
فاعلن فاعلن فاعلن فا
فاعلن فاعلن فاعلن فا
فاعلن فاعلن فاعلن فا
وهو مايشير إلى الحرية الموسيقية التى منحها الشعر التفعيلي

لإمكانات الشعر العربي الموسيقية .

ثالثا: إسقاط العلل الخليلية ،

لا شك أن الشعر التفعيلي أسقط الضرب من بنية القصية ، وأبقى على العروض ، والذي ترك له حرية الوقف حسب امتداد السطر الشعرى ، وبإسقاط الضرب سقطت كل العلل التي كانت متعلقة به ، باعتبار العلل هي كل تغيير دون ثواني الأسباب في العروض والضرب مع اللزوم .

ومن ثم سقطت هذه العلل مع الضرب، وبخاصة العلل بالنقص، مثل: الحذذ والصلم والحذف والقطف والبتر والكسف والقصر والقطع والوقف (٢٨).

وسقطت معها أيضا عيوب الشعر التى ظل علماء العروض يرصدونها لقرون طويلة ، مثل :

 الإقواء ، وهو اختلاف حركة الروى في قصيدة واحدة بين الرفع والجر ، ومثاله الشهير في كتب العروض قول النابغة : إن كان تفريق الأحبة في غي

بعد: وبذاك خبرنا الغراب الأسودُ .

الإكفاء ، اختلاف حرف الروى فى قصيدة واحدة ،
 خاصة فى الحروف قريبة المخرج .

 الإيطاء، أن تتكرر القافية في قصيدة واحدة بمعنى واحد (ذهب - ذهب) بشرط أن تكونا بمعنى واحد، فإن كانا لمعنيين، فليس إيطاة. - السناد ، ويسمى سناد الحذو ، وهو اختلاف الحركة قبل الردف ؛

مثل قوله: ألا هبي بصحتك فاصبحينا

ثم قال: تربعت الأجارع والمتونا

 التضمين ، وهو أن تتعلق قافية البيت الأول بالثانى . وهو ما انتهك تماما مع الشعر التفعيلى ، وبخاصة مع شيوع مفهوم الوحدة العضوية ، وتلاحم بنية القصيدة فى كل متكامل

 الإجازة ، وهو اختلاف حرف الروى فى قصيدة واحدة بحروف بعيدة المخرج .

- الرمل، وهو كل شعر مهزول ضعيف ليس بمؤلف البناء، ومثاله قول عبيد بن الأبرص:

أقفر من أهله ملحوب فالقطيبيات فالذنوب

التحريد، اختلاف الضروب في الشعر نحو وقوع «فَعِلن» في ضرب المديد مع «فَعْلن» (۲۶٪).

ألا يجوز لهذا الاستعراض, أن نعيد النظر في بنية موسيقى الشعر التفعيلي ، وأن نطرح استفسارا حول إمكانية التزام القصيدة التفعيلية بعروض الخليل التزاما تاما ؟! وليم لا تكون موسيقى الشعر التفعيلي نابعة من استقراء لهذا الشعر وصوره ؟ ألم يفعل الخليل بن أحمد ذلك في استقرائه للأوزان القديمة ؟

مع الوضع في الاعتبار أن هذه التساؤلات سبقت بتوجهات

كشفت عن وجود قصور أن هذه التساؤلات سبقت بتوجهات كشفت عن وجود قصور في النظام الخليلي للشعر العربي ، يقول شكرى عياد نقلا عن جويار " إن البناء النظرى للعروض الخليلي قد أدى إلى مخالفة الواقع من نواح كثيرة ، فالدوائر التي ابتكرها الخليل قد أدت إلى فروض نظرية عن الأوزان تخالف الواقع من حيث عدد التفاعيل في أحد عشر بحرا من ستة عشر (عه).

ويقول د. الطيب المجذوب " إن ولع العروضيين بتعميم القواعد النظرية وطرد الشواذ، قد دعاهم إلى إماتة كثير من الأوزان القديمة ، وتضييق دائرة الرخص فى استعمال الزحافات والعلل " (33) ، وكتب العروض على كثرتها تؤكد أنه ثمة أوزان أربعة قيل فيها أكثر من أربعة أخماس الشعر العربى ، وهى الطويل والكامل والوافر والبسيط ، وثمة أوزان أربعة لم يرد فيها قول القدماء على الإطلاق ، وهى : المضارع والمقتضب والمحتث والمتدارك (63) ، ومعنى ذلك أن هذه الأوزان الأربعة الأخيرة لم يكن لها وجود حقيقى ، ولكنها استخرجت استخراجا من دوائر الخليل ، بناءً على طريقته فى القياس التى اشتهرت عنه فى علم النحو ، وطريقته فى معجم العين ، وهذا يعنى أيضا أن هذه البحور شأنها شأن البحور المهملة .

وربما يعود السبب في عدم اعتبار هذه البحور من البحور المهملة هو كما يرى د. شكرى عياد «أنهم ربما قبلوا الشاهد الواحد وجعلوه قاعدة ، إذ وجدوه (أقيس) أى أكثر انسجاما مع البناء النظرى الذى أقاموه ، وربما رفضوا أكثر من شاهد واحد أو تأولوه أو اعتبروه شاذا ، إذا لم يتفق مع البناء النظرى " (٢٤٠) ويعلق د . عياد على ذلك بأن هذا كان طريقهم فى النحو واللغة فلا عجب إذا اتبعوه فى العروض أيضا ، « فأسقطوا أوزانا وردت عن العرب ، لأنها لا تتفق مع قواعدهم النظرية ، وأثبتوا أوزانا أخرى تمحلوا لها الشاهد أو اصطنعوه لأنها تتفق مع قواعدهم النظرية » (٧٤٠).

فإذا أضفنا إلى ذلك ضياع كثير من الشعر العربى مما لم يصلنا عن طريق الرواية أو التدوين الذى تأخر إلى سنة ١٧٥ هجرية ، فكيف يكون الحال إذن مع موسيقى الشعر التفعيلى ؟!!

٣ - الشعر التفعيل وانتهاك الضرورة الشعرية:

انتهكت القصيدة التفعيلية حرمة الأنساق النمطية للقصيدة العربية القديمة ، فزاوجت بين الأوزان تارة ، وخرجت عنها تارة أخرى ، وغيرت مفهوم القافية بقوانينها الصارمة كوقفة أو لازمة ينتهى بها البيت ، إلى مفهوم القافية المتحركة المكان والمدى الزمنى ، أو تفتيتها عبر أسطر شعرية متعددة ، وباختصارفقد خلخلت القصيدة التغميلية مفهوم بنية القصيدة العربية بطرائق عديدة ، ومن جملة هذه الطرائق التي استعانت بها ، انتهاكها لمفهوم الضرورة الشعرية .

لقد انتهى مفهوم الضرورة الشعرية فى الدرس اللغوى والأدبى القديمين (١٩٤٠). إلى أنها أثر من آثار عجز الشاعر وقصور لغته ، وافتقاره إلى القدرة على امتلاك هذه اللغة ، أو التصرف فى أدواتها «الضرورة الشعرية هى ما وقع للشاعر فى الشعر مما لا يجوز وقوعه فى النثر ، سواء اضطر إليه أم لا ، (١٩٤) .

وقد نتج هذا المفهوم للضرورة عن المفهوم العام للشعر العربي وتعريفه بالوزن والقافية ولزومهما له ولزومه لهما ، ومن هنا اعتبرت الضرورة الشعرية خطأ في اللغة ، وخطأ في قواعد الوزن والقافية ، وهذا ما دفع بعض النحويين لأن يقول "الشعر نفسه ضرورة" (**) ، وقد أجمع جمهور النحويين على أن الضرورة الشعرية هي "ما وقع في الشعر مما لم يقع في النثر ، سواء كان للشاعر منه مندوحة أم لا » (**) .

ومعنى ذلك أنه ليس معتبرا فى الضرورة الشعرية أن يؤدى إليها الوزن الشعرى، فقد تقع الضرورة فى الشعر من غير اضطرار الوزن إليها، والشواهد الشعرية تدل على أن الشعراء يخرجون على مستوى الاستعمال المطرد فى اللغة دون أن تدعوهم إلى ذلك حاجة الوزن الشعرى، بل يظهر من هذه الشواهد أنه لا علاقة - البتة - بين الضرورة الشعرية والوزن الشعرى» (٢٥).

ومعنى ذلك أن الشاعر العربى القديم كان يعمد إلى الضرورة مع قدرته على تركها ، والأمثلة على ذلك كثيرة ، فقد أورد ابن جنى فى الخصائص : "أن العرب قد تلزم الضرورة فى الشعر فى حال السعة أنسًا بها (واعتبادا لها) ، وإعدادا لها عند وقت الحاجة ؛ ألا ترى إلى قوله :

قد أصبحت أمُّ الخيار تدَّعى على ذنبا كلُه لم أصنع فرفع للضرورة، ولو نصب لما كسر الوزن. وله نظائر ((۵۰۰).

وابن جنى فى الخصائص لا ينكر أنهم يدخلون تحت «قبح الضرورة» (16) مع قدرتهم على تركها، ولكنه يفسر ذلك بأنهم إنما يعدونها فى مثل هذه المواضع لوقت الحاجة إليها، وقد اعتبر البعض (المبرد وسيبويه) أن الضرورة هى الرجوع إلى الأصل، ولذلك أجاز فى الضرورة ما لم يسمع، وقد سمى سيبويه باب الضرورة – على خلاف ما عليه النحويين جميعا – بباب ما يحتمل فى الشعر، وقد دلل على أن الشعر له نحو مختلف عما للكلام لا يرتبط به اضطرار الوزن الشعرى بل يتصل عنده بطبيعة الشعر نفسه» (٥٥)

وهذا يعنى - إذن - أن الضرورة الشعرية تتمحور أساسا حول الانحراف، وهذا هو القريب، إذ يخرج هذا الاستنتاج عن مجمل الكتب القديمة، إن المحافظة على المعنى هو المعطى

الأول يليه في ذلك وهم الضرورة، والتي يتلخص هدفها الأساسي في إحداث التغريب السمعي وكسر الألفة في البيت، وذلك باستخدام ما أطلق عليه النحويون «الضرورة الشعرية» وهذا هو السبب في أن الضرورة تقع في الشعر دون النثر، وأنها ليست خطأ في اللغة، وهنا تكون الضرورة اختيارا.

إن الضرورة بهذا المعنى هى المميز للشعر دون النثر ، وهى من أهم خصائص الشعر ، لأنها ضرب من ضروب التوليد فى . اللغة يثرى بها الشاعر اللغة وينحو بها نحوا جديدا ، وهى مظهر من مظاهر الإرادة الشعرية ، فيها تتجلى روح الأديب وفرديته ، وبها تظهر محورية المعنى فى النص .

لقد فطن الشعر التفعيلي إلى أهمية الضرورة باعتبارها تعارضا بين التعبير الشعرى والنحو، وهذا التعارض ليس مرجعه ضعف الشاعر ولا قصور لغته، بل إن هذا التعارض أساسه الإرادة الشعرية نفسها، الإرادة التي تطمع إلى الخروج على الاستعمال العادى للغة، فالنحو قد لا يستطيع النهوض بالإمكانات التي يطمح إليها الشعر، واللغة نفسها عاجزة عن التعبير عما يراد منها، والشاعر يطمع دائما إلى خلق حالة انحراف بعد المحافظة على المعنى.

والانحراف الدلالي «الضرورة» في الشعر التفعيلي يتعدد ، بقصد من الشاعر ، وعن وعي بخلق نص تهيمن عليه قدرة الشاعر ، ونشاطه اللغوى ، بل وتتجلى من خلال هذا الانحراف الخصائص الفردية والسمات الأسلوبية للشاعر ، والنصوص التى استلهمت هذه البنية (الانحراف) عديدة فى الشعر التفعيلى ، يقول محمد أبوسنة (^(٥):

تظل البنات إذا ما رأين الغريب المثير من الشرفات البعيدة يذبن بآهاتهن ويركضن في حلم أبيض وبلاد سعيدة

فقد صرف الشاعر ما لا ينصرف ، حيث نؤن «أبيض» وهى ممنوعة من الصرف لأنها على وزن أفعل الذى مؤنثه فعلاء ، وهو ما حقق - على مستوى النصية - انحرافا دلاليا لدى المتلقى ، وأحدث تركيزا تنغيميا على هذه الكلمة «أبيض» وعلاقتها بالحلم ، وبالبلاد السعيدة .

ويقول صلاح عبد الصبور (٥٧) :

وقال قائل فصيح فوق قبره كان هلالا ومضا كان هلالا ومضا ثم قميرا صعدا وصار بدرا في السما توسّطا شم هوى في أخريات العمر في الأسحار

فقد قصر الممدود «السماء» إلى «السما» ، وهو من الضرورات التي عدها القدماء من باب الضرورة بالحذف ، إلا أن القصر هنا له دلاليته التي تتجلى من خلال مضمونية النص ، حيث يمكن إحالتها على القاعدة التي ترى أن «قلة المبنى تدل على قلة المعنى ، والزيادة فى المبنى تدل على الزيادة فى المعنى » ($^{(30)}$) ، فالحذف الذى طرأ على السما هنا إنما من باب تحجيم تلك المساحة وذلك الفراغ الفسيح الذى يستدعيه ذكر السما ، فهى ليست سماء بعيدة ، وليست فسيحة ، ولكنها سماء محدودة على المستوى النصى .

ومثال آخر لانتهاك الشعر التفعيلي للضرورة ، يقول محمد أبو دومة (^^):

ولست بأرعنِ معتوه أطالبكم بحكم الله فى الموتى فقد بُلُفت أن الطير قد بترت قوادمه

فصرف الممنوع من الصرف «أرعن»، ونونه مع أنه لا ينون بحكم الصرف. وفى هذا الانتهاك ما يؤكد قيمة صوتية يريد الشاعر أن يؤكد عليها بهذا التنوين.

٤ - الإيقاع الشعرى وقصيدة التفعيلة :

فطن شعراء التفعيلة إلى أن العنصر الموسيقي يضيف إلى

الإيحاء، ويقوى من شأن التصوير، إلا أنهم اعتبروا أن مجرد الوزن أو التقفية لا يكفيان فارقا بين الشعر والنثر، وقد لا يكون هذا الفكر جديدا على بنية النص الأدبى، فقديما لاحظ أرسطو في النثر أنه قد يتوافر له نوع من الإيقاع كالشعر (٢٠٠، بل إن كثيرا من الكلام المنظوم لا يدخل في الشعر إذا خلا من القصد والنية وبنية الإيحاء والتصوير والتعبير عن تجربة، وهكذا فقد تغير مفهوم الوزن والإيقاع في الشعر، فلم يعد الشعر يتميز عن النثر بالوزن والقافية، وإنما مع الشعر التفعيلي أصبح يتميز دون أن تسيطر القافية بثباتها وصرامتها.

لقد بحثنا فيما سبق مفهوم الوزن، وعلاقته بالشعر التفعيلى بين التجريب والمزاوجة والتغيير في نظام تفعيلاته، وهنا جاء دور الإيقاع باعتباره بنية وإن كانت تتماس مع الوزن إلا أنها تفترق عنه بقدر ما تتماس معه، وقد كثر الخلط بين الإيقاع والوزن واستعمالهما كمترادفين لمفهوم واحد، وهو ما دفعنا إلى معالجة الوزن أولا باعتباره نسقا أو بنية محددة سلفا قبل أن يبنى الشاعر قصيدته، أما الإيقاع فهو بنية مغايرة تستحق أن نبحثها على انفراد.

وانطلاقا من هذه الفرضية المبدئية - أن هناك فارقا بين الوزن والإيقاع - فإنه يمكن التقرير بأن الدراسات النقدية والبلاغية القديمة لم تتعرض للإيقاع الشعرى إلا في النادر

القليل ، يقول ابن طباطبا العلوى : "وللشعر الموزون إيقاع يطرب الفهم لصوابه ، ويَرِدُ عليه من حسن تركيبه واعتدال أجزائه ، فإذا اجتمع للفهم مع صحة وزن الشعر صحة المعنى وعذوبة اللفظ فصفا مسموعه ومعقوله من الكدر تم قبوله له ، وإن نقص جزء من أجزائه التي يعمل بها ، وهي : اعتدال الوزن ، وصواب المعنى ، وحسن الألفاظ ، كان إنكار الفهم إياه على قدر نقصان أجزائه » (٢٦) .

وهو يربط الإيقاع بحسن التركيب، واعتدال الأجزاء، ومن ثم يعود به إلى الوزن في منتهاه، وكأن الإيقاع جزء من ذلك الوزن، وهذا هو المفهوم الذي عولج من خلاله الإيقاع في التراث النقدى على ندرته.

ولفظ الإيقاع في الأصل يعود إلى الموسيقى لا إلى الشعر واللغة ، وهذا ما حدا بابن سينا إلى أن يتحدث عن الإيقاع في معرض حديثه عن الموسيقى ؛ فيقول : «الإيقاع من حيث هو إيقاع هو تقدير ما لزمان النقرات ، فإن اتفق أن كانت النقرات منغمة ، كان الإيقاع لحنا ، وإن اتفق أن كانت النقرات لحنا محدثة للحروف المنتظم منها كلام كان الإيقاع شعريا » (٢٢).

فتقدير النقرات إنما هو من باب الموسيقي أكثر منه أن يكون في باب الشعر وأوزانه ، وهو في نهاية الأمر تقدير صوتي «فالإيقاع ظاهرة صوتية أعم من الوزن في الكلام المنظوم وأنه وقف على المادة الصوتية لا يتعداها » (٦٣) ، ويعد ابن سينا (ت في القرن الخامس الهجرى) أول من ربط بين أوزان الشعر على أنها متشابهة لأدوار الإيقاعات اللحنية ، ثم اقتفى أثره والأخذ بمثل هذا الظن الخطأ أكثر المتوسطين دون تمييز .

والفارابى فى الموسيقى الكبير، يعرف الإيقاع - أيضا - باعتباره من باب الموسيقى، فهو النقلة على النغم فى أزمنة محددة المقادير والنسب ((3) .

وهكذا فإن مصطلح الإيقاع مصطلح موسيقى ، ولكنه انتقل إلى علم العروض - كما سبق - وصار في بعض الأحيان مرادفا للعروض ، وهكذا كان بحثه في الدراسات النقدية التي تمثلت الدراسات القديمة .

والحقيقة أن الإيقاع ليس مرادفا للعروض ، وليس جزءا من الأوزان ، وإنما هو على العكس من ذلك ، فالأوزان هي بمثابة الفروع المتولدة من طاقة إيقاعية أوسع ، فهي بهذا المعنى تمثل الجزء والإيقاع يمثل الكل ، ومما يؤكد هذا أن الإيقاع متوفر ليس في الشعر وحده ، وإنما ليس في الشعر وحده ، وإنما هو خصيصة لغوية عامة « إنه قبلِق على الممارسة النصية ، عديم الصلة بالذات الكاتبة وتاريخ الكتابة » (10) .

وكما يقول سيد البحراوى « إنه بمعناه العام - كتنظيم للعناصر - يمكن أن يكون خاصية جوهرية في الحياة بمظاهرها المختلفة ، فليس ثمة مظهر يمكن أن يتخلى عن نظامه الخاص الذي يؤدى عبره وظائفه » (١٦) .

ومن ثم يصبح الإيقاع في مختلف مظاهر الحياة ، هو التنظيم الزمني الكامن وراء كل حركة ، وهو ما لا يخلو منه شيء ، فلكل شيء نظامه الخاص في مستوياته التراتبية أو الوظيفية .

والإيقاع – على هذا الأساس – ليس مادة ، وإنما هو شعور أو إحساس تجسمه المادة التي يرد فيها أو تشتمل عليه ، ومن ثم يصبح الإيقاع هو القالب للحركة اللفظية والصوتية والجسدية .

ومن جهة أخرى لا يمكن اعتبار الإيقاع هو الوزن في الشعر ، فكل تفعيلة تمثل إيقاعا لأنها منتظمة ، ولكن ليس كل إيقاع تفعيلة ، فالإيقاع هو تردد ظاهرة صوتية ما على مسافات محددة النسب ، أما الوزن فهو كم التفاعيل ، ومن ثم فالإيقاع يضم التفعيلة ، وتصبح جزءا من جزء من مكوناته . وبالتالى فإن الشعر الموزون على البحور الموروثة قد لا يكون له من الإيقاع إلا ما تمثله الأوزان المشتركة إذا تشابهت تشابها تاما في حركاتها وسكناتها ، وفي الزحاف والعلل التي تطرأ عليها .

ولعل هذا ما دفع البعض إلى رفض فكرة معرفة الخليل لمفهوم الإيقاعات أو بناء نظريته على أساسها (٢٧٠)، فالإيقاع الخاص لوزن من الأوزان يأتى من الترتيب الخاص المطرد لمقاطع هذا الوزن أو أزمنته أو نقراته ، « ودواتر الخليل لا تلحظ هذا الترتيب مطلقا ، بل إنها تقوم على عكس الترتيب أو تبديله . . . ، ونتيجة ذلك نجد دوائر الخليل لا تعنى شيئا على مستوى الإيقاع أكثر من الجمع الرياضي بين عدد من البحور ، مثال ذلك الأوزان الثلاثة شديدة التشابه (الكامل والرجز والسريع) موزعة على ثلاثة دوائر مختلفة عند الخليل » (١٦٨).

اتفقنا إذن على أن الإيقاع هو تنظيم لأصوات اللغة بحيث تتوالى فى نمط زمنى محدد ، ولا شك أن هذا التنظيم يشمل فى إطاره خصائص هذه الأصوات كافة ، وإن كان الشعر فى كل لغة يبرز واحدة من هذه الخصائص ، يكون فى تنظيمها هو أساس إيقاعه ، فنجد أن بعض اللغات تعتمد على كم المقاطع أساسا مثل اللغة العربية ، وفى هذه الحالة يسمى إيقاعها «إيقاعا كميا» ، ونجد أخرى تعتمد على النبر أساسا ويسمى إيقاعها» إيقاعا أو نبريا».

ويمكننا القول - على هذا الأساس - إن الخصائص الصوتية إمكانات قائمة في كل اللغات، وإن تنظيمها هو الذي يخلق الإيقاع في الشعر، فالإيقاع هو «الدال الأكبر في الخطاب الشعرى، به وبتفاعله مع الدوال الأخرى اللانهائية للنص يبنى الخطاب الشعرى، ومسار التفاعل بينهما هو ما يحقق للخطاب دلالته» (١٩٩).

وتتجسد قيمة الإيقاع داخل الخطاب الشعرى في "أن توظيف المادة الصوتية في الكلام يجعله يظهر في شكل تردد وحدات صوتية في السياق على مسافات متقايسة بالتساوى أو بالتناسب، مما يحدث انسجاما وهارمونية، وعلى مسافات غير متقايسة أحيانا لتجنب الرتابة (٧٠٠).

إنه يطرح أبعادا دلالية وجماليات متنوعة تختلف من نص إلى نص آخر ، بل وتختلف مع النص ذاته باختلاف حالة النطق ، واختلاف حالة التنوع الصوتى والتمثل الدرامى لمضمونية النص مع الذات المرسلة أو المستقبلة .

وقد استخلص علماء الصوتيات ، ودارسو الإيقاع المحدثون عناصر الإيقاع الشعرى ، وهي (٧١):

المدى الزمني Duration النبر Stress التنغيم

 أما المدى الزمنى فهو المدة التي يستغرقها الصوت في النطق ، ولقياس هذه المدة قسم العلماء الحدث اللغوى إلى مقاطع

(قصيرة ب، وطويلة -)، ويرى سيد البحراوى أنه «على الرغم من أن الخليل بن أحمد فى أوزانة لم يعتمد على فكرة المقاطع فى رصده للتفعيلات المكونة للأوزان، إلا أنه يمكن بشكل تقريبي تحويل التفعيلات إلى مقاطع "(٢٧٦)، إلا أنه تتبقى هناك مشكلة - إذا سلمنا بصدق فرضية الباحث - وهى أن هذه

المقاطع لن تكون متساوية المقادير والنسب «المازورات» دائما و وهو أساس الإيقاع - وذلك بفعل الزحافات والعلل التي تداخلها - إذا سلمنا جدلا بأن الزحاف والعلل تحدث تغيرات إيقاعية - وهو ما تصعب معه إمكانية إثبات هذا المكون من مكونات الإيقاع في الشعر العربي القديم.

* أما العنصر الثانى من عناصر الإيقاع ، فهو النبر ، وهو ارتفاع فى علو الصوت على مقطع من مقاطع الكلمة « ويأتى النبر من التوتر والعلو فى الصوت اللذين يتصف بهما موقع معين من مواقع الكلام » (۲۷۳) ، ولم يرد ذكر النبر فى الدراسات النقلية العربية القديمة – وإن كان قد ورد عن الفلاسفة ولكن بمفهوم مختلف – إلى الدرجة التى جعلت البعض يحكم على اللغة العربية بأنها لغة ليست نبرية ، وإنما لغة كمية انسيابية (٤٠٠). ولكن هذا لا يمنع وجود النبر فيها ، فلا تخلو لغة من نبر ولا تنغيم ، وإن كان نبر العربية نبرا صوتيا ، وليس نبرا صرفيا « ولا شك أن الإيقاع إذا كان يعطى للغة موسيقاها الخاصة فإنه لا يحدد معنى وظيفيا ولا معجميا ولا دلاليا فى السياق ، ولو أن وظيفة النبر اقتصرت على إعطاء الكلام هذا الإيقاع الخاص ما استطعنا أن نربط ربطا مباشرا بين النبر وبين المعنى » (٥٠٠) ، ويرى البعض أن هناك تصارعا ما بين النبر وبين المعنى » (٥٠٠) ،

الفعلى ، إلا أنه في النهاية لا يمكن الجزم بعد بنظام محدد للنبر في اللغة العربية ، ومن ثم لا يمكن القول بوجود قواعد للنبر في الشعر العربي ، إضافة إلى أن "نبر الشعر يخضع للقواعد التي يخضع لها النثر "كما يرى د . إبراهيم أنيس (٢٦٠) ، إلا أن النبر سياقي الشعم العربي - على الرغم من عدم اعتماده عليه ، وأنه نبر سياقي استعمالي صوتي - يمثل صفة حركية في نظامها الصوتي ، "وقيمة النبر في موسيقي الشعر العربي هي أنه يفسح المجال للشاعر لتنويع الإيقاع يمكن الشاعر من إحداث التأثير الذي يريده بإيقاع التوافق والتنافر بين عدد من العناصر تؤلف معا موسيقية الشعر " (٧٧٠) ، وهو ما استغله الشعر التفعيلي - عن وعي - فأحدث نوعا من تغيير الإيقاع بالسرعة والبطء والمدى الزمني عن طريق النبر .

* يتبقى معنا المكون الثالث من مكونات الإيقاع ، وهو التنغيم ، والذى يعنى نتاج توالى نغمات الأصوات الناتجة عن درجاتها ، وقد عالج العرب القدامى التنغيم تحت مسمى النغم ، ويعنون به درجة الارتفاع والانخفاض فى صوت الخطيب (١٠٠٠) ، وهو ما يعنى أنه كان لديهم خصيصة نثرية مرتبطة بالخطابة ، وبخاصة أن ذلك كان يتلاءم مع تلك الفترة الزمنية فى بدايات الإسلام وظروفها الدينية ، والسياسية التى تحتاج إلى الخطابة .

والتنغيم خاصية في أصوات كل اللغات - كالنبر - إلا أن

«اللغة العربية لغة تنغيمية على مستوى الجملة لا على مستوى الكلمة " (٧٩) ، وهو بمفهومه المعاصر ، لم يذكره العروضيون العربِ القدامي ، وإن كان البعض يرى أنهم أحسوا به إحساسا داخليا دقيقا (٨٠)، وذلك في بحثهم في الضرب (القافية)، وإفراد علم خاص لها ، بل يرون أن كل عناصر الإيقاع من مقاطع زمنية ونبر وتنغيم إنما تتوفر في القافية ، ومن ثم فإن رصد إيقاعية الشعر العربي يكون من خلال القافية ، ويرى د . شكرى عياد في الرد على هذا أنه لا يخرج عن أحد أمرين : « إما أن وزن الشعر العربي يتسع لأنواع من اختلاف الإيقاع تحتاج إلى القافية لضبطها وإظهار تساويها ، وإما أن القافية ليست لازمة للشعر العربي هذا اللزوم الذي يزعمه أنصارها . وإذا كان الشعر العربي قد التزم القافية فإن ذلك يمكن أن يفسر لا بضرورة القافية في نظامه الإيقاعي بل بأن الشعر العربي قد توقف عن التطور لأسباب تاريخية (٨١) ، ويرى في موضع آخر أن التزام القافية في الشعر العربي إنما يرجع في المحل الأول إلى طول الأبيات ، وأن اكتشاف القافية قد سبق اكتشاف الوزن، وبالتالي ظلت القافية هي الدعامة التي يقوم عليها الوزن، ويرى أنه مما يؤيد ذلك أن اضطراب الوزن أكثر من اضطراب القافية » (٨٢). ولكن هل يعنى ذلك - بحال من الأحوال - أن القافية هي المقوم الأساسي والضروري للإيقاع الشعري ، إن الأمر يتعدى ذلك - من وجهة نظرنا على الأقل - فإن كانت القافية هي مقوم الإيقاع ومجال تحققه ، فلماذا أسقطها الشعر التفعيلي ؟ أو على الأقل لماذا عمل على تفكيكها وإعادة تفتيتها عبر الأسطر الشعرية ؟ وهل يعنى إسقاطها - على هذا الأساس- إسقاط الإيقاع من الشعر ؟

إن للقافية خصائص موسيقية أخرى – غير كونها ضابط لإيقاع البيت – فلو كانت القافية هي مقوم الإيقاع لما كان فيها خلاف في تعريفها – على الأقل – وتحديد مكوناتها ما بين حرف الروى ، أو آخر ساكنين في البيت مع ما قبلهما من متحرك ، إلى غير ذلك من التعريفات ، وقد تكون القافية كلمة أو كلمتين أو كلمة وجزء من كلمة أخرى ، أو كلمتين معا ، وهو ما ينتفي معه مفهوم الاتساق الذي هو أساس الحس الإيقاعي ، يضاف إلى ذلك المفهوم العام لأبيات القصيدة العمودية ، وعتبار البيت فيها وحدة القصيدة ، أي أنه يمكن تحريكه من موضعه إلى أعلى أو إلى أسفل من القصيدة ، ومن ثم ينتفي مفهوم الثبات الإيقاعي على مدى زمني محدد ، والذي نراه أن الشعر العربي القديم له موسيقاه التي تتجلى في أنماط موسيقية الشعر العربي القديم له موسيقاه التي تعنى جماعة النقرات بينها أزمنة محددة المقادير ، لها أدوار متساوية الكميات على أوضاع مخصوصة ، يُدرك ميزان تلك الأدوار والأزمنة بميزان الطبع (٨٣).

وقد سعى النقد الحديث إلى البحث عن طرائق جديدة لتشكلات الإيقاع في بنية القصيدة ، فأطلق على الإيقاع بمفهومه السابق - وعناصره من نبر وتنغيم ومدي زمنى - الإيقاع الخارجي ، وذلك في مقابل « الإيقاع الداخلي » الذي لا يظهر في القصيدة من خلال تأثيره الصوتى ، أي لا يعتمد على الأذن كوسيلة وحيدة للكشف عنه ، وإنما يضيف إليها الرؤية البصرية ، والحس الدفين ، ومراتب الذوق الرفيع ، ومهارات أخرى ، وتتمثل عناصر هذا الإيقاع في :

انتظام الألوان، وتراسل الحواس، وإيقاع الكتابة، والبياض الطباعى، والبناء التشكلي الهندسي للقصيدة (الذي أصبح للمبدع دورا فيه) إلخ .

إن هذه المكونات - بجانب الإيقاع الخارجي - هي التي تمثل البنية الإيقاعية العميقة في الشعر التفعيلي ، وهي التي جعلت من الوزن العروضي بنية حية تتجسد في شكل إيقاع له دلالته المنطقية التي تتمايز عن نفس الوزن في حالة إيقاعية واحدة ، والدليل على ذلك أننا لو أخذنا نصين تفعيليين على بحر واحد وتناسق وزني واحد ، فإن الحالة الدرامية التي يمكن أن يحدثها كل نص منهما موسيقيا ، سوف تختلف بالضرورة عن الحالة الدرامية والإيقاعية الأخرى . . أليس في ذلك تدليلا على استشكال بنية الايقاع وتمايزها عن مفهوم الإيقاع لدى

العروضيين القدامى، إن الإيقاع هنا أصبح حالة موازية للحالة التى يحدثها الوزن، بل التى يحدثها النص، وليس مرادفا للحالة التى يحدثها الوزن، بل يتعدى الأمر ذلك فتصبح الحالة الإيقاعية تناسقا وتواصلا بين بنية الشكل وبنية المضمون، فإذا كان الشاعر التفعيلى يجنح إلى القوافى لإحداث تأثير إيقاعى، فإنه لا يجنح إليها فى شكلها ومفهومها القديمين، وإنما يعمد إلى الإكثار من حروف اللين مما يجعله لا يتوقف عند تقنين القواعد للقافية، بل يتجاوزه إلى ماعده القدماء عيبا كالإيطاء والتضمين (١٤٨) مثلا، ويستبيح الإطلاق وحدها، ويعتمد على الحروف اللينة والأصوات اللينة، ومن ثم تأتى القافية فى الشعر التفعيلى. إن وردت. على سطرين متتابعين، أو عدة أسطر متتابعة.

یقرل محمود درویش فی «حبیبتی تنهض من نومها» (۸۹۰ عیناك ، یا معبودتی ، منفی نفیتُ أحلامی وأعیادی حین التقینا ، فیها ! من یشتری تاریخ أجدادی ؟ من یشتری نار الجروح التی

من يشتري الحب الذي بيننا ؟

تصهر أصفادي ؟

من یشتری موعدنا الآتی ؟ من یشتری صوتی ومرآتی من یشتری تاریخ أجدادی بیوم حریة

والإيقاع الداخلي في النص يلعب دوره في خفاء ، وعلى مستوى نسيج النص كله ، على جميع مستوياته التراكبية من لغة ودلالة ، وتراكيب ، وتشكل للقصيدة طباعيا من امتداد للسطر يوحى بطول الحركة دلاليا (المنفى) مثلما في السطر الأول ، وانحسار للسطر التالي إلى الوراء ليناسب انحسار (الأحلام والأعياد) ، ثم انحسار أكثر في السطر الثالث (اللقاء) ، ثم امتداد متجدد مع العودة لتاريخ الأجداد . . يوازيها في البعد الدلالي والقدر نار الجروح بتشكلاتها ، وهنا تنقسم القافية على سطرين ، ويأتي التضمين حلية لا عيبا ، ومن القيم التي يكشف عنها الإيقاع الداخلي حركة الأصوات ودلالة المعنى التراكبي فدلالة الاستفهام "من " بإلحاحه المتكرر ، يجسد بنية نفسية لا يظهرها الإيقاع الخارجي إلخ

إن الإيقاع الداخلى بهذا المفهوم . . إنما هو قراءة للنص ، ليست موسيقة فقط ، وإنما أيضا تحمل قيما فكرية ، وذلك ما يحملنها إلى أن نطلق على القصيدة التفعيلية مصطلحا آخر هو مصطلح القصيدة الإيقاعية ، وذلك لأنها كقصيدة تعتمد بنى

إيقاعية متعددة ، حيث أضافت إلى الإيقاع الخارجي ، ذلك الإيقاع الداخلي كبديل يغنيها عن الوسائط والتراكيب البلاغية القديمة من جناس وطباق وتورية ، وبحثت عن بني صوتية وتراكيب دلالية ، وصيغ حرفية تتوافق أو تتضاد في حركة صراع داخلي يدفع بالقصيدة إلى بؤرة من الديناميكية المتزامنة "لقد خلق الشعر المعاصر إيقاعه الداخلي الخاص الذي ينشأ مرافقا لنمط الكتابة الجديدة ، ويتولد عن الرؤية الجديدة التي ينبني عليها الخطاب الشعرى المعاصر » (٨٤)

يقول محمد إبراهيم أبوسنة في «مرايا النهار» (^^^):

وكان يردد عبر الأشعة بعض الغناء الحزين فتصحوا ظلال السنين لتلتف حول فؤادى وتوقظ فيه الحنين إلى سفر في البحار إلى موعد في ضياء القمر إلى وجه من علمتني البكاء من الفرحة الغامرة

والشاعر يعتمد على القافية الداخلية التي يوزعها عبر عدة سطور، معتمدا على بنية التدوير، الذي يساعده على الاستغناء عن القوافى الخارجية نسبيا، وهنا يتجلى الإيقاع فى شكل إحساس يكتسب من السياق العام ولا يمكن رصده فى شكل كم معين من المقاطع أو التفعيلات.

وقد اعتمدت القصيدة التفعيلية من بين ما عتمدت على البنى الصوتية من جناس صوتى وخلافه، لإحداث تشكلاتها الإيقاعية ، يقول محمد عفيفى مطر فى «فاصلة إيقاعات النمل» (٨٩٨):

غموض دم هاربِ يتقلَّبُ فى صفحة الوجه ، يخبو وينبضُ ، خيطان من طائف الشك يشتبكان . التواريخُ تمحو التواريخَ ، نملٌ من الذَكرِ الباهتة يدحرج ما لم يكن فى تراب الذى ربما كان ،

يدحرج ما لم يكن فى تراب الذى ربما كان ، كوب من الشاي يطفو على سطحه ورق «العطر » أخضرَ ملتممًا فى شفافيةِ من بخار وعطر يشفًان .

فالشاعر يعتمد على القيم الصوتية من خلال تشكلاتها وإيحاءاتها الإيقاعية ، فيعمد إلى التنويع بين الأصوات المجهورة (غ، م، ض، د، التنوين ...) ، والمهموسة (ه، ت، ق)، ويظهر التماثل الصوتي بين هذه الأصوات المجهورة مع بعضها البعض من جهة ، ومع الأصوات المهموسة من جهة

أخرى، مما يتضح معه ظغيان المجهور على المهموس، مما يحدث تدفقا تنغيميا وإيقاعيا، ويسهم الجناس الصوتى بدوره فى تشكل آخر للإيقاع، وهو يتمثل بنوعيه فى :

الجناس المقطعي، أي تجانس أصوات المقاطع مع بعضها البعض، ومثاله في النص (يشتبكان - يشفان، ما لم يكن - ربما كان، طان - طا/ في كلمتي خيطان، طائف، وكذلك شفا - شفا/ من الكلمتين يشتبكان، يشفان)

والجناس الكلى ، أى تجانس الأصوات الكلية للكلمة مع بعضها البعض ، ومثاله في النص (التواريخ - التواريخ ، كان - يكون ، العطر - عطر)

والجناس الصوتى بنوعيه يحدث جرسا صوتيا وإيقاعيا يتزامن مع بنية الخطاب ويتناسب واللالات الشعورية والمضمونية التي يحملها النص.

الخلاصة ،

توصلنا إذا إلى أن مصطلح الشعر التفعيلى هو أقرب المصطلحات المعبرة عن هذا النوع من الشعر باعتباره مجموعة من التفاعيل المتجاورة والمتزاوجة لا تفعيلة واحدة .

وهكذا كانت القصيدة التفعيلية تحولا حتميا من تحولات القصيدة العربية ، وتجريبا نجع في أن يحفر له مساحة على الخريطة الشعرية دون أن يلغى وجود ما سبقه من أشكال ، وذلك على الرغم مما أحدثه من خلخلة في مفهوم الوزن والعروض .

ولدى شعراء التفعيلة أصبحت الضرورة الشعرية انحرافا مقصودا يجنح إليه الشاعر لإحداث تغريب دلالى ، وتمييز للشعر دون النثر باعتباره تجلٍ لقدرة الشاعر على الكشف عن خصائصه وسماته الأسلوبية .

وقد تحقق فى القصيدة التفعيلية مفهوم الإيقاع بنوعيه الكمى (من نبر وتنغيم ومدى زمنى)، والكيفى (من صوتيات وصوامت وصوائت، وخلافه)، فالإيقاع حديثا هو بنية من الصوائت والصوامت يتم تكرارها «مقطع عروضى يتم تكراره»، وقد خلطت قصيدة الشعر التفعيلي بين الأوزان مثلا «مفاعيلن» عندما تتكرر ثلاث مرات، أو مرة كل بيت فهنا قد حدث الإيقاع وليس الوزن، وقد استطاع الشعر التفعيلي أن يوظف بنية الإيقاع توظيفا دراميا، ويستولد منها دلالات

وجماليات تتوازى مع دلالات النص، وتخلق حالة إيقاعية تتساوى مع الحالة الموضوعية للنص.

وكما كانت القصيدة التفعيلية تحولا من تحولات القصيدة العربية ، فإنها كذلك كانت حاملا لتحول آخر من تحولات الشعر أوجدته الحداثة الشعرية ومحاولات التجريب الشعرى ، والتطور الحتمى للأدب ، ذلك هو ما أطلق عليه قصيدة النثر ، وهو ما سنحاول البحث فيه في الفصل التالى ، محاولة منا لتعرف أبعاد هذا النوع من الشعر ، وهل هو جنس أدبى يمكن انتسابه إلى الشعر ، أم أنه جنس أدبى قائم بذاته ؟ وإن كان فما معاييره التي يتكئ إليها ؟ وما التقنيات التعبيرية التي اعتمد عليها كبني نصية تكشف عن شعريته من عدمها .

١ - جمع مؤرخو الأدب والعروضيون هذه الأشكال في سبعة فنون ،
 هي : المواليا - كان وكان - القوما - الدربيت - السلسلة - الموشحات - الأزجال ، وإن كان الكثيرون منهم يرفض بعضها ، ويرى أن أوزانها ليست عربية ، أو نادرة الشواهد ، ما عدا الموشحات والأزجال .

انظر د . إبراهيم أنيس : موسيقى الشعر – مطبعة الأنجلو المصرية – القاهرة – ط٦ – ١٩٨٨ .

۲ - العقاد : أشتات مجتمعات - دار المعارف - مصر - ط۱ - ۱۹۷۷ - صرر - ۱۹۷۷

 ٣ - العقاد: دراسات في المذاهب الأدبية والاجتماعية - مكتبة غريب - مصر - ص ٤٢.

٤ - د . الطاهر مكى : الشعر العربى المعاصر - روائعه - دار
 المعارف - ص ١٧٥

 عزرا باوند: شاعر وناقد أمريكي تصويري، ومخترع مبدأ التصويرية .

ت . س . إليوت : شاعر وناقد إنجليزي من أصل أمريكي .

٦ - أمين الريحاني : هتاف الأودية - دار الريحاني للطباعة والنشر - بيروت - ١٩٥٥ - ص ٩٠ .

٧ - أحمد صالح الطامى: إشكالية المصطلح الشعرى الحديث الشعر الحر نموذجا» - علامات في النقد - المجلد الثامن - الجزء الثلاثون - النادى الثقافي الأدبي بجدة - ديسمبر ١٩٩٨ - ص ٢٠١ .
 ٨ - الرسالة: عدد ٥٨٣ - سنة ١١ - - ٢٥ أكتوبر - ١٩٤٣ - ص ٨٤٧ .

٩ - انظر: نازك الملائكة: قضايا الشعر المعاصر - بيروت - دار
 العلم للملايين - ط٤ - ١٩٧٤ - ص ٣٥ وما بعدها .

۱۰ – بدر شاكر السياب : ﴿ أَزْهَارُ وَأَسَاطَيْرِ ﴾ – دار العودة – بيروت – ص ۱۰۱

11 - ترى نازك الملائكة أنها أول من استخدم مصطلح الشعر الحر ، وقد سبق أن أوضحنا أن مصطلح الشعر الحر قد استخدم على مدى أربعين عاما أو تزيد قبل أن تطلقه نازك عام ١٩٥٤ رسميا ، ويلاحظ أن هذا المصطلح قد شهد تفاوتا في المدلول ، فهو عند الريحاني مرادف للشعر المنثور ، وهو عند أحمد زكي أبو شادى وخليل شيبوب مزج للبحور في قصائد تعتمد على الشطر ، وهو عند باكثير ودريني خشبة يتخذ مدلولا تجريبا يتفق كثيرا مع ما تم تأصيله فيما بعد .

ونازك الملائكة تعترف بأنها اطلعت على استخدام أبى شادى لهذا المصطلح عام ١٩٦٣ م بعد أن انتشر مصطلح الشعر الحر بين الناس .

۱۲ - د . يوسف حسن نوفل : بيئات الأدب العربي - دار المريخ -الرياض - ط۱ - ۱۹۸۶ - ص ۲۲۷ .

١٣ - انظر في ذلك : - د . يوسف حسن نوفل : السابق - حيث خصص فصلا للحديث عن أوليات الشعر الجديد (شعر التفعيلة) بحث فيه نشأة المصطلح ، ورواده ، وتعدد مسمياته . انظر ص ٢١٠ . ٢٢٩ .

- أحمد صالح الطامى: مرجع سابق - ص ٢٠٥ - ٢٢١، حيث يورد آراء النقاد والشعراء الذين ابتكروا هذه المسميات .

 ١٤ - د . يوسف حسن نوفل : بيئات الأدب العربي - سابق -ص ٢٢٥ .

١٥ - نازك الملائكة : قضايا الشعر المعاصر - ص ٨٠ .

 ١٦ - من هؤلاء: صلاح عبد الصبور - محمد النويهي - جبرا إبراهيم جبرا - عبد الواحد لؤلؤة، وغيرهم .

١٧ - محمد النويهي: قضية الشعر الجديد - مكتبة الخانجي - القاهرة - ط٢ - ١٩٧١م - ص٤٥٣.

۱۸ – انظر : د . يوسف نوفل : بيئات الأدب – سابق – ص ۲۱۰: ۲۲۹ .

١٩ - انظر في ذلك: سلمي الخضراء الجيوشي: الشعر العربي المعاصر تطوره ومستقبله - عالم الفكر - مجلد ٤ - رقم ٢ - ١٩٧٣م - ص ٣٨ - ٣٩ .

 ٢٠ - انظر : غالى شكرى : شعرنا الحديث إلى أين - دار الأفاق الجديدة - بيروت - ط۲ - ۱۹۸۷ م - ص۷ - ۸ .

٢١ - صلاح عبد الصبور: الشعر الجديد: لماذا ؟ المجلة - عدد
 ٥٩ - ديسمبر ١٩٦١ - ص ٥٦ .

۲۲ – د . یوسف نوفل : بیئات الأدب – مرجع سابق – ص۲۲۲ . ۲۳ – أحمد الطامی : مرجع سابق – ص ۲۲۳ .

٢٤ - نازك الملائكة : قضايا الشعر المعاصر - مرجع سابق - ص .

٢٥ - د . حسنى عبد الجليل يوسف: موسيقى الشعر العربى - الجزء الثانى (ظواهر التجديد) - الهيئة المصرية العامة للكتاب - ط١ - ١٩٨٩ م - ص ٧٨

 ٢٦ - د . عز الدين إسماعيل : الشعر العربى ، قضاياه وظواهره الفنية والمعنوية - دار الفكر العربى - ط٣ - ١٩٦٦ م - ص٦٢ .

 ۲۷ – لا ننسى دور الموضوع الشعرى فى تحديد فاعلية النظور فى الشكل الشعرى ، فالمحدثون فى العصر العباسى طوروا فى الشعر استجابة لمواكبة الموضوع ، والموشحات ظهرت أيضا استجابة لتطور الموضوع والحاجة إلى الغناء من ناحية ، أو صب النجربة الصوفية من ناحية أخرى ، وكذلك الأزجال ، وغيرها من الأنواع الشعرية ، مما يمكن معه أن يعطينا أهمية بدور الموضوع الشعرى فى فرض الشكل وتطويره .

۲۸ - إن إمكانيات الشطر من الشعر التقليدى في كل البحور إمكانيات لا تكاد تتجاوز ست عشرة حالة ، أما إمكانيات الشطر من الشعر الحر فأكثر من ذلك بكثير لاعتمادها على الزحاف المتعدد .

انظر في ذلك مثلا: د . إبراهيم أنيس: موسيقى الشعر – مطبعة الأنجلو المصرية – القاهرة – ط٦ – ١٩٨٨ – ص٣٥٢، وما بعدها .

۲۹ – د . عز الدين إسماعيل : التفسير النفسى للأدب – دار العودة – بيروت – ۱۹۲۳م – ص۲۲ .

٣٠ - نازك الملائكة : مجلة الشعر - العدد الثالث - يوليو ١٩٧٦ ص ١١

٣١ – النبر: ارتفاع في علو الصوت ينتج من الضغط على مقطع ما
 في الكلام .

أما المدى الزمني : فهو المدة التي يستغرقها الصوت في النطق . والتنغيم : هو نتاج توالي الأصوات الناتجة عن درجاتها .

٣٢ - أنظر: د . شعبان صلاح: موسيقى الشعربين الاتباع والابتداع
 دار الثقافة العربية - القاهرة - ط ٢ - ١٩٨٩م - ص ٣٠٠ .

٣٣ - انظر في ذلك : ص من الفصل الأول .

۳۶ - انظر: د . شكرى عياد: أزمة الشعر المعاصر - أصدقاء الكتاب - القاهرة - ط ۱ - ۱۹۹۸ - ص ۱۲۵ .

٣٥ - انظر: محمد العلمى: العروض والقافية - دراسة فى التأسيس
 والاستدراك - دار الثقافة - الدار البيضاء - المغرب - ط ١ - ١٩٨٣م ٣٠٢ - ٢٧٧ .

- ٣٦ صلاح عبد الصبور : الأعمال الكاملة «الدواوين» الهيئة المصرية العامة للكتاب – ١٩٩٣ – ص ٢٢٩ .
- ٣٧ بدر شاكر السياب : الأعمال الكاملة دار العودة بيروت المجلد الأول – ١٩٧١ – ص ٦٠٦ .
- ٣٨ انظر : محمود على السمان : العروض القديم ص ١٩١ .
- ٣٩ أمل دنقل : الأعمال الكاملة الهيئة العامة لقصور الثقافة -مصر - ١٩٩٨ - ص ١٥٩ .
- ٤٠ ملك عبد العزيز : أغنيات لليل : الهيئة المصرية للكتاب ١٩٧٨ ٣٠
 - ٤١ العلل بالنقص كما رصدت لها كتب العروض ، هي :
- الحدد : حدف الوتد المجموع من آخر التفعيلة ، مثل : «متفاعلن .
 «تصير » «متفا» في الكامل .
- الصلم: حذف الوتد المفروق ، مثل: «مفعولات» تصير «مفعو»
 فى السريع .
- الحذف: حذف السبب الخفيف من آخر التفعيلة ، مثل «مفاعيلن»
 تصير «مفاعی» .
- القطف: حذف السبب الخفيف وتسكين الخامس المتحرك، مثل
 «مفاعلتن» تصير «فعول».
- البتر : حذف السبب مع حذف ساكن الوتد وتسكين ما قبله (حذف وقطع) (فعولن ؟ (فع) .
 - * الكسف: حذف السابع المتحرك.
- القصر :حذف ساكن السبب الخفيف من آخر التفعيلة وتسكين
 ما قبله .
- القطع : حذف ساكن الوتد المجموع من آخر التفعيلة وتسكين ماقبله .

- * الوقف: تسكين السابع المتحرك .
- ٤٢ لمزيد من تعريف عيوب الشعر وأمثلتها ، انظر :
- الخطيب التبريزى : الوافى فى العروض والقوافى تحقيق د . فخر الدين قباوة – دار الفكر – دمشق – سوريا – ط ٤ – ١٩٨٦ م .
- ٤٣ د . شكرى عياد: موسيقى الشعر العربى «مشروع دراسة علمية» أصدقاء الكتاب القاهرة د .ت . ص ١٤ .
- ٤٤ د. عبد الله الطيب المجذوب : المرشد إلى فهم أشعار العرب وصناعتها القاهرة ١٩٥٥ م ص ٤ ٥ .
- 50 انظر: المرجع السابق، د . شكرى عياد: موسيقي الشعر،
- د. كمال أبو ديب: في البنية الإيقاعية للشعر العربي نحو بديل جذرى .
 ٢٦ د . شكرى عياد: موسيقى الشعر العربي ص١٥٥ .
 - ٤٧ المرجع السابق: ص ١٥ .
- ٤٨ والضرورات الشعرية كما رصدتها كتب العروض نوعان:
 مقبول ومستقبح، وكل منهما إما بالحذف أو بالزيادة أو بالتغيير:
 - * فالمقبول بالحذف: قصر الممدود، وتخفيف المشدد.
- والمقبول بالزيادة: تشديد المخفف، وصرف الممنوع من الصرف، وتنوين المنادى العبنى على الضم، وزيادة أحد أحرف الإشباع، وزيادة الألف واللام فى المضارع والعلم والتمييز.
- المقبول بالتغيير: وصل همزة القطع، وتحريك المضارع المجزوم بالكسر، وتحريك المبنى على السكون للروى.
- * وأما المستقبع: فهو منع صرف المنصرف، وترخيم غير
 المنادى، ومد المقصور، وقطع همزة الوصل، وفك المدغم.
- انظر: محمود على السمان: العروض القديم سابق.-ص ۲۷۹: ۲۸۶

٤٩ ~ المرجع السابق - ص ٢٧٩ .

٥٠ - السيوطّي : الاقتراح - حلب - دار المعارف - د . ت . - ص

٥١ – خزانة الأدب: مرجع سابق – جا – ص ١٥ .

٥٢ - السيد محمد إبراهيم : الضرورة الشعرية "دراسة أسلوبية " -دار الأندلس للطباعة والنشر والتوزيع – ط٢ – ١٩٨١ – ص ٦١ .

٥٣ - أبو الفتح عثمان بن جنَّى : الخصائص - تحقيق محمد على النجار - الهيئة المصرية العامة للكتاب - ط٤ - ٣٠٠ - ١٩٩٠ - ص٣٠٦

٥٤ - السابق : ص ٦١ .

٥٥ - السيد محمد إبراهيم : الضرورة الشعرية - ص ٦٥ . ٥٦ – محمد إبراهيم أبو سنة : رماد الأسئلة – دار الشروق – القاهرة

- ط۱ - ۱۹۹۰م - ص ۷۰، ۵۸ .

 ٥٧ - صلاح عبد الصبور : الأعمال الكاملة «الدواوين» - أقول لكم - الهيئة المصرية العامة للكتاب - ١٩٩٣ - ص ٣٣٨ - ٣٣٩ .

٥٨ – انظر : تمام حسان : اللغة العربية معناها ومبناها – دار الثقافة – الدار البيضاء - ط ١ - ١٩٩٤م - ص ١٥٤.

٥٩ – محمد أبو دومة : السفر في أنهار الظمأ – الهيئة المصرية العامة للكتاب – ۱۹۷۹ م – ص٦٥ .

٦٠ - انظر: غنيمي هلال: النقد الأدبي الحديث - سابق - ص

٦١ – ابن طباطبا العلوى : عيار الشعر – مرجع سابق – ص ٢١ . ٦٢ - ابن سينا : كتاب الشفاء - جواع علم الموسيقي - تحقيق زكريا يوسف - القاهرة - ١٩٥٦م - ص ٨١ . ٦٣ - محمد الهادى الطرابلسى: في مفهوم الإيقاع - حوليات الجامعة التونسية - عدد ٣٢ - ١٩٩١ م .

٦٤ – انظر ص ٢٩ من الفصل الأول .

٦٥ – محمد بنيس: الشعر العربي الحديث «بنياته وإبدالاتها» – ١ –
 التقليدية – دار طوبقال للنشر والتوزيع – المغرب – ط ١ – ١٩٩٠م – ص
 ١٧٤ .

٦٦ - سيد البحراوى: الإيقاع فى شعر السياب - نوارة للترجمة
 والنشر - القاهرة - ط١ - ١٩٩٦م - ص ٨.

٦٧ - انظر : د . شكرى عياد : موسيقى الشعر العربي ،

د . كمال أبو ديب : في البنية الإيقاعية .

٦٨ - انظر : د . شكرى عياد : موسيقى الشعر العربي - ص٦٥ .

٦٩ - محمد بنيس: الشعر العربي الحديث (بنياته وإبدالاتها) - ٢ - الرومانسية - دار طوبقال للنشر والتوزيع - المغرب - ط١ - ١٩٩٠م - ص ٦٧.

 ٧٠ - انظر: د . محمد فكرى الجزار: لسانيات الآختلاف - الهيئة العامة لقصور الثقافة - القاهرة - ١٩٩٥ م - ص ٣٣ .

٧١ - انظر : سيد البحراوى : الإيقاع في شعر السياب - ص ١٠ -

۷۲ – انظر : السابق – ص ۱۲ – ۱۳ .

٧٣ – تمام حسان : اللغة العربية – مرجع سابق – ص ١٧١ .

٧٤ - انظر : د . شكرى عياد : موسيقى الشعر العربي – ص٤٦ .

٧٥ – تمام حسان : اللغة العربية – مرجع سابق – ص ٣٠٧ .

٧٦ – د . إبراهيم أنيس : موسيقى الشعر العربي – ص٦٦ .

٧٧ - السابق : ص ٤٩ .

٧٨ - ابن رشد: تلخيص الخطابة - تحقيق وشرح د. محمد سليم سالم - المجلس الأعلى للشئون الإسلامية - القاهرة - ١٩٦٧م - ص ٢٥٧.
 ٧٧ - يحدث التنغيم اختلافا في المعنى ، خاصة إذا كانت اللغة نغمية ، أى يعمل فيها التنغيم على مستوى الكلمة ، مثل اللغة الصينية مثلا ، فمعنى الكلمة يتغير باختلاف موضع التنغيم ، وباختلاف النغمة التي تنطق بها .

۸۰ – من هؤلاء: سيد البحراوی: الإیقاع فی شعر السياب – سابق
 ص ٢٦، وما بعدها . و د. جابر عصفور: مفهوم الشعر – دراسة فی
 التراث النقدی – دار الثقافة للطباعة والنشر – القاهرة – ۱۹۷۸ – ص ۹۹.

۸۱ – د . شکری عیاد : موسیقی الشعر العربی – ص۹۸ .

٨٢ - انظر السابق : ص ١٠١ - ١٠٣ .

۸۳ - الشجرة ذات الأكمام الحاوية لأصول الأنغام - مجهول المؤلف
 تحقيق وشرح: د . غطاس عبد الملك خشبة ، ود . إيزيس فتح الله
 إبراهيم - الهيئة المصرية العامة للكتاب - ط۱ - ۱۹۸۳ - ص ۸۲ .

٨٤ - من عيوب القافية ، والإيطاء هو تكرار الكلمة الأخيرة من البيت بلفظها ومعناها في القصيدة الواحدة قبل مرور سبعة أبيات ، أما التضمين ، فهو تعلق قافية البيت بما بعده بحيث تفتقر إليه في أصل الإفادة - انظر محمود على السمان - في العروض القديم ص ٢٥٣ - ٢٥٥ .

٨٥ - ألف التأسيس من حروف القافية ، وهي ألف بينها وبين حرف الروى حرف واحد متحرك ، ومثالها : ليا - همو - سالمو ، وقد عد العروضيون عدم التزام الشاعر بالتأسيس في القصيدة كلها عيب .

 ٨٦ – محمود درويش: الأعمال الشعرية - ديوان حبيبتي تنهض من نومها - قصيدة بنفس العنوان - دار العودة - بيروت - ط ١٢ – ١٩٨٧ – ص ٣٢١ - ۸۷ – محمد لطفى اليوسفى: فى بنية الشعر المعاصر – دار سراس – تونس – ۱۹۸٥ م – س١٤٣ .
 ۸۸ – محمد إبراهيم أبو سنة: مرايا النهار البعيدة – الهيئة المصرية العامة للكتاب – القاهرة – ط۱ – ۱۹۸۷ م – ص ۲۷، ۲۸ .
 ۸۹ – محمد عفيفى مطر: فاصلة إيقاعات النمل – دار شرقيات للنشر والتوزيع – القاهرة – ۱۹۹۳ م – ص ۸۵ .

الفيرال الإياث قصيدة النثر

من منظور النوع النووى

🛘 الإجراء/ المرتكزات/ المبادىء/ المصطلح/ الإشكالية
🗖 مكونات النوع النووى الشعرى .
🗖 علاقة التلقى بالنوع النووى .
🗖 وجود بالقوة وجود بالفعل
🗖 جامع النظير .

تعد إشكالية النوع الأدبى من الإشكاليات التى لم تزل تشغل حيزا من الفكر النقدى قديمه وحديثه ، إذ بعد أن هدمت نظرية الأنواع الأدبية ، وشنت الحملات على الحدود الفاصلة بين الأنواع ، أصبحت الإشكالية أكبر مما كانت عليه من ذى قبل ، إذ ماذا يحدد انتماء نص إبداعى ما إلى نوعه ، أهو نية المؤلف بما يخطه من عنوان الغلاف (شعر - نثر - قصة - رواية - مسرح) ؟ وماذا لو تحلل المبدع من هذه المسئولية ولم يكتب ما يكشف عن نوع كتابته ؟ ، أو راوغ فكتب على غلاف عمله مصطلح «نصوص» ، ولم يحدد أهى نصوص شعرية ، أم نصوص قصصية ، أم نصوص مسرحية ؟! ، وماذا لو كانت هذه الكتابة ذاتها تتأبى على نسبتها إلى نوع ما ، مثل قصيدة النثر ، أو الشعر المنثور مثلا ؟ وأخيرا ماذا لو نزعنا غلاف العمل الأدبى عنه ؟ . . أيمكن هنا نسبته إلى نوع ما ؟ وما المعيار الحاسم عمل أدبى ما إليه ؟!

إن الهواجس تتنامى ، والقطيعة المعرفية - بمفهوم فوكوه -تتسع ، والمعايير الحاكمة تتفى ، ليس على مستوى الإبداع الأدبى العربى وحده ، وإنما تحديد الهوية أصبح الآن إشكالية الوعى الجمعى العالمى ، وليس على مستوى الأدب وحده ، وإنما على كافة المستويات السياسية والفكرية والاقتصادية ، فالحدود تتماهى ، والتحديات العالمية تفرض سطوتها بما يسمح معه للهوية - هوية أى شيء بما فيه الإنسان - أن تذوب ، الهوية الشخصية ، والهوية القومية ، والهوية النصية للأدب . . . وهنا يصبح البحث عن معيار حاكم هاجسا مؤرقا ، وواقعا حتميا لا بد من المحاولة بغية تلمسه .

ويحاول هذا الطرح أن يؤصل نظريا مفهوما حاكما للنوع الشعرى، ضمن إشكالية الشعر / النثر، بعد سيادة الاعتقاد الآن أن الإيقاع أو الوزن مكون جمالى للشعر، والمكون الجمالى لايمثل بحال تحديدا لبنية العمل، ومن ثم لا يصلح للحكم على نص ما بأنه شعر أو لا شعر، ولأن الإيقاع – على وجه الخصوص – يتحقق في النثر، كما يتحقق في الشعر، يقول غنيمي هلال، متحدثا عن التفريق بين الشعر والنثر بالاعتماد على الوزن والقافية: «كان هذا التفريق شكليا لا يبين عن روح الشعر، ولهذا تحدثوا – قديما – عن الشعر المنثور، كأنهم أقروا بأن روح الشعر قد توجد حيث لا نظم، كما هو مصطلح عليه» (١).

وقد تحرى مؤلف نظرية النوع النووى – في مقاربته العامة –

أن يتمثل سياقا تجريديا ، يمكن من خلاله استخدام أبعاده ومفاهيمه الأساسية ، ومصطلحاته المحددة ، كمعيار قابل للامتداد والتطبيق على أنواع أخرى أدبية (٢٦) لها إشكالياتها كالرواية ، أو القصة القصيرة ، أو المسرح إلخ ، وكذلك ما يسمى قصيدة النثر – مثلا – وما يتعلق بها من إشكاليات تأتى في مقدمتها إشكالية الحكم عليها ، أهى شعر أم لا شعر ، أم أنها كتابة عبر النوعية ؟

وهو ما يمكن معه لهذا الطرح أن يساهم في تحديد هذه الهوية ، بتسكينها ، أو نسبتها إلى خلق نوعيتها .

لاذا استخدمت الألفاظ من علوم أخرى ؟

يضبط كل بحث فضاءه الذي يدور فيه ، ومفاهيمه الإجرائية التي يعتمد عليها في تحركه داخل سياقه ، وذلك لإبراز تمايزه عن مجموع المعارف أو الاختصاصات التي تتداخل معه أو تشابهه ، وتلك ضرورة إستمولوجية (٣) ، إذ لا معنى لمفهوم إجرائي لا يكشف عن حدوده المعرفية ، ويضبط مصطلحه بما لا يسمح – بتاتا – للتداخل أو الخلط . إذ – مما لا شك فيه أن المعنى اللغوى للنص – أي نص ما – يختلف تماما عن المعنى الجمالي لهذا النص ، ذلك لأن المعنى اللغوى قار – نفي ذهن الجماعة المتحدثة بوصفه مجموعة من القواعد والرموز – كما حددها فرديناند دى سوسيور في مقاربته بين اللغة

والكلام - أما المعنى الجمالى ، فإنه يعتمد ، وبالدرجة الأولى على الذائقة التى ترتبط بالتلقى ، والذى تختلف معاييره - أى التلقى - من وعى إلى وعى آخر ، فرديا كان أم جمعيا ، فهو يرتبط ببنية ثقافة الشعوب ، والتى تختلف فيما بينها لرمز هذا التلقى ، وبما استقر فى وعيها من قيم جمالية سائدة فى زمن ما ، وليس أدل على ذلك ولا أبسط من لون الحزن - مثلا - الذى يرمز له عند العرب باللون الأسود ، فى حين يمثل عند شعب مثل الصين اللون الأبيض ، فى حين أصبح لا يعنى شيئا عند الجماعات المتحضرة الآن . . . ويقاس على ذلك .

فإذا كان الاختلاف في التلقى يرد في شكله الحسى - كعالم الأزياء - فماذا يمكن أن يكون في عالم الأدب ؟!!

ومن هنا تكون الحاجة ضرورية لنحت مصطلحات جديدة تؤصل لمفاهيمها التي تتبناها ، وهو ما سيرد في موضعه تباعا . -١-١ الإهواء :

وقد انطلق البحث من إجراء مؤداه: أن ما يؤكد انتماء عمل ما ، هو خصوصية هذا العمل ، فالمشترك لا يؤكد خصوصية النوع ، «بل تتحدد فرادة كل نوع بما ليس في الأنواع الأخرى » (3).

ولتحديد هذه الخصوصية فإنه يجب الفصل بين المكونات البنيوية ، والمكونات الجمالية للعمل الأدبى ، إذ إن المكون

البنيوى يمثل «النظم المجردة من القواعد» (٥) ، أى العناصر الذرية - بتعبير ديلوز - والتي تكون العمل الأدبى ، إذ إنها عناصر ثابتة لا تتغير ، اللهم إلا فيما يحدث لأجزائها من تنوع ، ولكن في سياق ما هو مستقر في أذهان أصحاب هذه اللغة ، التي أنتج فيها العمل الأدبى .

أما المكونات الجمالية للعمل الأدبى ، فإنها مكونات تعود في المقام الأول إلى الذوق السائد - سواء أكان ذوق المبدع ، أم ذوق المتلقى - ذلك أن الذوق يمثل مُنتجا للسائد من أفكار وتقاليد وعادات ، تعود في مجملها إلى ثقافة المجتمع ، وهو ما يمكن تغيره من جيل إلى جيل ، ومن بيئة إلى بيئة بتغير الأفكار ، وتغير الثقافة السائدة ، وهو ما يمكن أن يمثل له بمثال حسى أيضا ، هو خروج المرأة إلى العمل ، فقد كان الذوق في البيئة العربية يوفضه ، ولكنه مع تغير الأجيال ، وتنوع الوعى الثقافي ، أصبح واقعا الآن ، يتقبله الذوق دون غضاضة .

إلا أنه قد تَسُود أحيانا – في الأدب موضوع حديثنا – بعض المكونات الجمالية ، ويتم التعامل معها على أنها مكونات بنيوية ، وهو ما سنعود إليه تاليا .

١-٢- الرتكزات :

إن التعامل مع مفهوم النوع تعامل مطلق، سيشمل فيما يشمل الأنواع الأدبية التي تولدت كافة، والتي يمكن أن تتولد في المستقبل، ولذلك فإن تعاملنا في هذا الطرح سيكون بشكل جزئى، أى مع مفهوم النوع الشعرى - على وجه التحديد دون فنون النثر من قصة ورواية ومسرح -من خلال تجلياته المختلفة، وذلك لمحاولة تحديد مفهوم قار له.

ويتطلب التعامل النقدى مع نظرية الأنواع التى نحن بصددها، ثلاثة مرتكزات أساسية، وهي:

١ – التصنيف : أي تصنيف الأثر اللغوى أو الفني .

٢ - البناء المنهجى: أى إيجاد صيغة مبنية بناء منطقيا
 تؤصل النوع من زاوية اختلافه عن بقية الأنواع.

٣ – المبدأ القار : أي وجود مبدأ قار خلف كل تصنيف .

۱-۳- المبادئ :

وقد كان الاعتماد - لتناول مفهوم الشعر نوعا - على مبادئ أساسية ثلاث :

1 - إبراز السمات النووية ، والتى تشترك فيها معظم الأعمال الشعرية منذ أكثرها بدائية ، وحتى آخرها تجريبيا ، ومن خلال استقراء تجلياتها التاريخية المختلفة ، وهو ما يمكن معه خلق حالة ثبات للمعيار ، أى أن يتميز هذا المعيار بالثبات عند اختباره على أعمال شعرية مختلفة ، بصرف النظر عن زمانها ومكانها وبنائها الجمالي المختلف .

ويتعامل هذا المبدأ مع المكونات الموضوعية الراسخة ،

بصرف النظر عن التلقى – بمعناه النقدى ، وما يتعلق به من استجابة القارئ ودوره كفاعل فى النص – وهو ما يمكن تسميته «الإمكانية possibility أى وجود الموضوع بالقوة » (١).

Y =إبراز أهمية التلقى - نظرية نقدية - كعامل حاسم فى حالة الوجود الشعرى ، فعلى الرغم من أن القيم الجمالية ، والمعرفية كامنة فى العمل الشعرى ، إلا أنها لا تتحقق - فعليا - إلا فى لحظة تلقيها ، وهو ما يمكن تسميته «الفعل Action أى انتقال الموضوع من حالة وجود بالقوة possibility إلى حالة وجود بالفعل " (بالفعل " أضيفت إليه ذات (تلقى) ، فأصبح وجودا بالفعل (v) ، وهو ما يمكن تمثيله على النحو التالى :

فالموضوع هنا بعد أن أضيفت إليه الذات ، حدث فيه تغير لأنه أصبح مدركا حسيا لذات ، وليس بالضرورة أن يكون هذا المدرك لذات هو المدرك لذوات أخرى ، وهو ما يفسر تعدد التأويل للنص الواحد ، فمع تغير كل بند من بنود الموضوع ، تتغير حاسة الذات المدركة لهذا الموضوع ، وهو ما يعنى أنه لا يمكن أن يكون العمل الشعرى عملا موضوعيا ما لم تتقبله ذات ، وهذا المفهوم يتقارب مع أطروحة «رومان إنجاردن» (٨٥)

عن العلاقة بين النص والقارئ ، إذ يرى أن هناك مفهومين يجب التفريق بينهما ، وهما :

مفهوم التحقق العياني concretigation، ويعنى به: النشاط الذي يقوم به القراء باستبعادهم، أو ملئهم للعناصر المبهمة، أو الفراغات أو الجوانب المهملة، وقد استخدمه إنجاردن كذلك - للتمييز بين الصورة المفهومة للعمل الأدبى، وبنيته الهيكلية، أو بين الموضوع الجمالي والعمل المكتوب.

والقراء في ممارستهم لعملية التحقق العياني يجدون الفرصة لتشغيل المخيَّلة ، وذلك لأن ملء الفراغات يتطلب قوة إبداعية ، ومهارة وحدة في الذهن .

أما المفهوم الثانى ، فهو مفهوم التجسيد concretion ، وهو يحتوى على تعالِ – ما – شأنه شأن العمل الأدبى نفسه ، وذلك أن التحقق العيانى يمكن النظر إليه على أن تجسيد للعمل الأدبى ، ومن ثم فإن تجسيدات أى عمل أدبى كثيرة ولا يمكن حصرها ، على حين يظل العمل نفسه ثابتا لا يتغير ، وبالتالى يمكن النظر إلى التجسيد على أنه الإضافات التى يلحقها القارئ بالعمل ، سواء بالاستبعاد ، أو ملء الفراغات ، ومن هنا «يفرق إنجاردن تفرقة نظرية حادة بين البنية الثابتة للعمل ، وما يقوم به القارئ فى تحقيقه لهذه البنية ، فالصورة التجسيدية لعمل ما تختلف من قارئ إلى فارئ آخر ، بل من قراءة إلى أخرى » (٩).

أما المبدأ الثالث من مبادئ التعامل مع مفهوم الشعر كنوع ،

فهو :

 ٣ - اعتماد التحقق الشعرى الفعلى عاملا أساسيا عند تطوير المفهوم .

١-٤- الصطلح / الإشكالية :

أما فيما يخص المصطلح الذي يعبر عن هذه المفاهيم ، فقد اجتهدنا في الإبقاء على المصطلح النقدى المتداول «النوع» من أجل التركيز على إرساء التراكم المعرفي للمفهوم في علاقاته بمصطلحه ، ولكن عند تغيير المفهوم أو إعادة هيكلة مكوناته ، فكان لا بد من تغيير المصطلح للاقتراب من منطقق الأشياء ، والتعبير عما تهدف إليه الدراسة ، وبخاصة عندما يعكس المصطلح السائد خلطا نظريا ما (١٠٠).

وقد كانت أكثر الصيغ حذرا في التعامل مع مفهوم النوع الشعرى ، هي تحديد سماته النووية ، خلال مصفوفة حاكمة أفترض خلالها - بشكل مبدئي - أن ما لا يحتوى على هذه العناصر جميعها ، فإنه لا ينتمى للنوع الشعرى ، وهو ما يتيح لنا - جميعا - على المستوى المنهجي استبعاد ما ليس بشعر ، وذلك عند التعامل مع نصوص لا تعتمد على خبرة فنية أو أدبية سابقة ، أو لا تمتلك أدواتها التي تمثلها هنا تلك السمات النووية ، ولا تحتوى على الجماليات المستقرة ، والأعراف الواضحة عند تلقيها .

ومن ثم سيظهر لدينا - في هذه المرحلة من البحث - ، مصطلح جديد نسبيا في عالم الأدب ، سيصف لنا حالة العمل الفنى الأولى - أى قبل تحققها الفعلى Possibility ، وهو يتكون من مصطلح « النوع النووى NUCLEO GENRE ، وهو يتكون من مقطعين : اللاحقة اللاتينية « NUCLEO ، وكلمة « GENRE » الفرنسية ، والتي تعنى نوع ، ويتحدد هذا المصطلح بشكل نظرى ومجرد عن طريق مكونات العمل الفنى أو الأدبى الجوهرية «الماهية » ، والتي تعطى العمل كينونته الأدبية وهويته الخاصة » (۱۱).

أى أن هذا المصطلح يصف حالة العمل الأولى - قبل تحققها - (الوجود الفعلى)، أى ما قبل استقبالها، حتى لو كانت موجودة فى ذاتها، ولكن لم تستقبلها ذات.

ومصطلح النوع النووى NUCLEO GENRE، يختلف عن مصطلح نواة النوع NUCLEUS GENRE، لأن الأخير يعنى، أو يفترض على الأقل الاتفاق على وجود نوع، ومن ثم يتحدث عن نواته، أما المصطلح الأول – النوع النووى – فهو يبحث بالفعل عن النواة، التى لم يتم اكتشافها حتى الآن، ذلك لأنه "تعامل مع مصفوفة منبئية بناء منطقيا شاملا تتعامل مع جميع المكونات البنيوية للنوع، دون إغفال لنظرية الاستقبال كعامل من عوامل هذا التحديد، ومحتفية في الوقت ذاته

بالتطور " (۱۱ معتبرة أن هذا التطور يلتصق بمفهوم العناصر الجمالية ، دون إحالتها إلى عناصر بنيوية بسبب الوعى الجمالي السائد ، أو النسبية التي يفرضها الزمن الإبداعي والمكان ومتعلقاتهما من بنية ثقافية وأعراف جمالية قارة في الوعى الجمعي ، إنه باختصار يفرق بين السمات والماهية ، وذلك أن «السمات يتم التعامل معها على أنها ماهية ، ومن ثم تتولد المفاهيم المخطئة في تعريفها وتفسيرها للظاهرة الأدبية " (۱۳) والعمل الشعرى على وجه الخصوص ، ولنضرب مثلا على ذلك ، علبة التبغ (السجائر) ، ذلك أن الغلاف سمات ، والعلبة سمات ، والعلبة ما ما يقرب لنا التفريق بين كل من السمات والماهية .

ويعمل هذا المصطلح - النوع النووى - « كعامل لسمات العمل الفنى أو الأدبى القارة ، والتى إن انتفى وجود أحدها ، فقد العمل الأدبى أو الفنى خصوصيته الفنية أو الأدبية » (١٤) . أى أن أى بند من بنود هيكل النوع النووى الشعرى يتغيب حضوره في عمل ما ، فإن هذا العمل ينتفى انتماؤه إلى الشعر على مستوى الموضوع .

۲- مكونات النبوع النبيوي الشعيري NUCLEO GENRE POETRE تحدد لنا الدراسة المتأنية لمئات النصوص الشعرية عبر عصوره المختلفة ، وعبر تجليات الأعراف الفنية والقيم الجمالية التي كانت سائدة آنذاك ، تحدد لنا ثلاثة مكونات قارة في كل النصوص الشعرية يتكون منها النوع النووى الشعرى .N. G. P.

 ۱- مكون نووى يتكون من عناصر سيرد ذكرها آنفا ، يمثل مجموعة سمات قارة تتفاعل فى علاقات نصية مع متلقى ، وما يترتب عليه .

٢- تضمن الخطاب الشعرى ما يمكن تسميته «العولم الممكنة» (١٥٠).

٣- وجود بالقوة ، ووجود بالفعل (إمكانية / إمكانية في
 حالة الفعل)

وهذه العناصر الثلاثة هي العناصر المكونة للنوع النووي الشعرى، وتفصيلها كما يلي:

١-٢- أولا : للكون النووى الشعرى :

ويتكون المكون النووى الشعرى من محددين أساسيين، هما النواة، والسمات يم .

١-١-٢- النواة :

ونعنى بها الوسيط المتجانس Homogenious Medium، الذي تحقق عبره العمل الغني أو الأدبي، وسنتبنى مبدأ

« لوكاتش » للوسيط ، باعتباره « بدأ خاصا يتم من خلاله تحقق العمل الفنى وتشكله عبر الممارسة الإنسانية » ^(١١) .

أما «بيتشى تاماشى»، فيحدده على أنه «ذلك الوسيط المادى الذى إذا تم طرحه من العمل يتلاشى وجود هذا العمل» (۱۷۰).

فما الشيء الذي إذا تم طرحه من العمل يتلاشى وجود هذا العمل، ما الشيء الذي إذا حذفناه من الشعر يتنفى وجود الشعر؟ ذلك الشيء الذي لا يمكن حذفه هو النواة، إلا أن النواة لا تكفى لتحقق العمل بعد.

وهذه النواة في الشعر هي «العلاقة اللغوية»، فلو حذفنا العلاقة اللغوية من القص فهل يمكن بعدها أن تسمى قصيدة ؟ بالطبع لا، وذلك لأنها ستتحول حينئذ إلى لوحة مرسومة، أو مسرحية صامتة، أو رقصة حزينة بدون كلام ولكن العلاقة اللغوية - أيضا - توجد في النثر، وتوجد في كل النصوص الأدبية، إلا أن هذا لا يمنع بحال من كونها وسيطا متجانسا في الشعر، ولكن بشرط أن يهيمن عليها غياب المرجع.

٢-١-٢- هيمنة غياب الرجع:

إن الكلمة - أى كلمة - لا بد لها من مدلول (معنى معين) ، وكل كلمة مهما تعددت مترادفاتها ، فإنها تحيل إلى دلالة ، ويكون المرجع في هذه الدلالة هو التحديد المعجمى ،

والاستخدام الذى تعارفت عليه الجماعة التى تستعمل هذه اللغة، الذى نتج من تواضع أصحاب اللغة على المدلولات الخاصة بكل دلالة ِ

وعندما تدخل الكلمة في جملة ، فإنه قد يطرأ على مدلولها بعض التغيرات ، وربما اكتسبت معنى جديدا بفعل علاقاتها السياقية مع مفردات أخرى ، وهنا تكون الإحالة المرجعية أيضا إلى المعجم ، وإلى التركيب النحوى (العلاقات السياقية) ، ومعرفة عن العالم الخارجي الواقعي المتزامنة فيه الظاهرة (المقولة فيه الجملة) .

إلا أن المشكلة الحقيقية التى تطرحها الدلالة فى هذا الشأن ، تكون عند دخول هذه الجملة فى سياق تركيب أدبى ، وبخاصة فى تلك التراكيب التى لا تكون فيها العلاقة منطقية أو مرجعية إلى عالم واقعى - وهو النوع الذى يغلب استخدامه فى التراكيب الأدبية ، وبخاصة الشعرية منها - فإن المرجعية هنا لا يكفيها ولا يحددها المعجم ، ولا السياق ، ولا المعرفة بالعالم الخارجى ، وإنما تحتاج بالضرورة إلى تخيل إمكانية : حدوثها فى عالم ما ، ولتقريب ذلك يمكن ضرب الأمثلة الآتية :

أ - ولد - بنت - سماء - مطر - ثيب .

ب - سماء تمطر بَرَدًا .

ج - سماء تبكى وأرض تستحم بحزنها .

إن المدلول لكل دال (كلمة) من كلمات الأمثلة (أ) إنما يعود في مرجعيته إلى المعجم ، الذي يحدد الاستخدام أو الاستخدامات المتواضع عليها من قبل أصحاب اللغة ، وربما أحال المتلقى المدلول إلى خبرته الشخصية ، ولكنها في نهايتها خبرة ناتجة من معرفته بالمعجم والعرف اللغوى .

أما مدلول الكلمات في المثال (ب) فإنه يقتضى العودة إلى المعجم من جهة ، وإلى السياق والتركيب النحوى ، الذي تعود مرجعيته إلى العالم الواقعي من جهة أخرى .

ولكن في مثال المجموعة (ج) هناك علاقة لغوية ، ولكنها علاقة لغوية لا تفهم بإرجاعها إلى العالم الواقعي ، أى أن المرجع هنا ينتفى وجوده :

سماء تبكى وأرض تستحم بحزنها .

هل يمكن أن يكون ذلك صورة من الحياة ، أم أنه عالم متخيل ؟

ماذا حدث في الجملة ؟ ما الذي أحدث تغريبا في ذهن المتلقى ؟ ولماذا لايمكن إحالة الصورة إلى الواقع ؟

إن مجمل الإجابة عن الأسئلة السابقة ، تتلخص في ما يمكن تسميته بـ «غياب المرجع» ، أى ليست هناك صورة حقيقية في الواقع تمثل المقول .

فعندما نقول ، مثلا : الليلة أرملة ، فالمرجع هنا قد غاب ،

ذلك أنه لايمكن إحالة ، أو إرجاع هذا التصوير إلى واقع . ولكن الإحالة تظل في مرجعيتها متعلقة بغائب .

إن المرجع بهذا المعنى يضم كل البنى والتراكيب البلاغية ،مثل:

- الاستعارة . * الكناية . * المجاز . * الانحراف الدلالي .
 - # ويضم كذلك : العوالم الممكنة .

ويعد المظهر السائد، والعنصر المشترك في هذه البني البلاغية جميعها، هو غياب المرجع فيها، ذلك أنها تعتمد على رسم صورة متخيلة لا يمكن إرجاعها إلى واقع حقيقى، وإنما لا بد من إرجاعها إلى عالم خيالى (عالم ممكن).

فهل يعنى ذلك أن أى علاقة لغوية يتوفر فيها غياب المرجع، تعتبر بمثابة لغة شعرية، أو أنه يمكن الحكم عليها بأنها شعر ؟

إن الإحالة في هذه البلاغيات جميعا لا تؤخذ على إطلاقها، فهناك كثير من الاستعارات والكنايات والانحرافات دلالية، وغيرها من التعبيرات المجازية، نحيا بها، أي أنها أصبحت تمثل جزءا من بنية التراكيب اللغوية المستعملة في حياتنا اليومية، أي أنها بتعبير آخر أصبحت لا تدل على عوالم متخيلة (عالم ممكن)، وذلك لأن دلالتها عند المتلقي أصبحت

كلاما عاديا يحيل إلى مرجع واحد ودلالة أحادية ، فمثلا عندما يقال : رجل أسد ، فليس في هذا التركيب غياب مرجع ، وذلك لأن التركيب أصبح يدل على القوة أصلا ، ودخلت مفرداته في سياق الاستخدامات اليومية العادية ، ومثلها : رجل فيل ، المرجع فيها غير غائب ، لأنها أصبحت تدل على السمنة المفرطة . . وهكذا .

ولكن فى تركيب مثل: رجل نعامة: فإن المدلولات قد تعددت، فهل المقصود هو الجبن، أم الخجل، أم الضعف، أم أم ، ولذلك يمكن الحكم هنا بغياب المرجع، ذلك أنه لا يمكن تحديده بحال من الأحوال.

إن النظر إلى طبيعة الاستعارة والكناية والمجاز بهذا الشكل لا يساعد على حل المشكلة الشعرية ، وذلك لأن اللغة الشعرية لغة استعارية بطبيعتها ، إلا أن الإشكالية – على ما يبدو – ليس في وجود استعارة ، أو كناية ، أو مجاز ، ولكن القيمة تتحدد بعمل هذه العناصر ، أى باشتغالها في النص ، فالاستعارات والكنايات التي نحيا بها من مثل : الله موجود – رجل أسد – طفل قطة – بنت وردة إلخ ، هذه العناصر لا تعد كنايات أو استعارات برغم وجودها اللفظي ، ذلك لأن المرجع حاضر فيها ، يمكن تحديده على وجه الدقة .

إذن فالاتكاء على وجودها بدون وضع استقبال تقوم فيه

الاستعارة والكناية بفعلها (باشتغالها في النص) لن يكون صحيحا، ذلك لأنه - في حالة وجودها دون اشتغالها - فلن تكون هناك علاقة لغوية بأية حال.

فما الحل حينذاك ؟

الحل: أن نحكم بغياب المرجع ؟ أى أنه عندما يغيب المرجع الذى يمكن إحالة الدلالة إليه ، عندما لا تخضع المرجعية للتأويل الواقعى ، عندما تتطلب الدلالة لفهمها إحالة إلى واقع خيالى غير موجود ، وعندما تتعدد التأويلات ، فهنا يحدث غياب المرجع .

فالأسد مثلا عند القبائل الأفريقية لا يدل على القوة ، ولكنه يدل على شيء آخر ، وهنا حتما سوف تختلف الدلالة ، على الرغم من وجود استعارة ، إلا أنها غير عاملة ، فما السبب في ذلك ؟

إن السبب يعود إلى أن اختلاف الاستقبال هو الذي يحدد حقل الاستعارة المعتادة السابق الحديث عنها .

ولكن في الاستعارات غير المعتادة فإن عملها يقوم (تشتغل في النص) بصرف النظر عن مرجعيتها ، ومن ثم فإن التركيز إنما يكون على عمل الاستعارة ، وليس على وجودها ، فقد تكون موجودة بالفعل ولكنها غير عاملة ، وعليه فنحن هنا لا نحكم مثل «جان كوين» بوجود استعارة وكناية ومجاز (هل هي

موجودة أم غير موجودة) ، وإنما نحكم على عملها (هل هي عاملة " مشتغلة " أم غير عاملة) .

فإذا تم استقبال استعارة وكناية ومجاز من المتلقى بشكل مباشر ودال ، وعليه اتفاق من قبل مجموعة من البشر يتكلمون لغة وحيدة ، من هنا تبدأ الاستعارة فى فقد عملها كاستعارة بلاغية ، لأنها تعتمد عند ذلك على أحادية ووضوح المرجع ، ولكن إذا ظلت الاستعارة تحمل نضارتها عند عموم المتلقين بما يعنى تعدد التأويل بتعدد المتلقين - فهنا نستطيع القول أن للاستعارة وجود اشتغالى فى النص .

فمثلا الشاعر محمود درويش – وهذا ينطبق على أى نص – فى قصيدة "بطاقة هوية» عندما يقول ^(١٨):

سجل أنا عربى
ورقم بطاقتى خمسون ألف
وأطفالى ثمانية
وتاسعهم . سيأتى بعد صيف !
فهل تغضب ؟
سجل !
أنا عربى
وأعمل مع رفاق الكدح في محجر
وأطفالى ثمانية .

فحتى الآن لا يهيمن غياب المرجع ، ومن ثم فقد يخرج هذا الكلام من إطار الشعرية ، أو ما يحكم عليه بأنه شعر ، ولكن عندما يستكمل درويش فيقول :

أسلُّ لهم رخيفَ الخبزِ ، والأثواب والدفتر

فهنا يمكن أن نحكم بغياب المرجع ، ومن ثم فقد دخل النص بالفعل في إطار الشعرية ، أو ما يحكم عليه بأنه شعر .
إلا أنه ينبغى الوضع في الاعتبار أن هذا الغياب لا يحسب بالكم ، أي أنه لا يشترط بالضرورة أن يكون في كل جملة من النص ، ولكن لو توفر في جملة واحدة في النص فإنه قد تحقق ، والأمثلة على ذلك عديدة ، متحققة في كل نص ، يقول (أمل دنقل » ، في قصيدة " بطاقة كانت هناك » (١٦):

المنزل الثالث بعد المنحنى

الطابق الأخير .

بطاقة صغيرة كانت هنا

وخيط ضوء كان من خلال بابها ينير !

الطابق الأخير

فحتى هذه اللحظة فإن المرجع غير غائب، ولكنه عندما يقول:

الوحشة السوداء في الأعصاب تنفرس

فقد حدث هنا غياب للمرجع ، ذلك أن الصورة دخلت فى إطارالعالم الممكن ، ثم تعود العلاقة اللغوية مرة أخرى إلى طبيعتها فى وجود المرجع :

يدى على الجرس

سدى . . سدى !!

ثم يهيمن على العلاقة اللغوية مرة أخرى غياب المرجع:

تراجعت في أذنئ رحلة الصدى .

ثم يعود المرجع إلى الوجود : واشاقط الرماد من لفافتى !

كانت هنا حبيبتي

ثم يعود المرجع إلى الغياب :

عيونها محابر الضياع .

وهكذا في بقية النص، حيث النظر ليس إلى كم غياب المرجع، ولكن إلى كيفية غياب، ولو لمرة واحدة.

وقد يهيمن غياب المرجع على العلاقة اللغوية في الخطاب الشعرى منذ بداية النص ، يقول صلاح عبد الصبور في قصيدة "الصمت والجناح» (٢٠٠):

الصمت راكد ركود ريح ميتة حتى جنادب الحقول ساكتة وقبة السماء باهتة والأفق أسود وضيق بلا أبواب منكفئ من حيث التفتت كالسرادب ونحن محدودان في ظل حائط قديم مفترشان ظلنا ملتحفان بالعذاب

فالعلاقة اللغوية في كل جملة أو سطر شعرى ، يهيمن عليها غياب المرجع .

وبقدر ما يهيمن غياب المرجع على الشعر بقدر ما تهيمن الشعرية على النص، يقول يوسف نوفل في قصيدة «شلالات الضوء» (٢١):

ذرة الماء على هاماتها تلثم السحب وتشكو هالة من سحب الماء تسامت وتعالت وأحاطت ورذاذ أحمق يملأ الصدر يناجى النفس يجتاز حدود الأرض يمضى كطيور فزعت عن عشها هالة بيضاء قد أسدلها الله ستارا من رذاذ يبعث الروح ويمضى فى حياة غير ما نحيا ومراثى غير ما نبصر ، غير ما نسمع غير ما نسهد غير ما نشهد فى ساحاتنا وإذا النفس على ملكوت الكون تعلو وكأنا فى طريق الخلد قد فارقنا عالم الأرض على كوكبنا .

فالنص لا يخلو فيه سطر شعرى من غياب مرجع الصورة التى تجبر المتلقى على أن يحيلها إلى عالم ممكن ، فذرة الماء التى تلثم السحب ، والتى تشكو ، والرذاذ الأحمق ، والرذاذ الذى يناجى النفس ، والرذاذ الذى يجتاز حدود الأرض ، والرذاذ الذى يبعث الروح ويمضى إلخ صور النص ، كلها صور يهيمن عليها غياب المرجع ، وتنتقل من عالم الواقع إلى عالم الممكن ، ذلك العالم الذى لم يكن موجودا من قبل ، ولكن أوجده النص بتعالق دلالاته التى لا يمكن أن تفهم فى سياق الواقع .

وفى كل النصوص السابقة - وغيرها كثير - فإن العلاقة اللغوية لا تعود فى مرجعيتها إلى العالم المنطقى المعقول ، وإنما تحتاج فى مرجعية دلالتها لكى تفهم إلى نوعين من التحليل يمارسهما القارئ:

 أولهما: تحليل ألخوى منفرد - لكل مفردة على حدة -من نحو وصرف وسياق تراكبى . * وثانيهما: إحالة إلى معرفة (غير موجودة مسبقا) ، إلى عالم غير موجود بالفعل ، ولكن أوجدته الكلمات ، أوجده القارئ في ذهنه على المستوى التخييلي ، وهو ما يمكن تسميته بالعالم الممكن (العوالم الممكنة) .

فباسترجاع المثال الذى ناقشناه (سماء تبكى وأرض تستحم بحزنها) فإن الصور التي التي يحدثها ليست مألوفة .

(فالسماء التى تبكى) حدث لم يحدث من قبل ، بل ربما لم نفكر فيه أساسا - باستثناء من تعامل مع التركيب فى سياق أدبى - ولكن المتلقى (القارئ) يؤوله مبدئيا على أنه مطر ، وكذلك الأرض التى تستحم ، لم يحدث ، ولم نفكر فيه من قبل ، إلا أن المتلقى يؤول الاستحمام بكثرة الماء ، ويربطها بالمطر ، ثم العلاقة التراكيبية (السياقية) بين السماء التى تمطر والأرض التى تستحم ، كان المنطقى فيها أن تستحم الأرض بمطر السماء (العلاقة التى كونها المتلقى بشكل أولى قبل أن تنحرف الدلالة) ، ولكن الصدمة تقع بالفعل عندما تنتفى أيضا حتى هذه العلاقة المنطقية التى تعود فى مرجعيتها إلى خبرة العالم الواقعى ، وذلك عندما تحيل الدلالة إلى استحمام الأرض

هنا يجد المتلقى نفسه أمام إحالة لا يمكن بأى حال من الأحوال أن يحيلها إلى الواقع ، ولكنه يجد نفسه مدفوعا لأن

يحيلها إلى عالم غير محدد ، وهو ما يمكن تسميته بالعوالم الممكنة.

والعوالم الممكنة نظرية مأخوذة عن المناطقة وعلم المنطق، وهي تعني إقامة عالم غير موجود ولكن توجده الكلمات ، أي أنه عالم تخيلي يمكن إقامته في الخيال ، يقول «فان دايك » : «العالم الممكن هو على وجه أكثر تخصيصا «أمر من الأمور » ممكن أن تحصل فيه مجموعة من القضايا مستوفاة على التمام . . . ولنلاحظ أن مصطلح العالم الممكن لا ينبغي أن نماثله مع أفكارنا البديهية عن عالمنا (نحن) وواقعنا ، بل ينبغي أن نعتبره بناء مجردا » (٢٢) .

ويهتم « فان دايك » بالتدليل على صدق القضايا فى العالم الممكن ، ويرى أن القضية (الجملة فى اللغة) تصدق بالضرورة إذا صدقت فى أى حال يمكن تخيله أو تصوره فى العقل .

ولكن في كل الأحوال التي تكون القضية فيها صادقة في العالم الممكن ، فإنها ينبغي أن تتضمن علاقة موجودة بين محتوياتها (٢٤٠).

إن العالم الممكن على هذا الأساس عالم متخيل ، تحال

إليه العلاقة اللغوية بجملها وبناها التى لا يقبلها العالم الواقعى ، فعندما يرد المتلقى الجمل من مثال (ج) – السابق ذكره – إلى التأويل ، فإنه يضطر لرسم وجود مجرد من نسج خياله هو ، وذلك باستعمال العوالم الممكنة ، وما بينها من علاقات يمكن أن تكون .

والعالم الممكن كنسق أو نموذج فكرى متحقق فى أبسط أشكاله مع كافة بنى البشر ، إذ ليس فيهم من لا يتخيل أشياء لا يمكن حدوثها فى عالمه الواقعى، وذلك منذ الطفولة وحتى الشيخوخة ، وعلى اختلاف درجة الوعى ، ومن ذلك ما يقال من مثل:

لو دخل علينا الآن فلان . (وهو يعرف أن فلان على بعد أميال)

- لو أصبح مليونيرا .
- لو أشترى طائرة .

والمشترك الذى يمكن ملاحظته فى الأمثلة السابقة ، أنها جميعا - على المستوى اللغوى - قضايا مسورة بالسور (لو) ، وهو ما يمكن حدوثه مع التراكيب النثرية . إلا أن الأمر يختلف عند دخول هذه (القضايا) الجمل فى تراكيب شعرية ، حيث تفقد هنا - فى الغالب الأعم - السور (لو) ، وتصبح بتعبير المناطقة قضية مهملة (غير مسورة) ، وهنا تبدو الحاجة ماسة إلى تعقّد

العالم الخيالى المجرد الذى يرسمه المتلقى فى ذهنه ويقيم بين مفرداته علاقات ، وهو ما يعنى فى النهاية أن هذا البناء الصورى المرسوم فى الخيال ، ليس بناء واحدا ، وإنما بنى متعددة على مستوى المتلقى الواحد باختلاف حالات التلقى ، وعلى مستوى المتلقين باختلاف خيالاتهم وما أقاموه من عوالم ممكنة ، ومن ثم فهو ليس عالما واحدا وإنما هو عوالم متعددة .

وفى كل ما سبق فإن الإحالة لا تكون إلى التركيب النحوى أو البناء المنطقى ، وإنما تعود إلى الدلالة الممكنة . وكما يقول « فان دايك » : « القيود التى تحدد أحكامنا البديهية لقبول جملة أو خطاب ترجع فى حقيقتها إلى الدلالة السيمانطيقية لا إلى التركيب النحوى » (7) . مثال ذلك : لأنك لم تعمل إذن فإن القمر مضىء . فهذا المثال غير جائز ، ولكن تركيبه النحوى سليم .

إن التركيب الشعرى لا يمكن الوصول إلى دلالته إلا بما هو ملائم له بما يدركه القارئ ، ويبنى له عالما ممكنا يستطيع أن يفهمه من خلاله، ويرى ريفاتير أن الوصول للدلالة الشعرية يكون في إطار ثلاثة أشكال:

« هناك ثلاث طرق لحدوث اللامباشرة الدلالية ، فاللامباشرة تحصل بنقل المعنى ، أو بتحريفه ، أو بابتكاره » . أ – ويكون النقل : عندما يتحول الدليل من معنى إلى آخر ،

عندما تحل كلمة محل أخرى ، كما يحدث فى حالة الاستعارة والكناية والمجاز المرسل .

ب - والتحريف : عندما يكون هناك التباس أو تناقض
 أو لغو .

ج – والابتكار : عندما يسد الحيز النصى مسد مبدأ تنظيمى لإنشاء دلائل من عناصر لغوية لولاه لما كان لها معنى » (٢٦) .

وهو يعنى باللامباشرة الدلالية ، الدلالة الشعرية ، التى يرى أنه دلالة غير مباشرة فى أساسها ، ويعلق ريفاتير على هذه المكونات الثلاث بأنها : «شترك فى عامل واحد هو أنها جميعا تهدد التمثيل الأدبى للواقع أو المحاكاة » (٢٧) .

وهذه المراحل الثلاث التى وضعها ريفاتير هى على الترتيب - من وجهة نظرنا - مراحل ترتيبية لبناء العالم الممكن ، الذى يبدؤه المتلقى بالنقل ، ثم بالتحريف ، ثم بالابتكار . وذلك بالطبع لا يأتى من القراءة الأولى ، وإنما من تعدد القراءات ، وإن كان ريفاتير يصنف قراءة القارئ (المتلقى) للشعر إلى مرحلين يرى أن قارئ الشعر يمر بهما ، وهما :

 ۱- القراءة الاستكشافية الأولى ، وهى قراءة ذات طبيعة لغوية، يقول : « وإذا شئنا أن نفهم دلائليات الشعر ، فعلينا أن نميز بعناية بين مستويين أو طورين من القراءة ، ما دام على القارئ أن يتغلب على صعوبة المحاكاة قبل بلوغ الدلالة ، فاستشفار القصيدة يبدأ بطور قراءة أول يستمر من بداية النص إلى نهايته ، ومن أعلى الصفحة إلى أسفلها ، ويتبع الامتداد المركبي ، هذه القراءة الأولى الاستكشافية هي التي يحدث فيها التأويل الأول أيضا ، ما دامت هذه القراءة بالذات يدرك المعنى من خلالها ، ويقوم إسهام القارئ على كفاءته اللغوية ، التي تشتمل على افتراض هو : أن اللغة مرجعية » (٢٨) .

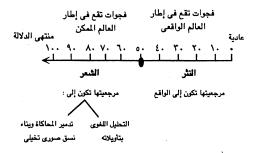
ويقصد بالمحاكاة : التمثيل الأدبى للواقع ، وهو ما يتضح من أن هذه القراءة تكون فى إطار المرجعية إلى العالم الواقعى (أى أن المرجع فيها غير غائب) .

٢ - أما المرحلة الثانية فى القراءة الاسترجاعية ، وهى قراءة ذات طبيعة تأويلية مفرطة ، وكما يقول ريفاتير : «كلما توغل القارئ فى النص تذكر ما قرأه منذ حين ، وعدًل فهمه له فى ضوء ما يستشفره الآن . وهو ، إذ يتدرج من البداية إلى النهاية يعيد النظر فيما سبق ، ويراجعه ويقارنه . إنه ينجز فعلا ، استشفارا بنيويا » (٢٩) .

ويتضح من ذلك أن هذه القراءات فى إطار المرجعية لا إلى العالم الواقعي، وإنما إلى واقع خارجى غير موجود ، وهو العوالم الممكنة «مهما قالت لنا القصيدة فى النهاية مما يمكن أن يختلف تماما عن الأفكار العادية عن الواقع . فإن الرسالة تكون من الصياغة بحيث يجب على القارئ أن يتجاوز عقبة الواقع ،

فهو يحمل أولا على السير في الاتجاه الخاطئ ، فيضل في محيطه تقريبا » (٢٠٠) .

إن العوالم الممكنة في الخطاب الأدبى تقتضى بالضرورة حدوث ما يمكن تسميته بالفجوات في النص ، تلك الفجوات التي يكون على القارئ (المتلقى) أن يملأها هو من عنده ، إلا أن نوعية هذه الفجوات تختلف في النص النثرى عنها في النص الشعرى ، ويمكن تمثيلها على النحو التالى :



وهو ما يتضع معه أن الخطاب الأدبى - بشكل عام - يتضمن فجوات يحدثها البناء التركيبى للجمل الأدبية في تعالق دلالاتها ، وذلك من مثل : حذف بعض مكونات الجملة -

حذف جمل من سياق الخطاب - الانحرافات الدلالية والمجاز - الاستعارة - الكناية . . . إلخ مما له علاقة بإحداث تغريب سمعى أو انحراف دلالى ، أو على أقل تقدير إحداث كسر لحالة توقع المستمع ، ولتوضيح ذلك يمكن سوق الأمثلة التالية لتوضيح حالات الفجوات :

* استيقظت من نومى متأخرا ... تحسست شعر لحيتى ... وعندما وقفت أمامى فى الجامعة ، مسحت بإصبعها الرقيقة على الجرح الذى أحدثته شفرة الحلاقة الرديئة .. طوال اليوم كانت تحدث لى أشياء ليست جميلة ، ولكنى كنت مستمتعا بلمسة أصابعها .

فالنص هنا أحدث جملة من الفجوات ، يمكن رصدها من خلال حذف بعض الجمل من بنية السرد ، كالحذف الذى تم بين الاستيقاظ من النوم والوقوف فى الجامعة ، ثم بين مسحة يدها والوقت الذى انقضى بعد ذلك . إلا أن هذه الفجوات وقعت فى إطار الممكن .

أما فى المثال التالى ، فهو قول مالك بن الريب :
 تذكرت من يبكى على فلم أجد
 سوى السيف والرمح الردينى باكيا
 وأشقر محزون يجر عنانه
 إلى الماء لم يترك له الموت ساقيا

فالنص يزخر بالفجوات التي يمكن رصدها من خلال :

١- بكاء السيف والرمح . انحراف دلالى .

٢- أشقر محزون . كناية .

٣- لم يترك له الموت . استعارة .

٤- السيف والرمح باكيا . استعارة / تغريب سمعى .

٥- يترك له الموت . تغريب دلالي .

٦- تذكرت من يبكى فلم

أجد سوى السيف والرمح . كسر في حالة التوقع .

٧- باكيا . حذف المتعلق (باكيا عليَّ) .

٨- ساقيا . حذف المتعلق (يسقيه) .

9- وأخيرا يأتى حذف جمل من سياق الخطاب ، إذ بين حالة التذكر (والمختصة بالماضى) ، وحالة تصوره لما سيحدث (وهى مختصة بالمستقبل) يوجد كثير مما هو محذوف ،مثل : لا أهلى ، ولا أصدقائى ، ولا أحد سيبكى ، ولا أحد سيهتم بشئونى ، ولا بمتعلقاتى ، ولا حتى بسقيا حصانى .

وهنا يأتى دور المتلقى لملئ هذه الفجوات أولا ، ثم الانتقال ثانيا إلى حالة إيجاد العوالم الممكنة تخيليا .

إن هذين المثالين يوضحان - نسبيا - الرسم التوضيحى السابق عليها ، وهو ما يمكن صياغته في دلائل على النحو التالي :

ا - في حالة النص النثرى ، قصة كان أم رواية ، أم نثر فنى موقع ، فإن الفجوات تبدأ من الدالة (صفر) ، وتتحرك في تصاعد حتى تصل إلى الدالة (٥٠) ، ولكنها لا تتجاوز هذه الدرجة .

Y - أما في حالة النص الشعرى ، فإن بداية الفجوات تكون هي الدالة (٥٠) ، ثم تستمر في التصاعد حتى تصل إلى الدالة (١٠٠) وهي منتهى الدلالة أو التدلال ، وذلك مهما حاول الشعر أن يماثل الواقع (المحاكاة) ، ويتعبير آخر: مهما حاول الشعر أن يكون محاكاة صادقة للواقع ، إلا أنه لا يستطيع أن ينحدر عن الدرجة (٥٠) ، وهو ما يعيد في أذهاننا المقولات النقدية التراثية التى لمست بقوة هذا التصور، والمتمثلة في مقولات التخييل عند حازم القرطاجني ، وعند غيره ممن رأوا في الشعر انحرافا عن مستوى الخطاب العادى ، وهو ما أنتج مقولة : أجمل الشعر أكذبه ، أي إحداثا للفجوات ، أي أقربه إلى إقامة العوالم الممكنة بتعبيرنا المعاصر .

وما سبق يمكن صياغته في مبدأ على النحو التالي :

لا يمكن لعلاقة لغوية - حتى غير مرتبة زمنيا - أن تمثل
 قصيدة دون أن يكون فيها بشكل أو بآخر غياب المرجع

إن هيمنة غياب المرجع يمكن أن تقاس نسبة إلى لغة الاستعمال ، أى إلى اللغة العادية التى تمتلك مرجميتها الحقيقية ، ويرى عبد الله راجح أن الانزياح [غياب المرجع

عندنا] لا يكتفى بأن يكون انزياحا بالقياس إلى اللغة فقط ، وإنما يجنح إلى احتواء أنماط أخرى من الانزياح داخل ساقاته وتتالياته اللفظية » (٣١) .

وهو ما يجعلنا نسترجع سوسيور في تفريقه بين العلاقات الإيحائية التجاورية السنتجماتيكية (التوزيع) ، والعلاقات الإيحائية (الاختيار) ، حيث يفرق سوسيور بينهما قائلا : «إن العلاقات السنتجماتيكية علاقات حاضرة تعتمد على عنصرين أو أكثر ، يقعان في سلسة حقيقة أفعاله ، أما العلاقات الإيحائية فهي تربط بين العناصر بصورة غيابية ، سلسلة ممكنة تعتمد على الذاكرة » (٣٣) .

وهو ما يميل إليه الخطاب الشعرى ، حيث يعمد - أو يجب أن يعمد ليكون شعرا - إلى إحداث غياب المرجع على المستويين التركيبي السياقي ، والإيحائي الاستبدالي .

إن السمات تعنى أن العمل الشعرى ينتمى إلى ما يسمى فى المنطق بنظرية العوالم الممكنة ، أى لا يدل على العالم بعينه ، وإن دل على عالم (غير معرف بأل) ، أى أنه غير موجود ، ولكن توجده الكلمات، أى أنه عالم خيالى ، وإن كان فيها رموز واقعية ، إلا أن لغتها تبعدها عن وسيلتها الإبلاغية الوظيفية، إلى أن يصبح لها مكونا جماليا مهيمنا ، ومثاله ما سبق من نصوص، وإن كانت تنتمى - فى غالبيتها - إلى الشعر التفعيلى ، إلا أن

العلاقة اللغوية التى يهيمن عليها غياب المرجع مما يحيلها إلى العوالم الممكنة يتوفر وبكثرة فى كل تجليات الشعر قديمه وحديثه ، فعندما مدح البوصيرى فى بردته للرسول صلى الله عليه وسلم ، بأنه قمر ، فهل هو قمر حقا ؟! هل وضعه الشاعر هنا فى عالم ممكن ؟ أم أنه انتقل به إلى عالم غير موجود ولكن أوجدته الكلمات (العالم الممكن)؟ .

وعندما خاطب عنترة بن شداد ، عبلة ، قائلا :

ولقد ذكرتُك والرساخ نواهبِلُ

مِنْسَى وبِيضُ الهندِ تَقْطِرُ من دَمِى

فودَدْتُ تقبيلُ السيوفِ لأنوا

لمعت كبارق ثغيرك المتبسم

فهل كان عنترة هنا يتكلم عن عالم واقعى ، أم أنه كان يتكلم عن عالم ممكن ، وذلك على الرغم من استناده إلى واقع (المعركة / الحرب / الرماح / الدماء / الثغر المتبسم / وجود عبلة / وجود الشاعر) .

ويقاس على ذلك كل الشعر فى منحاه هذا المنحى ، والذى لا يخلو منه خطاب شعرى على اختلاف بنيته ، وهنا يمكن القدل :

إن أى عمل فنى تتواجد فيه عناصر نوع نووى شعرى ، فيعنى أن هذا العمل يحمل إمكانية تحققه على المستوى النظرى كعمل شعرى ، وأن غياب أحد عناصر هذا النوع النووى الشعرى . من عمل ما يعنى غياب إمكانية انتماء هذا العمل للفن الشعرى . وما يحدد اختلاف الأنواع النووية المختلفة عن بعضها البعض سمات هذه العلاقات اللغوية ، على أن تكون هذه السمات الأكثر عمومية وتجريدية في كل تجليات النوع المقصود على مر الأزمنة والأمكنة ومع اختلاف الثقافات ، وهو ما يكون المحدد الثاني للنوع النووى .

۲-۲- سمات :

وبناء على ما سبق فإن المحدد الثانى للمكون النووى الشعرى ، هو السمات ، ونعنى بها السمة أو أكثر ، الراسخة فى كل وجود شعرى ، وذلك بعد وجود وسيطها المتجانس (علاقة لغوية يهمين عليها غياب المرجع) ، تلك السمة أو – أو أكثر – التى ينتفى بغيابها وجود العمل كهوية فنية وسمات أصيلة تميزه عن غيره من أعمال .

إذن فمفهوم الوسيط المتجانس .M H لا يفصل فصلا تاما بين النوع وغيره من الأنواع ، وإن كان يحدد الحقل أو الفئة (الأعمال الأدبية الشعرية والتي تقترب من الشعر) ، فهو مثلا يخرج المعجم من دائرة الأدبية والشعرية ، ذلك لأنه ليس علاقة لفوية في ذاتها، ولكنه في الوقت نفسه " يدخل أنواعا أخرى مثل القصة التي يتحقق فيها غياب المرجع ، والرواية ، والنثر الفني ،

ومن ثم فإن الوسيط المتجانس .H. M لا يحدد النوع عن غيره » (٣٣) ، فما الذي يحدد إذا ؟!!

إن المحدد لهذه العلاقة اللغوية هو السمات (سمات الوسيط المتجانس في نص ما أو خطاب ما) ، فالسمات هي التي تحدد فصل النوع الأدبي عن نوع آخر ، حتى ولو اشتركت هذه السمات في الوسيط ذاته ، وبما أننا نحاول تحديد النوع الأدبي الشعرى ، ونضله عن غيره من الأنواع ، فإن السؤال يكون:

ما السمات التي يمكن أن تلتصق بعمل شعرى لتحدده عن غيره ؟

وسنبدأ بتحديد كل السمات التى تلتصق بالعمل الشعرى ، أو يمكن أن تلتصق به ، منذ القصيدة في شكلها العمودى ، وحتى آخر تحولات الشعر ، وهذا بعد أن فصلنا بين الماهية والسمات ، أو بين النواة (الوسيط المتجانس . H. M. ، وهو المعلاقة اللغوية التى يهمين عليها غياب المرجع) ، والسمات (التي يمكن أن تختلط في نظر النقد على أنها مكونات بنية الشعر) ، وهذه السمات تنقسم إلى قسمين :

القسم الأول : حضور بالحضور : أى السمات الحاضرة فى وعى النقد، والتى يتعامل معها على أنها سمات قارة مميزة للشعر عن سواه من الأنواع .

القسم الثاني : حضور بالغياب : أي تلك السمات الغائبة

عن وعى النقد ، والتى لم يتعامل معها النقد ، على أنها مكونات شعرية ، وإن كان قد تم بحثها نسبيا في النثر .

۲-۲-۲ سمات الحضور بالحضور : ، وهي :

- ١ الوزن .
- ٢ القافية .
- ٣ الإيقاع .
- ٤- الصور البلاغية .
- ٥ الوجدان أو العاطفة .
 - ٦- الانحراف الدلالي .
 - ٧ الشكل الطباعى .

وبعد تحديد هذه السمات ، سنبدأ بممارسة لعبة الاستبعاد ، لتحديد السمات التي لا يمكن استبعادها ، وما لا يمكن استبعاده ، فهو السمات القارة، التي ينتفي بغيابها وجود العمل كهوية فنية ، وسمات أصيلة تميزه عن غيره من أعمال - كما سبق - .

۲-۲-۱-۱ **الوزن** :

مر بنا في الفصل الثاني حديث طال عن الوزن والأوزان بمفهومها الخليلي، وتبين منها مدى ما لحقها من خلخلة عبر العصور الأدبية ، وما دار حولها من تساؤلات عن المهمل والمستعمل ، والشواهد العروضية التي وصلت أحيانا لحد العدم

بالنسبة لبعض الأوزان الخليلية ، إلا أنه يمكن الحكم بأن الأوزان بمفهومها الخليلي ، لا تمثل سمة قارة من سمات النوع النووى الشعرى ، وذلك لأسباب عديدة - إضافة لما سبق - منها :

أ- أنها تحققت في أعمال مكتوبة - قديما وحديثا - ولكن
 هذه الأعمال لا يمكن تسميتها شعرا ، ومن أمثلة ذلك :

- الفية ابن مالك في النحو ، فعلى الرغم من تحقق مفهوم
 الوزن فيها والقافية ، إلا أنها لا تعد من باب الشعر
- * كتب الطب ، والفلك ، والفقه ، والصوم ، والمنظومة
 شعرا فى العصر العباسى وما تلاه ، على الرغم من تحقق مفهوم
 الوزن والقافية فيها ، إلا أنها لا تعد من باب الشعر.
- * لو أن صديقا حكى حكاية عن شجار له مع زوجته ،
 فكتبت هذه الحكاية نثرا بنفس الطريقة التى حكيت بها فقد
 تحققت فيها علاقة لغوية .

ونفس الحكاية لو كُتبت في قالب شعرى ، بنفس الطريقة التي حكيت بها ، ولكن موقعة في قالب إخبارى بلاغي ، فهل يمكن حينئذ أن تسمى شعرا ؟!!

بالطبع لا يمكن ذلك ، لأنها - هنا - لم تتحقق فيها العلاقة اللغوية ، إذا إنها أصبحت تعتمد على السرد المهتم بالتراتب الزمني بهدف مجرد الإخبار والحدث . ب - مزجت القصيدة التفعيلية بين بحور وأوزان لا تمتزج ،
 ومزجت كذلك بين تفاعيل من بحور متباعدة ، وشتتت تفاعيل ،
 ولم يهدم ذلك من مفهوم الشعر في القصيدة (^(۲۱)) ، إذا فالوزن ليس سمة قارة من سمات النوع الشعرى ، لأنه لم يثبت عبر العصور الأدبية المختلفة .

٢-٢-١-٢ القافية :

لن يطول بنا البحث في القافية لمعرفة ما إذا كانت سمة قارة في الشعر، أم يمكن انتفاؤها، وذلك لأن التاريخ الأدبى أثبت أنها سمة غير قارة، بدليل التحولات التي لحقت بالشعر العربي منذ بنية القافية في القصيدة الجاهلية وما تلاها من عصور، ومن رصد للقافية وعيوبها، إلى التنوع الذي لحق بها في الموشحات والمسمطات والمخمسات، وغيره، إلى الشعر المرسل، إلى خلخلتها تماما إما بتشتيتها أو بحذفها في الشعر التفعيلي، ومن ثم يأتي التقرير سريعا بأن القافية ليست سمة قارة في النوع النووى الشعري.

٢-٢-١-٣- الإيقاع :

وقد توصلنا فيما سبق (٣٥٠)، أن الإيقاع خاصية جوهرية في الحياة بمظاهرها المختلفة، وأنه تنظيم زمنى كامن وراء كل حركة، وأنه في الشعر ليس مادة وإنما هو شعور تجسمه المادة،

أى أنه هو القالب للحركة اللفظية والصوتية ، والأهم من ذلك كله ، أنه ليس مرادفا للوزن ، فليس كل إيقاع تفعيلة ، لأن الوزن هو كُمُّ التفاعيل ، وعلى هذا الأساس يكون الإيقاع في الشعر هو تردد ظاهرة صوتية ما على مسافات محددة النسب ، وتتجسد قيمته داخل الخطاب الشعرى في أن توظيف هذه المادة الصوتية في الكلام ، يجعله يظهر في شكل ترددات صوتية في السياق على مسافات متساوية نسبيا ، مما يحدث انسجاما وهارمونية في النص الشعرى .

والإيقاع ببنيته من صوامت وصوائت ونبر وتنغيم ومدى زمنى ، يتوفر فى النص الشعرى كما يتوفر فى النص النثرى ، وإن كان بقلة (٣٦) .

ومن ثم فلا يمكن اعتبار الإيقاع بمفهومه المقابل للوزن والقافية سمة قارة من سمات العمل الشعرى .

٢-٢-١-٤- الصور البلاغية ، والجاز والتخييل :

الصور البلاغية هي العلاقات الجمالية الناتجة من تجاور الألفاظ وتعالقها، من تصوير ومعان لغوية ، إلى تقابلات وتضادات ، وهو ما يكون في إجماله عناصر البلاغة ، وقد هيمنت البلاغة على الشعرية منذ أرسطو ، إلا أن مرحلة تبادل التأثير بين البلاغة والشعرية قد انتهت مع الرومانسية ، وجمالياتها القائمة على العبقرية ، التي كانت ترفض فكرة الأثر المعتمدة عند

بلاغيى الانفعالات، وترفض كذلك فكرة الصنعة في مجال الأسلوب، وقد اكتسبت البلاغة طبيعة نسقية، ومع أن هذا النسق تعرض لتغيرات متوالية إلا أن وظيفته الأولى بقيت مع ذلك واحدة ، وهي إنتاج نصوص حسب قواعد فن معين ، أما البلاغة العلمية الحديثة في ارتباطها بأساليب النقد المعاصر من بنيوية وأسلوبية وخلافه، فإن هدفها ليس إنتاج نصوص بل تحلیلها ، وکما یری هنریش بلیث ، فإن : «کل نص هو بشکل ما « بلاغة » أى أنه يمتلك وظيفة تأثيرية ، وبهذا الاعتبار فالبلاغة تمثل منهجا للفهم النصى مرجعه التأثير » (٣٧) . ذلك أن البلاغة الكلاسيكية كانت تصدر عن تصور معياري ينحى إلى وضع معيار عام حاكم لإنتاج النصوص ، أما البلاغة العلمية الحديثة ، نظرا لارتباطها بالأسلوبية (٣٨)، فإنها تتمسك بوصف النصوص لا بإنتاجها ، ولذلك فهي لا تستطيع أن تقتصر لا على نسق المقاصد ولا على الطبيعة المعيارية الكامنة في نسبة مقصد ما لجزء من النص ، بل تعتبر آثار النصوص كظواهر من ظواهر التلقى الهرمنيوطيكي (التأويلي) .

وهذا التأويل النصى يخضع لوجهة النظر الخاصة لشارح النص الشعرى، ومن المسلم به هنا أن وجهة النظر - تلك - محددة هي الأخرى بالظروف التاريخية، أى أنها مرتبطة بالأحكام المسبقة والمقدمات الخاصة .

وفي إطار الخصائص والوظيفة ينطلق د . محمد حسن عبد

الله لوضع تعريف للصورة ، ويحدد لها عناصر أو قيما أساسية ينبغى أن تتوفر فى الصورة الشعرية الناجحة فى أية لغة ، يقول : « إن مخاطبة الحواس والتمرد على الدلالة الحرفية ، واكتشاف علاقة ، وتحرك الخيال بين قطبين ، وإدماج الحسى بالمجرد فى شكل أو بناء موحد تملأ فيه الثغرة بين القطبين تمثل أهم ما ينبغى أن يتحقق فى الصورة الشعرية » (٢٩).

وعن دلائليات الصورة في الشعر يقول د. يوسف نوفل: «وتولد الصورة علاقات لغوية في الكلمات، بل في الكلمة ذاتها، والكلمة في علاقاتها بغيرها بما يتبحه الاستخدام المجازى من دلالات متنوعة في علاقات خصبة بين الدال والمدلول، وهكذا توجد الصورة الشعرية التي هي جوهر اللغة الشعرية » (٠٠٠).

وقد مر مفهوم الصورة في الشعر بتطورات متتالية ، من النظر إليها كسمة تزيينية زخرفية ، إلى النظر إليها كشارحة تعليلية ، واختلف مفهومها باختلاف النظر إلى مصادر إنتاجها (١٤٠) ، إلا أنها كان ينظر إليها دائما باعتبارها نسقا من أنساق الانحراف الدلالي ، أو التمثيل المرسوم الناتج عن نقل رؤية من عالم إلى عالم ، من عالم المرثى إلى عالم المشاهدِ الشعرى ، والصور البلاغية بدلالاتها الذهنية والمجازية ، أو بوصفها أنماطا تجسدروية أو حقيقة حدسية (٢٤٠) ، جميعها لا تعد سمة قارة من

سمات العمل الشعرى ، إذ إنها تتوفر في العمل الشعرى كما تتوفر في العمل النثرى ، وبخاصة النثر الفني والنثر الموقع .

٢-٢-١-٥- الانحرافات الدلالة :

والتى تسمى أحيانا بالانزياح ، وما يمكن أن يدخل معها من باب الضرورة الشعرية ، والذى يتمحور حول الانحراف بهدف إحداث تغريب سمعى ، وكسر لألفة البيت الشعرى ، وتتمثل الانحرافات الدلالية فى الخروج على المألوف بالتقديم والتأخير ، والإيجاز والإطناب ، وهى فى مجملها تمثل خروجا عن إطار الخط المألوف (الخط المحورى) الممثل للاستخدام العادى للغة ، إذ إنها خرق ووعى فارق تكمن فيه روح البلاغة بالإحساس بهذا الوعى الفارق بين اللغة الواقعية المماثلة فى الشعر ، واللغة الممكنة التى كان من المحتمل أن تستخدم بشكل شائع وبسيط ، وهو ما بحثته الأسلوبية فى تقاطع خط المجاوزة مع الخط المحورى ، والمجاوزة تتحقق فى الشعر والنثر على السواء ، إلا أنها تمثل فى الشعر الحد الأقصى ، على حين فى النثر الحد الأدنى ، والفرق بينهما يكمن فى معدل التردد « فلا يمكن أن تكون القصيدة شعرية مائة فى المائة " () () ()

وهو ما يؤكد أن المجاوزة فى النثر الأدبى ليست منعدمة ، ولكنها تتجه نحو الصفر ، على نحو ما مثله "جان كوين " على النحو التالى :

 قطب نثری
 المجاوزة
 قطب شعری

 صفر
 المجاوزة
 قطب شعری

 لغة علمية
 قصيدة

وقد فغلت الأسلوبية من دور الانحراف الدلالي في بناء النص ، إلى الدرجة التي عرفت فيها الصورة البلاغية على أنها الوحدة اللسانية التي تشكل انحرافا دلاليا ، وعلى هذا الأساس يكون فن العبارة نسقا من الانحرافات الدلالية اللسانية ، وهناك ثلاثة أنواع من الانحرافات ، وهي :

١ - الانحراف في التركيب: أي الانحراف في العلاقة بين الدوال.

 ٢ – الانحراف في التداول: أي الانحراف في العلاقة بين الدليل والمرسل والمتلقى.

٣ – الانحراف في الدلالة: أي الانحراف في العلاقة بين الدليل والواقع (١٤٤).

وهذه الانحرافات الدلالية جميعها لا يمكن اعتبار الانحرافات الدلالية سمة قارة من سمات النوع النووى الشعرى، لتوفرها في الشعر والنثر على حد سواء، وإن افترقت بينهما الدرجة من حيث الميل أو البعد عن الصفر، أو اختلفت النظرة إليها من حيث التركيب والتداول والدلالة، ذلك أن الانحراف الدلالي اللساني (بمفهوم الألسنية) جزء من الاستعمال، ومن النحو التواصلي المعتمد.

٢-٢-١- ٦- الوجدان أو العاطفة:

وهى الأحاسيس الكامنة فى النص ، والتى تخرج فى شكل دفقة شعورية ما ، فلا يمكن أن تعد من السمات القارة ، إذ أن الإحساس سمة من سمات الأدبية بعامة ، ولا تختص به الشعرية دون النثرية اللهم إلا من حيث درجة الكثرة أو القلة ، ومن ثم فلا يعتبر الوجدان أو العاطفة من السمات القارة فى النوع النووى الشعرى .

٢-٢-١-٧- الشكل الطباعي:

وهو العلاقات غير اللفظية في النص ، والتي أصبحت تعتمد طرائق جديدة في التعبير ، وتنويعات شكلية تفرض على المتلقى أنواعا خاصة من القراءة ، والشكل الطباعى في مجمله هو الهيئة والملامح والشكل الخارجي بتعبير الكلاسيكية ، وهو تشكل للغة وتجلياتها المختلفة ، وكيفية عرضها ، وعلاقتها بشكل الصفحة ، وإن كانت الدراسات الأسلوبية قد عالجت الشكل الطباعي تحت مفهوم الصور النصية (الميتانص) باعتبارها صورا بلاغية أو مستوى لسانيا ينتمى إلى الدراسة النظرية للبنيات السردية ، حيث نظرت إليها من جهة التقسيم المقطعي ، وتكرار المقاطع ، والمساحات البيضاء (الفراغ الطباعي) التي يتركها المؤلف متعمدا ، لتبليغ رسالة ما ، أو إحالة إلى دال معين (٥٠٠) .

النثر، من حيث شكل البيت الشعرى، ومن ثم كان يمكن اعتماده سمة قارة فارقة ، إلا أنه عبر تطور العصور الأدبية لم يعد كذلك ، فقد اختلفت القصيدة من الشكل العمودى للبيت ذى الشطرين ، إلى شكل المربعات (الرباعيات) والمخمسات والموشحات ، والسطر الشعرى ، وخلافه ، مما جعله سمة غير قارة في النوع النووى الشعرى .

٢-٢-٢- سمات النوع النووى - حضور بالغياب :

فقد تحدثنا عن سمات النوع الشعرى ، والتى تعامل معها النقد على أنها تمثل بنية العمل الشعرى ، إذ ظل لقرون طويلة - مثلا - يتقوم الشعر بالوزن والقافية واللفظ والمعنى ، وقد مر بنا أن هذه السمات ليست قارة ، وليست متواجدة فى النوع الشعرى وحده ، وإنما هى تتدخل مع سواه من أنواع ، ومن لا يتدخل فقد سقط من بنية الشعر عبر مراحله التاريخية - القافية مثلا - ، وهو ما يمكن معه القول بأن هذه السمات ليست مكونات بنية ، وإنما هى مكونات جمالية اكتسبت وجودها من ذات المتلقى ، واستقرت نتيجة للاعتقاد التأويلي السائد لها على أنها بنية .

ولكن حتى الآن لم نتوصل بعد إلى سمة قارة تصمد لإمكانية عدم تدخلها مع أنواع أخرى غير الشعر، أى تحقق الخصوصية الشعرية التى إذا انتفت من العمل الشعرى غاب مفهوم الشعر، ومن ثم لم يكن أمامنا سوى البحث في سمات أطلقنا عليها حضور الغياب، ونعنى بها السمات الحاضرة فى العمل الشعرى، والتى غيبها النقد من اعتبارها بنية، وتعامل معها على أنها مكون جمالى غير قار، وهذه السمات هى:

٢-٢-٢-١ البناء الزمني .

يتعامل الوعى النقدى مع البناء الزمنى في الشعر على أنه مكون جمالي دخيل، ليس من بنية الشعر، وهذا لا خلاف عليه، فلم يتطرق البحث في أبعاد هذا الزمن وتشكلاته سوى من جهة الجماليات التي يمكن أن يضفيها على النص الشعرى، وسنحاول البحث في هذه الأطروحة في البناء الزمنى، لا من جهة الكشف عن جمالياته باعتباره مكونا جماليا، وإنما من جهة الكشف عن مكونات بنيته داخل الخطاب الشعرى.

وعلى الرغم من حداثة البحث في الزمن ومصطلحاته بعامة في السنوات الأخيرة ، إلا أن مشكلات الزمن والإحساس بها إبداعيا قديمة الوجود في تجليات الأدب ، فالإنسان بطبعه مفطور على حاستى الذاكرة والتوقع ، إذ أنه ينظم حياته داخل شبكة نسيجها الماضى والحاضر والمستقبل ، ويرجع هذا الحس الزمانى إلى أقدم حالات الوجود الإنسانى ، ويتضح هذا الإحساس في كل الممارسات اليومية والطقوسية من تأمين لحاضره ، إلى اهتمام بمستقبله ، بل ويتضح في بناء لغته التي تتضمن صيغا زمنية تمثل محورية هذه اللغة ، ولا خلاف على

أننا نحيا في وجود زماني نتأثر به ونتصارع من أجل اختزاله ، ونفكر فيه ، أو كما قال برجسون : «كان تحليل الزمن هو الذي قلب أفكاري رأسا على عقب » ، فقد اكتشف برجسون أن تصور الزمن الفيزيائي يهدم ما حسبه أنه أكثر صفات الزمن جوهرية في الخبرة وعلاقة هذه الصفات بالإنسان، إن هذا المفهوم للزمن كما نخبره ونحياه يدخل في كل أشكال وأنواع وجودنا الإنساني ؛ فالزمن هَمٌّ إنساني مشترك بين جميع بني البشر ، يتدخل في تحديد الفكر، وتحديد الهوية الثقافية،، والتخيلات، والنظرات العلمية، وهو يتدخل - أيضا -بمشكلاته في كل وسائط وأشكال وموضوعات الفنون الزمنية ، إذ لا نص من نصوص الأدب يمكن أن يكتب خارج حدود الزمن ، ولا نص يمكن أن يكون مفرغا تفريغا تاما من الزمن ، لا الرواية ولا القصة ولا المسرحية ، ولا حتى الشعر ، يقول أ . أ. مندلاو : «الاهتمام بالزمن يتبدى في كل فن ، في إيقاعات الجاز القلقة بسبب سرعة تواثبها وتوقفها ، وفي تحرير النبرة من تركيب المقطع في الموسيقي الحديثة ، وهو حاضر في بحث الشعراء عن إيقاعات أكثر حرية من الأنماط المقفلة نسبيا للأوزان » ^(٤٦) .

والأثر الأدبى يعالج نواحى الزمن التى تعتبر ذات مغزى فى حياة الإنسان ، مثل : النسبية الذاتية ، والتداخل الدينامى المطرد للأحداث فى الذاكرة، والأبدية، والاستمرار، والديمومة أو السيلان المستمر أو الصيرورة وتعبير علماء الزمن بأنه يشبه «مجرى النهر»، والموت والمعرفة المسبقة به وما يستتبع ذلك من الإحساس بالزوال، والحاضر والمستقبل، والإنجاز الحضارى الإنسانى كالتكنولوجيا التى وسعت من بعد المكان الفيزيقى على حساب الزمن، مما أدى لتقلص البعد العقلى للمكان إلى لحظة الحاضر كثيرة التجزئة، وهذه المكونات جميعها لا تجد لها موقعا للنظر إليها فى بناء نظام الزمن الطبيعى ومعالجاته التي تهتم برصده من خلال أدوات القياس، وإنما يختص بها الأدب وفنونه.

وقد ميز «لسنغ» (^{٤٧)} بين نوعن من الفنون :

أولهما: الفنون المكانية، وهي التي تقوم على التواجد في المكان من رسم ونحت وخلافه.

ثانيهما: الفنون الزمانية، وهى التى تقوم على التعاقب فى الزمان، أو هى التى تمثل الأفعال الناشئة فى تتابعات، مثل الأدب والشعر.

ومعنى ذلك أن الفن الزمنى (كالشعر والقصة) هو الفن الذى يتطلب فترة من الزمن يقوم خلالها ، ويتحدد هذا الزمن ، ويكشف عن اتجاهه ، عن طريق صيغ الأفعال فى بنيتها المنفصلة من جهة ، وفي تعالقها مع ما قبلها ، وما بعدها من جهة أخرى ، وإن كان هذا لا يمكن الكشف عنها بسهولة ، ففي الأدب بعامة لا يكون الأدب ملزما بتقديم سلسلة من الأدب أو التجارب المتعاقبة ، ويتضح ذلك في الرواية ، يقول «مندولاو» عن الرواية : «وإن كانت كل وحدة سواء أكانت فعلا أو فقرة ، فإنها يجب أن تفي بأعراف معينة للتتابع ، لا بالنسبة للكلمات في العلاقات النحوية والسياقية بين الكلمة والأخرى وحسب ، بل أيضا بالنسبة لسير الأحداث والمشاعر والأفكار ضمن حدود تلك الوحدة مهما تكن صغيرة » (مك) .

فهل ينطبق ذلك التتابع والتراتب الزمنى في بنية النص الشعرى بنفس التتابع والتراتب الذي يجرى عليهما في القصة أو الرواية أو المسرحية ؟

التراتب والسببية :

إن الفنون الزمنية لها عواملها الزمنية التي تسير في اتجاه وتراتب نسقى عمد إليه المؤلف، وهو لا يمكن عكسه، أي لايقبل قراءته بشكل معكوس، وإنما يقرأ فقط في الاتجاه الذي حدده الكاتب ——— ، وهذا – إن صح – ينفي مبدئيا ماكان يقال عن الشعر الجاهلي بأن البيت فيه وحدة القصيدة، وأنه يمكن إعادة ترتيب أبياتها، أو إعادة تشكيلها، لأن هذا لن يكون مستطاعا بسبب وعي الذات المبدعة (الشاعر الجاهلي)،

وعمده إلى هذا التراتب، وهذا النسق للبنية الزمنية داخل قصيدته .

إن سيلان الزمن - بتعبير علماء الزمن - ضمن الحاضر ، يحوى مسبقا بعض العناصر الأولية للترتيب والاتجاه التي تشير نحو «الماضي» و «المستقبل» الحاضر ، وكما يقول هانز ميرهوف: «إن الامتداد الزمني الدائم عبر الحاضر يشتمل على عناصر من الذاكرة والتوقع ، وهذه العناصر في تذكرها وتوقعها تأتلف في تجربة الحاضر الخداع ، وهذا الامتداد ينقل إلينا بعض المفاهيم المبهمة عن «الماقبل» و «المابعد» ، «السابق» و«اللاحق» ، «الماضي» و «الحاضر» ، وهي ألفاظ تشير إلى ترتيب الزمن واتجاه مساره » (١٩٤٠).

والذاكرة والتوقع - بالمفهوم السابق - تشكلان أساسا أوليا في الأدب للتمييز بين الأحداث التي تدعى «سابقة» أي الماضي، والأحداث التي تدعى « لاحقة» أي المستقبل، ولكن هذه التمييزات لا تكفي لترتيب موضوعي يصنف الزمن إلى ماضي ومستقبل، ذلك لأنه توجد دائما في الطبيعة والتاريخ سلسلة زمنية للأحداث، تستقل عن خبراتنا الذاتية، وهي تخالف - في الأغلب الأعم - الذاكرة والتوقع الإنسانيين، ولكن يكتسب الترتيب الزمني صفة الموضوعية حين يتوافق مع ما يمكن تسميته بعبدا السببية.

وقد أكد كانط على " ضرورة السببية للترتيب الموضوعي للأحداث في الزمن " (° °) .

ولتوضيح مبدأ السببية يمكن ضرب المثال التالى:

إذا كانت (أ) علة (ب) فلا بد أن تكون (أ) أسبق من (ب) على الصعيد الموضوعي ، أى بغض النظر عن كيفية خبراتنا أو تذكرنا لسابق الأحداث ، فقط يمكن إقامة علاقة سببية بين الأحداث عن طريق التراتب بين العلة والمعلول « إن العلة والمعلول يحددان الترتيب التسلسلي الفريد للزمن ، ولو كان الأمر خلافا لذلك لما تسنى لنا إعطاء هذا التفسير التجريبي الموضوعي لمفاهيم «السابق» و«اللاحق» أو لتصورات الماضي والمستقبل» (10).

ومبدأ السببية ليس قصرا على الترتيب الزمنى فى الأدب وحده، وإنما هو يسود كذلك فى الطبيعة والجسم والعقل، والذاكرة ذاتها لا تعكس فى علاقاتها ترتيبا تسلسليا مطردا، وإنما تعكس ترتيبا ديناميكيا غير مطرد للأحداث، ولكن يبقى مبدأ السببية هو الحاكم فى هذا الترتيب، ويعتبر الترتيب فى نطاق نموذج الإنتاج النصى فن التنظيم الفعال للمواد (الحجج) فى مجموع الخطاب (النص)، ذلك أن النص يخضع لنوعين من الترتيب أحدهما خارجى متسلسل الأحداث مثاله الدوريات والسير الذاتية وأعمال المؤرخين، والنوع الآخر داخلى يكمن

فى بنية العمل ذاته ، وهو لا يبدأ بالضرورة مع حركة العمل (النص) الأولى ، وإنما قد يبدأ من وسط حركة العمل – وهو الغالب – ومثاله الأعمال الإبداعية .

ويمكن هنا النظر - من جهة ما - إلى الترتيب الداخلى فى البلاغة القديمة ، واهتمامها بوضع القواعد البنائية لمختلف أنماط التشكل الأدبى ، وبخاصة الخطابة والرسائل والمواعظ ، وشروط الترتيب بين المقدمة والوسط والحجج والخاتمة ، وكما يقول ميرهوف : «الترتيب الزمنى للموضوع تحدده العمليات العلية فى الطبيعة ، وترتيب الأحداث العلى يتمثل فى العمليات التى تدعى لا معكوسة ، مثل إعادة البيض المخفوق إلى سابق عهده ، وهذه المعكوسية كما أشار كانط ، هى مقياس للاتجاه والترتيب » (١٥) .

ومعنى ذلك أن الزمن يتحرك فى اتجاه واحد من السابق إلى اللاحق ، أى من الماضى إلى المستقبل ، وسهم الزمن فى الطبيعة يتحرك باتجاه العمليات اللامعكوسة .

وعود إلى بنية الزمن فى النص الأدبى، فإننا نستطيع ملاحظة أن الكتابة العاطفية، وبخاصة فى الشعر، تنطوى على أكثر من مجرد تتابع «أفعال» تحدث سلسلة متتابعة من الموثرات. فهناك قدر كبير من تواجد هذه الأفعال فى اللغة بعامة، ولكن أين يكمن الفارق فى بناء الزمن داخل الخطاب الشعرى عن أى خطاب لغوى آخر ؟

إن الزمن في الخطاب الشعرى ، إنما يكمن في أن استخدام الكلمات في الخطاب غير الشعرى يكون بما لا يثير كثيرا من التداعيات ، على العكس من الخطاب الشعرى ، الذي يعمد إلى الكلمات التي تحمل شحنات عديدة من تداعيات تستوجب تذكر ما مضى ، وتستوجب التحرك بالزمن إلى الماضى والحاضر والمستقبل ، دون تراتب لما يرد أولا في هذه الصيغ الزمنية ، وما يرد آخرا ، وقليل من الكلمات التي يمكن استخدامها في الشعر بمعناها المعجمي دون تحميل .

إن الزمن يتداخل مع النص الشعرى من كافة أبعاده، الموضوع والشكل واللغة والإيقاع، فالنص الشعرى لا بد له من موضوع، وهذا الموضوع - مهما بدا مفككا - لا بد من أن يعالج أحداث ذات علاقة بالكون وما عليه من أحياء، وهؤلاء الأحياء يخضعون للزمن ويفكرون فيه، وهو بتعبير "آينشتاين»: كل فرد في الحياة يحمل على عاتقه نظامه الخاص للزمن.

ذلك أن المعنى الكامل للزمن قد تغير في عصرنا الحالى نتيجة للتطورات المتلاحقة التي غدت تطرأ على مجتمعنا ، إذ أصبح الزمن سلعة «الوقت من ذهب» وأصبح الرمن يساوى الإنتاج والإنجاز ، إلى الدرجة التي أثرت على مفهوم الزمن ليس فقط على المفكر ، وإنما على بسطاء الناس الذين لا يعنيهم التوجهات الفكرية للمجتمع ، إذ أصبح كما يقول البعض : «لقد

أصبح المنطق الزمنى في حياة الأفراد مصغرا في عصرنا لدرجة تجرهم إلى أن يحيوا في حاضر دائم » (٥٣).

والنص الشعرى لا بد له من شكل ، وهذا الشكل لا بد له من زمن يستغرقه إنْ قراءة ، أو كتابة ، أو جملة أحداث .

والنص الشعرى لا بد له أن يستخدم اللغة ، واللغة في ذاتها تتألف من وحدات متتالية تكون شكلا خطيا للتعبير ، يتحرك متجها للأمام ، ويخضع لخصائص الزمن الثلاث - كما حددها آينشتاين - : الزوال ، والتتابع ، وعدم القابلة للعكس . ومن ثم فإن لغة الشعر مجبرة على أن تخضع لمفهوم الزمن .

والإيقاع - كمكون من مكونات الشعر - يخضع هو الآخر لمفهوم الزمن ، إذ هو يحمل فى تعريفه هذا الخضوع ، باعتباره الحركة فى زمان ثابت ، وعلى مسافات متساوية .

وحتى مفهوم الوزن والقافية - كسمات جمالية للنص الشعرى - تخضع هي الأخرى لمفهوم الزمن ، إذ في فكرة التام والمحجزوء والمشطور والمنهوك . . . إلخ ، بل وفي فكرة الشطرتين المتقابلتين ، أو نظام التوشيح من مطالع وأقفال وأغضان ، أو نظام السطر الشعرى في الشعر التفعيلي ، والذي يطول وقصر حسب الدفقة ، كل ذلك ينطوى على خضوع للزمن ، سواء على مستوى زمن حركة الإيقاع سرعة وبطنا ، أم على مستوى بنية

الأفعال ، أم على مستوى الأصوات (الصوائت والصوامت) ﴿ كَالِهَاعِ دَاخَلُمُ .

إن القصة والرواية كلتاهما تخلقان وَهْمَ الحياة الواقعية ، للتقريب بين الزمن الكرونولوجي والزمن القصصي، حيث لايخرج القص في تطابقه مع الحياة عن: المستحيل، أو الممكن ، أو المحتمل ، أو عير المحتمل ، ويتسم الزمن فى الأعمال القصصية بالتراتب والتسلسل (شيء يأتى بعد شيء آخر مترتب عليه ، مرتبط به في علاقة سبب ونتيجة ، أو علة ومعلول) من حدث البداية إلى حدث النهاية ، ومع إمكانية التجاوز لأحداث ، إلا أن بنية الزمن - في القص - تظل متراتبة متعاقبة بشكل ما ، إذ إنها تنظر إلى صورة الحياة وكأنها تتألف من سلسلة من الأفعال والوقائع المتساوقة والتي ينظمها تطبيق صارم لمبدأ السببية ، أي علاقة العلة بالمعلول في تراتبها الزمني ، فكل حدث يسلم إلى الآخر ، إلا أن لكل عمل قصصى نمطه الزمني وقيم الزمن الخاصة به « إن العلاقات المركبة بين قيم الزمن المختلفة عند القارئ والكاتب والبطل تنتج بنية شديدة التعقيد حرجة التوازن » (٥٤) ، حيث يتطلب العمل القصصى من المتلقى أن ينتقل من حاضره الكرونولوجي إلى الماضي القصصي ، ونظرية النسبية ذاتها تبرهن على أن «الزمان نفسه نسبى ، وأنه لا وجود لتقدير الزمن الذي تقع فيه حادثة ما أكثر

تمييزا عن غيره من التقديرات، وأنه باستثناء حالة «العلة والمعلول» لا وجود لترتيب صحيح للحوادث» (٥٥٠)، وحالة العلة والمعلول - هذه - هي التي يقوم عليها الفن القصصي معامة.

فإذا كان الزمن في العمل القصصي والروائي يخضع لبناء محكم يتمثل في الوعي الصارم بتراتبية الزمن ، وعلاقة العلة بالمعلول ، والسبب بالنتيجة ، فإن الشعر - وهو من الفنون الزمانية أيضا - يختلف تماما ، إذ يهدم - تماما - مبدأ التراتبية المرانية ، ويهدم بالتالي مبدأ السببية الصارم ، ومن خلال التحليل لمئات النصوص الشعرية (٢٥٠) للكشف عن طبيعة بناء الزمن في الشعر ، فقد تبين أن هناك غيابا للبناء الزمني الذي يربط العلة بالمعلول ، ومن ثم يترتب على ذلك تنوع في الدوال (وليس المدلولات) ، فإذا خلخلنا البناء الزمني لقصيدة ما . . فأعدنا أتربيه بربط العلة بالمعلول ، والسبب بالمسبب ، فهل يمكن أن توجد قصيدة عندئذ ؟ !

ومن هنا فإن التركيز فى الشعر يكون على الدال، وليس على المدلول، فالدال الواحد يعطى مدلولات مختلفة، وهذا ما لا يحتمله البناء الروائى أو القصصى، وذلك لأن الشخصية فى البناء القصصى لها سمات محددة، ومرتبطة بزمان، ومكان محددين، أما فى الشعر فيتنفى كل ذلك التحديد، فعلى سبيل المثال، الدال «الشمس» تتنوع مدلولاته:

فهو تارة بمعنى الخير .

وتارة بمعنى الفضيحة .

وتارة بمعنى الاحتجاب لشدة نورها .

وتارة بمعنى النور والدفء .

وتارة هي الغياب ، وما يترتب عليه .

فعلى الرغم من توحد الدال ، إلا أنه في علاقته بالمدلول يبنى علاقات زمنية منفصلة ومتقطعة ، ويقبل المتلقى هذا التواطؤ .

فالقصيدة - على خلاف كل الفنون الزمانية الأخرى - تقبل تنوع الدال لمدلولات عدة ، وتنوع المدلول لدوال ، وتقبل تعدد عدة دوال للإشارة لمدلول واحد ، وبنفس الكفاءة النصية .

ولنضرب مثلا على ذلك ، المسرحيات الشعرية ، أليست شعرا تحقق فيه الوزن والقافية ، وتحقق فيه مفهوم الشعر كما هو متعارف عليه ؟ ! فلماذا إذا يصنف على أنه مسرحية شعرية وليس قصيدة ؟!! أليس ذلك بسبب بنائها الزمنى ، لأن القصيدة فيه لما وضعت في بنية زمنية مترابطة ومتراتبة ، فيها سبب ومسبب ، وتربط بين العلة والمعلول ، تحولت إلى نوع آخر هو المسرحية ، وأصبحت تحتوى على قصة وارتباط وتراتب زمنى .

ونفس الشِيء يقال عن ألفية ابن مالك التي تحققت فيها

مقومات الشعر - كما كان متعارف عليها آنذاك - ، إلا أنها لم تصنف على أنها قصيدة ، لأن القصيدة فيها اعتمدت على بنية الزمن المتراتبة ، وكذلك ما يقال في نظم الفقه ، وكتب الصوم ، والحكايات التي كتبت شعرا .

فالقصيدة تعنى أنا مشير إلى شعر (بالنوع النووى) وليس شاعرية (توظيف الشعر في نص) ، بمعنى أن الشعر ، في الأمثلة السابقة ، وظيفة جمالية ، أى توظيف للشعر في نوع أدبى ما ، على عكس الشعر كنوع نووى ، ووظيفة قائمة بذاتها .

إن الشاعر يفتت الزمن ليخالف النثر ، وذلك لأن النثر يعتمد - كما سبق - على الزمن المترابط - بطريقة ما - فى سبب ونتيجة (علة ومعلول) ، فالنثر له وظيفة إبلاغية ، بمعنى أنه يتطلب نوعا من الاقتصاد الدلالي ، مما يجعله يخضع لرغبة العقل الإنساني في وعيه بالزمان ، والذي يصنفه E. W. G. FIPS

أ – الوعى بزمان اليوم .

ب - إدراك فترات زمنية .

ج – امتداد الوعى خلال الزمان فى الماضى والمستقبل عن طريق الذاكرة والتوقع ، «إن الزمان كائن عضوى فى جسم الإنسان » (٥٧) .

وهو ما يتطلب من النثر أن يقدم أحداثه في شكل مترابط

زمنيا تتعالق فيه العلة بالمعلول، وتتحدد فيه الدلالة بما لا يجعلها تخرج عن إطار العوالم الممكنة، فلا يقبل في النثر مثلا في قصة أو رواية أن يصف البطل حبيبته بأنها نار مشتعلة في السماء، ويصدِّق منه هذا القول، ويتقبله العقل على أنه بنية في القص أو من نسيجه، أما في الشعر فعلى العكس من ذلك، فحين يقول مجنون ليلى «قيس بن الملوح»:

« بتمدين » لاحَتْ نارُ ليلى وصُخبَتِى

الغضى، نُزْجِى المَطِئ النَّواجِيَا
 فقالَ بَصِيرُ القَوْمِ أَلمْختُ كَوْكَبَا

رِ بَدَا فَى سَوَادِ اللَّيْلِ فَرْدًا يَمَانِيَا

فقُلْتُ له: بل نارُ ليلى توَقَّدَتُ

«بعليا» تسامَى ضوؤها فبدا لِيا

فهنا يستقبل العقل هذه المعانى، ويقبل هذه المبالغة ولا يرفضها، ذلك لأنه يحيلها إلى مفهوم العوالم الممكنة فى الشعر، وهو ما يقبل فى الشعر ولا يقبل فى النثر، حيث يقطع الشاعر البناء الزمنى المتراتب الذى يعتمد عليه القص - ليس من ناحية صيغ الأفعال، ولكن من ناحية ترابطها الحكائى، إذ يفتت الزمن، ويفتت ما يترتب عليه من ربط العلة بالمعلول، أو ربط السبب بالنتيجة.

وهو ما يمكن القول معه بأن تفتيت البناء الزمني في الشعر

مكون نووى للنوع الشعرى ، يفرقه عن غيره من الأنواع الأدبية ، وغير الأدبية .

وهو ما يمكن معه إعادة النظر إلى أحكامنا العامة عن الشعر العمودى – وبخاصة فى العصر الجاهلى – من حيث البناء الزمنى فيه على مستوى التفتيت ، إذ يمكن النظر إلى أن الشاعر الجاهلى كان واعيا بتفتيت بناء نصه الزمنى ، وليس كما يقال عنه ، أن البيت وحدة القصيدة ، بمعنى أن الترابط فى النص غير محكم ، حيث يمكن نقل بيت من مكانه فى النص إلى مكان آخر ، أو حدف أبيات من القصيدة ، وإن كان هذا ليس موضع بحثنا الآن .

ولكن يبقى السؤال:

هل كان الشاعر - منذ قديم تاريخ الشعر - واعيا بهذا التفتيت ؟

إن الإجابة عن هذا النساؤل قد تبدو مستحيلة ، إذ تبادر إلى الذهن أنا تتطلب مساءلة الشعراء أنفسهم منذ هذا العهد ، أو البحث في تاريخهم النقدى ، ولكن المسألة – من وجهة نظرنا – أبسط من ذلك بكثير ، إذ إن الشعر عبر تاريخه الطويل لم يكن يوما ليُتعلَّم ، بل كان يطلق دائما مفهوم القريحة الشعرية ، ويعنى بها مجموع ما اختزنته الذاكرة الشعرية للشاعر في قريحته ، من قراءات تهضم وتعتمل بداخله لتنتج الشاعر ، أي أن الشاعر

يكتسب الوعى بصناعة الشعر من سابقيه ، وهو ما يمكن معه التقرير بأن معرفته بالمكون النووى «تفتيت الزمن» يكتسبه من خلال وعيه الشعرى ، فهو لا يتقصد عمل تكسير فى الزمن ، لأنه – باختصار – لا يعرف أن هذا مكونا نوويا ، وهو جهل لا يعاب عليه ، لأن إدراكه بالنسبة له لم يكن ليضيف إليه كثيرا ، فعلى سبيل المثال ، فإن المكون النووى للإنسان هو الروح ، وحتى الآن لا يعرف الإنسان ما الروح ، ولا كيف تكون ، ولا أين ، وهذا لا يضيره فى شىء ، ولا يفقده كينونته كإنسان .

وفى النهاية فإنه ينبغى التأكيد على أن خبرة الزمن كسيلان مستمر -بتعبير ياكبسون - لم يتم اكتشافها فجأة كاستبصار أدب جديد ، ولكنها - أصبحت فى عصرنا الحاضر - تتميز بأن هذه الخبرة قد تم تطويرها إلى أسلوب خاص عن وعى وقصد يختلفان عما كانت عليه من ذى قبل .

توصلنا إذا إلى أن السمات القارة التى صمدت معنا بعد ممارسة لعبة الاستبعاد ، هى تفتيت البناء الزمنى ، وهو ما يشكل السمة القارة التى تكون النوع النووى الشعرى إذا ما أضيفت إلى النواة ، ولكن تبقى هناك إشكالية أخرى ، تحتاج للنظر إليها حتى يكون هذا البناء مكتملا ، صالحا بالفعل للحكم به على النوع النووى الشعرى ، وهو ما سنناقشه .

٢-٢-٢-١ الإيقاع النغمى.

إن تحقق علاقة لغوية يهيمن عليها غياب المرجع كنواة للنص الشعرى ، يضاف إليها سمة تفتيت البناء الزمنى وهدم مبدأ السببية ، لا يكفيان – من وجهة نظرنا – للحكم على عمل (نص / خطاب أدبى) بأنه شعر ، إذ إن الذائقة عدت من الشعر ما لم يتحقق فيه هذا المكون وتلك السمة مجتمعتان ، ومن ذلك - مثلا – قول ذى الرمة :

عشية مالى حيلة غير أننى بلقط الحصى والخط فى الترب مولعُ أخط وأمحو الخط ثم أعيده بكفى والغربان فى الدار وُقَّعُ

فإذا ما طبقنا مفهومنا (علاقة لغوية يهيمن عليها غياب المرجع + تفتيت البناء الزمنى) فإننا سنجد أن مفهومنا مخطئ لم يحدد شعرية النص ، لأنه سيحكم على هذه الأبيات بأنها ليست شعرا ، وهو ما سيتعارض - مبدئيا - مع الذائقة العربية في تاريخها العربق ، ولكن السؤال حينئذ يكون :

لماذا حكم العرب على هذه الأبيات بأنها شعر ، على الرغم من عدم خضوعها للمفهوم الذي حددناه ؟

أهو نبرتها الموسيقية (التى أطلق عليها العرب الإيقاع بعد إدخال ابن سينا له) ؟ تلك النبرة التى تنتج من الوزن والقافية ، كما حددها العرب، ولكن إذا نظرنا - بشكل تطبيقى - إلى تحقق الإيقاع في هذه الأبيات، فإننا سنجد أن حركة الإيقاع ليست منتظمة تمام الانتظام، ذلك أن التفعيلة فيها ليست على نمط واحد لإحداث النقرات في زمان ثابت، وهو ما يكشف عنه تحليل الأبيات عروضيا، ورصد مواطن الإيقاع فيها، إذ إن أبيات ذى الرمة من بحر الطويل والذى تفعيلته: فعولن مفاعيلن فعولن مفاعلن، والأبيات تقطيعها على النحو التالى:

فعولُ مفاعيلن فعولن مفاعلن فعولُن مفاعيلن فعولن مفاعلن فعولُ مفاعيلن فعولُ مفاعلن فعولُ مفاعيلن فعولن مفاعلن فإذا كان مفهوم الإيقاع هو التراتب الزمنى بنسب متفاوتة ومتقايسة في زمان ثابت ، فإنه على مستوى البيت الأول نجد أن الإيقاع الكمى يتشكل من خلال النقرات (الوحدة المقطعية اللغوية هنا) على النحو التالى :

فعولُ ____ فعولن فعولن ___ فعولن مفاعيل مفاعيل مفاعلن مفاعلن

وهو ما يتضح معه أن «فعولُ» المتحركة بالحذف جاءت مرة واحدة، ثم تلتها «فعولُن» لتغير الحركة الإيقاعية مع الثانية والثالثة والرابعة.

أما «مفاعيلن» فكانت ١، ٣ متساويتان فى الحركة والزمان، و٢، ٤ متساويتان.

وفى البيت الثانى :

فعولُ ____ فعولُ فعولُ ____ فعولن

مفاعيلن ____ مفاعلن مفاعيلن ____ مفاعلن

فنجد أن "فعولُ " المتحركة تكررت ثلاث مرات متوالية ، ثم تغيرت فى الرابعة ، ومن ثم غيرت الحركة الإيقاعية عنها فى البيت الأول .

أما «مفاعيلن» فقد التزمت بالنسق والتراتب الزمني لها في البيت الأول.

وهو ما يمكن الخلوص منه إلى أن هناك اختلافا في حركة الإيقاع بالنسبة لفعول بين البيت الأؤل والثاني ، على حين تتراتب مفاعيلن في حركتها الإيقاعية ، وهو ما يشير إلى أن حركة الإيقاع لم تتساوق تماما وبشكل مطرد ، فلم تتساو عدد النقرات في زمانها الثابت بين البيتين .

ولكن على الرغم من ذلك فإن ما أدخل البيتين السابقين فى حكم الشعرية - من وجهة نظر العرب - هو إيقاعية ما (الإيقاع الكمى لها) تحققت وإن لم تكن بنسبة مائة فى المائة . ولكنها على أية حال تحققت .

فإذا ما انتقلنا إلى البحث فى إيقاعية الشعر التفعيلى ، فإننا سنجد أن هذه الإيقاعية التى تحققها الأوزان ، قد انتهكت انتهاكا يصعب معه قياسها على نحو مطرد ، ورغم ذلك ، فإن الإيقاعية لم تزل بعد معيارا حاكما على نص ما بأنه شعر ، وهنا يأتى السؤال :

هل يمكن أن نتحدث عن إيقاع ما على أنه سمة تفعيلية لاترتبط بوزن ولا قافية ، ولا تفعيلة ، ولكنها ترتبط بانزياح يحسه المتلقى على المستوى الصوتى فى تركيب اللغة ؟

ولكن لكى نسمى هذا الإيقاع إيقاعا فلا بد من تراتب زمنى على وحدات متباعدة ، وبنسب متساوية - وهو مفهوم الإيقاع الأساسى - .

والإيقاع في اللغة - كما سبق - نوعان :

۱ - كمى خارجى ، يرتبط بالتفاعيل وينتج من الصوامت والصوائت ، وهو ما اعتمد عليه الخليل فى رصده للأوزان العربية ، وهى الأصوات والحروف التى تتكون منها الأسباب والأوتاد .

 كيفى داخلى ، ينتج عن طريق النبر والتنغيم ، وهو ما يرتبط بآليات إنتاج اللغة فى المجتمع من حيث الثبات والتغير ، أى أنه يعود للتعارف اللغوى عند جماعة بعينها .

فالشاعر عندما يلقى قصيدة ما ، فإنه يعطى إحساسا نبريا ما من خلال إلقائه ، وهذا الإحساس النبرى قد يكون على مستوى الإلقاء سليما ، ولكنه على مستوى الكتابة مكسورا ، فلماذا ؟ إن في هذا ما يشير إلى أن الإيقاع - على هذا الأساس -

ليس شيئا متعلقا فقط باللغة ، ولكنه يتعلق باتفاق ما بين متكلمى لغة بعينها عن النبر ، أى أنه يظهر في الكلام لا في اللغة ، فعند قراءة نص شعرى مترجم من لغة أخرى غير العربية ، فما الذي يعطى النص إيقاعيته حينذاك ؟

إن هذه الإيقاعية التى تنتج عن النبر والتنغيم المتفق عليهما بين متكلمى لغة ما ، هو ما نسميه به «الإيقاع النغمى » ذلك أنه ليس إيقاعا ناتجا عن الوزن والقافية وتراتب التفعيلات ، وإنما هو إيقاع داخلى ، يحقق التناغم الصوتى فى ذائقة المتلقى ، ويخلق موسيقية ما ، ليس مردها بالطبع إلى الوزن ، وإلا ما فى عُدَّ الشعر التفعيلى إيقاع .

النبر والتنغيم مكون للإيقاع النغمى:

حددنا فيما سبق أن نواة الشعر تكمن في الوسيط اللغوى المتجانس، أو بمعنى آخر العلاقة اللغوية التي يهميمن عليها غياب المرجع، وقد كان هذا التحديد برمته تحديدا خارجيا، بمعنى أنه يتعامل مع اللغة من الخارج، من جهة الدلالة التي تنحرف في الشعر انحرافا يميزه عن غيره من الأنواع الأدبيه.

إلا أننا الآن نسعى لأن نتقدم خطوة إلى العمق ، فننظر فى هذه العلاقة اللغوية من الداخل ، أى نبحث فى أهم جوانبها التى يعتمد عليها النص الشعرى فى إنتاجه ، ألا وهو الجانب الصوتى من هذه العلاقة ، ذلك أن دراسة اللغة من الداخل لها أكثر من

جانب: صرفی / نحوی / کتابی / صوتی ، إلا أننا سنرکز بحثنا علی الجانب الصوتی فقط ، باعتباره مؤسسا لما نسمیه بالإیقاع النغمی .

والجانب الصوتى للغة ما ، يعتمد في دراسته على رصد خصائص وسمات الأصوات فيها ، من حيث النطق ، وإخراج الصوت : العلو loudness أى النبر ، والدرجة pitch أى درجة تردد الصوت ، والنوع timbre أى نوع الموجة .

وهذه الخصائص في مجملها ليست ثابتة في أصوات اللغة - . بشكل عام - حيث تختلف سماتها وقيمها كلما دخلت في تركيب جديد ، ولعل هذا ما دفع البعض لإنكار وجود النبر - مثلا - في اللغة العربية والشعر العربي ، ذلك أن محاولة رصد النظام النبري في اللغة العربية - بعامة - أمر يعد من أصعب جوانب دراسة هذه اللغة ، وبخاصة في الشعر - على الرغم من وجوده - ذلك أن قواعده المتغيرة تفوق مثات المرات ما يثبت منها ، إلا أن هذه الصعوبة من وجهة نظرنا تعود إلى محاولة وضع قواعد معيارية لهذا النبر ، وما يخالف هذه القواعد يكون شاذا - مثلما حدث مع تقعيد النحو العربي - وهو أمر لا يصلح مع دراسة الأصوات ، ذلك أن النظام الصوتي ، كما قررنا سلفا ، يرتبط باتفاق الجماعة متحدثة اللغة في زمان ما ومكان ما وبيئة ما ،

الجنوبية يمنح النص قيما صوتية وبنية إيقاعية تختلف حتما عما لوقرأه شخص آخر ، أو شاعر آخر ، كذلك سوف تختلف البنية الإيقاعية لذات النص تماما عما لو قرأه شخص آخر لم يستمع إلى الأبنودى ، ومن ثم لن يتمثل قيمه الصوتية .

إلا أن الثابت في دراسة وقواعد الأصوات في النص الشعرى - وهو ما يهمنا هنا - هو قواعد المكتوب وليس المنطوق ، من قواعد الأصوات المهموسة والمجهورة ، وقواعد المقطع . . . والإيقاع النغمي هو ما يرتبط بدراسة هذه الجوانب للنص المنطوق والمكتوب على السواء ، مع الوضع في الاعتبار أن جانبا كبيرا منه يرتبط باتفاق التلقي على تحديد هذه القواعد .

ويعتبر أكثر ملامح الإيقاع النغمى تحققا فى قصيدة النثر العربية ، هو النبر stress ، والنبر كما سبق تعريفه ، هو ارتفاع فى علوالصوت loudness ينتج عن شدة ضغط الهواء المندفع من الرئتين مما يؤثر على مقطع ما من مقاطع الكلمة ؛ فيمنحه وضوحا يفرقه عن بقية المقاطع المجاورة له ، وقد رصد اللغويون مقاطع اللغة العربية فى خمسة أنواع (٥٨) ، هى :

۱ مقطع قصیر مفتوح ، وهو یتکون من :
 صامت + صائت قصیر ، ومثاله : کَ ، لِ .
 ۲ مقطع طویل مفتوح ، وهو یتکون من :
 صامت + صائت طویل ، ومثاله : فی ، لا .

٣- مقطع طویل مغلق بحركة قصیرة ، وهو یتكون من :
 صامت + صائت قصیر + صامت ، ومثاله : من ، لم .
 ٤- مقطع طویل مغلق بحركة طویلة ، وهو یتكون من :
 صامت + صائت طویل +صامت ، ومثاله : باب ،
 ناب ، عید :

٥- مقطع زائد في الطول ، وهو يتكون من :
 صامت + صائت قصير + صامت + صامت ، ومثاله :
 جلد .

 ويعد المقطع الصوتى أصغر وحدة صوتية فى التركيب اللغوى، أى أنه بتعبير آخر يعد اللبنة الأولى التى يتشكل منها النص الشعرى والأدبى، وله وظيفة فنية تنتج من تماثل المقاطع الصوتية فى النص الأدبى، مما يحدث الإيقاع ، (١٠).

والنبر كوجود متحقق فى كل اللغات ، إلا أنه يختلف من لغة إلى أخرى فى طريقة توزيعه وتوظيفه ، ففى اللغة العربية يرى بروكلمان أنه يوجد فيها نوع من النبر تغلب عليه الموسيقية ، ويرى أنه يتوقف على كمية المقطع ، ويرصد لحركته قائلا : "إنه يسير من مؤخرة الكلمة نحو مقدمتها ، حتى يقابل مقطعا طويلا ، فيقف عنده فإذا لم يكن فى الكلمة مقطع طويل ، فإن النبر يقع على المقطع الأول منها » (١١).

ويحدد د. إبراهيم أنيس مواضع النبر في الكلمة العربية ، يقول : «ينظر أولا إلى المقطع الأخير ، فإن كان من النوعين الرابع والخامس ، كان هو موضع النبر ، وإلا نظر إلى المقطع قبل الأخير ، فإن كان من النوع الثاني أو الثالث حكمنا بأنه موضع النبر ، أما إذا كان من النوع الأول ، نظر إلى ما قبله ، فإن كان مثله ، أى من النوع الأول أيضا ، كان النبر على المقطع كان مثله ، أى من النوع الأول أيضا ، كان النبر على المقطع الثالث ، حين نعد من الزخر ، إلا في حالة واحدة وهي أن تكون المواطع الثلاثة قبل الأخيرة من النوع الأول » (٢٥٠) .

وتأتى وظيفة النبر في تشكيل الإيقاع من خلال الضغط على المقاطع على نسب متقايسة ، حيث يؤدى النبر إلى إحداث شدة لصوت ما بالقياس للأصوات المحيطة به ، ومن خلال تكرار هذه الشدة على نسب متقايسة في زمان ثابت يحدث التنفيم ، بين الارتفاع والانخفاض في الصوت ، فكلما كان الصوت شديدا كلما وقع عليه النبر ، وهو ما يحدث عادة مع الأصوات المحجهورة : $(\gamma/q/e)$ (i/d/e) (

وتعد دراسة المؤثرات الصوتية التى يحدثها الصوت فى بنية التركيب الشعرى جزءا من الدرس السيميولوجى (الدلائلى) ، إلا أن السيميولوجيا تدرس هذه المؤثرات فى سياق فصلها عن الدلالة العامة للنص ، وبها أننا نتفق مع وجهة النظر القائلة بإجمالى معنى النص ، والذى يظل مؤجلا حتى نهاية العمل ، وتفق كذلك مع الرأى القائل بأن دراسة الإيقاع لا تكون فى إطار الشكل الخارجى للنص ، وإنما هى من صميم بنية النص ، لذا الشكل الخارجى للنص ، وإنما هى من صميم بنية النص ، لذا فإن نظرتنا للأصوات ستدخل بالضرورة فى إطار اعتبارها إحدى

البنى الدلائلية (السيميولوجية) للنص الشعرى ، باعتبار الإيقاع مكونا من مكونات النص الدلائلية التي لا تنفصل عن معناه الإجمالي ، وإن كانت هي التي يمكن لها أن تغير من هذا المعنى الإجمالي ، على أساس أنه إذا تغيرت نظرية الإيقاع في النص تغير معها المعنى الإجمالي له .

ويعتبر أحد أهم هذه المكونات الصوتية ، هو النبر ، والذى يعتمد فى رصد إيقاعيته على النص المنطوق ، أيا كان الناطق شاعرا أم غير شاعر ، إلا أن ذلك K يمنع بحال إثبات موضع النبر ، ذلك أن هذه المواضع K ترتبط بشخص ما دون الآخر ، وإن كانت ترتبط بحالة النطق فى بيئة ما وفى عصر ما حسب اتفاق التلقى .

وللنبر في العربية نوعان :

نبر إفرادى :

وهو يتعلق بالصيغة الصرفية المفردة (الكلمة) .

نبر الجملة:

وهو يرتبط بالأثر السمعى، وبه يصبح النبر هو الظاهرة الموضعية في الكلام.

ويعتبر تماثل النبر على مستوى الكلمة والجملة، هو التشكل والتشكيل الإيقاعي في الخطاب الشعرى، وبناء على قواعده في اللغة وأنه كلما تغير موقعه تغير المعنى، يقول د. رمضان عبد التواب: «وتغير موضع النبر في الكلام، أوبعبارة أخرى انتقال النبر يؤثر في صيغ الكلمات وسقوط بعض أصوات الكلمة أو طول الحركات وما إلى ذلك » $(^{77})$ ، فكذلك في الشعر، كلما تغير موضع النبر في الخطاب الشعرى، تغير الإيقاع، وعلى ذلك فإنه يمكن رصد مواضع النبر لتحديد البنية الإيقاعة «الإيقاع النغمى» لنص شعرى ما، وهو أمر لا يستهان به، إذ يحتاج إلى قدرة عالية، وصبر على التحليل لمقاطع الكلمات، ثم تحديد موضع أو مواضع النبر فيها، ومن ثم رصد التكرارات أو التماثلات النبرية، ورصد زمانها بين الثبات والحركة، بين الطول والقصر، وذلك كله لتحديد موضع هذا الإيقاع وتشكله، وهو ما نأمل أن تستكمله جهود عربية لتكشف عنه، فما محاولتنا هنا إلا لإثبات الإمكانية.

ولتقريب الأمر سنحلل فقرة من نص شعرى ، فنحللها عروضيا أولا ، ثم نحللها مقطعيا لرصد مواضع النبر فيها ، ومن ثم إمكانية النظر في تشكل الإيقاع على المستويين الكمى والكيفي ، والمقطع الشعرى الذي اخترناه ، جزء من نص للشاعر الدكتور يوسف نوفل في قصيدة «المحال» يقول:

لو أننى فتشت عن فرائد المحار لو أننى حدثت أن إصبعئ صادتا عنقاء وأن جنة بلا رقيب

غزوتها ^(٦٤) .

أولا : التقطيع العروضي :

مستفعلن مستفعلن متفعل متفغ مستفعلن مستفعلن متفعلن متفعلن مشتَفغ

متفعلن متفعلن متفمغ

متفعلن

وواضح أن السطر الشعرى فيها ينتهك مفهوم البنية الإيقاعية على المستوى الكمى ، وإن كان العروضيون يرون جواز ذلك .

ثانيا: التحليل الكيفي المقطعي والنبرى:

حيث يشير الرقم تحت كل مقطع إلى نوع المقطع في أنواعه الخمس السابق تحديدها :

لو أن نَ نَى فَت تَشْ ثُ عَنْ فَ را دُ

دل مح حاز

٤ ٣ ٣

لو أن نَ ني حد دث تُ أن نَ إص ب

1 7 17 1 7 7 7 177

عني يا صا د تا عن قاء

2 7 7 1 7 7 8

و أن نَ جدن لَمَ ب لا رَ قدِ بِ ٢ ٢ ١ ٢ ١ ٣ ١ ٣ ١ . غـ زو ت ها ٢ ١ ٣ ١ ٢ ونظرة لما سبق توضح أن المقطع من النوع الثالث

إلا أنه وكما سبق فإن النبر لا يقع على الأصوات المجهورة فقط ، فقد وقع - مثلا - على المقطع (فت / تشـ) وهو أصواته مهموسة جميعها .

إن انتظام المقطع من النوع الثالث على فترات متساوقة منح النص إيقاعا كيفيا (الإيقاع النغمى) ، ولنأخذ مثلا السطر

(271777171717771773)

(TITI)

فلو طبقنا هذه الحركات المقطعية ، وترجمناها إلى حركة

إيقاعية في الرقص الحركي مثلا لتبيان مواضع النبر ونقرات الإيقاع في زمان متساوق ، وكانت (٢) هي النقرة التي تمثل دقة قدم ، فإن السطر الشعرى على هذا النحو يمكن أن يتحول إلى إيقاع ثابت ، وهنا يكمن الإيقاع النغمي في الخطاب الشعرى ، والذي يأتى – من وجهة نظرنا – في شكل تساوقات مقطعية يميز النبر بينها ، ويمنحها الإيقاع النغمي . وهو ما يمكن رصده لا في النص الشعرى المترجم ، وهذا ما سيحتاج إلى جهد بحثى في مجال البحوث والدراسات العربية التي تعنى بالكشف عن الإيقاع .

توصلنا إذا إلى أن السمات القارة في النوع النووى الشعرى هي التفتيت الزمنى ، والإيقاع النغمى ، وهو ما يمثل بالإضافة إلى العلاقة اللغوية التى يهمين عليها غياب المرجع حالة العمل الدنيا ، ولكن ما علاقة هذه العناصر بالتلقى كفاعل في تحديد سماتها الجمالية ؟ وهو ما سنناقشه الآن .

٣- علاقة التلقى بالنوع النووى الشعرى:

تحدد المكون النووى الشعرى من محددين أساسين ، هما : ١- نواة : وهى الوسيط المتجانس .H.M.الذى يتحقق من خلاله العمل الأدبى ، وهو فى الشعر : العلاقة اللغوية التى يهيمن عليها غياب المرجع .

٢- سمات قارة : ينتفى بغيابها وجود النوع الشعرى ،

أويصبح نوعا آخر غير الشعر ، وهذه السمات تمثلت في :

- تفتيت بنية الزمن ، بهدم مبدأ العلية .
 - توفر ما يسمى بالإيقاع النغمى .

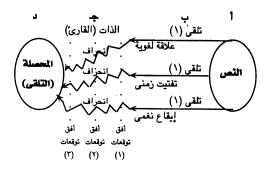
وهذه العناصر الثلاثة: النواة - التفتيت -الإيقاع النغمى ، ليست منفصلة فى حقيقتها فى العمل الأدبى ، ولكن فصلها هنا إنما على المستوى الإجرائي فقط ، وهى تمثل حالة .N. G النوع النووى كوجود ممكن ، ولكن :

ماذا يحدث لهذا النوع النووى عندما يقابله التلقى ؟ (٦٥) وماذا يحدث في عناصر النوع النووى الشعرى- التي حددناها- عندما يقابلها التلقى ؟

لدينا إذا ثلاثة مستويات من التلقى:

- ١ تلقى على مستوى اللغة .
- ۲ تلقى على مستوى التفتيت الزمني .
- ٣ تلقى على مستوى الإيقاع النغمي .

ومجموع تلقى هذه العناصر الثلاث ، هو ما يكون الجماليات التى تسود فى عصر ما ، ولكن السؤال يبقى : كيف تغير الذات (التلقى) كل موضوع مما سبق ؟ وهو ما يمكن تمثيله على النحو التالى :



فالنص (الموضوع أ) تخرج منه مكوناته (علاقة / تفتيت / إيقاع) كما في (ب) فتستقبلها الذات (المتلقى / الذات القارئة ولو كانت ذات الشاعر باعتباره أول قارئ لعمله) ، ولكنها عند مستوى ما ، تتفاعل الذات مع النص ، فيحدث الانحراف على مستوى العناصر الثلاث نتيجة لتفاعلها مع الذات من ناحية وتفاعلها فيما بينها من ناحية أخرى كما في (ج) وتستحضر الذات في مخيلتها ، أفقا من التوقعات (تكون في البداية كثيرة

نوعا ما) ، إلا أن هذا الأفق من التوقعات يقل كلما تقدم القارئ في النص ، حيث يبدأ في استبعاد قنوات التشويش لصالح تصور كلى للنص (د) ، ومثال ذلك ، عندما يقرأ متلقى علاقة لغوية مثل : وجه السماء مجدور ، فإنه يستبعد هذه العلاقة ، ويتناول علاقة أخرى ، وهكذا حتى لا يتبقى لديه سوى أقل القليل من أقق التوقعات إن أهم نقاط قراءة العمل الأدبي هي التفاعل بين بنيته ومتلقيه ، وهذا هو السبب في أن النظرية الظواهرية تؤكد على أن دراسة العمل الأدبي يجب أن تعنى بما يترتب على هذه النصوص من ردود أفعال قدر عنايتها بالنص نفسه ، فالنص كما يقول آيسر : "يقدم جوانب مخططة يمكن من خلالها فهم موضوع العمل في حين أن الفهم الحقيقي يحدث من خلال عملية تحويله إلى شيء تدركه الحواس " (٢٦) . وهو ما يبرز دور التلقى في تحديد هذه المكونات .

أولا: التلقى على مستوى اللغة.

عندما تحدثنا عن العلاقة اللغوية كمكون نووى للشعر ، قلنا إن هذه العلاقة اللغوية تحتاج إلى مرجع ليفسر مدلولها ، وأن هذه المرجعية تتحدد من قبل المعجم أو الاستخدامات المتواضع عليها من قبل أصحاب اللغة (الذوات / المتلقى) ، وعندما يستقبل المتلقى القارئ نصا ما فإنه يحيل علاقاته اللغوية إلى هذا المرجع (المعجم / الاستخدامات) وهنا يصطدم المتلقى في

الشعر بغياب المرجع (الكيفى) مما يدفعه إلى إحداث انحراف فى تلقى هذه العلاقة اللغوية ، وهنا أيضا يحدث التشويش المرجعى ، وتبدأ نظرية الاحتمالات فى ممارسة دورها على أوسع ما يكون ، ثم شيئا فشيئا يضيق الإطار ، فيقل أفق التوقعات ، وإن كانت هذه التوقعات نفسها محكومة بإطار عام هو الثقافة التى كتب فى إطارها النص .

إن غياب المرجع لا يعنى وجود صورة مجازية أو خيال ما ، بل الأمر يتعلق - فى حقيقته - بمأزقين ، الأول منهما : أن كثيرا من الصور الحقيقية علاقة لغوية لها مرجع حقيقى فى ثقافة ما (بيئة ثقافية بعينها) ، ولكن هذه الصور أو العلاقات اللغوية نفسها ، تتخذ سمة غياب المرجع فى ثقافة أخرى ، فمثلا عندما يقيم شاعر علاقة لغوية ما ، منبنية على هذا النحو :

- أحتمي في بيتي الثلجي

فهذه العلاقة بالنسبة لمتلقى فى الإسكيمو مثلا، علاقة حقيقية تحقق فيها وجود المرجع الحقيقى .

ولكن عندما يستقبل متلقى ما ، يحيا فى بيئة أخرى غير الإسكيمو ، فى الصحراء - مثلا - هذه العلاقة اللغوية ، فإنها ستكون بالنسبة له مجازا ، أى أنها ستتحول إلى علاقة لغوية يهيمن عليها غياب المرجع .

فعلى الرغم من أن الجملة تكون واحدة ، إلا أنها تعطى

دلالة مختلفة على كل مستوى من مستويات التلقى ، فهى عند البعض حقيقة لها مرجعها الحقيقى ، وهمى عند البعض مجاز (علاقة لغوية يهيمن عليها غياب المرجع).

أما المأزق الثانى: أن العلاقة اللغوية التى يهيمن عليها غياب المرجع، قد تكتسب - وكثيرا ما يحدث ذلك - بفعل الزمن حضورا للمرجع، فتتحول العلاقة من دائرة المجازية، إلى دائرة الحقيقة، وذلك عندما يتفق اتفاق جمالى عليها، اتفاق من قبل المتلقين أصحاب اللغة، كما سبق، وهو ما يسهم من جهة ما - أيضا - فى إحداث تعدد التأويلات لتعدد النص الواحد بتعدد المتلقين.

وبالتالى فإن وجود هذه العلاقة اللغوية بدون وضع استقبال تقوم فيه الاستعارة والمجاز (هيمنة غياب المرجع) باشتغالها في النص ، لن يكون صحيحا ، أى لا يتحقق وجود العمل بها ، ذلك لأنها لا بد أن تكون فاعلة (مشتغلة في النص) ، أى أنه في حالة وجودها دون اشتغالها فلن تكون هناك علاقة لغوية بمفهومنا عن النوع النووى ، تمثل نواة للنص بأى حال .

وهو ما يعنى فى النهاية أن الاستقبال (التلقى) عامل حاسم فى تحديد حقل المجاز (هيمنة غياب المرجع)، ويحكم عليها، ليس حكما تواجديا أو عدميا، وإنما حكم اشتغالى، هل هى مشتغلة أم غير مشتغلة، هل يهيمن عليها غياب المرجع

أم لها مرجعيتها الحقيقية ؟ مع الوضع في الاعتبار أن غياب المرجع يقاس بالكيف لا بالكم كما سبق .

إن ما نعنيه في النهاية ، هو أن المتلقى له دور فاعل في تحديد هوية هذه العلاقة اللغوية واشتغالها في النص ، أي الحكم على ما هو شعرى مما هو ليس شعرى - في مكونه النووى الأول - بحسب وجود أو انتفاء وجود المرجع ، أي أن العلاقة اللغوية في ذاتها لا تكفي للحكم ، وإنما تحتاج إلى حكم المتلقى ليصح الحكم ، وهو ما يؤكد سيادة جماليات ما في عصر ما ، مما يشكل الذوق العامة .

ثانيا : علاقة التلقي بالتفتيت الزمني في الشعر :

والتفتيت الزمنى يمثل السمة الأولى التى تنضاف إلى العلاقة اللغوية بتحديدها السابق، لوجود الشعر، وهو التفتيت الذى يعتمد هدم مبدأ السببية، مما يحدث تنوعا فى الدوال اللغوية (وليس المدلولات)، أى أن الدال الواحد يعطى مدلولات مختلفة، وهو ما يحتمله الشعر، ولا يحتمله نوع أخر كالرواية أو القصة. إن هذه العلاقة يحسها المتلقى، ولكنه لا يعرف آلية اشتغالها، فالدال فى علاقته بالمدلول يبنى علاقات زمنية منفصلة ومتقطعة (ينهدم فيها مبدأ السببية)، وعلى الرغم من ذلك فإن المتلقى يقبل هذا التفتيت.

والسؤال: لماذا يقبل المتلقى هذا التفتيت في بنية الزمن في

القصيدة ولا يقبلها في نوع آخر ؟ أو اتفاق ثقافي ؟

والعجيب في هذا الأمر أن المتلقى في أي جزء من العالم ، وبأية لغة يقبل في القصيدة هذا التفتت الزمني .

والسؤال الثاني : هل توجد قصيدة يمكن ترجمتها إلى لغات العالم كافة وبرغم ذلك تبقى شعرا ؟

إننا نعتقد أن ذلك صحيحاً . وإلا فما الذي يعطى النص المترجم من إية لغة أخرى شعريته ؟ ولماذا يبقى الشعر شعرا رغم انتقاله من إيقاع بيئته واتفاقاتها الجمالية ، إلى بيئة أخرى ؟ فما الذي يتبقى من الشعر عند الترجمة ليكون شعرا ؟ إن ما يتبقى إنما هو تفتيت البناء الزمني، فعندما يقول " أراجون " في المقطع الثاني من قصيدة «الشوك» (٦٧):

وفي داخلي سكين من الظل أتنزه مع قطة في ذاكرتي مع باقة من الزهر الذابل والصور القديمة الصفراء أتنزه

بملابسي البالية .

فالنص على الرغم من ترجمته ، وخروجه من بينته الثقافية ، والتفاقاتها الجمالية عن الشعر ، إلا أنه بقي شعرا ، وذلك لأن البناء الزمنى فيه مفتت ، هذا بالإضافة إلى العلاقة اللغوية التي يهيمن غياب المرجع ، والتفتيت الزمنى في نص أراجون ، حدث من خلال هدم مبدأ السببية ، فليس بناء (وفي داخلى سكين) سببا ، ولا يمكن أن يكون له (أتنزه) ، وعلى مستوى الجملة نفسها ، ليس السكين من الظل ، علة له (في داخلى) ، ومكذا في بقية العلاقات .

وتتفاعل هذه العلاقات اللغوية مع التفتيت الزمنى ، في إنتاج النص بالطريقة التي يساهم فيها المتلقى ، وهو ما يشير إلى أن التلقى عامل حاسم في استقبال التفتيت الزمنى ، وتحديد اشتغاله في النص .

ثالثا : علاقة التلقى بالإيقاع النغمى :

والإيقاع النغمى هو العنصر الثاني أو السمة الثانية التى تشكل مع سمة التفتيت الزمنى ، والنواة (العلاقة اللغوية التي يهيمن . .) ما يمكن الحكم عليه بأنه شعر ، ويعتبر الإيقاع (عامة) عاملا حاسما في تحديد النوع النووى الشعرى ، إلى الدرجة التي هيمن فيها الإيقاع - في عصور ما - على مفهوم

الشعر ، إلا أننا لا زلنا نؤكد على أن التعامل مع الإيقاع -كمفهوم - فى الشعر العربى يقتضى التفريق بين مكوناته ، أى بين الثابت والمتحول فيه (الكمى والكيفى) وهو ما تمت معالجته من قبل ، وما يعنينا هنا هو :

كيف يستقبل المتلقى الإيقاع (إيقاع ما) ؟ وكيف يتدخل في تحديد اشتغاله في النص ؟

إن الإيقاع يخضع في حكمه - أيضا - للاتفاق الثقافي ، وذلك لأنه لا يمكن للأذن أن تعتاده وتتبينه إلا عبر ممارسات طويلة تمتد لأزمنة متواصلة من الاستماع والتعامل مع هذه اللغة .

وفى شعرنا العربى، اعتادت الأذن الاستماع إلى الموزون المقفى، ثم الموشحات وما شابه، ثم الموزون فقط (التفعيلى)، ولكنها - من جهة أخرى - لم تعتد بعد، الإيقاع الكيفى، وهذا ناتج من عدة أسباب:

- أولها عدم بحثه على المستوى النقدى واللغوى ، ومن ثم عدم وضع ضوابطه ومحدداته ، وعدم الكشف عنه .

 وثانیها ، جهل المتلقی بوجود هذا الإیقاع ، وبمواضعه ،
 وعدم دربته علیه ، وهو ما أفقد الإیقاع الکیفی برمته ، القدرة علی استیعابه ، ومن ثم الإحساس به .

ومسألة الإحساس – تلك – في الإيقاع النغمي، تتعلق

بالإحساس بالإيقاعات الموسيقية لكل آلة موسيقية على حدة ، عندما تعمل الآلات مجتمعة ، فمن المتفق عليه مثلا في علم الموسيقي أن الإحساس بإيقاعات الجاز تحتاج من المستمع لكى يتمكن من رصدها والإحساس بها إلى ٢٠٠٠ ساعة من الاستماع ، وفي ذائقتنا العربية كان التلقى عاملا حاسما في تحديد نوع النص ، من خلال إيقاعه الكمى (دون الكيفي) إلى الدرجة التي كانت تهيمن فيها النبرة الموسيقية العالية التي يرى د . محمد عبد المطلب أنها تكمن في "الانتظام وضياع الترجيع الصوتى التراكمى " (١٨٠٥) ، هذه النبرة الموسيقية كانت تهيمن على إحساس المتلقى ، فلا يشعر بالكسر مثلا .

وهي النتيجة التي يؤكد عليها د . عبد المطلب ، وهو يناقش إحساس المتلقى بالإيقاعية رغم اهتزاز قانون الإيقاع في الشعر ، إذ يرى أن «السر - في رأينا - يعود إلى الإلحاح على الأذن العربية إلحاحا مستمرا لمئات السنين . وهذا الإلحاح يضعف من إحساس الأذن بظواهر الاهتزاز في الإيقاع وعدم انتظامه . أو لنقل إنه التعود على نوع من الإيقاع يجمع بين الانتظام وعدم الانتظام . إن هذا الإلحاح لم يتح لأى مرحلة إيقاعية من تلك المراحل التي تلت (العمودية) » (14) .

وهو ما يمكن أن نسترجع معه قول «ذى الرمة» عشية مالى حيلة ، ولم حكمت العرب على هذا الكلام بأنه شعر رغم اهتزاز

إيقاعه، إن الحكم هنا نتج من ذائقة التلقى التي اعتادت عبر سنوات طويلة من الاستماع.

وفى النوع النووى - الذى نحن بصده - وعلى وجه الخصوص فى قصيدة النثر، فإن المتلقى - نسبيا- لا يستطيع بعد استقبال الإيقاع النغمى، اللهم إلا تبيان بعض المظاهر الصوتية التى تنتج من طريقة ما على مستوى الإلقاء، وهو ما نسعى لأن يستشعره المتلقى، حتى يتمكن من الإحساس به، ومن ثم تحديد دوره (متلقيا) فى تحديد النوع النووى الشعرى، من خلال الإيقاع النغمى، وكيفية اشتغاله فى النص (بالطبع فى حالة إضافته إلى التفتيت الزمنى، وإضافتهما إلى النواة).

والخلاصة أن السبب في عدم تعرف الإيقاع النغمى في قصيدة النثر هو غياب المرجع (المرجع الإيقاعي) ، حيث لم يحدث استهلاك له في الاتفاق الثقافي بعد ، أو بتعبير د . عبد المطلب : لم يتح له الإلحاح على الأذن العربية إلحاحا مستمرا لمئات السنين .

٤- وجود بالقوة وجود بالفعل:

وفى حالة تلقى نوع نووي شعرى .N. G. P. يتحول العمل من :

مستوى الإمكانية Possibility .

إلى ستوى آخر، هو الإسكلية في حللة العمل Possibility in action

وهو ما يمكن تسميته بـ « الآيسومر Isomer » . والآيسومر يتكون من^(٧٠) : آ**يسومر** =

[﴿ تَلْقَى + نَوْعَ نُوْوَى ﴾ = ﴿ وَسَيْطُ مَتَجَانَسَ+ تَفْتَيْتَ زَمَنَ+ إيقاع نغمى ﴾]

ولكن ما هو الآيسومر Isomer ؟

يترجم الآيسومر Isomer في العربية إلى النظير أو المناظِر، وهو مصطلح كيميائي يعنى في الكيمياء أى مادة أو أكثر من المواد مكونة من نفس العناصر ذاتها، ولكنها (المادة أو أكثر) تختلف في خواصها بسبب اختلاف تركيب جزئياتها، والتي يمكن أن توجد في أى حالة من حالات الطاقة العديدة لوحدة قياسية من الزمن (٧١).

وفى تقريبنا لهذا المصطلح فى الشعر والأدب، فإنه يعنى وجود العمل الفنى فى سماته الدنيا، وانتقاله إلى حالة التحقق، «أى تحوله من حالة سكونية إلى حالة دينامية عبر التحقق والتأويل» (٧٢)، وقد نحتنا له مصطلحا عربيا هو (النظير المخلّة).

ويظل النظير المتخلِّق (الآيسومر Isomer) في هذا التناول

مستوى نظريا صافيا يستكنه انتماء أى مظهر فنى أو أدبى فى علاقته بالفضاء النوعى فى حدوده الدنيا، حيث لا يقبل «الآيسومر دخول عنصر عليه، بخلاف عناصر النوع النووى الشعرى وهى فى حالة تلقى، فمن المفهوم الأنطولوجى، لا يتم تحقق عمل أدبى إلا بوجود متلقى» (٧٣).

ويمكن توضيح هذا المفهوم عن طريق معادلات على النحو التالي :

Isomer = N. G. + Reception نظير متخلِّق = النوع النووى + تلقى $(^{(Vt)})$



وهو ما يعنى عند نقل حقل اشتفاله من المسرح إلى الشعر أن :

ويتضح لنا من ذلك أن :

ا- مفهوم النظير المتخلّق (الآيسومر) مفهوم غير قابل لزيادة عناصره، أى «أنه سيكون الحد الأدنى لما له تحقق النوع، بسبب استقبال النوع النووى، وهذا معناه أن الحالة السابقة هي الحالة النادرة، أى أن وجود آيسومر لا يتحقق إلا على المستوى التنظيرى، لأنه يضبط الحدود الدنيا للمفهوم كأداة عملية للباحث» ((٧٠). ففي الغالب يوجد العمل في حالة إضافة آيسومر إلى شئ آخر (الآيسوتوب، وهو المصطلح التالى) لأنه لا بد من وجود سمة جمالية ما مضافة للحدود الدنيا، ولذا جاءت معالجتنا المنطقية على النحو الذي تشكل في صورة المعادلات السابقة.

٢- أن التلقى عنصر حاسم فى قيام نظير متخلّق (آيسومر) شعرى ، وأهمية عملية التلقى هنا ، هى أنها تقوم بتغيير طبيعة النواة الشعرية ، أى الوسيط المتجانس فى أثناء إنتاجه ، من حالة إلى أخرى عبر التأويلات المختلفة لكل عنصر من هذه العناصر ، مما يخلق أفقا من التأويلات غير محددة ، حتى مع وجود تأويل سائد ، الأمر الذى يضعف سكونية النص ويحرره (٢٧).

يقول آيسر: «لا بدلبنى النص أن تكون ذات طبيعة مركبة ، فعلى الرغم من احتواها فى داخل النص ، فهى لا تؤدى وظيفتها إلا حين تكون قد أثرت على القارئ» (٧٧).

وهو ما يتضح معه أن مفهوم الآيسوتوب هنا له مقتضى ،

لأنه تعامل مع العمل عند مستويات تلقيه المختلفة ، أى أنه ضم الذاتي والموضوعي .

ويقبل النظير المتخلّق (الآيسومر) - كمكون جوهرى وأساسى - أن تتخل عناصره ترتيبات مختلفة ، ناتجة من الاختلاف في ترتيب هذه العناصر ، وما يترتب على ذلك من توفيقات وتبديلات بينها ، تجعله يتخل أشكالا مختلفة ، وهو بهذا التركيب المتعدد لا يفترض وجود نموذج شعرى مسبق ، أو حالة شعرية نظامية ساكنة يمكن الرجوع إليها أو القياس عليها ، ذلك النموذج الذي لم يوجد إلا في أذهان خالقيه ، ولم يعرفه التاريخ الشعرى مطلقا .

وعلى هذا الأساس فإن المكون النووى والنظير المتخلّق (الآيسومر) يمثلان على المستوى العام ما يمكن أن نطلق عليه فلسفيا : الوجود بالقوة ، وكلاهما يمثل المتطلبات الدنيا لأية عمل شعرى ، أى لا يتحقق عمل شعرى إلا بتوفر المكون النووى والنظير المتخلّق (الآيسومر) ، أما حينما يتحقق على المستوى الفعلى عمل ما يحوى ملامح جمالية ، أو عناصر تعبيرية جديدة زائدة على مكونات النظير المتخلّق (الآيسومر) الشعرى (من وزن ، وقافية ، وصور جمالية ، إلخ) فإنه حينئذ ينتقل إلى حالة جديدة ، لها مسمى جديد ، وهو : «الآيسوتوب التحوي

و «الآسوتوب Isotop» مصطلح كيميائى -أيضا- ، ومن العجيب أنه يترجم فى العربية إلى النظير أو المناظر - مثله مثل ترجمة الآيسومر- ، ومعناه العلمى ، فهو عبارة عن جزىء أو أكثر لهما نفس الرقم الجزئى ، ولكنهما يحتويان على رقمى كتلة مختلفين .

وفى الأدب يستخدمه «غريماس» على أنه مستوى دلالى متجانس، والذى عنده يتموضع كامل النص (٧٩١)، أما فى بحثنا الأدبى فى محاولة الكشف عن المكون النووى الشعرى ؛ فقد نحتنا له مصطلح «المناظِر المتحقّق» ونعنى به "ذلك العمل الفنى الذى يكون حده الأدنى نظير متخلق (آيسومرroma)، وحدُّه الأعلى غير قابل للحصر » (١٨٠٠)، وذلك لقبوله على الدوام دخول عناصر فنية جديدة عليه وقدرته على احتوائها فى عملية تماذج كلية يعمل من خلالها.

وبالتالى فإن كل «مناظِر متحقّق (آيسوتوبIsotop)» شعرى على مستوى التكوين يحتوى أعدادا لعناصر فنية مختلفة (وزن – قافية - مجاز إلخ) إضافة إلى حده الأدنى وهو النظير المتخلق (الآيسومر Isomer) الشعرى .

بمعنى أن : المناظر المتحقق (الآيسوتوب) يساوى أو أكبر من النظير المتخلق (آيسومر) .

Isomer - Isotop (A1)

وللنظير المتخلق (الآيسومر Isomer) الواحد أشكال مختلفة للمناظر المتحقق (الآيسوتوب Isotop)، بسبب دخول عناصر جديدة عليه، بمعنى أنه لو افترضنا وجود نظير متخلق (آيسومر Isomer) شعرى في حالة تلقى من جمهور ما، في مكان ما، وزمان ما، فإنه يمكن اقتراح المعادلات الآتية لمعرفة النتيجة:

* مناظر متحقّق «آیسوتوب» ^(۱) = [نوع نووی + تلقی = [آیسومر] + وزن] . * مناظر متحقّق «آیسوتوب»^(۲) =

آ نوع نووی + تلقی = [آیسومر] + وزن + قافیة] .

* مناظر متحقّق « آیسوتوب » ^(۳) =

[نوع نووی+ تلقی = [آیسومر] + وزن + قافیة + صور مبیریة] .

(٤) « آيسوتوب » (٤) =

[نوع نووی + تلقی= [آیسومر] + وزن + قافیة + صور تعبیریة + مجاز] .

* مناظر متحقّق « آيسوتوب » ^(ه) =

[نوع نووی + تلقی = [آیسومر] + وزن + قافیة + صور تعبیریة + مجاز + منولوج] .

وهكذا فى كل مرة يمكن أن يضاف فيها عنصر جديد إلى المعادلة .

ولكن

هل المناظر المتحقق «آیسوتوب» (۱) = المناظر المتحقق «آیسوتوب» (۲) = المناظر المتحقق «آیسوتوب» (۳) = المناظر المتحقق «آیسوتوب» (۱) = المناظر المتحقق «آیسوتوب» (۵) = المناظر المتحقق «آیسوتوب» (۵) = المناظر المتحقق «آیسوتوب» (۵) = المناظر المتحقق «آیسوتوب» (۵)

بالطبع لا، وذلك على الرغم من احتواء كل مناظر متحقق(آيسوتوب) منهم على النظير المتخلق (الآيسومر) نفسه ، . أى على المكون النووى الشعرى فى حالة تلقى .

وهو ما يفسر لنا إمكانية إنتاج نص درامى (شعرى) ، أو إنتاج موضوع شعرى واحد لمرات عديدة ، دون أن يفقد تأثيره ، وذلك بسبب دخول عناصر جديدة على النوع النووى الشعرى في تركيبة النظير المتخلق (الأيسومر) ، وما يترتب على ذلك من تغيير في علائق مكوناته وتأويلاتها المحتملة .

إن مجموع السمات القارة والمكون النووى هنا ، تحوى وجودها ما قبل الشعرى ، وعملها كعلاقة خلال علاقات يتم استقبالها وتأويلها ، «لتتحول من سياق النص إلى سيرورة خطاب ، يتم تفسيره على أنه عالم ممكن ، وليس العالم بعينه » (۸۲).

د - جامع النظير « Archisotop » جامع النظير

فى كل عصر أو بيئة أو مكان ، يصبح عدد معين من النظير المتخلق (الآيسوتوب Isotop) سائدا ومعروفا لدى عدد كبير من الجمهور والمتلقين ، وغالبا ما تكون له السيادة مما يسمح معه بتكوين توجه أو اتجاه ، أو ما كان يطلق عليه مدرسة قديما ، وهذا الجمهور يعتمد على هذا العدد المعين من النظائر المتخلقة توقعاته عند قراءة العمل الأدبى الشعرى . حيث تخلق تجليات أدبية أو فنية شعرية مختلفة لها سمات جمالية عديدة ، من صفات ومميزات لغرية ، وفنية وجمالية ، وغيرها ، ومن خلال تراكم هذه الصفات خلال فترات تاريخية زمنية طولة نوعا ما ، والذي يغلق - بدوره - لدى المتلقى نوعا من الوعى الجمالي لنوع جمهور المتلقين ، وآليات أفى توقعاتهم على تقاليد جمالية بعينها تراكمت من خلال تجليات نظائر متخلقة (آيسوتوب Isotops)

وهذا الذوق الجمالي السائد يعمل انطلاقا من اتجاهين :

- اتجاه الإنتاج وعى جمالى شعرى عند الشاعر حول مفهومه الخاص عن الشعر .

- اتجاه الاستهلاك وعي جمالي سائد عند المتلقى

وليس من الضرورة أن يكون هذا الوعى سليما من الناحية العلمية ، حيث يحدث الشيوع - دائما - لتجليات شعرية ما فى البيئة الثقافية نتيجة لطول فترات الاستهلاك ، وهذا هو السبب فى عدم معرفة الإيقاع فى قصيدة النثر ، حيث لم يحدث له استهلاك فى الاتفاق الثقفى ، فهناك كثير من التشابهات فى قصيدة النثر يمكن رصدها لتكون الإيقاع ، ولكن استهلاك التلقى لم يعتدها بعد ، فالعمل الأدبى كما يقول آيسر له قطبان : «قطب فنى هو نص المؤلف ، وقطب جمالى هو عملية إدراك القارئ» (٥٨٠). ويعمل هذا الوعى الجمالى ، الذى تكون من تراكم السمات الجمالية العديدة ، على مستويين :

ا- مستوى تطوير: يزيد من ترسيخ هذه الجماليات فى الوعى الجمعى ، الأمر الذى يؤدى إلى نبذ أية محاولات حقيقية للخروج من السيطرة الجمالية للنوع .

وهذا المستوى أدى - برغم ترسيخه المبادئ الجمالية العامة - إلى بنية حصار ، وهو ما يمكن تمثيله على النحو التالى : تاريخ أدبى ما ___ تسوده ذائقة ___ يسود أفق توقعات وجماليات تلقى ___ ليست مهمة لتحقق النوع فى عمله الفنى أو الأدبى فى ذاته ، ولكن لأنه متعارف عليها من قبل المتلقين ___ فإنه تسود سلطة أدبية .

ويمكن تطبيق ذلك على سيادة العمود (الوزن والقافية) على الشعر لفترات زمنية طويلة . Y- مستوى انقطاع: تقوم فيه الطلعية ، لوعيها الخاص بالمكون البنيوى للشعر (أى المكون الحقيقى الذى يمثل البنية ، وليس السمات المتغيرة) ، ومحاولة فصله عن سماته الجمالية القارة ، وخلق سمات جديدة ، تؤدى أخيرا - برغم انقطاعها - إلى بنية تطوير .

ومجموع هذه الصفات والسمات التي تنتمى لها مجموعة من الآيسوتوب الواحد في فترة تاريخية بعينها ، هو ما يطلق عليه «جامع النظير « Archisotop» (^^\?) ، وهو خلط بين السمات والماهية ، وعلى الرغم مما يشير إليه ذلك المصطلح في فترات تاريخية عديدة ، من خلق تراكمات لتقاليد شعرية ، وسمات فنية سواء في الشكل أو المضمون لفترات طويلة ، إلا أنه كثيرا ما ساهمت تلك المعايير في تقييد الإبداع لفترات طويلة في تاريخ الشع .

فقد حكم النقاد -مثلا- على الشعر التفعيلى فى بداياته اعتمادا على جامع النظير ، وليس من خلال تحقق ماهية الشعر فيه .

- اعتمد هذا الفصل في مرتكزاته النظرية على أطروحة دكتوراه في
 مجال المسرح باللغة الإنجليزية ، تحت عنوان :
- Dr Alaa Abd Elhady: Early Arabic Performative
 Manifestations And The Theorical Genre Did Arabs
 Know The Theorical Art Before 1847, A. d., Unpuplished
 P. hd Dissertation Hungarian Academy Of Sciences- 1997 -
- * وعلى عرض للموضوع باللغة الإنجليزية تحت عنوان: نظرية الأنواع الأدبية والمسرح - « بحث منشور ضمن » جماليات التلقى والتأويل» - أعمال المؤتمر الدولى الأول للنقد الأدبى - القاهرة - أكتوبر ١٩٩٧م.
- Theory Of The Literary Genre And The Theatre " Theorical Achievement " - P.P. 13 - 51 - From: Aesthetics Of Reception And Hermeneutics - Papers Presented To The First International Conference On Literary Criticism (Cairo
- ١ د . محمد غنيمي هلال : النقد الأدبي الحديث مرجع سابق ٠ ٣٨٠ .
- 2- Dr Alaa Abd Elhady: Early Arabic Performative op. cit., p. 208.
- 3- Ibid p. 180.
- 4- Dr Alaa Abd Elhady:Theory Of The Literary Genre op. cit., p.p. 13 51.

0- لیفی شتراوس ، وآخرون : البنیویة وما بعدها من لیفی شتراوس الى دریدا ، تحریر : جون ستروك ، ترجمة : د . محمد عصفور ، سلسلة عالم المعرفة الكويت - فبراير ١٩٩٦م - عدد ٢٠٢ - ص ١٧ . 6- Dr Alaa : Early Arabic Performative - op. cit., p. p. 183 - 184. 7- Ibid - p. p. 185 - 187.

 ٨- رومان إنجاردن : تلميذ الفيلسوف الظاهراتي « إدموند هوسرل»، وهو من رواد التلقي .

9- انظر: روبرت هولب: نظرية التلقى - ترجمة: د. عز الدين إسماعيل - النادى الثقافى الأدبى بجدة - ط ١ - ١٩٩٤م - ص ٩٤: ٩٤. وانظر كذلك: د. حامد أبو أحمد: الخطاب والقارئ (نظريات التلقى وتحليل الخطاب وما بعد الحداثة - كتاب الرياض - مؤسسة اليمامة الصحفية - عدد ٣٠ - ١٤١٧ه - ص ٣٣: ٦٥.

10- See: Dr Alaa: Early Arabic Performative - op. cit., p.p. 176 -

11- See: Ibid - p.p. 183 - 184.

12- See: Ibid - p.p. 184.

13- See: Ibid - p.p. 181 - 183.

14- Ibid .

15- See: Ibid - p.p. 150 - 156.

١٦ - د. علاء عبد الهادى : نظرية الأنواع الأدبية والمسرح - مرجع سابق - ص٢٧، عن "لوكاتش": `

Amodern drama fojlodesenek history of modern drama .

1V - c. علاء عبد الهادى : المرجع سابق – 0.00 عن « بيتشى تاماشى » :

Drama as a genre and its kinds.

 ۱۸ محمود درویش : الأعمال الكاملة - مرجع سابق - دیوان أوراق الزیتون - ص۷۷ - ۷٤ .

19 أمل دنقل: الأعمال الكاملة - مرجع سابق - ص ١٦٤.
 ٢٠ صلاح عبد الصبور: الأعمال الكاملة - مرجع سابق - ص ٣٨١.

٢١ - د. يوسف نوفل : شلالات الضوء - الهيئة العامة لقصور الثقافة
 القاهرة - ديسمبر ١٩٩١ م - ص ٧ .

۲۲- فان دايك : النص والسياق (استقصاء البحث فى الخطاب الدلالي والتداولي) - ترجمة عبد القادر قنيني - أفريقيا الشرق - الدار البيضاء - ط۱-۲۰۰۰م- ص ٥٢.

۲۳– السابق : ص ۵۲– ۵۳ . ۲۶– السابق : ص ۵۳ – ۵۶ . ۲۵– السابق : ص ۷۷– ۷۵ .

٢٦- مايكل ريفاتير: دلائليات الشعر- ترجمة: محمد معتصم - منشورات كلية الآداب والعلوم الإنسانية - الرباط - المغرب- ١٩٩٧ - ص٨.

۲۷- السابق : ص ۸ . ۲۸- السابق : ص ۱۱ .

٢٩- السابق : ص ١٢ . ٣٠ - السابق : ص ١٤ .

٣١- عبد الله راجع : القصيدة المغربية المعاصرة بنية الشهادة والاستشهاد- منشورات عيون - الدار البيضاء - ط ١٩٨٧ م - ص ٢٨ .

۳۲– دى سوسيور : علم اللغة العام – ترجمة : يوثيل وسف عزيز – بيت الموصل – العراق – ط۲– ۱۹۸۸م – ص۱۶۳ .

33- Dr Alaa : Early Arabic Performative - op. cit., p.p. 184. ۳۶- انظر الفصل الثاني من دراستنا هذه ، ومعالجتنا لموضوع الأوزان المستعملة في الشعر التفعيلي ، وما يجوز فيها وما لا يجوز .

٣٥- انظر الفصل الثاني ص ٩٣ - ٣٠١ . ٣٦- السابق .

۳۷ هنریش بلیث: البلاغة والأسلوبیة (نحو منهج سیمیائی لتحلیل النص) - ترجمة وتعلیق :د. محمد العمری - أفریقیا الشرق- الدار البیضاء - ۱۹۹۹م - ص ۲۶ .

٣٨- إن تحديد مفهوم الأسلوب والأسلوبية أمر قد يستحيل تحليله ، ومن ثم فإنه يصعب تعريفه ، فغى حين نستطيع محاكاة الأسلوب أو الطريقة ، إلا أن تعريفه يبقى أمرا صعبا ، ذلك أن الأسلوب يدخل في إطار ما هو شكلى وتقنى ويرتبط بمفهوم العلامة اللغوية ، وقد تطورت مناحى النظر للأسلوب والأسلوبية على النحو التالى :

- * الأسلوب تعبير عن شخصية الكاتب / المرسل .
 - # الأسلوب أثر في القارئ/ المستمع .
 - # الأسلوب تقليد لواقع ما في النص .
 - * الأسلوب تأليف خاص للغة ، وهو يشمل :
 - أ أسلوبية الانزياح .
 - ب الأسلوبية الإحصائية .
 - ج الأسلوبية السياقية .
 - د أسلوبية السجلات .
- انظر في ذلك : د. محمد عبد المطلب : البلاغة والأسلوبية الهيئة المصرية العامة للكتاب- ١٩٨٤م
- د. عبد السلام المسدى : الأسلوبية والأسلوب الدار العربية للكتاب ليبيا طرابلس .
- د. صلاح فضل : علم الأسلوب مبادئه وإجراءاته مختار للنشر والتوزيع – القاهرة – ۱۹۹۲م

- هنريش بليث : البلاغة والأسلوبية - مرجع سابق .

۳۹- د. محمد حسن عبد الله : الصورة والبناء الشعرى - دار
 المعارف - عدد۸۳- ط۱- ۱۹۸۱ - ص۸۳ .

 ٤٠- د. يوسف نوفل : الصورة الشعرية واستيحاء الألوان – دار النهضة العربية – القاهرة – ط۱- ۱۹۸۰ – ص ۲۱: ۲۲ .

٤١- انظر في ذلك :

- بشرى موسى صالح : الصورة الشعرية فى النقد العربى الحديث -المركز الثقافى العربى - الدار البيضاء - ط١- ١٩٩٤ .

- الولى محمد : الصورة الشعرية في الخطاب البلاغي والنقدى - المركز الثقافي العربي - الدار البيضاء - ط١- ١٩٩٠ .

د. محمد حسن عبد الله: الصورة والبناء الشعرى -مرجع سابق.
 ٤٢- نورمان فريدمان: الصورة الفنية - مقالة مترجمة - ترجمة: جابر عصفور مجلة الأديب المعاصر - عدد١٦ - القاهرة - ١٩٧٦ - ٣٣٠.

٤٣ جان كوين : بناء لغة الشعر – ترجمة : د. أحمد درويش – القاهرة – الهيئة العامة لقصور الثقافة – ط۱- ١٩٩٠ – ص ٣٣ .

٤٤ - انظر : هنريش بليث : البلاغة والأسلوبية - مرجع سابق - ص
 ٦.

20 - انظر :

- السابق : ص ۹۸ – ۹۹ .

- محمد الماكرى : الشكل والخطاب

محمد نجيب التلاوى : القصيدة التشكيلية فى الشعر العربى - الهيئة المصرية العامة للكتاب - سلسلة دراسات أدبية - ١٩٩٨ م.

- 3 - أ . أ . مندلاو : الزمن والرواية – ترجمة : بكر عباس – مراجعة : إحسان عباس – دار صادر – بيروت – ط۱ – ۱۹۹۷ – ص ۱۷ . ٤٧- السابق ٢٩ . ٤٨- السابق ٣٣ .

93- هانز ميرهوف : الزمن في الأدب - ترجمة : د . أسعد رزوق -مراجعة : العوضي الوكيل - مؤسسة سجل العرب - القاهرة - ط١-١٩٧٢م - ص ٣٣-٢٤ .

٥٠ - السابق : ص ٢٥ . ٥١ - السابق : ص ٢٥ .

٥٢ - السابق :-ص ٢٨: ٣٣ ، وص ٧٦ . ٥٣ - السابق : ص ١٢٠ .

٥٤ - أ . أ . مندلاو : الزمن والرواية – مرجع سابق – ص٧٦ .

٥٥ - إيين نيكلسون ، وآخرون : فكرة الزمان عبر التاريخ - ترجمة :
 فؤاد كامل - عالم المعرفة - المجلس الوطنى للثقافة والفنون والآداب الكويت - عدد ١٥٩٩ - مارس ١٩٩٢م - ص . ١٨٥٠

٥٦ شملت عينة البحث مثات القصائد المنتقاة بشكل عينة عشوائية
 من عصور أدبية متنوعة منذ أقدم عصور الشعر حتى تاريخ البحث

٥٧- إى . دبليو . جي . فيبس ، وآخرون : فَكَرَةَ الزمان عبر التاريخ - مرجع سابق - ص ١٥٣: .١٥٤

۵۸ - انظر فی ذلك :

- د. إبراهيم أنيس : الأصوات اللغوية – نهضة مصر- القاهرة – ط۳- ۱۹۲۱ - ص ۹۷ .

- د. رمضان عبد التواب : المدخل إلى علم اللغة العام ومناهج البحث اللغوي - مكتبة الخانجى - القاهرة - ط٢- ١٩٨٥ - ص١٤٢ .
- سيد البحراوى : الإيقاع في شعر السياب - مرجع سابق - ص١١٠ .
٥٩ - د. رمضان عبد التواب : المدخل إلى علم اللغة العام ومناهج البحث اللغوي - مرجع سابق - ص٢١ ، ٩١ .

٦٠ مراد عبد الرحمن مبروك : من الصوت إلى النص (نحو نسق منهجى لدراسة النص الشعرى - الهيئة العامة لقصور الثقافة - سلسلة

كتابات نقدية - أبريل - ١٩٩٦ - ص٣٤ ، وما بعدها .

17- بروكلمان : فقه اللغات السامية - ترجمة : د. رمضان عبد التواب - مطبوعات جامعة الرياض - الرياض - ١٩٧٧ - ص٥٤ .

17- د. إبراهيم أنيس : الأصوات اللغوية - مرجع سابق - ص ١٠٦ .

٦٣- د. رمضان عبد التواب : التطور اللغوي مظاهره وعلله وقوانينه - مكتبة الخانجي - القاهرة - ط٢- ١٩٩٥ - مرجع سابق - ص ١١٨ .

3- د. يوسف نوفل : شلالات الضوء - مرجع سابق - ص ١١٥ .

55- See: Dr Alaa : Early Arabic Performative - op. cit., p.p. 167 .

171.

ترجمة : د.عبد الوهاب علوب - المجلس الأعلى للثقافة - القاهرة - ترجمة ، الحاص ١٨٠ .

41- ١٠٠٠ - ص ١٠٠٠ - ترجمة مصطفى عبد الراجون : الوداع * آخر أشعار أراجون * - ترجمة مصطفى عبد

٦٧- اراجون: الوداع * اخر أشعار أراجون * - ترجمة مصطفى عبد الغنى - الهيئة العامة للكتاب - المقاهرة - ١٨٩٦ - ص ٣٣- ٣٤. ٦٨٨ - من ٣٣- ٣٠ المقاهة العامة لقصور ١٨٩٠ - الهيئة العامة لقصور الثقافة - القاهرة - ١٩٩٩ - ص ٢٥١ .

70- See: Dr Alaa Abd Elhady: "Theory Of The Literary Genre And The Theatre" - op. cit., p.p. 13 - 51.

71- Dr Alaa: Early Arabic Performative - op. cit., p. 185.

72- Ibid .

73- Ibid .

74- Ibid - p. 186.

75- Ibid .

76- Ibid .

- ٧٧- فولفانج آيسر : مرجع سابق ص٨٢ .
- 78- See: Dr Alaa: Early Arabic Performative op. cit., p. 187.
- 79- Greimas, A.G. Semantique Structurale. (Larousse, Paris,
- 1966), p. 53 from: Dr Alaa : Theory Of The Literary op. cit., p. 51.
- 80- Dr Alaa: Early Arabic Performative op. cit., p. 188.
- 81- Ibid p. 187.
- 82- See : Ibid p. 188.
- 83- Ibid p.p. 189 190.
- 84- Ibid p. 188.

۸۵- فولفانج آیسر : مرجع سابق - ص۸۲ 86- Dr Alaa : Early Arabic Performative - op. cit., p.p. 189 - 190.

الفصيل لرابع

قصيدة النثر

وتحولات الشعرية العربية

🗖 أدبية قصيدة النثر .
🗖 مفاهيم الشعرية وقصيدة النثر .
🗖 لماذا قصيدة النثر ؟
🗖 مغالطات قصيدة النثر
🗖 انتهاكات قصيدة النثر
🗖 الإيقاع في قصيدة النثر .
🗖 قصيدة النثر النوع النووى الشعرى .

قصيدة النثر وتحولات الشعرية العربية

مقدمة :

لكأنما هو طريق يصعب السير فيه إنها هناك . . تعيد تنظيم الحياة وتحترق تبحث عن شيء ما والتاريخ يحاول أن يركلها بقدمه كقطة برية ليس لها دور في الرواية تمحو كل أحلامها وتبقى مرتبكة بمفردها .

ويبقى التساؤل . . هل هذا نص يمكن أن يحمل مسمى قصيدة نثر ؟! أو ما أطلق عليه مؤخرا «قصيدة نثر » ، وهل هناك - فى الأساس - ما يمكن أن يسمى «قصيدة نثر » . . ذلك هو ما يستدعى التناقض الدلالى ، فكيف يجتمع الشعر مع النثر ،

والقدماء من علماء العربية يؤكدون على فصل كل منهما عن الآخر، والتفرقة الحاسمة بين الشعر والنثر (۱).

وكيف يكون القصيد نثرا والنثر قصيدا ؟ كيف يجتمع جنسان تحددت لكل منهما هويته عبر أزمان موغلة في القدم ؟

إن الخطاب الشعرى عندما يذكر ، فإنه يستدعى بالضرورة نقيضه النثرى ، ولكنه لا يستدعى بالتبعية تلاحما مع النثرية ، تلك هى أولى الإشكالات التى تفرض نفسها بقوة ، فكيف يكون النثر شعرا ، وكيف يكون الشعر نثرا ؟ ومن أين يكتسب النص موسيقيته التى ألفتها الأذن وارتبط الشعر بها ، فماذا إذن يكون هذا الشكل الجديد «قصيدة النثر» ؟ وما حدود إمكاناته الأدبية ، أهو أدب أم لا أدب ؟ أهو شعر أم لا شعر ؟ وما التقنيات التعبيرية والقوانين التى يمكن أن تحكم نوعه أيا كانت نسبته أو هويته ؟ ذلك ما نسعى لأن يكون .

لقد اعتادت الذائقة العربية - وهذا حقها - أن ترفض كل تحول، وتراه منافيا للشعرية - ربما لأن مفهومها عن الشعر ليس صحيحا، لأنها تميل إلى الاستقرار المفهومي، وهو موقف ليس قصرا على الشعرية وحدها- وإنما يشمل كافة النظريات الإنسانية - وتميل إلى التجميع لا التفريق بناء على متطلبات العقل الإنساني، وربما يكون هذا صالحا للموقف الكلاسيكي من الحياة، أوالموقف الرومانسي بمفهومه الجمعي السائد على

كافة أفراد المؤسسة الحياتية ، ولكنه لا يصلح لطبيعة الأديب والشاعر الذى شهد تحولات فى كافة مناحى الحياة والثقافة مع نهاية القرن العشرين وبدايات القرن الواحد والعشرين . ذلك الشاعر الذى لم يعد يمثل عضوا فى مؤسسة جماعية ، بقدر ما يمثل هو مؤسسة فردية لا تتشابه مع الحالات الأخرى المعاصرة ، إنه ليس نزوعا إلى الانحلال والانفصال عن مجتمع ، بقدر ما هو محاولة لفهم تحولات الحياة على حدة .

إننا – على الرغم من ذلك – لا نحاول تأسيس شرعية لما يسمى قصيدة النثر ، بقدر ما نسعى لدراسة هذا التحول ، وملاحقته لتمييز الجيد من الردئ فيه ، والكشف عن قوانينه وتقنياته التعبيرية ، وقبل ذلك تعرف كيف ظهر في أمة ألفت كلاما منمقا تنميقا موسيقيا بطريقة ما ، لقد مر أكثر من ثلاثين عاما على ظهور ما سمى "قصيدة نثر" في مصر ، ولم تتصد له دراسة علمية موضوعية – سوى شذرات قليلة على استحياء من خلال موضوعات أخرى ، وهو ما يذكرنا بموقف البديع في الدراسات العربية القديمة التي كانت تعالجه بعد الفراغ من معالجة البيان والمعانى ، نقول إنه لم تظهر دراسة علمية موضوعية (۱) تبحث في تشكل قصيدة النثر المصرية وتكشف عن مقنيات هذا النوع من الفن ، حتى ولو لإثبات عدم شرعيته إلى الشعر ، أو نسبته إلى جنس أدبى مغاير للشعر ، لقد اهتم علماء

العربية القدامى ونقادها منذ قرون عديدة بالتفريق بين الشعر والنثر ، والكشف عما هو ليس بَشعر ، وكلفوا أنفسهم عناء البحث فى زمن قلما تتوفر فيه الظروف المساعدة ، إلا أننا على النقيض من ذلك ، نجد أنفسنا أمام ظاهرة تجاوز عمرها الثلاثين عاما ولا تبحثها دراسة واحدة ، ألا يجوز لنا بعد ذلك أن نتقلد حق بحثها والكشف عن هويتها ؟ .

وإذا كان الأمر كذلك ، فلا أقل من أن نتخذ الطريق التقليدى في الكشف عن هوية هذا النوع من الكتابة والبحث عن انتماءاتها ، وأعنى البحث في مدى انتمائها - بداية - إلى الأدب ، ثم إلى الشعرية على فرض أنها شعر ، ثم إلى النثرية على فرض أنها نثر ، ثم انتمائها إلى أي جنس أدبى آخر ، سواء أكانت بالفعل تنتمى إلى نوع معين ، أم تخلق هي نوعها على نحو ما عبر عنها البعض " الكتابة عبر النوعية » .

١- ادبية قصيدة النثر:

يقول تودوروف: "من يجرؤ اليوم أن يفصل بين ما هو أدب، وبين ما لا يمت بصلة إليه ؟ فهناك منوعات أدبية لا تحصى، تعرض نفسها علينا ضمن منظورات مختلفة حدا» (٣)

ربما يكون هذا القول – على اختلاف بيئته – جقيقة ، إلا أنها في هذه الحالة لا تعد مدخلا ، بقدر انتمائها لأن تكون مهربا من محاولة التحديد، فالقانون الأدبى يفرض وجوده على الشكل، سواء هدمت الحدود بين الأجناس أم لم تهدم، إنه لا خلاف - بأية حال من الأحوال - على ما هو أدب، وما هو ليس بالأدب. وربما - أيضا - يكون لزاما علينا أن نتساءل بدورنا . . . ما الأدب ؟ أو على الأخص : كيف نحكم على شكل ما بأنه أدب أو لا أدب ؟

ربما يبدو - مع ذلك - أن الأدب غير قابل لأن يحدد بحدود صارمة ، أو أنه سيظل محتكما إلى طبيعة الذائقة التى تستطيع أن تميزه عمن سواه ، وعلى نفس المنوال يتغير دائما مفهوم الأدب بتغير الأزمان ، ذلك لأنه ببساطة شديدة كائن حى ، متطور بتطور مستحدثاته ، إنه ينبع كنهر من منبع واحد ، ولكنه لا يتوقف عند نقطة ما . . لأنه دائم التحرك ، دائم التقدم إلى الأمام . . ولو إلى فراغ .

ذلك هو الأدب الذى تأتى صعوبة تحديده لأنه منتج خيالى (1) . يرتبط بمكنون النفس منتجا منها وإليها . والنفس تتأبى والأدب كذلك ، أيكون الأمر هكذا لأن الأدب دائما يطرح مفهومه من خلال النوع (شعر - رواية - مسرحية) ، أم لأن عتباته (العنوان والنوع) هى التى تكشف عنه ؟ . . إنها ليست إشكالية نوع واحد ، ولكنها إشكالية تتعلق بكافة الأنواع . . ولكن على الرغم من ذلك فإنه يمكن طرح

مفهوم للأدب من خلال مفهومه الابتداعي (٥)، كما يرى ويلك، ووارين، ومحاولة تمييز الأدب عما سواه عن طريق الاستعمال الخاص للغة في الأدب ، «إن اللغة مادة الأدب ، مثلما أن الحجر البرونز مادة النحت ، والألوان مادة الرسم ، والأصوات مادة الموسيقي . غير أن على المرء أن يتحقق من أن اللغة ليست مجرد مادة هامدة كالحجر ، وإنما هي ذاتها من إبداع الإنسان، ولذلك هي مشحونة بالتراث الثقافي لكل مجموعة لغوية » (1) . وإن كان هذا التحديد لا يميز الأدب بقدر ما يخلط بهِ أنواعا أخرى من الممارسات الإنسانية والتعابير اليومية كالحديث اليومي ، والحوار الإذاعي ، والمحاضرات التي تلقى على الطلاب ، لكننا على الرغم من ذلك يمكن أن نستغل اللغة - كطبيعة ثنائية - في تحديد مفهوم الأدب، لا كلغة حديث يومية ، أو كوسيلة رمزية للتفاهم بين البشر ، وإنما كلغة خاصة يستخدمها الأديب - دائما - بطرائق مغايرة ، ويعمل فيها الانحراف الدلالي الذي يشكل سماته الأسلوبية عمن سواه، ويجعله في الآن نفسه ينتمي إلى ذلك المفهوم الواسع –

ويصل كل من ويلك ووارين إلى نتيجة مؤداها "أن العمل الأدبى الفنى ليس موضوعا بسيطا ، بل هو تنظيم معقد بدرجة عالية ، وذو سمة متراكبة مع تعدد في المعانى " (*) . وقريب من

هذا ما يصل إليه تودوروف (^) ، ومحاولته تحديد الأدب من خلال بحث مفهوم الخطاب بمفهومه البنيوى ، الذى يعنى وظيفة الخطاب الأدبى فى مقابل وظيفة الرسالة أو التقرير اليومى .

هكذا نجد أنفسنا مرة أخرى قد عدنا من جديد نبحث في وسائل الأدب لا في الأدب ذاته ، ونجد أنفسنا - كذلك - نبحث في أدبية الأدب من خلال تميزه عما لا تتحقق فيه الأدبية ، وعلينا - إذن - أن نوسع المفهوم ليشمل كل نشاط إنساني ليس مكتوبا فقط ، وإنما كل نشاط شفاهي ، وهو ما نجده في تراثنا العربي القديم ، فعلى الرغم من عدم ظهور المصطلح لديهم (الأدب) إلا أنهم تحدثوا عن الأدبية في النص بمفهومها الكامن في النفوس ، عالجوها بشعرهم تحت مسمى الصناعة تارة ، وتارة أخرى تحت مسمى الصياغة ، وحسن الرصف (٩) ، وهي معاني كانت ترتبط لديهم بالبحث في الشعرية وموضوعة الأدب لتفرقه عما سواه وتشكل له الفرادة الأدبية ، إن الأدبية بهذا المفهوم نشاط لغوى - كتابي / شفاهي - يرتبط بالتنظيم والتخييل والتعبير الشخصي عن رؤية .

إن الأدب - على هذا الأساس - يمكن تحديده على أنه كل نشاط لغوى يسعى إلى خلق إبداع جديد للإمكانات اللغوية والعلاقات التى يمكن أن تنشأ بينها ، إنه تعبير عن الحياة الإنسانية في أشكال أدبية متنوعة .

ونجدنا مدفوعين لأن نعود مرة أخرى إلى شرط ابن رشيق القيروانى ، وهو النية والقصد ، النية فى كتابة أو قول أدب ، فإن لم تتوفر هذه النية ، فإن المنتج حينئذ لا يمكن قبوله فى الأدب وفى أنواع الأدب .

إن هذا التقريب لمفهوم الأدب يسعى لفرض هيمنة الأديب فى اختيار الشكل الذي يعبر فيه ، كما يسعى الموضوع لفرض هيمنته على الخطاب الذي يتشكل فيه .

وهذا التقريب -ذاته - هو ما يسمح بأن نطرح قصيدة النثر (أو ما يسمى قصيدة النثر)كشكل أدبى ينتمى إلى الأدب وإلى الأدبية ، ذلك لأنه نشاط لغوى مبدع ، يعبر عن رؤية ، مستخدما الوسائل الأدبية من تصوير وتخييل وخلافه .

ولكن يبقى السؤال: أى أدب هو ؟ أهو شعر كما يزعم أصحابه ؟ أم أنه نوع من الأنواع النثرية التى تتشكل فى ظل بنية تسعى لخلق روح شعرية ؟ أم أنه جنس أدبى جديد لا ينتمى إلى هذا ولا إلى ذاك ، وإنما يبحث عن تشكله لأن يكون نوعا ثالثا لا هو شعر ولا هو نثر . . إن البدايات الأولى للألفية الثالثة للإنسان تطرح تحولاتها عن الأدب ، لا بوصفه مؤسسة تنتمى اليها أنواع محددة سلفا يتحرك الأديب فى إطارها ، وإنما كمؤسسات فردية ، تبحث فى مساحة التوتر الإنسانى ، والقلق النفسى ، وتطلعات الفرد وقلقه الدائم ليس على حاضره فقط ،

وإنما على مستقبله الذى أصبح أهم ما يميزه أنه لا معالم واضحة لهذا المستقبل . . ربما من هذه الوجهة يصبح الرفض مفهوما يتشكل من خلاله الأدب ، يقول بريتون : "إن رفض الحياة المعطاة سواء أكان هذا الرفض اجتماعيا أم أخلاقيا (. . .) يوجه الإنسان إلى سلسلة من الحلول الجديدة لمشكلته ونهايته " (١٠ .)

٢ - مفاهيم الشعرية وقصيدة النثر:

اهتم علماء العربية ونقادها – القدامي والمحدثون على السواء – بالبخث في شعرية الشعر، وإن كان القدامي قد عالجوها تحت مسميات مختلفة، وجاء ذلك على وجه الخصوص متمثلا في تفريقهم بين الشعر والنثر، وبين الشعر والخطابة والكتابة، وكما يقول محمد بنيس «والشعرية العربية لم تنحصر في الشعر بمفرده، فهي توجهت أيضا لقراءة النص القرآني والخطابة والكتابة، ومواقع هذه النصوص من النص الشعرى متباينة» (۱۱).

وقد تشكلت الشعرية العربية - على المستوى النقدى - من خلال الدراسات القرآنية التى سعت - فى المقام الأول - لتفسير القرآني والكشف عن وجوه إعجازه وإعجاز لغته ، وقد كان هؤلاء النقاد والبلاغيون أكثر جرأة فى بحثهم ، حيث رأو أن البرهنة على إعجاز القرآن تتطلب العودة إلى النص الشعرى (١٢)، ومن ثم عولجت بعض قضايا الشعرية ، وقراءة

ما ليس شعرا من خلال معالجة حل المنظوم ونظم المنثور، وكان عبد القاهر الجرجاني أقرب الذين بحثوا هذا الأمر إلى روح الشعربة المعاصرة، التي تعنى التحرك الداخلي في الخطاب المغوى، للكشف عن ظواهره ومكوناته المتراكبة، والكشف عن العنصر المهيمن من خلال العلاقات المتبادلة بين هذه المكونات، وقد ربط الجرجاني - في شعريته - بين اللفظ والمعنى من خلال نظريته في النظم «بان بذلك أن الأمر على ما قلناه، من أن اللفظ تبع للمعنى في النظم، وأن الكلم تترتب في النظم والمعنى يتواصل مع شعرية الحداثة التي تعتد بالتعبير والتوصيل كأداة منهجية للكشف عن الشعرية، وتركز على درجة تعالى التجمالي قبل ذلك.

ويرى نقاد الحداثة الذين اهتموا بالشعرية أنه بالإمكان تقديم مدلول معين عبر وسيلة اللغة الشعرية وكذلك النثرية ، مما يعنى أن طبيعة اللغة الشعرية الحقة لا تكشف عن نفسها إلا من خلال دراسة العلاقات والنماذج المتحققة على مستوى الدوال .

ويحاول «ان ماكاروفسكى» تعريف اللغة الشعرية من خلال رصد اللغة المعيارية، والتي يرى أنها تكون في الشعر هي «الخلفية التي ينعكس عليها الانتهاك المتعمد بهدف خلق جماليات للعناصر اللغوية التي تكون العمل، إنه خروج متعمد

على القواعد المعيارية للغة » (١٤) ، وتتحدد الشعرية في هذا الانحراف الدلالي الذي يعمد الشاعر إليه لكسر الألفة المعتادة ، ومن ثم الخروج من المعتاد إلى غير المعتاد .

لقد نتجت الشعرية - الحداثية - نتيجة للمسلمات التى وضعها دى سوسيور فى التفريق بين الشعر والنثر، وبحثه فى علاقة الأدب بالثقافة، وتنظير الكتابة الأدبية وتحليلها من اللخل ، وهو يرى أن اللفظة المفردة ليست فيها شعرية بذاتها، وإنما تقتصر وظيفتها على كونها إشارة لشىء، وتكتسب شعريتها بدخولها مع مفردات أخرى تشكل معها علاقة شعرية (١٥٠).

أما "جان كوين" فيرى أن الشعرية هي الناتج الدلالي عن الممارسة اللغوية للشعر، وبذلك تصبح الشعرية هي البحث عن الخصائص المكونة لوجود لغة الشعر، ويرى أنها "متوسط التردد لمجموعة من المتجاوزات التي تحملها اللغة الشعرية بالقياس إلى لغة النثر" (١٦٠)، والمتجاوزات أو المجاوزة عنده وحدو ما يقابل المجاز بمفهومه الواسع في العربية، وهو يرى أن المجاوزة تتحقق في الشعر والنثر على السواء، إلا أنها تمثل في النثر ميلا إلى درجة الصفر، وبقدر ما تتحقق الشعرية، والقصيدة "لا ما مترب المجاوزة بقدر ما تتحقق الشعرية، والقصيدة "لا يمكن أن تكون شعرية مائة في المائة" (١٧٠).

أما «تودوروف» فقد بحث في الشعرية من خلال تشكل

الخطاب الأدبى ، والشعرية – عنده – ليست فى العمل الأدبى فى حد ذاته «الأدب الممكن» ولكنها السمة المميزة التى يفترق بها العمل الأدبى عن غيره ، فهى «الخصائص المجردة التى تصنع فرادة الحدث الأدبى ، أى الأدبية » $^{(\Lambda I)}$ ، وهى تعنى بالخطاب الأدبى ككل لا بجزء منه ، «وإنما تعنى ببناه المجردة التى تسميها «وصفا» أو «حدثا روائيا» أو «سردا» $^{(\Pi I)}$ ، والشعرية تربط بين الأدب واللغة ، وهى ليست قصرا على الشعر ، وإنما يتسع مفهومها ليصبح شاملا لكل الممارسات اللغوية .

وتعد أفضل معالجة للشعرية هي التي قدمها «رومان ياكبسون» والذي يرى أنه ليست هناك حدود فاصلة خاصة بالشعر يمكن تبيانها لتفرقه عن غيره من فنون القول، فلا الأدوات الشعرية، ولا الجناسات والأدوات التناغمية الأخرى تستطيع أن تحدد الشعر، فهذه هي نفسها أدوات تستعملها الخطابة والكلام اليومي، ويرى ياكبسون أن اللغة ووظائفها تتشكل من ثلاثة أجزاء رئيسة تتوفر في أي اتصال لغوى، وهي:

مُوسِل رسالة مُرسَل إليه

ولكل عنصر من هذه العناصر وظيفته اللسانية ، وإن كانت وظيفة الرسالة (النص الأدبى) هى التى تهيمن على الخطاب ، وهو ما ينتج عنه الوظيفة الانفعالية أو التعبيرية ، وهنا تتحقق الشعرية التى لا تعتبر الوظيفة الوحيدة للغة ، ولكنها الوظيفة المهيمنة والحاسمة ، لأنها تبرز الجانب المحسوس للأدلة « إن استهداف الرسالة بوصفها رسالة ، والتركيز عليها لحسابها الخاص ، هو ما يطبع الوظيفة الشعرية للغة » (۲۰) ، هذه الوظيفة التى تتحقق فى الشعر وفى النثر على السواء ، وهى تختص بنمط من الممارسات اللغوية ذات علاقة بممارسات دالة متعددة .

"ولا تؤدى كل محاولة لاختزال دائرة الوظيفة الشعرية إلى الشعر، أو القصر على الوظيفة الشعرية إلا إلى تبسيط مفرط ومضلل، وليست الوظيفة الشعرية هى الوظيفة الوحيدة لفن اللغة، بل هى فقط وظيفته المهيمنة والمحددة "(٢١)، إن اللغة تجتذب عبر الوظيفة الشعرية الاهتمام إلى ذاتها كمنطوق ينتظمه أسلوب معين، وهى على هذا الأساس ليست مجرد وسيلة للتعبير عن العواطف كما هو في النمط التعبيرى، أو محاكاة الواقع كما في نمط المحاكاة، ويعتبر التركيب المتميز لأجزاء الكلام والقافية والإيقاع والمفردة الخاصة وغيرها من تقنيات الشعر وسائل تحقق اللغة من خلالها دفع نفسها إلى المقدمة باعتبارها مركز النص الشعرى، وهو ما يجعل الأسلوب الأدبى باعتبارها مركز النص الشعرى، وهو ما يجعل الأسلوب الأدبى المترتب على هذه النظرة ميالا إلى التجريب اللغوى وكسر القاعدة المعيارية بحثا عن شرارة الشعر، التي لا تنبثق إلا بحصر الاهتمام في مستوى اللغة والتعامل تجريبيا معه.

ويكتسب الشعر عند ياكبسون وظيفته الشعرية بفضل إسقاط مبدأ المماثلة من محور الاختيار على محور التأليف، وتنتج عن ذلك البنية التي تسمى «التوازى»، وهي تشمل - عنده - أدوات تكرارية، مثل:

الجناس ، والقافية ، والترصيع ، والسجع ، والتقسيم ، والمقابلة ، والتقطيع ، والتصريع ، وعدد المقاطع أو التفاعيل ، والنبر والتنغيم ، ويمكن لبنية التوازى هذه أن تستوعب كل الصور الشعرية بما فيها من تشبيهات واستعارات ورموز .

وتتحقق الوظيفة الشعرية في الشعر باعتمادها على الاستعارة أساسا، في مقابل النثر الذي يعتمد على الكناية أو المجاز المرسل، حيث لا يتم الانتقال من شيء إلى شيء شبيه به كما هو الحال في الشعر، وإنما يتم الانتقال من شيء إلى شيء آخر مجاور «فالشاعرية (الشعرية) هي مجرد مكون من بنية مركبة، إلا أنها مكون يحول بالضرورة العناصر الأخرى ويحدد معها سلوك المجموع . . . إن الشاعرية تتجلى في كون الكلمة تدرك كانبثاق للانفعال، وتتجلى في كون الكلمات وتركيبها ودلالاتها، وشكلها الخارجي والداخلي، ليست مجرد إمارات مختلفة عن الواقع، بل لها وزنها الخاص وقيمتها الخاصة » (٢٢).

والوظيفة الشعرية بهذا الشكل تنظم العمل الشعرى، وتحكمه، دون أن تكون بالضرورة بارزة، ودون أن تسترعى الانتباه «فالأثر الشعرى لايهيمن ضمن مجموعة القيم الاجتماعية، ولا تكون لها الحظورة على باقى القيم، ولكنه لا يكون أقل من المنظم الأساسى للأيديولوللهية الموجّه دوما نحو غايته» (۲۳).

هل يجوز لنا - بعد هذا الاستعراض المقتضب لمفاهيم الشعرية العربية والغربية - أن نعلن انتماء قصيدة النثر إلى مجال الشعرية ، لا بوصفها بنية نصية تخلت عن المفهوم الكلاسيكى للإيقاع فقط، وإنما بوصفها بنية نص يمكن أن يتحقق فيها المعانى التى طالب بها الجرجانى ، والانحراف الدلالى الذى دعا إليه مكاروفسكى ، وتراكبها اللغوى الذى رآه دى سوسيور، والمجاوزة التى وضعها كوين، والتى تقابل بنية المجاز فى العربية ، والخصائص المجردة التى تصنع فرادة العمل الأدبى من وصف وحدث وسرد عند تودوروف، ومن تركيز على الرسالة وكسر القاعدة المعيارية للغة وإسقاط مبدأ المماثلة عند ماكسهن .

أليست تلك هي الشعرية التي أدخلت إلى بنية النص الشعرى - من قبل - عناصر غير شعرية (مع القصيدة العمودية والنص التفعيلي) وحولتها إلى عناصر شعرية ، مثل السرد بعناصره من :

- # راوی (رؤیة) بمستویاته .
 - # تحولات الضمائر .
 - # بنية حدث .
 - * تشكلات زمن .
 - * وصف .
 - * تعدد خطاب .
 - * تحدد مكانى .
- * تعريف الشخصيات بسمات وأفعال وأسماء .
 - * تنظیم سردی ^(۲٤) .

أليست هذه العناصر بنى سردية فى الأساس (عناصر غير شعرية) اقتبسها الشعر وأكسبها صفة الشعرية .

ألا يجوز مرة أخرى أن نبحث قصيدة النثر باعتبارها تمثل شعرية - أو على أدنى مستوى - تحولا من تحولات الشعرية ؟! إن البحث فيما يسمى قصيدة النثر محفوف بالمخاطر - على الرغم من البعد الزمني الذى عايشته وظلت مستمرة فيه ، وعلى الرغم من كل التوقعات التي كانت تتنبأ لها بالسقوط - ذلك لأنها في المقام الأول تعانى من عدم تحديد المفهوم لها بشكل يسمح على الأقل بعدم تداخل أنواع أخرى إليها ، وعدم تحديد مسماها الذى لم يزل بعد مرفوضا على أذن ترى الشعر هو الموسيقى ، واسقاطها بالتالى يعنى

إسقاط للشعر، إذ ماذا يتبقى للشعر بعد أن تسقط عنه الموسيقي؟!

لقد تصدى النقاد لقصيدة النثر - أو ما يمكن أن يسمى كذلك - وانقسموا في ذلك إلى الاتجاهات المنطقية حيال مواجهة ظاهرة جديدة: اتجاه مندفع في التأييد - واتجاه متوسط في الحكم - واتجاه متزمت في الرفض.

واعتمد الاتجاه المندفع في التأييد على مناصرة التيار الغربي الوارد، واستلهام التجارب الغربية، والتجريب على شاكلتها، وكان للترجمة في هذا دور كبير - سواء ترجمة الإبداع، أم ترجمة النقد المصاحب له - الترجمة التي أصلت للشكل والمضمون على حد سواء، يضاف إلى ذلك الرغبة في ريادة هذا الشكل الذي رأو فيه مبدئيا أنه لا يحتاج إلى جهدى ودراية بأوزان الشعر وتفعيلاته وزحافاتها، وما يجوز فيها، وما لا يجوز، وكان على رأس هؤلاء أدونيس، وأنسى الحاج، وكمال أبو ديب، ورفعت سلام، وفخرى صالح وغيرهم وهم في الغالب الأعم شعراء، وقليل منهم النقاد (٢٥٠).

أما الاتجاه المتوسط فى الحكم فقد حاول التوفيق بين الرؤى الغربية ، وبين البيئة العربية ، وحاول قدر الإمكان التعامل بحرص شديد مع هذا الفن الجديد الذى لم يثبت - من وجهة نظرهم - مكانته بعد ، ولم يكشف عن أدواته ، إلا أنه يمثل

واقعا قائما موجودا بالفعل يستحق المناقشة والتحليل ، وعلى النقد أن يواكبه ، ويبحث في معطياته ، ومن هؤلاء إدوار الخراط ، ود . صلاح السروى ، ود . صلاح فضل الذي يرى أن قصيدة النثر أصبحت راية الشباب الثائر على الأعراف ، مما يدعونا بشدة كي نكف عن توصيفها السلبي ، ونعدل عن التشكيك في مفارقة تسميتها ، لنحاول رؤيتها في ذاتها ، وقراءة شيء من تجلياتها الناطقة (٢٦)

وتأسس الرفض المتزمت لقصيدة النثر على رفض تسميتها ، ومن ثم رفض مفهومها ومعناها وشكلها ، وشعريتها ، أما رفض التسمية فهو واضح ، انطلاقا من التناقض الذي يحمله المسمى ، فكيف يجتمع الشعر والنثر في قرينة واحدة ؟ ، فإن صحت تسمية هذا الكلام شعرا فكلام العرب باطل - كما قال ابن حوالي الثاني عشر أبي تمام في القرن الخامس الهجرى ، حوالي الثاني عشر الميلادي - وأما رفض المفهوم والمعنى فهو ناتج من رؤيتهم للإسفاف الذي وقع فيه شعراء هذا النوع من ناتج من رؤيتهم للإسفاف الذي وقع فيه شعراء هذا النوع من الأنواع الأدبية وأجناس الأدب وأشكاله الفنية ، وأنه يتيح لكل من تعتمل في نفسه بعض الخواطر الوجدانية ، أو التأملات في النفس والحياة والمجتمع ليصوغها في كتابات لا تبلغ مستوى الشعر ذي المستوى الرفيع ، ولا النثر الفني ذي المابع الشعرى ،

وأنه – كما أطلق عليه البعض – شعر الحياة اليومية الذي يعد أهم ما فيه أنه يتميز بالركاكة وإفساد الذوق ، ومن هؤلاء د . على عشرى زايد ، وكمال نشأت ، ود . أحمد درويش ، وغيرهم كثير ممن رفض ، وسيرفض^(٢٧) .

إن مثل هذه الرؤى وغيرها ، إنما ترفض ما يسمى قصيدة النثر بمسلمات مسبقة متسرعة ، لأنها تنتج في المقام الأول من أحكام انطباعية ، ولا ترتكز بأى حال من الأحوال على بنية هذا النوع من الشعر - أو على الأقل تلك الكتابة - واستخراج مفهوم النوع للحكم على تلك الكتابة بأنها شعر أم لا شعر ؟! ، وذلك لأنها تفترض في الأساس أن قصيدة النثر لا تحمل شعرية لكسرها مفهوم الموسيقي وإسقاطها للبنية الإيقاعية ، وذلك على الرغم من أن مفهوم الشعرية لا يعني فقط تحقق الموسيقية ، ولا تعنى – فقط – الوزن والقافية ، فقد رأينا في بحث مفهوم الشعر في الدراسات النقدية القديمة أن الوزن والقافية لا يصلحان حدا للشعر ، وأن العرب قديما قد عرفت ممارسات شعرية خرجت عن هذا المفهوم إلا أنها لم تصلنا كاملة نظرا لتأخر التدوين إلى مراحل متأخرة ، ورأينا كذلك مع تحولات القصيدة العربية من العمودية حتى وصلت إلى التفعيلية كيف أن الشعر قد نوع في القافية وبقى شعرا، ثم أسقط القافية وبقى شعرا، ثم كسر مفهوم البيت ذى الشطرين واعتمد على مفهوم السطر

الشعرى الذى يطول ويقصر تبعا للمعنى والدفقة الشعرية وبقى شعرا، ثم خرج عن ذلك كله واعتمد بنية الإيقاع (لا كوزن عروضى) بنوعيه الخارجى من نبر وتنغيم ومدى زمنى، والداخلى من صوامت وصوائت وبقى أيضا شعرا.

فكيف ظهرت قصيدة النثر في مصر ، وكيف ترسخ لها هذا المسمى المستعار ؟ والأهم من هذا كله : لماذا قصيدة النثر ؟ .

٣- لماذا قصيدة النثر ؟

احتاج الإنسان لأن يرتدى ملابس تستره وتقيه برودة الشتاء وحرارة الصيف، ومع تطور الحياة وتراكبها بدأ فى تنويع الأزياء لتناسب تطوره العقلانى، وارتقائه فى السلم الاجتماعى، ومثل هذا فعله فى طبيعة مسكنه، وتنوع مطعمه، وتلك هى طبيعة الإنسان فى التطور، وفى البحث عن الجديد، وقد يبدو هذا منطقيا بالنسبة للأشكال المادية للحياة، ولكن الحديث عن ظاهرة أدبية أمر مختلف، فالأدب – على الأقل – لا يمثل أهمية للطعام والشراب، ولا حتى الأزياء، ولا يحظى باهتمام الجميع كما يحظى غيره، والدخول فى هذه المقارنة إنما هو من باب إجحاف للأدب، لأنها تشبه تماما المقارنة بين جهاز كمبيوتر وقاس بالنسبة لفلاح بسيط يستريح وقت القيلولة تحت شجرة فى

نحن إذن نتحدث عن ظاهرة أدبية ، وهي ليست مجرد

ظاهرة أدبية ، وإنما هي قصيدة النثر ، التي أثارت من الجدل ما أثارته - تقريبا - كل الظواهر الأدبية التي ظهرت من قبل ، ولكن في حينها وآن زمانها ، وتلك الظواهر التي سبقت ، منها ما أثبت أنه يمتلك صلاحية وجوده ، ومنها ما طوته ثنايا الزمن ولم تتقبله الذائقة ، ليس لأنه بالفعل سيء ، ولكن ربما لأنه لم يجد من يدافع عنه ، أو لأنه لم يستطع أن يتخير الاستراتيجية الملائمة لأن يسلك طريقه ، وربما في المقام الأخير لأنه لم يظهر في زمن يسمح له بأن يكون من هنا تأتى الإشكالية والمفارقة في آن ، فقصيدة النثر تظهر في زمان يتميز بالوعى من قبل الشعراء والنقاد والمثقفين ، وتحدها محازير الرفض لظواهر أدبية لاقت تعسفا شديدا في تقبلها ، ولكنها عادت فلاقت من الترحيب على قدر الرفض (مثال ذلك الشعر التفعيلي ، وموقف العقاد منه في بداية حياته ، ثم الكتابة عليه في النهاية) ، ومن هنا يتهيب البعض من الرفض قياسا على ذلك . . ومن جهة أخرى فقصيدة النثر تمتلك رصيدا من الحرية في زمن يتميز بالتمرد والدعوة إلى التجريب والبحث عن أفق جديدة، زمن بحق يمارس الانفتاح الثقافي بكافة معانية ، فكل الأغطية تزول ، وكل الحدود تتماهى ، ليس فقط على مستوى الشعر ، وإنما على كافة المستويات الحياتية ، وأعنى هنا نظريات الكونية والعولمة والثورة المعلوماتية والتكنولوجية . إن هذه المستويات جميعا

لا يمكن أن تنفصل عن الشعر ، ولا يمكن له أن ينفصل عنها ، لأنه من جهة ما يمثل تعبيرا عن رؤية لها ولغيرها من أبعاد الحياة ، ومن توجهات الإنسان حيال هذا الكون . إننا لا نبتعد كثيرا عن مناقشة الشعر وقضاياه ، وإنما نبتعد بالفعل عن الإجابة عن تساؤلنا حول : لماذا قصيدة النثر ؟

ولعله من العفيد هنا - قبل بحث لماذا قصيدة النثر - البحث في لماذا الرفض لها قبل البحث فيها ؟ لقد تأسس الرفض - كما سبق - على رفض التسمية في الأساس ، ولكنه في الحقيقة لم تكن التسمية أو المصطلح هو السبب الأوحد وراء هذا الرفض ، وذلك لأن قصيدة النثر - منذ نشأتها في مصر والعالم العربي - وهي ترتبط بمغالطات عديدة منها :

٤- مغالطات قصيدة النثر

٤-١- الغالطة في الصطلح:

والتى نتجت من المفارقة التى أحدثتها إضافة كلمة النثرإلى قصيدة ، والذى أحدث بدوره صدمة - مبدئية - للمتلقى ، ذلك المتلقى الذى استقر فى ذائقته تفرقة حاسمة بين كل من الشعروالنثر ، ومن ثم فإن تقبل كل ما يكتب تحت هذا العنوان فهو مرفوض تماما .

وقد أحدث هذا التضايف بين مصطلحين قصيدة والنثر إشكالية تمثلت في انصراف الذهن إلى البحث عن خروج القصيدة كشعر من النثر كفن ، واعتبار النثر هو الأساس الذى تتولد عنه هذه القصيدة ، على حين أن العكس هو ما يجب أن يكون ، أى اعتبار الشعر هو القاعدة التى انطلقت منها قصيدة النثر ، ومن ثم البحث فى هذه القصيدة كقصيدة . . كنوع من أنواع الشعر الذى أحدث انزياحا فى مفاهيم الشعرية ، أى فى تماسها مع الشعر ومدى خروجها عنه أو قربها منه . وربما يعود بنا هذا إلى جذور ضاربة فى القدم ربما تتلاحم مع الافتراض الذى كان يرى أن العرب قديما كان حديثها اليومى هو الشعر وليس النثر ، ومع أن هذه الفرضية غير قابلة حتى للإثبات ، إلا أنها قائمة تشبه البحث عن النوع الأدبى الأول ، أو عن الإنسان الأول .

٤-٢- للغالطة في الوعى النقدى (الترجمة واثرها):

وقد عملت الترجمة في اتجاهين :

 أولهما: ترجمة النصوص الإبداعية، وبخاصة نصوص بودلير، ومالارميه، وغيرهم.

- وثانيهما: ترجمة الأثر الأدبى المصاحب لقصيدة النثر، وما استتبع ذلك من ترجمة للمصطلح، وترجمة للكتابات النقدية التي نشأت حول قصيدة النثر، وهو ما كان له كبير الأثر في التوجه العربي، والوعى بهذا النوع من الأدب، وتحديد ملامحه.

ذلك أن المفاهيم المتعلقة - أو التي يجب أن تتعلق -بقصيدة النثر العربية ، خضعت في مجملها - وحتى الآن - للتيار الغربي الوارد، ولم تستطع البحث في أدواتها العربية عما يمكن أن يستوعب هذا اللون من الأدب ، في حين أن هذه القصيدة محكمة التعريف محددة الأدوات بالنسبة لهذا التيار الوارد، وبخاصة في الفرنسية التي تحدد في موسوعة برنستون للشعر والشعرية قصيدة النثر على أنها «قصيدة تتميز بإحدى أو بكل خصائص الشعر الغنائي، غير أنها تعرض على الصفحة على هيئة النثر ، وإن كانت لا تعد كذلك . وتختلف قصيدة النثر عن النثر الشعرى (poetic prose) بأنها قصيرة ومركزة ، وعن الشعر الحر (free verse) بأنها لا تلتزم نظام الأبيات ، وعن فقرة النثر القصيرة بأنها عادة ذات إيقاع أعلى ، ومؤثرات صوتية أوضح ، فضلا عن أنها أغنى بالصورة وكثافة العبارة ، وقد تتضمن قصيدة النثر رويا داخليا ، وأوزانا عروضية ، ويتراوح طولها على وجه العموم بين نصف صفحة (فقرة أو فقرتان) وثلاث صفحات أو أربع ، بمعنى أنها تماثل القصيدة الغنائية متوسطة الطول ، وإذا تجاوزُت هذا الطُّول ، فإنها تفقد توتراتها وأثرها ، وتصبح تقريبا نثرا شعریا » (۲۸) .

وذلك على عكس ما هو موجود فى العربية ، التى لم تزل قصيدة النثر فيها تعانى الرفض أساسا ، وينظر إليها على أنها موضة سرعان ما ستنتهى . أما الفهم العام الذى ارتبط بالتأصيل لقصيدة النثر العربية فقد بدأ من حيث انتهى النقد الفرنسى وما أرساه من مفاهيم حول هذه القصيدة ، أى – كما يعبر رشيد يحياوى – : "بتبنى تعريف لقصيدة النثر قبل أن يوجد ما يطابق التعريف الذى حددوه فى شعرهم " $^{(79)}$. وهو ما فعله كل من أدونيس فى مقالته بمجلة شعر اللبنانية عدد $^{(79)}$ السنة $^{(79)}$ ، وأنسى الحاج فى مقدمة ديوانه "لن" ، وفخرى صالح فى مجلة فصول ، وغيرهم من النقاد ممن سار على نهجهم .

ومن الدلائل التى تؤكد تبنى تعريف لقصيدة النثر يبتعد تماما عن تواجدها الفعلى فى مصر والوطن العربي، أن الذين تبنوا هذا التعريف من الشعراء والنقاد عادوا مرة أخرى لهدم ما تبنوه ، بل بلغ الحد تبنى عكس ما كان تماما ، سواء على مستوى النصوص الإبداعية ، أم على مستوى النقد والتنظير ، وهو ما فعله أدونيس - مثلا - بهدم مفهوم الوحدة العضوية والإيجاز ، واستبدالهما بالحديث عن التنوع والحرية واللاشكل (٢٠٠)

٤-٣- المغالطات المتراكمة :

والتى نتجت عن استقرار مفاهيم الشعر والشعرية عبر قرون طويلة ، ذلك أن الذائقة العربية تعارفت على أن الشعر مرتبط بالموسيقى والإيقاع ، وأن الإيقاع يعنى الوزن الخليلي بأبحره المعروفة ، وقد مر بنا أن مفهوم الشعر ذاته مفهوم مغاير عما استقر فى الأذهان ، وأن مفهوم الإيقاع لا يعنى الوزن الخليلى ، بل إن الوزن الخليلى جزء من الإيقاع يضاف إليه بنية عريضة من الصوامت والصوائت .

٤-٤-الفالطة في التعريف:

وأخيرا تأتى المغالطة في التعريف والمفاهيم المتعلقة بقصيدة النثر بشكل عام ، ذلك أن قصيدة النثر ليست فوضى كما يراها البعض - ومنهم سوزان برنار (٣١) . - وليست تمردا على كل ما هو موجود أو مقرر سلفا ، وإنما هي لها – أو يجب على الأقل أن يكون لها - قانونها الحتمى الذي تحتكم إليه (وهو قانون مجهول حتى الآن على المستوى العربي) ، إنها بطبيعتها تميل إلى تجسيم العالم ، وانتهاك المعقول والممكن ، وكشف حالات اللامعقول واللاممكن . . إنها تمرد ، ولكنه ليس تمرد على أعراف وتقاليد موسيقية ، وإنما هي تمرد - في المقام الأول - على موضوعة شعرية ، رأى الشعراء فيها حاجة ماسة إلى البحث عن شكل يستوعب هذه الموضوعة التي تسعى لأبعاد اقتضتها طبيعة الحياة ، وتطوراته التكنولوجية المتلاحقة ، وتدفقه المعلوَماتي، وطبيعة العولمة وكسر الحواجز، هنا غدا الشاعر مكشوفًا ، ليس فقط أمام ذاته ، وليس فقط أمام جماعته ، وإنما أيضا أمام العالم أجمع ، فلم يجد بدا من كشف هذا المستور ، والكتابة ليس فقط في موضوعات محلية أو قومية ، وإنما الكتابة على موضوعات لها فى المقام الأول صفة الإنسانية والكونية ، موضوعة لا تخص بيئة بعينها ، وإنما تخص عالم يحيا به الإنسان ، ولعل هذا يذكرنا بانفتاح العالم الإسلامى العربى على الغرب فى أسبانيا آن الفتح الأندلسى ، فبعد أن استقر بالعرب المقام ، بدأ البحث عن موضوعة شعرية تستوعب تطورات الحياة وأعرافها الجديدة ، فكانت الموشحات كشكل شعرى لموضوعة كان يرفضها الإسلام وقت ظهوره ، وهى الغناء .

من جهة أخرى فقد كانت قصيدة النثر خرقا للغة أحادية ، لغة قومية لجماعة أو لأمة واحدة ، إلى لغة عالمية ، تتبنى المجاز والمفارقة إلخ ، يفهمها ويكتشف مدلولاتها عالم أجمع على اختلاف بيئاته ولغاته .

إن قصيدة النثر تنتهك إذن . . ولكن تنتهك ماذا ؟ لا شك أن التجريب كان عاملا من العوامل التي ساعدت على هذا الانتهاك ، ولكن التجريب وحده لا يكفى مبررا كافيا لإيجادها – أعنى قصيدة النثر – إن التجريب عادة ما يخترق ، أو يحاول أن يخترق المفاهيم السائدة ، فماذا كان سائدا عند ظهور قصيدة النثر ، أو على الأحرى ما الذي حاولت هذه القصيدة أن تنتهكه ؟

٥- انتهاكات قصيدة النثر

لقد سعت قصيدة النثر – من وجهة نظرنا – إلى عدة ا انتهاكات وليس انتهاكا واحدا ، وهذه الانتهاكات هي :

١ – مفهوم النوع .

٢- مفهوم الشكل.

٣- مفهوم البنية الإيقاعية .

أولا : مفهوم النوع :

تقبلت الذائقة العربية مفهوم الأنواع الأدبية لأزمنة طويلة ، وسعت لوضع الحدود ، بل والتفريق الحاد بين الشعر والنثر ، وأكدت على أن الشعر الجيد واللسان البليغ – أى النثر – يصعب اجتماعهما في لسان واحد ، إلا أن المحاولات التي سعت لهدم مفهوم النوع لم تتوقف سواء على المستوى الإبداعي أو التنظيرى ، وبات الحديث عن هذه المحاولات اليوم أمر مقرر سلفا ، بل ويعرفه الجميع منذ أرسطو وحتى كروتشه ، ومن تلاهم (٢٦) بل وجدت في القرن الماضى دراسات عربية جادة بحثت في شعرية الرواية ، وسردية الشعر ، وما شابهها من دراسات تؤكد تماس الأنواع الأدبية ، وخرق مفهوم النوع ، بما المنطقي لها أن تكون متبوعة ، إلا أن إعلان قصيدة النثر عن مصطلحها صراحة ، كان جرأة منها في انتهاك مفهوم النوع .

ثانيا : مفهوم الشكل :

إن انتهاك الشكل بالنسبة للقصيدة العربية ليس أمرا جديدا

عليها، ولكنه ممارسة تمت لمرات عديدة، وعبر تطورات مرت بها القصيدة العربية منذ أن بدأ التحول من شكل القصيدة الموزون المقفى، ومرورا بالتوشيح والموشحات، وانتهاء بالشعر التفعيلي الذي يطول السطر فيه ويقصر تبعا للدفقة الشعورية، وتبعا للمعنى المحدد، ولنظام القافية فيه.

فلو سلمنا بهذا الأمر ، وارتضينا على القصيدة أن تجرب في أبعاد الشكل عبر قرون طويلة ، فليس من الغريب إذا أن نسلم بما وصلت إليه القصيدة من تجريب على مستوى الشكل الذى صبت فيه قصيدة النثر قالبها ، ولكن أى شكل هو ؟ إن غياب التنظير النقدى لقصيدة النثر أوهم البعض أنه لا شكل لهذا الشكل ، ولكن مع قليل من الموضوعية كانت هناك بعض المحاولات التي بررت لهذا الشكل ، وإن كانت في معظمها من الشعراء أنفسهم ، ومنها على سبيل المثال محاولة أدونيس لأن يرى في الوزن الخليلي شكلا جامدا ، ويسعى للبحث عن بديل لهذا الشكل ، وهو في مشروعه الشعرى يتبنى مبدأ تحرير الشعرية من الشكل سابق ، ومن ثم فقد جعل هذا المبدأ هو شكله الجديد لقصيدة النثر . . . ولكن هل من المنطقي أن نعبر عن شكل هذه القصيدة بأنها لا شكل لها ؟!

ثالثا ، مفهوم البنية الإيقاعية ،

استقر مفهوم الإيقاع في الدراسات العربية والنقدية القديمة

على أنه مقابل للوزن، وتحددت الأوزان الخليلية في صورتها النهائية، وارتبطت مع الوعى العربى النقدى على أنها إيقاعات الشعر منذ أدخل ابن سينا مفهوم الإيقاع من الموسيقى إلى الشعر، وقد مر بنا أن الوزن مكون من مكونات بنية الإيقاع التى تشمل فيما تشمل مكونات أخرى غير الوزن، وقد ظهرت بعض الدراسات العربية الجادة التى سعت لتصحيح المفهوم النقدى للإيقاع (٢٣٠)، إلا أنه بعيدا عن التبع التاريخي، فإنه يمكن ملاحظة انتهاك مفهوم الإيقاع -سواء على أنه الأوزان الخليلية، أم على أنه البنية الناتجة عن كل النص - انتهاك مارسته النصوص الشعرية منذ قديم الزمان، ولا أدل على ذلك من التحولات المعروفة التي مرت بها القصيدة العربية عبر تواترها الزمنى الطويل.

ولنكن أكثر جرأة بأن نفترض أن هناك بالفعل قصيدة نثر ، أصبحت تمثل واقعا محتوما مر عليه أكثرمن أربعين عاما ، أو على أقل تقدير ثلاثين عاما ، على أساس أن النصوص الواعية التى أعلنت أنها كتبت في سياق قصيدة نثر بدأت مع نهاية الخمسينيات أو الستينيات من القرن الماضى ، فإذا سلمنا بذلك – والأمر على ما هو عليه - فلم لا نبحث في إيقاع قصيدة النثر ؟ أو نبحث فيها عن إيقاع ؟ مع الوضع في الاعتبار أنه قد استقر في مفهوم الوعى النقدى العربي خلو قصيدة النثر من الإيقاع – لماذ

؟ - ألأنها تمثل من وجهة النظر النقدية ميلها إلى النثر ؟ وعلى
 اعتبار هذا الفرض ، قمن الذى يستطيع إثبات أن النثر بدوره
 يخلو من الإيقاع ؟!!

فإذا أضفنا إلى ذلك أن الوعى النقدى لم يزل بعد يتعامل مع الإيقاع على أنه الأوزان بمفهومها الخليلى ، حتى مع قصيدة النثر ، يقول محمد العبد وهو من مؤيدى قصيدة النثر ، ولكنه يعارضها فى المصطلح : "إن مصطلح قصيدة النثر يتعارض تعارضا تاما مع متطلبات الشكل الذى ينتج فيه كمراعاة الوزن والقافية معا ، أو الوزن وحده على الأقل " (3^{**}) . فإذا كان الأمر كذلك فى مفهوم الإيقاع ، فهنا تصبح المحاولة لدراسة الإيقاع فى قصيدة النثر مشروعة – من وجهة نظرنا على الأقل – إلا أنه لا يمكن فى هذا السياق تجاهل بعض الدراسات التى تطرقت لهذا الموضوع ، وإن كانت تتسم بالقلة من ناحية ، وبالاعتراض على ما تبنته من مفاهيم من ناحية أخرى .

ومن هذه المفاهيم ما ورد في دراسة سلمى الخضراء الجيوشي، وتمييزها بين قصيدة النثر والشعر المنثور، حيث تقول عن قصيدة النثر: «إنها تعتمد على الجملة الطويلة أو القصيرة كوحدة لها، وعلى نماذج الإيقاع من جملة إلى جملة، بحيث يتبع الإيقاع المعنى والحافز والغاية، وينسجم مع الدفقة العاطفية، وتحدده الصور بتتابع الألفاظ، ولعل إيقاعات

قصيدة النثر أطول من إيقاعات الشعر المنثور والنبر وتجاوب الأصوات» (^(۳) .

وهو حديث لا يحدد ماهية هذا الايقاع ، ولا إمكانية تحدده ، إضافة لأنه - كما يفهم من حديثها - إيقاع يمكن أن يتحقق في الكلام اليومي العادي لأي متحدث يعبر عن احتياجاته المهمة .

ومن جهة أخرى، وعلى فرض جدلى بأن الشعر يتقيم بارتباطه بالنظم كما استقر في الوعى الكلاسيكي «قصيدة النظم»، فإنه لا يكون حينئذ مرفوضا على الشعر أن يطلق مصطلح قصيدة النثر على ما يكتب، وهو مايؤكده غالى شكرى، عندما يتحدث عن قصيدة النثر التي يؤيدها إلا أنه يرفض المصطلح، لأنه يعد بمثابة التكريس للمنطق المحافظ، يقول ليس النثر في قصيدة النثر هو الذي يمنحها قيمتها الفنية الكلاسيكية القديمة، وإنما هناك شيء آخر لا علاقة له بطريقة تركيب الكلمات نثرا ونظما، وهو الذي يحلق ما ندعوه بالشعر، كما أن هناك شيئا آخر لا علاقة له بالتخي عن الأوزان الخليلية، هو الذي يجعل من شعرنا قصيدة حديثة » (٢٦٠).

وهو ما نلمحه فى إشارة ذكية للدكتور غنيمى هلال ، فى نقده للشعر على أنه الموزون المقفى ، فعلى الرغم من أنه يعتبر أن «الشعر فى استعانته بالموسيقى الكلامية إنما يستعين بأقوى الطرق الإيحائية لأن الموسيقى طريق السمو بالأرواح ، والتعبير عما يعجز التعبير عنه » $^{(vv)}$. إلا أنه يعتبرأن اعتماد التفريق بين الشعر والنثر على الوزن والقافية «كان هذا التفريق شكليا لا يبين عن روح الشعر ، ولهذاتحدثوا – قديما – عن الشعر المنثور ، كأنهم أقروا بأن روح الشعر قد توجد حيث لا نظم ، كما هو مصطلح عليه . . . فالشعر التعليمي نظم لا شعر ، وكذلك الملاحم فإنها لا تعد شعرا إلا فيما تحتوى عليه من بعض مقطوعات غنائية » $^{(vr)}$.

٦- الإيقاع في قصيدة النثر:

لعلنا قد استطعنا حتى الآن أن نوسع من مفهوم الإيقاع - شيئا ما - وأن نؤكد على أن الإيقاع يتحقق فى كافة مظاهر الحياة: فى الحركة، والصوت، والموسيقى، واللغة، وأن الإيقاع فى اللغة ليس هو الأوزان بمفهومها الخليلى، وليس - كذلك - تعاقب صوتيات قوية، وأخرى خافتة، وإنما هو نظام خاص للغة يتحقق من خلال الذات المتكلمة (مبدع النص) حين تقوم هذه الذات المتكلمة بتنظيم حركة اللغة، وهذا التنظيم إنما الأدبية -، وكما يقول بول شاوول: «ليس هناك كتابة دون إيقاع، وأيا كان نوع هذه الكتابة، ومهما ابتعدت عن الأدب، الإيقاع موجود فى كل حركة تصدر عن الإنسان سواء أكانت

ذهنية أم عقلية أم رياضية أم فيزيائية ، اللاإيقاع ليس موجودا إلا في الموت » (٣٩ .

فإذا سلمنا بهذا ، فإننا يمكن- حينئذ - أن نبحث فى النثر - على اختلاف تشكيلاته : نثر فنى / نثر شعرى / قصيدة النثر - عن إيقاع ، وإن كان الأمرفى حقيقته أننا لا نبحث ، وإنما نحاول الكشف .

إن النثر الفنى - الذى تمثله كتابات الجاحظ، وعبد الحميد الكاتب، وأبى حيان التوحيدى، وغيرهم - يتضمن إيقاعه، ذلك الإيقاع الذى لا ينبع من الأوزان والقوافى، ولكنه ينبع من الحركة الداخلية التى تنبنى من دوال صامتة وأخرى صائتة، تندرج فى إطار سلسلة مضمونية ينتج عنها نشاط لمظهر الكلمات لا يختلط بمعانيها، وإنما يفرض نفسه دون أدنى وعى منا فإذا لا حظنا تدريجيا قوة النبرة والصوت الصادر عن الحروف الصامتة والصائتة فسنجد أنها تفلح أكثر من التفعيلة الثنائية فى توصيل صعود وهبوط الكثافة الإيقاعية أو العروضية، وبعض الصور البلاغية، أكثر من البلاغة التقليدية » (13).

ومعنى ذلك أن النثر الفنى تتحقق فيه مستويات الإيقاع الصوتى والإيقاع الحسابى، وإيقاع النبر، مما يضفى عليه بعدا إيحائيا وانفعاليا يجعله يقف مع الإيحائية والانفعالية التى ساد الاعتقاد بأن الشعر ينفرد بهما، إن الإيقاع فى النثر الفنى وسيلة

خلق وإيحاء ، وإذا سلمنا بأن النثر الفنى يتضمن إيقاعا ، فإن قصيدة النثر - وهي محاولة من محاولات البناء الأدبى - تتضمن هي الأخرى إيقاعها ، ذلك الإيقاع الذى يضم - إضافة إلى إيقاعات النثر الفنى - سماتا أخرى تتمثل في أنها تتحد بإيقاعها ، حيث يولد الإيقاع معها ، إنها بهذا المعنى لا تعتمد على قوالب إيقاعية سابقة التجهيز لتعيد تشكيلها ، ولكنها تعتمد على بنية الإيقاع في ذاتها ، لتعيد تشكيلها ، ولكنها بعتمد على التنويع والخلق في مؤثراتها : مثل نبر الكلمة ، والجهر والهمس الصوتيين ، والتوتر النفسى الصاعد والهابط في بناء الكلمة والجملة ، إنها باختصار تعتمد على إيقاعات يمكن تشبيهها بموسيقى فرعونية ناتجة من مداعبة أوتار قيثارة على شاطئ النيل .

ويحدد الدكتور محمد عبد المطلب في دراسته لقصيدة النثر، مفهوم الإيقاع فيها، واختلاف بناه التشكيلية، يقول: «قصيدة النثر لم تهجر الإيقاع تماما، ولم تبعده عن منطقة عنايتها نهائيا، فللحداثيين مناطقهم الإيقاعية الأثيرة، وهي مناطق تندمج مع البنية اللغوية والدلالية اندماجا كليا، وفي هذه المناطق يتدخل الحس الصوتي ليكون بديلا للإيقاع المحفوظ، وهذا الحس يعتمد (الحرفية) مدخلا للإيقاع » (١١).

أى أنه يعتمد على الإيقاع الحرفي ، وهو ما يعني أن قصيدة

النثر استبدلت مفهوم الإيقاع الكمى الخارجي ، بإيقاع آخر آعمق هو الإيقاع الداخلي الكيفي ، وهنا تكمن موسيقية قصيدة النثر ، والتي لم تزل بعد تشكل عائقا لدى المتلقى (القارئ) ذلك أن الأذن العربية تشكلت ذائقتها عبر جماليات الموسيقى الظاهرة ، والتي هيمنت على الخطاب الشعرى ، ولطول هيمنتها عبر قرون طويلة ، تحولت في ذائقة المتلقى ووعيه من كونها سماتا إلى كونها ماهية ، وهو تحول غير مشروع بالطبع ، إلا أنه من باب الاحتمال القوى أنه عندما تعتاد الذائقة هذا الإيقاع الداخلي ، فقد تألفه وتستطيع تذوق جمالياته . يقول محمد عفيفي مطر في قصيدة بعنوان «منمنمة يرى السكران في شطح الدمع ويسمع » المقطع الثاني (٢٠):

ما تَمَّ من شفّ الحرير إلا بقايا هالة رَقَّت ملافهها بآخر حروة والوعل يُنشِبُ من شِعابِ قرونه ذهبا ويفتحها فَتَنْحَلُّ الضفيرَةُ . أنت جوهرة الظلامِ ووصفُكِ الوعلُ المخبَّأُ في هباء الشّعر ، شفَّ حريرك المنقوطِ منسَدِلُ ،

وغيمةُ أحرفِ شفافةٌ تنحلُ عن قطر الندى والجمر ، ينهمل اشتقَاقُ العشق من برق الجنون مسَّختُ رأسى في اندلاع الصدر من عمق النعومة والزَّغَبُ وركعت أختَفِنُ الحروفَ . . بكل حرفِ صَبُوةً من عريك الممدودِ في السبع الطَّباق الكونُ أروِقَةٌ بقصرك والعبيدُ يحكِّكون قوالبَ الملكوتِ في حُوليَّةٍ عظمَى من القلق الموَلَّد بين قبض الشوق أو بسط المخاطبة البهيجة أنتِ معنى الحزن أنتِ غمامةُ الفرح المزلزل في بكاء الملهمين فاسْتَنْزِلِي أسماءَ عريك فِي الخلائقِ كي تكون مددَ الرياضيَات والإيقاعَ والصورَ الغوامِضَ في سديمي ک*ی* اُکون . . وبالبحث عن الإيقاع فى قصيدة مطر السابقة ، نجد أنه يتمثل كل المواصفات الإيقاعية الخاصة بتوهج التجربة الشعرية وتوتراتها (فَتَنْحَلُ الضفيرَةُ . .) (وغيمةُ أحرفِ شفافةٌ تنحلُ عن قطرالندى والجمر) (فاستنزلي أسماءَ عريك في الخلائقِ)

إن الإيقاع بهذا المعنى ترجمة دقيقة (للحالة) حالة التجربة آن إبداعها ، ترجمة صادقة لتوترات النص بين السكونية والحركة (أنتِ معنى الحزن أنتِ غمامة الفرح المزلزل فى بكاء الملهمين) ، بين الصعود والهبوط ، بين الصدق النفسى والادعاء المفتعل (مشختُ رأسى فى اندلاع الصدر منعمق النعومة والزَّغَبُ / وركعت أختَفِنُ الحروفَ . . بكل حرفٍ صَبوة من عربك الممدود فى السبع الطباق) . . . إنه استجابة للحركة الداخلية التى تعتمل آن الإبداع .

إن قصيدة النثر تخلق إيقاعها ، وعلى الرغم من أن هذه المقولة على بساطتها قد تخلق مفارقة في وعى المتلقين ، وبخاصة من يحصرون بنية الإيقاع في مفهوم الحركة والسكون (/ 0) الناتجين من بنية الوزن المتراتب عبر أشكال وأنماط موروثة ، إلا أن النثر يخلق إيقاعه . . . وفي اعتقادى أنه من المستبعد أن ننفى في هذا الطرح أننا نرفض كل ما هو تراثى ، أو نوفض بنية الإيقاع الناتجة عن الوزن والقافية ، أو عن الوزن وحده (الإيقاع الصوتى) ، لأننا بالفعل لا ننفيه ، وإنما نسعى

فقط لتوسيع الرؤية ، والنظر إلى الإيقاع كبانوراما ، وليس إلى جزء أو مكون من مكوناته – فقط – .

وبعيدا عن البحث في الأسباب التي أدت لهذا التحول في الإيقاع ، والتي حتما ستختلف باختلاف وجهة النظر التفسيرية والتأويلية ، والتي تدخل في اختصاص – على ما نعتقد – علماء اجتماع الأدب ، إلا أنه من الأجدى البحث في كيفية هذا التحول ، وذلك يتطلب أولا التخلى عن المفهوم الجمالي القار للإيقاع ، والذي تمثله بنية صوتية ترتبط بالساكن والمتحرك في إطار الأسباب والأوتاد ، ثم بالتفكير ثانيا على مستويين :

أولهما: التفكير في بنية الإيقاع في شعر ما قبل مرحلة التقعيد للأوزان والأبحر، تلك المرحلة التي مازالت تعتمد على التكهنات نظرا لضياع شواهدها، وعدم تسجيل ما دار حولها من نقاش، وهي بنية تسمح لنا بأن نستعيد ما توصلنا إليه في الفصل الأول من أن مفهوم الشعر كلية لدى العرب، أوسع مما نعتقده أو نعرفه عنهم، ذلك أنه لم يكن لديهم مفهوم واحد للشعر، وإنما كانت هناك مفاهيم متعددة، هيمن منها المفهوم المرتبط بالوزن والقافية، وساعد على ذلك الرواية والرواة لسهولة حفظ هذا الشكل وتعلقه بالأذهان.

من هنا نجد أنفسنا مرة أخرى مدفوعين للتفكير في هذه المفاهيم الأخرى الغائبة ، والتي لم تكن حتما تعتمد على البنية الصوتية المتمثلة في الأوزان والقوافي ، وإنما كانت تعتمد على تحقيق جوهر الشعر ، ذلك الجوهر الذي تبين لنا من خلال الفصل الثالث أنه يتمثل في :

علاقة لغوية منبنية بناء يعتمد على هدم مبدأ السببية بتفتيت عنصر الزمن ، وهذا البناء يتخذ الانزياح (العوالم الممكنة) وسيلته ، ثم تضاف إليه مكونات جمالية أخرى قد تتغير من عصر إلى عصر بحسب تطورات هذا العصر ومنجزاته الثقافية وبناه الإيقاعية التى تشكل مجمل ذائقته .

وهذا ما يعنى من جهة ما أن الإيقاع فى ذاته بنية عريضة ، يمكن للنص الشعرى أن يختار منها ما يتواءم مع طبيعته ، وهو ما حدث مع الشعر العمودى ، الذى اختار من بنية الإيقاع العريضة ، البنى الصوتية المعتمدة على النبرة العالية ، والتى تستجيب لشفاهيته ، ذلك أن النص الشفاهى – عادة – يعمد إلى التراتب الصوتى الظاهرى ، ليحقق فاعليته .

واستمر اختيار هذه البنى الصوتية أيضا ، وإن كان بخلخلة ما ، مع الشعر التفعيلى ، ثم ما لبث أن نحا الشعر مرة أخرى إلى توسيع مفهومه ، ولكن ليس بالعودة إلى الوراء ، وإنما بتطوير بنية الإيقاع ، وتمثل تقنياتها التي لم يكن يعرها أحد اهتمامه من قبل .

وثانيهما: التفكير في البنية الإيقاعية للنثر، في مقابل الإيقاع المتولد عن الشعر الموزون، ذلك النثر الذي غدا يعتمد على الكتابية أكثر من اعتماده على الشفاهية، ومن ثم يصبح التركيز على الدال أكثر من التركيز على المدلول، ويصبح في الإمكان ملاحظة النبر والتركيب الصوتي، والأبعاد الدلالية للنظم، وذلك في مقابل الإيقاع في الشعر الموزون، والذي ينتج من العلاقات التي تنشأ بين نواتين إيقاعيتين (/ 0) (// 0) تتكرران على نحو منتظم، وفي تراتب مطلق من خلال البيت نحو منتظم، وفي تراتب مطلق من خلال البيت الشعرى، مع إمكانية التغيير في الحركة والساكن بالحذف والإضافة – كما يحدده علم العروض – وبنفس نظامه الذي اتخذه في البيت الأول وما وبنفس نظامه الذي اتخذه في البيت الأول وما داخله من علل (بمفهومها العروضي).

ويبحث أبو ديب تشكل الإيقاع فى النثر ، ويرى أنه يقوم على إيقاع الفقرة أو السطر لاستناده بقوة إلى الفصل والوصل : «كانت مبادئ الفصل والوصل فى الشعر الخليلي تقوم على طول التفعيلات وحدودها ، وعلى الشطر ثم على السطر ، والشطر والسطر محددان بالقافية ونهاية البيت ، أما إيقاع النثر فيقوم على فصل ووصل من نمط مختلف ينشئه البعد الدلالي المتعلق فصل ووصل من نمط مختلف ينشئه البعد الدلالي المتعلق

بامتداد النفس، والضغط النابع من تموجات التجربة، والقراءة، والحركة الداخلية للهجة الشعرية » (٤٣).

وعلى الرغم من أن الدكتور كمال أبوديب لم يستفض فى الحديث عن تشكلات هذا الإيقاع فى بنية قصيدة النثر ، إلا أنه يشير إشارة ذكية إلى إمكانية دراسة هذه التشكلات الإيقاعية بالاستعانة بالدراسات البلاغية التى تناولت أسلوب القرآن الكريم وطرق تلاوته (٤٤).

وبعد هذا الاستعراض المقتضب، فإنه يمكننا أن نرصد لمكونات الإيقاع في قصيدة النثر على النحو التالي:

- # النبر والتنغيم والمدى الزمني .
- * الحركة والسكون (الصوت / الصمت) .
 - # الحركة العامة للجملة .
 - * الفترة وتتابع الفترات .
- * التركيب الصوتى للغة النص والأبعاد الدلالية للنظم .
- * شعرية الإيقاع التي تنتج من التركيز على الدوال في تكونها من دال صائت وآخر صامت .

وهو ما تحقق بأشكاله السابقة عند «عبد المعطى حجازى» في قصيدة بعنوان «صورة شخصية للسيدة ص . ك » (ف^{ه)} :

الآن أنت في نيويورك قضيت سهرة طائشة ثم خرجت تبحثين عن هلال رمضان فى الرقع التى تبقت من ثياب لله فوق الناطحات ، والدمى واللافتات ، والدخان ! كان السرير خشبة وللمراهقات أجساد كأجساد المظليين كان السرير والجنرال في البهو يتوجان والغزال والثورة يسقطان فوق الحلبة قبل بداية الرهان وكنت تشتهين في السر نيويورك وتكرهينها

وكنت فى الوحشة تسألينها : ماذا تبقى لحصان العربة بعد نفاد الشهوات كلها .

فالإيقاع في قصيدة حجازى السابقة ، لم ينتج من العلاقات التي تنشأ بين النواتين الإيقاعيتين (فا) ، (علن) اللتان تتكرران على نحو منتظم ، وإنما نشأ من التركيز على الدوال في علاقاتها ليس بالشئ المشار إليه ، وإنما الدال في إيقاعه اللغوى (الناطحات / الدمى / اللافتات / الدخان / الجنرال / الغزال / الثورة) ، ومن بناء الجملة في علاقاتها المنفصلة مع الزمن ، بمعنى هدم مبدأ التراتب والسببية السابق ذكره ، والذي يمكن توضيحه فيما يلى :

٧ - قصيدة النثر، النوع النووي:

مر بنا في الفصل السابق أن النوع النووي الشعرى يتكون

من :

١ - وسيط لغوى متجانس (علاقة لغوية يهيمن عليها غياب المرجع)

_ ٢- تفتيت زمنى (وهدم لمبدأ السببية) .

٣- إيقاع نغمى .

وسنسعى لتطبيق هذا المعيار على قصيدة النثر ، لنرى إلى أي مدى تحققت فيها الشعرية

أولا : المكون النووى الشعرى لقصيدة النثر :

وهو الذي اتفقنا على أنه يتكون من :

* نواة ، هى العلاقة اللغوية التى يهيمن عليها غياب المرجع (٢٦) ، وهو ما يعنى بناء النص فى إطار عالم غير موجود ، ولكن توجده الكلمات ، أى أنه عالم خيالى ، وإن حوى رموزا خيالية :

(أنت فى نيويورك / تبحثين عن هلال رمضان / فى الرقع التى تبقت من ثياب الله / والغزال والثورة يسقطان / فوق الحلبة / قبل بداية الرهان)

بالطبع فإن "نيويورك" موجودة هنا في القصيدة ، ولكنها ليست موجودة إلا بالمقدار الذي يسمح بأن يجعلها دلالة واقعية لتمثيل المدنية والتحضر ، ولزاما على القارئ هنا أن يتدخل بشكل من الأشكال لملئ الفراغات ، والفجوات ، والانحرافات التي أحدثها النص ، وهنا تقوم القراءة التأويلية الثانية بدورها في رد هذا المعطى الواقعي إلى رمزيته التي أرادها له النص ، ومن ثم قبول التواطؤ مع الشاعر في تقبل دلالات هذا الرمز ، نيويورك القوة . نيويورك الإباحية في كل شيء (السهرة الطائشة / الجنس / المراهنة) وذلك في مقابل البحث عن هلال رمضان ، إنه صراع دينامي بين الخارجي المعاش ، والداخلي المعيش ، اشتهاء نيويورك ، وكراهتها في آن ، وهنا يتحول المعيش ، اشتهاء نيويورك ، وكراهتها في آن ، وهنا يتحول

التركيز من المدلول إلى التركيز على الدال الذي يتحول إلى مجاز بمفهومه الواسع .

إن العوالم الممكنة تقتضى بالضرورة فاعلية دور المتلقى فى سد الفجوات التى يحدثها النص، وكما يقول «ريفاتير»: «مهما قالت لنا القصيدة فى النهاية مما يمكن أن يختلف تماما عن الأفكار العادية عن الواقع، فإن الرسالة تكون من الصياغة بحيث يجب على القارئ أن يتجاوز عتبة الواقع، فهو يُحمل أولا على السير فى الاتجاه الخاطئ» (١٤٧).

وهو ما يعنى أن كل شيء في النص يشير إلى معنى خفى ، وكل نص له نسق خفى ، وعلى كل سمة دالة في القصيدة أن تقبل الربط بذلك النسق ، وهنا يجب أن يعود كل شيء يقوله النص إلى موضعه المناسب من الشفرة الأولية ، أو بتعبير «ريفاتير»: «علينا أن نعتبر شفرة القصيدة رمزية» (٤٨).

ذلك أن دلالة النص - النسق المختفى بتعبير ريفاتير- يتم الكشف عنها من خلال ممارسة القارئ للتحويل وسد الفراغات، والتأويل المعتمد على المرجعية المعرفية للحياة، وعلى إمكانية إقامة معرفة جديدة تنتج مع النص، من خلال العلاقات النصية ذاتها التي أحدثها النص في تعالق هذه الدوال.

«ما يصنع القصيدة ويشكل رسالتها لا علاقة له بما تقوله لنا ، أو باللغة التي تستعملها . بل له العلاقة كلها بالكيفية التي يُحَرِّف بها المعطى شفرات المحاكاة باستبدال بنيته الخاصة ببناها (⁽¹⁹) .

إن النص - دوما- يحاول خداع القارئ ، بتقديم محاكاة تبدو من النظرة الأولى أنها تقدم صورة للواقع ، ولكنها في حقيقتها هي شفرة ، ما تفتؤ أن تعطى مفاتيح للقارئ ؛ ليتفاعل هو معها ، ويمحو - شيئا فشيئا - فكرته الواقعية (المحاكاة) ويبطلها ، ويبدأ في البحث عن الدلالية الفعلية (الدلالة النصية) ، فالنص بقوله شيئا يقول شيئا آخر .

إلا أن العلاقة اللغوية بتحديدها السابق تكفى لتحقق النوع ، ولكنها لا تكفى لتمييز النوع الشعرى عن سواه ، أى لا تفرق قصيدة النثر عن غيرها من الكتابات النثرية الأخرى ، ومن ثم فإنه يجب أن يضاف لهذه العلاقة اللغوية سمات ، أى سمات هذه العلاقة اللغوية .

* سمات: وقد رأينا كيف أن السمات التى التصقت بالشعر عبر مراحله وعصوره جميعها من وزن وقافية وخلافه ليست سماتا أصيلة فارقة لتميز العمل الشعرى عما سواه من الأنواع الأدبية، لأنها تتحقق فيه وفي غيره، أو على الأقل تسقط عنه عبر التاريخ، ويبقى النوع هو النوع، ومن ثم كان البحث عن سمات أخرى تصلح لأن تكون فارقة، وقد تمثلت في:

أولا: البناء الزمني الذي يعتمد في الشعر على التفتيت في

بنية الزمن، وهدم مبدأ السببية، أى هدم ارتباط العلة بالمعلول، وهو ما يمكن تبيانه في المقطع السابق ذكره من قصيدة حجازى، التى تتفكك فيها البنية الزمنية، وينهدم فيها مبدأ ربط العلة بالمعلول، حيث يمكن صياغة الحكاية في هذا المقطع بشكل سردى على النحو التالى:

(أنت فى نيويورك ، قضيت سهرة ، ثم خرجت تبحثين عن شئ ، وبحثت فى كل مكان ، وكنت تحبين نيويورك فى سرك ، وتكرهينها) .

(كان هناك جنرال في بهو القصر «الفندق » يضاجع مراهقة على السرير ، ويسقطان معا)

ولكن الصياغة بهذا الشكل صياغة سردية ، تعتمد على التراتب والترابط الزمنيين ، حدث يسلم إلى حدث آخر ، ومن الجلى أن هذه الصياغة تختلف كلية عن صياغة النص ، وتراتبها مثلما جاء فيه ، وهو تراتب اعتمد في المقام الأول على تفكيك البنية الزمنية .

ثانيا: الإيقاع النغمى: وهو الذى اتفقنا على أنه ينتج عن النبر والتنغيم المتفق عليهما بين متكلمى لغة ما، وأنه إيقاع داخلى، يحقق التناغم الصوتى فى ذائقة المتلقى، ويخلق موسيقية ما، ويعتبر تماثل النبر على مستوى الكلمة والجملة، هو التشكل والتشكيل الإيقاعى فى الخطاب الشعرى، وهو ما

يمكن رصده في المقطع التالى من قصيدة حجازى السابقة :
الآن أنت في نيويورك
قضيت سهرة طائشة
ثم خرجت تبحثين عن هلال رمضان
في الرقع التي تبقت من ثياب الله
حيث يشير الرقم إلى نوع المقطع في أنواعه الخمس السابق
تحديدها :
ال آنَ أن تِ في نيو يو رك
تحديدها .
ق ضيت سهر د قطا ش ش ق ضيت سهر د قطا ش ش ق
ثم م خ رج ت تب ح ثين عن
م م خ رج ت تب ح ثين عن
ه لا ل ر م ضا ن

وهو ما يتضح معه أن المقطع من النوع الثالث يهيمن على النص، وهو المقطع الطويل المغلق بحركة قصيرة (ص ح ص)، وهو المقطع الذي يختص بموضع النبر غالبا، حيث أدى انتظامه على فترات متساوقة إلى إحداث الإيقاع الكيفى (الإيقاع النغمى)، وتلك هي السمة الإيقاعية الوحيدة التي

تحققت فى النص، إذ لا يوجد أى نوع آخر من أنواع الإيقاع يمكن رصدها .

ثالثا : إمكانية / إمكانية في حالة الفعل :

وهو ما يعنى انتقال النص فى حال تلقيه من وجود بالقوة إلى وجود بالفعل (الآيسومر) والذى يتكون من :

آیسومر = ﴿ تلقی + نوع نووی «وسیط متجانس + تفتیت من » ﴾

وهذه الحالة السابقة تمثل وجود النص، في حالته الدنيا قبل أن يحوى ملامح جمالية ، تضاف إلى الآيسومر ، وعندما يحوى النص هذه الملامح الجمالية فإنه ينتقل إلى حالة الآيسوتوب ، وهو الذى يساوى أو أكبر من آيسومر ، وللآيسومر الواحد أشكال مختلفة للآيسوتوب بسبب دخول ملامح جمالية جديدة عليه

وهكذا تبين لنا أن تحويل السمات إلى ماهية كانت هى مشكلة النقد العربى، فالوزن والقافية سمات وليست ماهية، وأن العلاقة السببية تنتفى فى الشعر، حيث تتعالق مع مفهوم الحقيقة، والحقيقة المنطقية تختلف عن الحقيقة الشعرية، ففى الشعر يقبل ما لايقبل فى الرواية مثلا أو القصة.

ومن هنا فإن هذه المكونات جميعها (أولا وثانيا وثالثا) تحققت في قصيدة النثر، ولكن - وهذا أمر مهم - ليس على الإطلاق، فهناك ما أطلق عليه قصائد نثر، وهو ليس منه، وهناك ما اعتمد هذه البنى، ولكنه لم يستطع أن يشكل من تقنياتها نصا يمثل ما نحن بصدد الحديث عنه، ومن ثم سيركز التحليل على:

أولا: الكشف عن النص الذى يطلق عليه أو يحمل مسمى قصيدة نثر، هل هو بالفعل كذلك أم لا، هل هو شعر أم لاشعر، وذلك من خلال المعيار الحاكم الحاسم للنوع الشعرى.

ثانيا: مصادر إنتاج الشعرية في هذا النص، وهي مصادر لا يمكن تحديها مسبقا، وإنما يمكن استقراءها، أو استنتاجها من خلال النصوص ذاتها.

ثالثا: الكشف عن بنية الإيقاع في هذا النص، وإن كانت هذه الجزئية تتداخل مع ثانيا، باعتبار الإيقاع أحد مصادر إنتاج الشعرية، إلا أننا سنفصلها هنا – مبدئيا - بشكل تعسفي، نظرا لحداثة الموضوع، وهو ما سيأتي بحثه في الدراسة التطبيقية.

أ - قصيدة النثر في مصر - كيف ؟

توصلنا إذا إلى أن قصيدة النثر بالفعل هى نوع شعرى جديد يمثل تطورا من تطورات الشعر ، تحققت فيها المكونات النووية للنوع الشعرى ، ويبقى السؤال قائما : ما قصيدة النثر العربية ؟ ذلك لأن التعريف - تعريف أى شيء - أمر لا بد منه لأى مظهر من مظاهر الحياة ، إلا أن محاولة وضع تعريف محدد شامل ودقيق للظاهرة الأدبية أمر يصعب ، ذلك أنه لا يمكن اعتبار كل مقطوعة نثرية قصيدة نثر ، وإنما يجب استبعاد كل ما هو "غير قصدى" كما تقول سوزان برنار $(^{(o)})$ ، وهو نفس الموقف الذى واليه ابن رشيق القيرواني في تمييز الشعر عما سواه بالقصد والنية ، تقول برنار : "إن الفن لا يبدأ إلا حينما يوجد إبداع إرادى وواع ، فالفن هو إرادة التعبير عن أعماق الذات بطرق منتقاة على نحو ما يقول ماكس جاكوب $(^{(o)})$ ، وهي نفس الملاحظة التي لاحظها شابلان "ألا نقبل أعمالا تحت عنوان الملاحظة التي لاحظها شابلان "ألا نقبل أعمالا تحت عنوان لها أن تكون كذلك $(^{(o)})$ ، وهو ما تسميه سوزان برنار (الإبداع الإرادى) .

وإذا كانت قصيدة النثر يصعب تعريفها ، فذلك إنما كان راجعا إلى ما استقر في الوعى النقدى من تعريف الشعر بالموسيقى (الإيقاع التفعيلى) ، لذا فإنه ليس من المهم البحث عن تعريف لها ، بقدر أهمية البحث عما يحكم عليه بتسكينه في النوع الشعرى مما لا يُسكن ، وهو ما حاولنا التوصل إليه عن طريق النوع النووى الشعرى ، ومن هنا فإن ما ينطبق عليه مكونات هذا النوع يكون شعرا ، سواء أكان قصيدة نثر ، أم غير ذلك من الأشكال التي يمكن أن يحملها أو يأتي بها المستقبل الأدبي

الهوامش

- ١ انظر في ذلك :
- الجاحظ : البيان والتبيين مرجع سابق .
- عبد القاهر الجرجاني : دلائل الإعجاز مرجع سابق .
- ابن رشيق القيرواني :العمدة في محاسن الشعر وآدابه مرجع سابق ص٩٩ .
 - ابن طباطبا العلوى : عيار الشعر مرجع سابق ص١٤ .
 - أبو هلال العسكرى : الصناعتين مرجع سابق ص ١٣ .

وانظر معالجتنا للموضوع باستفاضة في الفصل الأول «الفروق بين الشعر والنثر » من رسالة الماجستير «السرد الشعرى» ، والذى توصلنا فيه إلى أن النثر قد نجع بالفعل في حداثنا العربية أن ينتزع من الشعر سلطته التى اكتسبها في زمن التقليدية ، وأنه أصبحت له السلطة المركزية في بناء الخطاب الأدبى ، وبخاصة الممارسات التي لم تكن معروفة من قبل مثل : الصحافة والرواية والمسرح والقصة القصيرة ، إلا أن تقنيات التعبير الشعرية قد تغيرت ووسائل الكشف عن الشعرية قد تبدلت ، فلم يعد الشعر مقتصرا على الوزن والقافية ، وإنما غدا البحث فيه عن شعرية تشكل عاملا من عوامل الإبداع .

٢ - ظهرت دراسة بعنوان «النص المشكل» للأستاذ الدكتور محمد عبد المطلب ، أثناء بحثنا ، وهناك دراسة أخرى للدكتور كمال أبو ديب بعنوان «البنية الإيقاعية في الشعر العربي» وكلتا الدراستين بحثتا قصيدة النثر علم أساس علمي .

۳ - تودوروف: مفهوم الأدب - ترجمة د .منذر عياشي - النادي
 الأدبي الثقافي بجدة - ط۱ - ۱۹۹۰ - ص ۳۳ .

٤ - انظر : د . شوقى ضيف : البحث الأدبى (طبيعته - مناهجه -

أصوله) - دار المعارف - القاهرة - ط٤ - ١٩٧٢ - ص ٩، يقول: « والأدب - كما هو ذائع مشهور - يقصد به إلى إثارة الانفعالات في قلوب القراء والسامعين ، ولذلُّك كان يعتمد على الخيال ، يعتمد عليه في التركيب الكلى لآثاره» .

٥ – رينيه ويليك، أوستين وارين: نظرية الأدب – ترجمة محى الدين صبحى - مراجعة د . حسام الخطيب - المجلس الأعلى للفنون والآداب - سوريا - ١٩٧٢م - ص ٢٢، يقول : «يبدو أنه من الأفضل قصر مصطلح «الأدب» على فن الأدب، أي على الأدب الابتداعي».

٦ - السابق - ص ٢٢ .

٧ - السابق - ص ٢٩ .

٨ – تودوروف : مفهوم الأدب – مرجع سابق – ص ٤٥ .

٩ - انظر : محمود الضبع : السرد الشعرى - مرجع سابق - ص ٤٥ .

١٠ - ر . م . ألبيريس : الاتجاهات الأدبية الحديثة - ترجمة جورج طرابیشی - منشورات عویدات - بیروت - ط۲ - ۱۹۸۰ - ص ۲۳، عن

أندريه بريتون – المدهش ضد السحر – ص٢٥٠ . ١١ – محمد بنيس : الشعر العربي – الرومانسية العربية – مرجع سابق

- ص ٥٥ .

۱۲ - انظر في ذلك :

- الجرجاني : دلائل الإعجاز - ص ٥٥ .

- الباقلاني : إعجاز القرآن .

- أبو هلال العسكرى: الصناعتين .

- ابن طباطبا : عيار الشعر

١٣ - عبد القاهر الجرجاني : دلائل الإعجاز - سابق - ص ٥٥:

- 14- Jan Makarovsky, " standard languige and poetic in pragu school reader on En thetics, literary structure and style, ed and tr. paul l. carvin (washington: geargetown unvi press, 1964) p. 17. ١٥ - رولان بارت : الدرجة الصفر للكتابة - ترجمة : محمد برادة -
- الشركة المغربية للناشرين المتحدين ط٣ ١٩٨٥ . ص ٦٦: ٦٢ . ١٦ – جان كوين: بناء لغة الشعر – ترجمة د . أحمد درويش –
 - الهيئة العامة لقصور الثقافة القاهرة ١٩٩٧م ص ٢٤ .
- ١٧ السابق: الصفحة نفسها . ١٨ – تزفيتان تودوروف : الشعرية – ترجمة شكرى المبخوت ورجاء
- بن سلامة دار توبقال للنشر المغرب ط۲ ۱۹۹۰ ص ۲۳ .
 - ١٩ السابق : ص٢٤ .
- ٢٠ رومان ياكبسون : قضايا الشعرية ترجمة محمد الولى ومبارك حنون – دار توبقال للنشر – المغرب – ط۱ – ۱۹۹۸ – ص ۳۱ .
 - ۲۱ السابق: ص ۳۱ . ۲۲ السابق: ص ۱۹
 - ۲۳ السابق : ص۲۰ .
- ٢٤ انظر الفصل الرابع «تجليات السرد في الشعر» في بحثنا لموضوع السرد الشعرى - مرجع سابق - ص ۱۲۹: ۱۸۰ . ۲۵ - انظر في ذلك :
- أنسى الحاج مقدمة ديوان « لن » دار الجديد بيروت لبنان - ط۲ - ۱۹۹۶ - ص ۱۸، وما بعدها .
- أدونيس : في قصيدة النثر مجلة شعر لبنان العدد ١٤ ۱۹۶۰ – ص ۱۸:۸۱ .
- د . كمال أبو ديب : قصيدة النثر وجماليات الحروج والانقطاع -

- مجلة نزوى مؤسسة عمان للصحافة والأنباء والنشر والإعلان العدد ۱۷ - يناير ۱۹۹۹م - ص ۱۹، وما بعدها .
- رفعت سلام: قصيدة النثر العربية ملاحظات أولية مجلة فصول «أفق الشعر» - مجلد ١٦ - عدد١ - صيف ١٩٩٧ - القاهرة - ص ٣٠١، وما بعدها .
- فخرى صالح: قصيدة النثر العربية الإطار النظرى والنماذج الجديدة - مجلة فصول - المرجع السابق - ص ١٦٣، وما بعدها .
 - ٢٦ انظر في ذلك :
- د . صلاح فضل : إيقاع آخر . . . شعر آخر جريدة أخبار الأدب - القاهرة - ١٩٩٣ م - ص ٣٨ .
- د . صلاح فضل: أساليب الشعرية المعاصرة الهيئة العامة لقصور الثقافة .
- إدوار الخراط : الكتابة عبر النوعية دار شرقيات القاهرة ١٩٩٤ – ص ١٨، وما بعدها .
- د . صلاح السروى: تحطيم الشكل خلق الشكل الهيئة العامة لقصور الثقافة – القاهرة – عدد ١٣ – مايو ١٩٩٧ م – ص ١٢٤، وما بعدها .
- د . غالى شكرى : شعرنا العربى الحديث إلى أين : دار الشروق
 القاهرة ط١ ١٩٩١ م ص ٨٦، وما بعدها .
- وإن كان غالى شكرى يساند هذا النوع من الشعر ، ولا ينكر حق الشاعر فى التجريب والتفرد ، إلا أنه يعترض بصفة أساسية على إطلاق التسمية التى تفترض تخصيص خانة محددة بمعنى قيام تقاليد محددة ذات سلطة مطلقة لإبداع أدبى من أى نوع » .
- ۲۷ انظر في ذلك : د . على عشرى زايد : إن كان هذا شعر فكلام

العرب باطل – مجلة إبداع – القاهرة – مارس ١٩٩٦ – عدد٣ – ص ٢٥، وما بعدها .

- كمال نشأت : شعر الحياة اليومية - مجلة إبداع - المرجع السابق - ص٣٨ .

 ۲۸ – رشید یحیاوی: قصیدة النثر مغالطات التعریف – مجلة علامات فی النقد – ج۳۲ – مج ۸ – مایو ۱۹۹۹ – ص ۵۲ .

٢٩ - السابق - ص ٦٢ .

٣٠ – أدونيس : مقدمة للشعر العربي – دار العودة – بيروت – ط ٢
 ٩٧٥ -

 ٣١ – سوزان برنار: قصيدة النثر من بودلير حتى الوقت الراهن -ترجمة راوية صادق - دار شرقيات - القاهرة - الجزء الأول - ط١ -١٩٩٨م - ص ٣٥:٣٥

٣٢ - لمزيد من التفاصيل: انظر الفصل الأول من رسالتنا فى
 الماجستير - السرد الشعرى - مرجع سابق.

٣٣ - انظر الفصل الثاني من هذه الدراسة .

٣٤ - د . محمد العبد : اللغة والإبداع الأدبى - دار الفكر - القاهرة
 ط١ - ١٩٨٩ - ص ١٧٧ .

٣٥ - سلمى الخضراء الجيوشى: الشعر العربى المعاصر تطوره
 ومستقبله - عالم الفكر - ص ٣٤٦ .

٣٦ - د . غالى شكرى : شعرنا العربى الحديث إلى أين - مرجع سابق - ص ٨٢ .

۳۷ - د . غنيمي هلال : النقد الأدبي الحديث - مرجع سابق -ص ۳۸۰، نقلا عن إدجار ألان بو .

۳۸ - السابق - ص ۳۸۰ .

٣٩ – بول شاوول : مقدمة في قصيدة النثر العربية – مجلة فصول « أفق الشعر» - مجلد ١٦ - عدد١ - صيف ١٩٩٧ - القاهرة - ص ١٤٩ .

٤٠ - هنرى ميشونيك : إذا تغيرت نظرية الإيقاع تغيرت معها نظرية اللغة بأكملها – ترجمة كاميليا صبحى – مجلة إضاءة – سما للنشر والتوزيع - القاهرة - عدد ۲ - ۲۰۰۱ م - ص ۱٤٧ .

1 ع - د . محمد عبد المطلب : النص المشكل - كتابات نقدية -الهيئة العامة لقصور الثقافة – القاهرة – ط١ – ١٩٩٩م – ص ٣٥ .

٤٢ - محمد عفيفي مطر: منمنمة يرى السكران في شطح الدمع ويسمع - جريدة أخبار الأدب - القاهرة - عدد ٤٠٢ - مارس ٢٠٠١ م -

٤٣ - د . كمال أبو ديب : قصيدة النثر وجماليات الخروج - مرجع سابق – ص ۲۲

٤٤ - السابق - الصفحة نفسها .

٥٤ - أحمد عبد المعطى حجازى : صورة شخصية للسيد ص . ك -جريدة أخبار الأدب - القاهرة - عدد ٤٠٢ - مارس ٢٠٠١ م - ص ٢٨.

٤٦ – انظر الفصل السابق معادلات الآيسوتوب .

٤٧ - مايكُل ريفاتير : دَلاثليات الشعر - مُرجع سابق - ص١٤ . ٤٨ - مايكُل ريفاتير : دلاثليات الشعر - مرجع سابق - ص١٨ . ٤٩ - مايكل ريفاتير : دلاثليات الشعر - مرجع سابق - ص٢١ .

٥٠ – سوزان برنار : قصيدة النثر : مرجع سابق – ص ٣٤ .

٥١ – السابق – ص ٣٤ .

٥٢ - السابق - ص ٣٤، نقلا عن شابلان .

الفصيل نحامير

دراسة تطبيقية

فئ شعرية النص

□ تحليل نص من الشعر العمودى :

" عيد باية حال " المتنبى .
□ تحليل نص من الشعر التفعيلى :

" المحال " ليوسف نوفل .
□ تحليل نص من النثر الفنى :

" الضمير " للمنفلوطى .

•

دراسة تطبيقية في شعرية النص

يقول نورثروب فراى : «إن كتابة قصيدة ما ، هى ذاتها نظرية في الشعر » (١) .

ويرى ريفاتير أن كل شيء في النص يشير إلى معنى خفى ، وكل نص له نسق موجود بشكل خفى ، وأنه « على كل سمة دالة في القصيدة أن تقبل الربط بذلك النسق ، وهنا يجب أن يعود كل شيء يقوله النص إلى موضعه المناسب من الشفرة » (۲) .

هنا نجد أنفسنا مدفوعين - مرة أخرى - لأن نستكشف هذه النظرية (بتعبير فراى) ، وأن نبحث عن ذلك النسق الخفى فى القصيدة العربية عبر تحولاتها التى مارستها خلال القرون الماضية ، ولأن الهدف من هذا التحليل محدد سلفا ، لذا سنحصر تحليلنا لقصائد تمثل مراحل مختلفة لتطورات الشعر العربى ، والتى تتحدد - فى رأينا - فى مرحلة الشعر العمودى ، ومرحلة الشعر التفعيلى ، ومرحلة قصيدة النثر ، وذلك بالانطلاق من مرتكزات هى :

١ - تطبيق المعيار الحاكم الحاسم للنوع النووى الشعرى ،
 والذى تم تحديده سلفا فى :

نواة [علاقة لغوية يهيمن عليها غياب المرجع] +

سمات [تفتيت لبنية الزمن + إيقاع نغمى] وهو ما يمثل في مجمله النظير المتخل Isomer.

٢ - دراسة حالة النظير المتخلق السابقة في حالة التلقى ، وذلك عند إضافة مكونات جمالية تنضاف إلى المعيار السابق ، أى دراسة الشعر في حالة انتقاله إلى المناظر المتحقق Isotop.

٣ - دراسة علاقة التجريب فى قصيدة النثر بقضية النوع، أى علاقة قضية النوع النووى بقضية انزياح النص عن قبول تسكينه ضمن حقل أدبى بعينه للحكم على انتماء هذه النصوص إلى الشعر من عدم انتمائها، ولم تنتمى أو لا تنتمى ؟

ولأن هذه المرتكزات محددة ومقصودة ، لذا فإن تحليلنا لا يهدف إلى الحصر أو دراسة الإمكانات المتاحة ، لا على مستوى قصائد العمود ، ولا التفعيلة ، ولا النثر ، وإنما يهدف فقط لتحليل نماذج مختارة – قد تكون عشوائية – من مراحل تطور الشعر الثلاث ، ذلك أن دراستنا هنا ليست تاريخية تعنى بحصر وتصنيف الا تجاهات ، أو تحيل كافة النصوص التي كتبت في الشعر العربي – وذلك أمر يفوق قدرات أي فرد – وإنما هي دراسة تعنى برصد الا تجاهات العامة ، وبخاصة فيما يتعلق بقصيدة النثر الجديدة نسبيا على الساحة ، والتي لم يتم الا تفاق

بعد على تحديد معاييرها وتقنياتها على المستوى النقدى ، ومن ثم فسوف نقتصر على تحليل نماذج من هذه الاتجاهات ، قد لاتكون أفضل النماذج ، ولكنها يندرج الحكم فيها على كل النصوص الشعرية من جهة ، والتى تشترك معها فى المرحلة والشكل من جهة أخرى ، وإن كان الأمر فى قصيدة النثر تحديدا يعتمد على تحليل النصوص التى تثير إشكالية تسكينها إلى نوع ما .

ومن هنا فإن التحليل سيركز على تحليل نص من :

- الشعر العمودى ، وهو قصيدة المتنبى «عيد بأية حال عدت يا عيد » .
- الشعر التفعيلي ، وهو نص «المحال» للدكتور يوسف نوفل .
- النثر الفنى، وهو نص «الضمير» للمنفلوطى، وذلك بهدف تطبيق المعيار الحاكم للنوع الشعرى، ومعرفة مدى اختلافه أو اتفاقه مع قصيدة النثر.

١-١- تحليل نص من الشعر العمودي

قصيدة المتنبى «عيد بأية حال عدت يا عيد» (٣).

۱ - عبد بأية حال عدت ياعبد
بما مضى أم بأمر فيك تجديد
٢ - أما الأحبة فالبيداء دونهم
قليت دونك بيدا دونها بيد
٣ - لولا العلى لم تجب بي ما أجوب
بها وجناء حرف ولا جرداء قيدود
٤ - وكان أطيب من سيفي مضاجعة
أشباء رونقه الغيد الأماليد
٥ - لم يترك الدهر من قلبي ولا كبدى
شيء تتيمه عين ولا جيد
٢ - ياساقيي أخمر من كؤسكما
م في كؤسكما هم وتسهيد
٧ - أصخرة أنا مالي لا تحركني
٨ - إذا أردت كميت اللون صافية

وجدتها وحبيب النفس مفقود

٩ - ماذا لقيت من الدنيا وأعجبه أنى بما أنا باك منه محسود ١٠ - أمسيت أروح مثر خازنا ويدا أنا الغنى وأموالى المواعيد ١١ - إنى نزلت بكذابين ضيفهما عن القرى وعن الترحال محدود ١٢ - جود الرجال من الأيدى وجودهم من اللسان فلا كانوا ولا الجود ١٣ - ما يقبض الموت نفسا من نفوسهم إلا وفي يده من نتنها عود ١٤ – من كل رخو وكاء البطن منفتق لا في الرحال ولا النسوان معدود ١٥ - أكلما اغتال عبد السوء سيده أو خانه فله في مصر تمهيد ١٦ - صار الخصى إمام الآبقين بها فالحر مستعبد والعبد معبود ١٧ - نامت نواطير مصر عن عساكرها فقد بشمن وما تفنى العناقيد ١٨ - العبد ليس لحر صالح بأخ ر لو أنه في ثياب الحر مولود

١٩ – لا تشتر العبد إلا والعصى معه إن العبيد لأنجاس مناكيد ٢٠ – ماكنت أحسبني أحيا إلى زمن یسیء بی نیه عبد وهو محمود ٢١ - ولا توهمت أن الناس قد فقدوا وأن مثل أبى البيضاء موجود ٢٢ – وأن ذا الأسود المثقوب مشفره تطيعه ذى العضاريط الرعاديد ۲۳ - جوعان یأکل من زادی ویمسکنی لكى يقال عظيم القدر مقصود ۲۶ - إن امرء أمة حبلي تدبره لمستضام سخين العين مفؤود ٢٥ - ويلمها خطة ويلم قابلها لمثلها خلق المهرية القود ٢٦ - وعندها لذ طعم الموت شاربه إن المنية عند الذل قنديد ٧٧ - من علم الأسود المخصى مكرمة أقومه البيض أم آبائه الصيد ۲۸ - أم أذنه في يد النخاس دامية أم قدره وهو بالفلسين مردود

٢٩ أولى اللئام كويفير بمعذرة
 فى كل لؤم وبعض العذر تفنيد
 ٣٠ وذاك أن الفحول البيض عاجزة
 عن الجميل فكيف الخصية السود

قصيدة المتنبى النوع النووى الشعرى:

تناولنا مرارا معيار النوع النووى الشعرى ، وحددناه سلفا فى مكوناته التى تفرق النوع الشعرى عن غيره من الأنواع ، وهو ما سنطبقه على قصيدة المتنبى :

أولا : النواة :

والتى تمثلت فى العلاقة اللغوية التى يهيمن عليها غياب المرجع ، وهو ما تحقق فى نص المتنبى ، إذ إن النص فى مجمله علاقة لغوية ، تشكلت من خلال هيمنة غياب المرجع ، فالمتنبى على الرغم من كتابته لهذا النص فى إطار تجربة تتضمن رموزا واقعية بالفعل ، تتمثل فى زيارته لمصر ، ثم سوء العلاقة بينه وبين كافور الإخشيدى ، ثم سجنه ، ثم هروبه من مصر وقول هذا الخطاب (القصيدة) إلا أنه – على الرغم من ذلك وقلك ما يتمد فى معظم علاقاته اللغوية على غياب المرجع ، وذلك ما يتضح فى الأبيات :

1-3-0-7-4-1-17-17-17-17-17-17-17-

البيت الأول : يخاطب العيد ويستنكر عليه قدومه .

البيت الرابع: السيف مضاجعه.

البيت الخامس : الدهر عدو سالب القلب والكبد .

البيت السادس: في الكؤوس هم وتسهيد.

البيت السابع: تحركه المدام والأغاريد.

البيت الثامن : الخمر صافية ، والصفاء لم يكن علاقة لغوية معتادة حتى هذا العصر .

البيت العاشر : أنا الغنى وأموالي المواعيد .

البيت الثاني عشر : جودهم من اللسان .

البيت الثالث عشر : ما يقبض الموت نفسا إلا وفي يده عود نتن منها .

البيت السابع عشر: نامت نواطير مصر عن ثعالبها، وقد بشمن وما تفنى العناقيد.

البيت السادس والعشرون: للموت طعم يلذ عند. . . .

وهو ما يمثل اثنى عشر بيتا تحقق فيها غياب المرجع ، من بين ثلاثين بيتا هى إجمالى القصيدة ، مما يمكن الحكم عليها بإدخالها فى إطار هيمنة غياب المرجع ، ذلك أن هذا الغياب لا يحسب بالكم ، ولكنه يحسب بالكيف ، والمتنبى فى هذه

الأبيات الاثنى عشر يعتمد العوالم الممكنة ، أى إقامة عالم لا تكون مرجعيته إلى العالم الواقعى ، وإنما يعود إلى العالم المتخيل ، العالم الذى أوجدته الكلمات .

ثانيا السمات :

١- التفتيت الزمني :

- الناء الحكائي: تضم القصيدة ست حكايات هي على النحو التالي:
- ر حكاية (¹): وتمثلها الأبيات ٣، ٤، ٥ [حديث عن النفس].
 - حكاية ^(۲): وتمثلها الأبيات ٦، ٧، ٨، ٩، ١٠. [حديث عن الخمر].
 - حكاية ^(٣): وتمثلها الأبيات ١١، ٢١، ٣١، ٤١ [حديث الضيافة].
- حكاية ⁽¹⁾ : وتمثلها الأبيات ٥١، ٦١، ٧١ [حديث عن مصر] .
- حكاية ^(ه) : وتمثلها الأبيات ۰۲، ۱۲، ۲۲، ۳۳ [أنا و كافور] .
- حكاية ^(۲) : وتمثلها الأبيات ٤٢، ٥٢، ٦٢ [حديث عن كافور] .
- * البناء غير الحكائي: تضم القصيدة أبياتا لا تنتمي إلى

البناء الحكائى وتمثلها الأبيات ١، ٢/ ثم الأبيات ٨١، ٩١/ ثم الأبيات ٧٢، ٨٢، ٩٢، ٣٠.

* تعدد الحكايات: تضم القصيدة ست حكايات.

* زمن البداية والنهاية: مفت، إذ ليس هناك حدث واحد يمكن البدء منه في ترتيب تسلسلي ليسلم إلى حدث النهاية، حيث تعدد الحكايات أدى لتعدد الأزمنة، مما جعل لكل حكاية زمنها الخاص في سياق الحكايات الأخرى، وزمنها الخاص في سياق بنية الحكاية الداخلية. فالحكاية (ئ) مثلا لها زمنها مع الحكايات الأخرى، ولها منطقها الزمني مع بنية أحداثها الداخلية، فالحدث (اغتيال العبد لسيده وتوليه السيادة) يقتضى حسب التراتب السببي، وربط السبب بالنتيجة أن يستكمل الحديث عن ذلك الحدث، إلا أن الخطاب الشعرى ينتقل إلى حدث آخر غير مترابط مع الحدث الأول، وهو الخصى الذي صار إمام الآبقين بمصر، وحتى هذا الحدث لم يترابط في علة ومعلولية مع الحدث الذي يليه (الحر مستعبد والعبد معبود)، ثم يأتي حدثان آخران هو نواطير مصر عن ثعالبها، وعناقيد العنب التي لا تفني رغم حالة البشم التي أصابت الثعالب.

🖈 الفجوات :

وهى الفجوات التى يحدثها النص بفعل علاقتاته اللغوية فى تعالق دلالاتها ، والتى يصبح على المتلقى أن يملأها ، وهى مرتبطة بحالة هيمنة غياب المرجع والعوالم الممكنة ، إذ إن هذه الفجوات تضم : حذف بعض مكونات الجمل ، وحذف جملة أو أكثر من سياق الخطاب ، والانحرافات الدلالية من مجاز واستعارة وكناية ، وهو ما يمكن رصد بعض مظاهره في النص من خلال :

- عيد بأية حال عدت ياعيد .
- أطيب من سيفي مضاجعة أشباه رونقه الغيد .
 - لم يترك الدهر شيء تتيمه عين ولا جيد .
 - في كؤوسكما هم وتسهيد .
 - أصخرة لا تحركني المدام والأغاريد
 - كميت اللون صافية
 - أنا الغنى وأموالي المواعيد
 - جودهم من اللسان .
- ما يقبض الموت نفسا إلا وفي يده من نتنها عود
- نامت نواطیر مصر عن عساکرها فقد بشمن وما تفنی
 العناقید
- لذ طعم الموت شاربه / إن المنية عند الذل قنديد (لذيذة الطعم كالسكر) .
- ثم يأتى مستوى آخر من مستويات إحداث الفجوات في النص، وهو حذف جمل من سياق الحكى، مثل ما بين البيت

الثالث والرابع ، وما بين البيت الخامس والسادس ، وما بين السادس والسابع ، وما بين البيت الحادى عشر والثاني عشر ، وما بين البيت السادس عشر والسابع عشر ، وهكذا ، ثم ما بين الحكاية والحكاية والحكاية والحكاية والحكاية والحكاية والحكاية الست .

🖈 الاتفاقات الجمالية :

سيطرة الشفاهية على النص ، ومن ثم الاعتماد على التصوير المرئى الذى يرتسم بالكلمات ، دون الاعتماد على التشكيل البصرى للنص .

🖈 زمن نهاية القصيدة :

وهو زمن مفقود فى النص ، إذ البيت الأخير ليس هو الزمن المنتهى به ، وإنما نظرا لتفتيت الحدث ، فقد كان لكل حدث نهايته التى تمثل نهاية خاصة ، وليست نهاية عامة لإجمالى الزمن فى النص ، إذ ليس هناك زمن واحد .

🖈 النسب الإحصائية :

- الحكاية : ست حكايات ٢٢ بيت .
 - البناء غير الحكائي: ٨ أبيات.
- هيمنة غياب المرجع: ٢١ بيتا من إجمالي . ٨٢
- الفجوات : ١١ فجوة دلالية ، ٥ فجوات على المستوى السياقي لحذف جمل .

```
٢- الإيقاع النغمى:
```

تحقق الإيقاع فى قصيدة المتنبى بشقيه الكمى والكيفى ، إذ تحقق الإيقاع الكمى من خلال استخدام الشاعر لبحر البسيط الذى يمكن رصد حركاته من خلال البيت الأول والبيت الأخير :

عيد بأية حال عدت يا عيد

بما مضى أم بأمر فيك تجديد

0/0/0//0/0//0//0//0/

0/0/0//0/0/0//0//0//

مستفعلن فعلن مستفعلن فعلن متفعلن فاعلن مستفعلن فعلن حيث عروض مخبونة، والحشو يدخله الخبن في تفعيلتين.

وذاك أن الفحول البيض عاجزة

عن الجميل فكيف الخصية السود

0///0//0/0/0/0/0/0//

0/0/0//0/0/0///0//0//

متفعلن فغلن مستفعلن فعلن متفعلن فعلن مستفعلن فعلن حيث عروض مخبونة ، والحشو يدخله الخبن فى تفعيلة مستفعلن فتصبح فعلن .

إلا أنه يتضّع أن النص لم يلتزم هذا التغيير في التفعيلات على وتيرة واحدة، مما يشير إلى أنه أحدث خلخلة في البنية الإيقاعية بين الأبيات ، ولكنه على الرغم من ذلك لم تستشعر الذائقة هذه الخلخة ، نظرا للنبرة الموسيقية العالية التي نتجت عن الوزن الواحد والقافية الموحدة .

أما على مستوى ما أسميناه به الإيقاع النغمى ، فإنه يمكن رصده من خلال المقاطع اللغوية ، والمستويات الصوتية فى البيت الأول على النحو التالى :

عيدن ب أيرية حالن عد ت يا عيد دُ ٢ ٣ ١ ٣ ١ ١ ٢ ٣ ٣ ١ ٢ ٢ ١ نبر نبر نبر نبر

ب ما مضی أم ب أم رفيك ته ويد ١ ٢ ١ ٢ ٣ ١ ٣ ٣ ١ ٣ ١ ٢ ١

نبر نبر نبر نبر نبر

أما على مستوى الاتفاقات الجمالية للنص فى حالة انتقاله إلى حالة المناظر المتحقق Isomer فقد اكتسب النص عدة اتفاقات جمالية نتجت عن سيادة معايير جمالية أوجدها التلقى آنذاك، وهى اتباع عمود الشعر، وشفاهية النص، والوزن والقافية، والمجاز والصور التخيلية.

ومن هنا فإن النص تحققت فيه معايير النوع النووى الشعرى فى منتهى حالة اكتماله ، إضافة إلى المعايير الجمالية التى نتجت من التلقى .

٢-١ - تحليل نص من الشعر التفعيل

قصيدة «المحال» للدكتور يوسف نوهل (1)

لو أننى فتشت عن فرائد المحار لو أنني حدثت أن إصبعيَّ صادتا عنقاء وأن جنة بلا رقيب غزوتها وحلق الخيال في آفاقها لقيل لي : أجل ! فكل فارس لا بد أن يخلف الغبار لكن صاحبى عنيد عيناه توقظ الصباح فيهرع الصباح لي وتورق الآمال والأحلام ألمح اخضرار شيء في الطريق وفجأة يملنى الطريق ويهرب الصباح وتذبل الآمال والأحلام ويجدب المخضر في الطريق .

قصيدة المحال النوع النووى الشعرى:

اولا : النواة :

وقد تحققت العلاقة اللغوية التي يهيمن عليها غياب المرجع في نص المحال ، بدءا من عتبة العنوان «المحال » التي تشير في دلالتها إلى إطار من التوقع والتخييل للعالم الذي سيرتاده النص ، ومنذ الحركة اللغوية الأولى يبدأ النص بالإشارة إلى العوالم الممكنة ، وهيمنة غياب المرجع :

الحركة الأولى ، وتشمل السطر الأول : « لو أننى » .

الحركة الثانية ، وتشمل السطر الثانى : وتتكرر العلاقة اللغوية نفسها فى السطر الثانى ولكن بتركيب دلالى مختلف، ففى الأولى تفتيش عن فرائد المحار، وفي الثانية اصطياد عنقاء.

الحركة الثالثة ، وتشمل السطر الثالث ، والرابع : جنة غزوتها . الحركة الرابعة ، وتشمل السطر الخامس : حلق الخيال في آفاق : الجنة .

الحركة الخامسة ، وتشمل السطر التاسع : عيناه توقظ الصباح . الحركة السادسة ، وتشمل السطر العاشر : يهرع الصباح لى . الحركة السابعة ، وتشمل السطر الحادى عشر : تورق الأمال والأحلام .

الحركة الثامنة ، وتشمل السطر الثالث عشر : يملني الطريق .

الحركة التاسعة ، وتشمل السطر الرابع عشر : أملُ الطريق . الحركة العاشرة ، وتشمل السطر الخامس عشر : يهرب الصباح . الحركة الحادية عشرة ، وتشمل السطر السادس عشر : تذبل الآمال والأحلام .

وهو ما يمثل اثنا عشر سطرا تحقق فيها غياب المرجع ، من بين سبعة عشر سطرا هي إجمالي القصيدة ، مما يمكن الحكم بهيمنة غياب المرجع ، وبناء النص في إطار العوالم الممكنة ، أي إقامة عالم لا تكون مرجعيته إلى العالم الواقعي ، وإنما يعود إلى العالم المتخيل ، العالم الذي أوجدته الكلمات .

ثانيا السمات :

١- التفتيت الزمنى:

- * البناء الحكائى: تضم القصيدة أربع حكايات هى على النحو التالى:
 - ر كى المحاد (١) : ويمثلها السطر ١ [البحث عن فرائد المحاد].
- حكاية ^(٢) : ويمثلها السطر ٢ [الأصابع تصطاد عنقاء] .
 - حكاية ^(٣) : ويمثلها الأسطر من ٣ إلى ٧ [غزو جنة] .
 - حكاية $^{(1)}$: ويمثلها الأسطر من $^{\Lambda}$ إلى V أنا والصباح I .
 - * تعدد الحكايات: تضم القصيدة أربع حكايات.

* زمن البداية والنهاية :

زمن البداية مفتت ، نظرا لتعدد الحكايات ، وكذلك زمن النهاية في كل حكاية ، إلا أن القصيدة انتهت عند زمن جاء في السطر الأخير (يجدب المخضر في الطريق) .

التراتب والسببية :

الخطاب الشعرى يعتمد هدم مبدأ السببية ، فعلى سبيل المثال تنهدم العلاقة بين العلة والمعلول في الحكاية الرابعة ، إذ (عند الصاحب) لا يسلم إلى حدث (إيقاظ الصباح) ، والأخير لا يسلم إلى حدث (يهرع الصباح لى) ، وهذا لا يسلم إلى حدث (تورق الآمال والأحلام) وهكذا ما يتضح معه انهدام مبدأ السببية على مستوى البناء الزمني لتراتب الأحداث .

🖈 الفجوات :

حيث أحدث النص فجوات نتجت من تعالق العلاقات اللغوية في الخطاب الشعرى والتي ترتبط بحالة هيمنة غياب المرجع والعوالم الممكنة، وتترك للمتلقى الحرية في أن يملاها، وهو ما يمكن رصد بعض مظاهره في النص من خلال:

- إصبعيّ صادتا عنقاء
 - جنة غزوتها

- حلق الخيال في آفاقها
 - عيناه توقظ الصباح
 - فيهرع الصباح لي
- تورق الآمال والأحلام
- وفجأة يملني الطريق أملُه (الطريق)
 - يهرب الصباح
 - تذبل الآمال والأحلام

ثم يأتى المستوى الثانى من مستويات إحداث الفجوات فى النص، وهو حذف جمل من سياق الحكى، مثل حذف بقية الحكاية من السطر الأول، وحذف بقية الخطاب الحكائى من السطر الثانى، وحذف ما بين السطر الثامن والتاسع، وما بين السطر العاشر والحادى عشر، ثم ما بين الحكاية والحكاية على مستوى الحكايات الأربع.

☆ الاتفاقات الجمالية:

سيطرة الكتابية ، ومن ثم الاعتماد على التشكيل البصرى للنص ، حيث يعطى السطر من خلال طوله وقصره إيحاء ما بدلالة ، ومع تعدد الدوال يتشكل المعنى الإجمالي للنص ، الذي يساهم فيه ذلك التشكيل البصرى .

🖈 زمن نهاية القصيدة:

زمن النهاية في النص يأتي مع السطر الأخير ، إلا أن لكل حكاية زمنها الخاص الذي يرتسم من خلال علاقاتها النصية ، ولكنه في مجمله يعتمد ، التفتيت أي هدم مبدأ السببية ، وارتباط العلة بالمعلول كما سبق .

☆ النسب الإحصائية :

- الحكاية: أربع حكايات ٢٢ بيت.
 - البناء غير الحكائي : لا يوجد .
- هيمنة غياب المرجع : ٢١ سطرا من إجمالي . ١٧
- الفجوات : ١٠ فجوة دلالية ، ٥ فجوات على المستوى السياقي للحكاية .

٢- الإيقاع النغمى:

استخدم الشاعر بحر الرجز ، مع إسقاط القافية ، وإحداث بعض الزحافات والعلل في تفعيلاته ، مما أحدث نبرة موسيقية عالية ، وهو ما يمكن رصده من خلال السطور الأول والثاني والثالث :

لو أننى فتشت عن فرائد المحار / ٥/٥/٥ / ٥/٥/٥ //٥/٥ / ٥٥/٥ مستفعلن مستفعلن متفعلن فغلان لو أننى حدثت أن إصبعئ صادتا عنقاء /٥/٥/٥ /٥/٥/٥ //٥//٥ //٥//٥ /٥/٥٥ مستفعلن مستفعلن متفعلن مشتفغ وأن جنة بلا رقيب متفعلن متفعلن متفعل

وهو ما يتضح معه أن التفعيلات النص لم تسر على وتيرة واحدة ، مما يشير إلى أنه أحدث خلخلة فى البنية الإيقاعية بين السطور ، إلا أن النبرة الموسيقية العالية التى نتجت عن الوزن غطت على ذلك .

أما الإيقاع النغمي، فيمكن رصده من خلال المقاطع اللغوية، والمستويات الصوتية في السطر الأول على النحو التالى:

لو أن نَ ني حد دث ثُ أن نَ إص ب ٣ ٣ ١ ٣ ١ ٣ ١ ٣ ١ ٣ ١

إن انتظام المقطع من النوع الثالث على فترات متساوقة منح النص إيقاعا كيفيا (الإيقاع النغمي) (٥٠).

أما على مستوى الاتفاقات الجمالية للنص في حالة انتقاله إلى حالة المناظر المتحقق Isomer فقد اكتسب النص عدة اتفاقات جمالية نتجت عن سيادة معايير جمالية أوجدها التلقى آنذاك، وهي انتهاك النص لمفهوم الوزن والقافية، وكتابية النص، أي اعتماده على التشكيل البصرى، يضاف إلى ذلك بنية من المجاز والصور التخيلية.

ومن هنا فإن النص تحققت فيه معايير النوع النووى الشعرى في منتهى حالة اكتماله ، إضافة إلى المعايير الجمالية التي نتجت من التلقى .

$^{-7}$ - تحليل نص من النثر الفنى نص $^{(1)}$.

أتدرى ما هو الخلق غندى ؟ هو شعور المرء أنه مسؤول أمام ضميره عما يجب أن يفعل .

لذلك لا أسمى الكريم كريما حتى تستوى عنده صدقة السر وصدقة العلانية .

ولا العفيف عفيفا حتى يعف في حالة الأمن كما يعف في حالة الخوف .

ولا الصادق صادقا حتى يصدق فى أفعاله صدقه فى أقواله . ولا الرحيم رحيما حتى يبكى قلبه قبل أن تبكى عيناه . ولا المتواضع متواضعا حتى يكون رأيه فى نفسه ، أقل من رأى الناس فيه .

......

الخلق هو الدمعة التى تترقرق فى عين الرحيم كلما وقع نظره على منظر من مناظر البؤس، أو مشهد من مشاهد الشقاء . هو القلق الذى يساور قلب الكريم، ويحول بين جفنيه والاغتماض كلما ذكر أنه رد سائلا محتاجا ، أو أساء إلى ضعيف مسكين .

هو الحمرة التى تلبس وجه الحى خجلا من الطارق المنتاب الذى لا يستطيع رده ، ولا يستطيع مد يد المعونة إليه .

هو اللجلجة التى تعترى لسان الشريف حينما تحدثه نفسه بأكذوبة ربما دفعته إليها ضرورة من ضروريات الحياة .

هو الشرر الذى ينبعث من عينى الغيور حينما تمتد يد من الأيدى إلى العبث بعرضه أو بكرامته .

هو الصرخة التى يصرخها الأبى فى وجه من يحاول مساومته على خيانة وطنه أو ممالأة عدوه .

نص الضمير النوع النووي :

نظرا لأننا نسعى لتطبيق معيار النوع النووى الشعرى على نصوص أدبية لمعرفة ما يمكن الحكم عليه بأنه شعر ، وما يمكن الحكم عليه بأنه شعر ، وما يمكن نثرى ، لمعرفة مدى اتفاقه أو اختلافه عن النص الشعرى ، ومن جهة أخرى لإثبات صدق هذا المعيار للحكم على ما هو شعرى .

اولا : النواة :

تحققت العلاقة اللغوية في نص المنفلوطي ، إلا أن هذه العلاقة اللغوية لا يهيمن عليها غياب المرجع ، ذلك أن العلاقات اللغوية للنص تشير في دلالاتها إلى العالم الواقعي ، وإن كانت هناك علاقات لغوية قد يشتبه فيها غياب المرجع ، إلا أنها قد

تحولت بفعل التطور الزمنى من دلالتها الاستعارية إلى الدلالة الواقعية ، وذلك مثل :

- «شعور المرء أنه مسؤول أمام ضميره»
 - يبكى قلبه قبل أن تبكى عيناه .
- القلق الذى يساور قلب الكريم ، ويحول بين جفنيه والاغتماض .
 - الحمرة التي تلبس وجه الحي خجلا .
 - تحدثه نفسه بأكذوبة .

ذلك أن هذه العلاقات اللغوية في مجملها لم تعد تكتسب صفة الاستعارية ، لأنها أصبحت تمثل جزءا من بنية التراكيب اللغوية المستعملة في حياتنا اليومية ، أي أنها أصبحت لا تدل على عوالم ممكنة ، ومن ثم فقد أصبحت دلالتها عند المتلقي أحادية المرجع ، وبالتالي فإن المرجع متحقق ، وليس غائبا . فالقيمة تتحدد ليس بوجود الاستعارة والمجاز والكناية ، وهي متواجدة هنا ، وإنما تتحدد باشتغال هذه البلاغيات في النص ، وهو ما لم يتوفر هنا .

ثانيا السمات :

١- التفتيت الزمني :

* البناء الحكائى: يدور النص فى إطار بنية حكائية واحدة، يتحدث فيها الكاتب عن الضمير، وتترابط عناصر

الحكى فى انتظام مبدأ السببية، أى السبب الذى يؤدى إلى نتيجة، وذلك يهيمن على كل علاقات النص اللغوية:

- السطر الأول: أتدرى ما هو الخلق عندى؟

همفتاح الحكي/ سبب.

- السطر الثاني : هو شعور المرء [نتيجة] .
- لذلك لا أسمى الكريم كريما حتى [نتيجة] .
- ولا العفيف عفيفا حتى [نتيجة / سبب / نتيجة] .
- ولا الصادق صادقا حتى [نتيجة / سبب / نتيجة] .
- ولا الرحيم رحيما حتى [نتيجة / سبب / نتيجة] .
- ولا المتواضع متواضعا حتى [نتيجة / سبب / نتيجة] . وفى الفقرة الثانية المختارة من النص :
 - الخلق هو الدمعة . . كلما . . . [نتيجة/ سبب/ نتيجة] .
- هو القلق الذي يساور . . . كلما . . [نتيجة / سبب / نتيجة] .
- هو الحمرة التي تلبس وجه الحي . . [نتيجة / سبب / نتيجة] .

وهكذا فى بقية علاقات النص اللغوية ، وهو ما يؤكد ارتباط العلة بالمعلول ، حيث كل حدث يؤدى إلى نتيجة ، ويرتبط بما قبله وما بعده ، وهو ما يشير إلى أن البناء الحكائى مترابط فى

* تعدد الحكايات: يضم النص ٧١ حكاية، هي عدد فقرات النص، إلا أنها تترابط على مستويين، على مستوى

الترابط مع الحكايات المتعددة ، أى أنها حكايات تدور في إطار حكاية واحدة هي «حكاية الضمير» ، وعلى مستوى الحكاية الواحدة داخليا .

🖈 زمن البداية والنهاية :

زمن البداية مترابط ، رغم تعدد الحكايات ، وكذلك زمن النهاية في كل حكاية ، ذلك أن زمن البداية يأتى مع الجملة الأولى (أتدرى ما هو الخلق عندى؟) ، أما زمن النهاية فينتهى في كل حكاية من الحكايات السبع عشر مع الجملة الأخيرة لها ، وإن كان الزمن الكلى النهائي للحكاية مفتوحا ، ولكن موقعه في نهاية النص

التراتب والسببية :

النص يعتمد مبدأ الترابط السببي ، وارتباط العلة بالمعلول .

🖈 الفجوات:

لم يحدث النص فُجوات علي طول العلاقات اللغوية في خطابه .

🖈 الاتفاقات الجمالية :

سيطرة الكتابية على النص، ومن ثم الاعتماد على التشكيل البصرى للنص، من النظام السطرى، إلى النظام الفقرى (الفقرات)، إضافة لعلامات الترقيم من تعجب واستفهام... إلخ.

🖈 النسب الإحصائية :

- الحكاية: ٧١ حكاية، هي عدد فقرات النص.
 - البناء غير الحكائي : لا يوجد .
 - هيمنة غياب المرجع : لا يوجد .
 - الفجوات : لا يوجد .

٢- الإيقاع النغمى:

لا يوجد، اللهم إلا بعض مظاهر السجع (المسنين / المسيئين)، والجناس الناقص (أفعاله / أقواله) والتى تحدث جرسا موسيقيا ، ولكنه لا يصل إلى مستوى الإيقاع .

ومن هنا فإن النص لم تحقق فيه معايير النوع النووى الشعرى ، ولا واحدة من سمات هذا النوع ، اللهم إلا العلاقة اللغوية ، مع ثبات وجود المرجع ، ومن ثم فإن النص لا يمكن الحكم عليه بأنه شعر .

وهذه النتيجة منطقية ومعروفة سلفا، ولكننا نسعى فقط لإثبات صحة المعيار الحاكم الحاسم للنوع الشعرى، ليفرقه عن غيره من الأثواع، ومن جهة أخرى لنطبق المعيار على قصائد نثر، لنقارن من خلالها بين هذه القصائد النثرية، وبين النثر من الذى قد يتوهم أنه لا يفرق بينه وبين قصائد النثر من شده.

وتأكيدا منا لصحة هذا المعيار، فقد قمنا بتحليل نصوص

نثرية يتوهم فيها علو النبرة الشعرية كما تلقتها وتعارفت عليها الذائقة العربية ، مثل نصوص للنفرى من المواقف والمخاطبات ، ونصوص لجبران من آلهة السابق ، ونصوص للرافعي من وحي القلم ، ونصوص لعبد الله بن المقفع من الأدب الصغير ، ونصوص لأبي حيان التوحيدي من رسالة الصداقة والصديق ، وغيرها ، إلا أنها اتفقت جميعها في التنائج التي كشف عنها تحليل نص المنفلوطي ، وهي وجود علاقة لغوية ، ولكن في حالة ثبات أو وجود أو أحادية المرجع ، وترابط البناء الزمني في ارتباط العلة بالمعلول والسبب بالنتيجة ، وانتفاء البنية الإيقاعية ، اللهم إلا بعض المحسنات البديعية التي تنتج جرسا موسيقيا ، ومن ثم لا يمكن الحكم عليها بأنها شعر ، وقد وجدنا أنه من الإطالة إيرادها بما أن النتيجة فيها جميعا واحدة . هي النتيجة التي ظهرت في تحليل نص المنفلوطي .

الهوامش :

· · · نورثروب فواى : الأسطورة والرمز – طريق الإسراف – ترجمة : جبرا إبراهيم جبرا - المؤسسة العربية للدراسات والنشر - بيروت - ص

. ٢ – مايكل ريفاتير : دلائليات الشعر – مرجع سابق – ص ٢٠ . ٣ – المتنبى : الموسوعة الشعرية – المجمع الثقافى – الإمارات العربية المتحدة – الإصدار الأول – ٢٠٠ م .

 ٤ - د. يوسف نوفل ك شلالات الضوء - مرجع سابق - ص ١١٩ .
 ٥ - انظر الفصل الثالث لتحليل القصيدة نفسها - ص ١٦٧ - ١٦٩ . المنفلوطي : النظرات - الهيئة المصرية العامة للكتاب - ط ١ -١٩٩٦ م - ص ١٥٩ - ١٦١ .

تعقيب

رأينا أن هذه الدراسة قد انطلقت من هدف عام مؤداه البحث في إشكالية النوع الأدبى ، باعتبارها إحدى الإشكاليات التي لم تزل تشغل حيزا من الفكر النقدى قديمه وحديثه .

وقد ركزت الدراسة فى بحثها على نوع أدبى واحد من الأنواع الأدبية ، وهو الشعر ، إلا أنها سعت من خلال دراستها للشعر لأن تخرج بمعايير يمكن تطبيقها على الأنواع الأدبية الأخرى ، وإن كان بإحداث بعض التعديلات فيها بما يتماشى مع طبيعة هذا النوع المغاير .

ومن خلال سير الدراسة يمكن مناقشة مايلي :

أولا - فيما يتعلق بمفهوم الشعر في الدراسات العربية والنقدية القديمة ، توصلت الدراسة إلى أن العرب كانت لديها مفاهيم متعددة ومختلفة لذلك الشعر ، متعارف عليها في أنفس كل منهم ، ولكن على ما يبدو أن الذي ساد في النهاية ، هو ذلك المفهوم الذي يعمد إلى اعتماد الوزن والقافية ، ويربط بينهما وبين الشعر ، وبخاصة أن المجتمع الجاهلي في فترة ما قبل الإسلام مباشرة ، كان قد بدأ في التحول من الشفاهية المطلقة إلى الكتابية في

بداياتها، ومن ثم يمكن الوصول جدلا إلى أن مفهوم الشعر لم يكن ينحصر فى الكلام الموزون المقفى فقط، وإنما فى كل كلام يحمل المجاز والاستعارة، وضروب البلاغة، وأساليب التصوير، ويتمثل موسيقى تختلف باختلاف إيقاعها داخلية كأنت أم خارجية.

أن الرواية والرواة ساعدت على تأصل مفهوم الوزن والقافية في الشعر، دون سواه من المفاهيم المتعددة التي كانت معروفة آنذاك، وذلك لسهولة حفظ الكلام الذي يجرى على وتيرة واحدة وبشكل محدد، أي الموزون المقفى.

أن العرب كان لديها مفهوم واسع عن الشعر ، ولكن هذا المفهوم الواسع لم يكن يدون ، بل لم يكن يعنيهم تدوينه أصلا ، لأنهم تعارفوا فيما بينهم على خصائص ثابتة يتناولونها جميعا كتقليد أدبى متوارث ، ولعل هذا ما يفسر تشابه كل القصائد الجاهلية في شكلها الخارجي وبنيتها ومضمونها .

وهو ما يعنى فى النهاية أن مفهوم الشعر لدى العرب كان أوسع مما نعتقده أو نعرفه عنهم ، وهو ما يسمح لنا بالظن أن تحولات القصيدة العربية فى عصرنا الحاضر ما هى إلا تحولات طبيعية لمفاهيم الشعر التى لم يرد ذكرها كتابة ، ولكنها راسخة فى قريحة العربى يعرفها بالفطرة والغريزة .

ثانيا - فيما يتعلق بقصيدة التفعيلة وتطور مفهوم الشعر معها، توصلت الدراسة إلى أن مصطلح الشعر التفعيلي هو أقرب المصطلحات المعبرة عن هذا النوع من الشعر باعتباره مجموعة من التفاعيل المتجاورة والمتزاوجة لا تفعيلة واحدة.

وأن القصيدة التفعيلية كانت تحولا حتميا من تحولات القصيدة العربية ، وتجريبا نجح في أن يحفر له مساحة على الخريطة الشعرية دون أن يلغى وجود ما سبقه من أشكال ، رغم مما أحدثه من خلخلة في مفهوم الوزن والعروض .

وأنه لدى شعراء التفعيلة قد أصبحت الضرورة الشعرية انحرافا مقصودا يجنع إليه الشاعر لإحداث تغريب دلالى ، وتمييز للشعر دون النثر باعتباره تجل لقدرة الشاعر على الكشف عن خصائصه وسماته الأسلوبية . وأنه قد تحقق فى الشعر التفعيلى مفهوم الإيقاع بنوعيه الكمى ، والكيفى ، حيث استطاع أن يوظف بنية الإيقاع توظيفا دراميا ، ويستولد منها دلالات وجماليات تتوازى مع دلالات النص ، وتخلق حالة إيقاعية تتساوى مع الحالة الموضوعية للنص .

وكما كانت القصيدة التفعيلية تحولا من تحولات القصيدة العربية ، فإنها كذلك كانت حاملا لتحول آخر من تحولات الشعر أوجدته الحداثة الشعرية ومحاولات التجريب الشعرى ، والتطور الحتمى للأدب ، وهو قصيدة النثر .

ثالثا - فيما يتعلق بالنوع النووى الشعرى، والبحث عنه، توصلت الدراسة إلى أن جزءا كبيرا من الخطاب النقدى العربى قارب في وعيه النقدى بين سمات وماهية الشعر العربى، فتعامل مع السمات على أنها ماهية، ومن ثم فقد سقطت كل السمات الشعرية المتعارف عليها (من وزن وقافية ووجدان وانحراف دلالي) عند البحث عن النوع النووى الشعرى، ومن ثم كان البحث عن الماهيات الأساسية التي بدونها لا يكون هناك شعرا، وقد تحدد النوع النووى الشعرى انظر المرجع د. علاء في:

نواة: عبارة عن علاقة لغوية يهيمن عليها غياب المرجع.
 سمات تضاف إلى هذه النواة، هى سمة تفتيت البناء الزمنى
 (هدم مبدأ السببية)، وسمة الإيقاع النغمى.

وهو ما يشكل المكون النووى للشعر والذى بدونه لا يكون هناك شعر ، وهذه الحالة هى ما يطلق عليها النظير المتخلّق (الآيسومر) التي تمثل مع على المستوى العام ما يمكن أن نطلق عليه فلسفيا : الوجود بالقوة ، وهو ما يمثل المتطلبات الدنيا لأية عمل شعرى ، أى لا يتحقق عمل شعرى إلا بتوفر المكون النووى والنظير المتخلّق (الآيسومرIsomer) .

آیسومر= [تلقی+ نوع نووی «وسیط متجانس+ تفتیت زمن+ إیقاع نغمی»]

أما حينما يتحقق على المستوى الفعلى عمل ما يحوى ملامح جمالية ، أو عناصر تعبيرية جديدة زائدة على مكونات النظير المتخلّق (الآيسومر) الشعرى (من وزن ، وقافية ، وصور جمالية ، إلخ) فإنه يتحول إلى ما يسمى : «المناظِر المتحقّق (الآيسوتوب Isotop)».

ومن ثم فما لا ينطبق عليه معيار النوع النووى فى قصائد النثر لا يعد شعرا .

رابعا - فيما يتعلق بالبحث فى قصيدة النثر ، توصلت الدراسة إل أن قصيدة النثر بالفعل هى نوع شعرى جديد يمثل تطورا من تطورات الشعر ، وأنه يمكن الحكم عليها من خلال معيار النوع النووى الشعرى

وتفتح هذه الدراسة - من وجهة نظرنا - الطريق لدراسة النوع الشعرى ، والحكم عليه باستخدام البناء المنهجى الذى اعتمدته الدراسة وكشفت عن أبعاده للحكم على ما هو شعرى ،

وما ليس بشعرى ، وذلك من خلال تطبيق عناصر النوع النووى الشعرى ، وإن كانت هناك مساحات واسعة يمكن ارتيادها فى هذا المجال لم تستطع الدراسة أن تستوفيها حقها ، مثل :

۱ - دراسة إشكالية النوع ، والبحث في النوع النووى الأنواع أدبية أخرى غير الشعر ، كالرواية ، والقصة ، والمسرح ، أو أى نوع من أنواع الفنون الكلامية التي تعتمد اللغة نواة لها لبناء نصها ، وذلك بتطبيق الهيكل العام للنوع النووى الشعرى الذى تم بناءه في هذه الدراسة .

٢ - دراسة البناء الإيقاعى للشعر العربى قديمة وحديثه من خلال الإيقاع الكيفى، المتمثل فى البنى الصوتية، والنبر، والتنغيم، نظرا لأن الدراسات العربية القديمة لم تبحث فى هذا الشأن، مما دفع البعض لإنكار وجود هذه العناصر فى الشعر العربى، أو اللغة العربية بعامة.

٣ - دراسة تشكلات الإيقاع في قصيدة النثر .

٤- حصر ودراسة الاتجاهات العامة لقصيدة النثر المصرية في ضوء تحديد نوعها من خلال تطبيق معيارالنوع النووى عليها، وذلك بهدف الكشف عن تقنياتها، وجمالياتها على مستوى الشكل، وعلى مستوى المضمون. ثم الحكم على نوعيتها من خلال رصد

النصوص التى تمثل إشكالية فى انتساب النوعية ، وذلك بتطبيق مفهوم النوع النووى عليها ، ومن ثم فإن البحث فى دراسة هذه القصيدة على مستوى الشكل والمضمون فيما بعد التجريب الطليعى لم يزل بعد حقلا متسعا للبحث فيه .

الصادر والراجع

الصادر :

- ١ القرآن الكريم .
- ۲ ابن منظور الأفريقي: لسان العرب دار الفكر للطباعة
 والنشر والتوزيع بيروت ١٤١٠١ه / ١٩٩٠ م .
- ٣ الزنخشرى: أساس البلاغة دار مطابع الشعب القاهرة ١٩٦٠
- ٤ مجد الدين الفيروزأبادى : القاموس المحيط المطبعة المصرية
 ط٣ ١٣٥٢هـ/١٩٣٣م .
- ٥ المنفلوطي : النظرات الهيئة المصرية العامة للكتاب ط١
 ١٩٩١
- ٦ الموسوعة الشعرية المجمع الثقافي الإمارات العربية المتحدة - الإصدار الأول والثاني (اسطوانة CD) ٢٠٠٠م.

الدواوين :

- ٧ أمل دنقل : الأعمال الكاملة الهيئة العامة لقصور الثقافة ١٩٩٨
- ٨ أمين الريحاني : هتاف الأودية دار الريحاني للطباعة والنشر
 بيروت ١٩٥٥م .

- 9 أنسى الحاج : « لن » دار الجديد بيروت لبنان ط٢ - ١٩٩٤
- ١٠ بدر شاكر السياب: الأعمال الكاملة دار العودة بيروت – ١٩٧١
- ١١ ______ : «أزهار وأساطير» دار العودة بيروت .
- ۱۲ الحارث المخزومى : شعره تحقيق يحيى الجبورى بغداد – ۱۹۷۲ – ۱۹۷۲م
- ١٣ صلاح عبد الصبور: الأعمال الكاملة «الدواوين » الهيئة المصرية العامة للكتاب ١٩٩٣.
- ۱۶ عباس العقاد : أشتات مجتمعات دار المعارف مصر ط1 – ۱۹۷۷ .
- ا محمد إبراهيم أبو سنة : رماد الأسئلة دارالشروق القاهرة ١٩٩٠م .
- ١٦ _____ : مرايا النهار البعيدة الهيئة العامة للكتاب ١٦
 ١٩٨٧ م .
- ١٧ محمد أبو دومة: السفر في أنهار الظمأ الهيئة العامة للكتاب - ١٩٧٩م .
- ١٨ محمد عفيفي مطر : فاصلة إيقاعات النمل دار شرقيات للنشر والتوزيع - القاهرة - ١٩٩٣م .
- ١٩ محمود درويش : الأعمال الشعرية ديوان حبيبتي تنهض

من نومها – دار العودة – بيروت – ط ١٢ – ١٩٨٧م .

٢٠ – المنفلوطي : النظرات – الهيئة المصرية العامة للكتاب – ط١
 ٢٠ – ١٠٥٥ .

. - ۱۹۹۱م

۲۱ – د . يوسف نوفل : شلالات الضوء – الهيئة العامة لقصور
 الثقافة – ١٩٩١م .

الراجع العربية القديمة :

- ٢٢ الآمدى: الموازنة بين أبى تمام والبحترى نشر السيد صقر
 دار المعارف القاهرة ١٩٦١.
- ٢٣ ابن الأثيرالجزرى: المثل السائر تحقيق محى الدين عبد
 الحميد القاهرة ١٩٣٩ .
- ٢٤ ابن جنى : الخصائص تحقيق محمد على النجار الهيئة المصرية للكتاب – ١٩٩٠ .
- ۲۵ ابن رشد: تلخيص الخطابة تحقيق وشرح د . محمد سليم سالم المجلس الأعلى للشئون الإسلامية القاهرة .
 ۲۹۲۷م .
- ۲۲ ابن رشيق القيرواني : العمدة في محاسن الشعر وآدابه نشر محمد محى الدين عبد الحميد – القاهرة – ١٩٥٥ .
- ۲۷ ابن سلام الجمحى: طبقات فحول الشعراء نشر محمد
 محمود شاكر دار المعارف القاهرة

- ٢٨ ابن سينا : كتاب الشفاء جواع علم الموسيقى تحقيق
 زكريا يوسف القاهرة ١٩٥٦م .
- ۲۹ ابن طباطبا العلوى: عيار الشعر تحقيق الحاجرى وزغلول – القاهرة – ١٩٥٦م .
- ٣٠ ابن عبدربه: العقد الفريد نشر محمد سعيد العريان مطبعة الاستقامة القاهرة ج٦ ط٢ ١٩٥٣.
- ٣١ ابن قتيبة : الشعر والشعراء دار الثقافة بيروت د . ت .
- ۳۲ ابن هشام: السيرة البابي الحلبي القاهرة ١٩٣٧ ح. ١
- ۳۳ أبو إسحاق إبراهيم بن على الحصرى القيروانى : زهر الآداب وثمر الألباب – شرح : محمد على البجاوى – دار إحياء الكتب العربية – البابى الحلبى وشركاه – القاهرة – ط۲ – ج ۱، ۲ – ۱۹۲۹م .
- ٣٤ أبو الفرح الأصفهاني : الأغاني الهيئة المصرية للكتاب -القاهرة - ١٩٩٢
- ۳۰ أبو هلال العسكرى: الصناعين (الكتابة والشعر) تحقيق محمد على البجاوى محمد أبو الفضل إبراهيم منشورات المكتبة العصرية بيروت ١٤٠٦ه ١٩٨٦م
 ۳٦ أبو يعقوب يوسف السكاكى: مفتاح العلوم مطبعة البابى الحلبى القاهرة ط۲ ١٤١١ه ١٩٩٠م.

- ٣٧ الباقلاني : إعجاز القرآن تحقيق السيد أحمد صقر دار
 المعارف القاهرة ١٩٦٣ .
- ٣٨ الجاحظ: البيان والتبين نشر عبد السلام هارون مكتبة
 الخانجي القاهرة ط٣ ١٩٦٨.
- ٣٩ _____ : الحيوان تحقيق عبد السلام هارون القاهرة – ط۲ – ۱۹۲۹ .
- الخطابي: بيان إعجاز القرآن ضمن ثلاث رسائل في إعجاز القرآن - تحقيق محمد خلف الله أحمد، ومحمد زغلول سلام - ط۳ - القاهرة - ۱۹۷۲.
- ٤١ الخطيب التبريزى: الوافى فى العروض والقوافى تحقيق
 د . فخر الدين قباوة دار الفكر دمشق سوريا ط ٤
 ١٩٨٦م .
- ٤٢ السيوطي : الاقتراح حلب دار المعارف د . ت .
 - ٣٤ الشهرستاني : الملل والنحل دار المعرفة بيروت ١٩٧٥ .
- ٤٤ الشجرة ذات الأكمام الحاوية لأصول الأنغام بجهول المؤلف تحقيق وشرح: د. غطاس عبد الملك خشبة ،
 ود. إيزيس فتح الله إبراهيم الهيئة المصرية العامة للكتاب
 ط١ ١٩٨٣.

- ٥٤ عبد القاهر الجرجاني : أسرار البلاغة شرح وتعليق محمد
 عبد المنعم خفاجي مكتبة القاهرة مصر ج٢ ط٢
 ١٩٧٦م .
- ٢٦ ______ : دلائل الإعجاز قراءة وتعليق محمود محمد شاكر مطبعة ودار المدنى مكتبة الخانجى القاهرة ط٣ ١٩٩٢
- ٤٧ الفارابي : جوامع الشعر ضمن تلخيص كتاب أرسطو
 طاليس في الشعر لابن رشد تحقيق محمد سليم سالم القاهرة ١٩٧١ .
- ٤٨ الفارابي : الموسيقي الكبير تحقيق وشرح غطاس عبد
 الملك خشبة دار الكاتب العربي للطباعة والنشر القاهرة د . ت .
- ٩٤ قدامة بن جعفر : نقد الشعر تحقيق كمال مصطفى القاهرة ١٩٨٤ .
- ٥٠ القرطاجنى : منهاج البلغاء وسراج الأدباء تحقيق محمد الحبيب بن خوجه - تونس - ١٩٦٦ .
- ١٥ المرزباني : الموشح في مآخذ العلماء عند الشعراء المطبعة السلفية – القاهرة – ١٣٤٣هـ .
- ۰۲ المسعودی : مروج الذهب طبعة باریس ۱۸۷۷م ج۲ .

الراجع العربية الحديثة :

- 05 _____ : دلالة الألفاظ مطبعة دار البيان القاهرة -ط ٢ - ١٩٦٣م .
- ٥٥ ______ : موسيقى الشعر مطبعة الأنجلو المصرية القاهرة ط٦ ١٩٨٨ .
- ٥٦ إبراهيم فتحى : معجم المصطلحات الأدبية دار شرقيات للنشر والتوزيع – القاهرة – ط١ – ٢٠٠٠م .
- ۷۷ أحمد أمين : ضحى الإسلام الهيئة المصرية للكتاب جا – ۱۹۹۷
- ٥٨ إدريس الناقورى: المصطلح النقدى فى نقد الشعر (دراسة لغوية تاريخية نقدية) - المنشأة العامة للنشر والتوزيع والإعلان - طرابلس - ط٢ - ١٩٨٤ .
- ٩٥ إدوار الخراط: الكتابة عبر النوعية دار شرقيات القاهرة ١٩٩٤.
- ٦٠ أدونيس : مقدمة للشعر العربي دار العودة بيروت –
 ٢٠ ١٩٧٥ / ١٩٧٥
- ٦١ بشرى موسى صالح: الصورة الشعرية في النقد العربي الحديث
 المركز الثقافي العربي الدار البيضاء ط١ ١٩٩٤.

- ٦٢ تمام حسان (دكتور) :-اللغة العربية معناها ومبناها دار الثقافة – الدار البيضاء – ط ١ - ١٩٩٤م .
- ٦٣ جابر عصفور (دكتور): مفهوم الشعر دراسة في التراث
 النقدى دار الثقافة للطباعة والنشر القاهرة ١٩٧٨م .
- ٦٤ جواد على : المفصل فى تاريخ العرب قبل الإسلام بيروت – ط1 – ١٩٦٨ .
- ٦٥ د . حامد أبو أحمد (دكتور) : الخطاب والقارئ (نظريات التلقى وتحليل الخطاب وما بعد الحداثة) كتاب الرياض
 مؤسسة اليمامة الصحفية ١٤١٧هـ .
- ٦٦ د حسن البنا عز الدين (دكتور): الكلمات والأشياء
 (التحليل البنيوى لقصيدة الأطلال فى الشعر الجاهلى) دار المناهل للطباعة والنشر والتوزيع بيروت ط١ ١٩٨٩م .
- ٦٧ حسنى عبد الجليل يوسف (دكتور) : موسيقى الشعر العربى الجزء الثانى (ظواهر التجديد) الهيئة المصرية العامة للكتاب ط١ ١٩٨٩ م .
- ٦٨ رمضان عبد التواب (دكتور) : المدخل إلى علم اللغة العام
 ومناهج البحث اللغوي مكتبة الخانجي القاهرة ط٢
 ١٩٨٥ .

- ٦٩ ______ : التطور اللغوى مظاهره وعلله وقوانينه مكتبة الخانجى القاهرة ط۲ ١٩٩٥ .
- ۷۰ سلمى الخضراء الجيوشى : الشعر العربى المعاصر تطوره ومستقبله – عالم الفكر – الكويت – ۹۷۳ م .
- ٧١ سيد البحراوى (دكتور) : الإيقاع فى شعر السياب نوارة للترجمة والنشر – القاهرة – ط١ - ١٩٩٦م .
- ۷۲ السيد محمد إبراهيم : الضرورة الشعرية « دراسة أسلوبية » – دار الأندلس للطباعة والنشر والتوزيع – ط۲ – ۱۹۸۱ .
- ٧٧ شعبان صلاح (دكتور): موسيقى الشعر بين الاتباع والابتداع دار الثقافة العربية القاهرة ط ٢ -
- ۷۷ شكرى عياد(دكتور): موسيقى الشعر العربى « مشروع دراسة علمية » أصدقاء الكتاب القاهرة د . ت
- ٧٥ ______ : أزمة الشعر المعاصر أصدقاء الكتاب القاهرة ط ١ ١٩٩٨ .
- ٧٦ شوقى ضيف (دكتور) : الفن ومذاهبه فى الشعر العربى مطبعة لجنة التأليف والترجمة والنشر القاهرة ط١ ١٩٤٣
- ۷۷ _ : البحث الأدبى (طبيعته مناهجه أصوله) دار المعارف - القاهرة - ط٤ - ١٩٧٢ .

- ۷۸ __ : العصر الجاهل دار المعارف القاهرة د . ت . – ط ٤ .
- ٧٩ صلاح السروى (دكتور) : تحطيم الشكل خلق الشكل سلسلة كتابات نقدية الهيئة العامة لقصور الثقافة القاهرة ١٩٩٧ .
- ٨٠ صلاح فضل (دكتور) : علم الأسلوب مبادئه وإجراءاته – مختار للنشر والتوزيع – القاهرة – ١٩٩٢م
- ٨١ ______: أساليب الشعرية المعاصرة الهيئة العامة لقصور الثقافة - القاهرة .
- ۸۲ الطاهر مكى (دكتور) : أمرؤ القيس حياته وشعره دار المعارف – القاهرة – ط٥ – ١٩٨٥ .
- ۸۳ _____ : الشعر العربي المعاصر روائعه دار المعارف
- ٨٤ عباس محمود العقاد: دراسات في المذاهب الأدبية
 والاجتماعية مكتبة غريب مصر .
- ٨٥ عبد الله الطيب المجذوب (دكتور) : المرشد إلى فهم أشعار العرب وصناعتها – القاهرة – ١٩٥٥م .
- ٨٦ عبد الله راجح: القصيدة المغربية المعاصرة بنية الشهادة
 والاستشهاد منشورات عيون الدار البيضاء ط١ ١٩٨٧ .

- ۸۷ عبد الحميد الشلقاني (دكتور) : الأعراب الرواة المنشأة
 العامة للنشر والتوزيع والإعلان طرابلس ليبيا ط۲ 19۸۲
- ٨٨ ______ : مصادر اللغة المنشأة العامة للنشر والتوزيع
 والإعلان طرابلس ط۲ ۱۹۸۲ .
- ٨٩ عبد السلام المسدى (دكتور) : الأسلوبية والأسلوب –
 الدار العربية للكتاب طرابلس ١٩٧١ م .
- ۹۰ عبد المنعم خضرالزبیدی : مقدمة لدراسة الشعر الجاهلی منشورات جامعة قار یونس – لیبیا – ۱۹۸۰م .
- ٩١ ح ز الدين إسماعيل(دكتور): الشعر العربي ، قضاياه
 وظواهره الفنية والمعنوية دار الفكر العربي ط٣ ١٩٦٦ م .
- ۹۲ ـــ : التفسير النفسى للأدب دار العودة بيروت ۱۹۲۳م
- ٩٣ عماد حاتم (دكتور): في فقه اللغة وتاريخ الكتابة المنشأة العامة للنشر والتوزيع والإعلان طرابلس ط١
 ١٩٨٢م .
- ۹۶ غالی شکری (دکتور) : شعرنا العربی الحدیث إلی أین : دار الشروق – القاهرة – ط۱ – ۱۹۹۱ م .

- ٩٥ محمد بنيس: الشعر العربي الحديث (بنياته وإبدالاتها » ١ التقليدية دار طوبقال للنشر والتوزيع المغرب ط١ ١٩٩٠ م .
- 97 _____ : الشعر العربى الحديث « بنياته وإبدالاتها » -٢ - الرومانسية - دار طوبقال للنشر والتوزيع - المغرب -ط١ - ١٩٩٠م .
- ٩٧ محمد حسن عبد الله (دكتور) : الصورة والبناء الشعرى دار المعارف ط۱ ۱۹۸۱ .
- ۹۸ محمد العبد (دكتور) : اللغة والإبداع الأدبى دار الفكر – القاهرة – ط۱ – ۱۹۸۹ .
- ٩٩ محمد عبد المطلب (دكتور) : البلاغة والأسلوبية الهيئة
 المصرية العامة للكتاب ١٩٨٤م .
- ١٠٠ : النص المشكل الهيئة العامة لقصور الثقافة
 القاهرة ١٩٩٩ م .
- ١٠١ محمد عثمان على : أدب ما قبل الإسلام المؤسسة العالمية
 للدراسات والنشر والتوزيع طرابلس ليبيا ط١ ١٩٨٣ .
- ۱۰۲ محمد العلمى : العروض والقافية دراسة فى التأسيس والاستدراك - دار الثقافة - الدار البيضاء - المغرب - ط ۱ - ۱۹۸۳م

- ۱۰۳ محمد عونى عبد الرءوف (دكتور): بدايات الشعر العربى بين الكم والكيف – القاهرة – ۱۹۷۲ .
- ١٠٤ محمد فكرى الجزار (دكتور) : لسانيات الآختلاف الهيئة العامة لقصور الثقافة القاهرة ١٩٩٥ م .
- ۱۰۵ محمد لطفى اليوسفى : فى بنية الشعر المعاصر دار سراس – تونس – ۱۹۸٥م .
 - ١٠٦ محمد نجيب التلاوى: القصيدة التشكيلية في الشعر العربي - الهيئة المصرية العامة للكتاب - ١٩٩٨ م .
- ۱۰۷ محمد النويهي (دكتور) : قضية الشعر الجديد مكتبة الخانجي – القاهرة – ط۲ – ۱۹۷۱م .
- ١٠٨ محمود الدش (دكتور) : أبو العتاهية حياته وشعره دار
 الكاتب العربي للطباعة والنشر القاهرة ط١ ١٩٦٨ .
- ۱۰۹ محمود على السمان (دكتور) : العروض القديم (أوزان الشعر العربي وقوافيه) - دار المعارف - القاهرة - ۱۹۸۶
- ۱۱۰ محمود الضبع: السرد الشعرى (دراسة تطبيقية على الشعر الجديد) - رسالة ماللستير غير منشورة - كلية البنات -جامعة عين شمس - ۱۹۹۷ .
- ۱۱۱ مراد عبد الرحمن مبروك : من الصوت إلى النص (نحو نسق منهجى لدراسة النص الشعرى – هيئة قصور الثقافة – ۱۹۹۲ .

١١٢ - مصطفى الجوزو (دكتور): نظريات الشعر عند العرب
 (الجاهلية والعصور الإسلامية) جـ١ - دار الطليعة - بيروت
 ط١ - ١٩٨١ .

۱۱۳ – نازك الملائكة : قضايا الشعر المعاصر – بيروت – دار العلم للملايين – ط٤ – ١٩٧٤ .

۱۱۶ – الولى محمد : الصورة الشعرية فى الخطاب البلاغى والنقدى – المركز الثقافى العربى – الدار البيضاء – ط۱ – ۱۹۹۰ .

١١٥ - يوسف خليف (دكتور) : حياة الشعر في الكوفة إلى نهاية
 القرن الثاني الهجرى - د . ت . - ودون تحديد جهة
 طبع .

۱۱۹ – يوسف حسن نوفل (دكتور) : بيئات الأدب العربي – دار المريخ – الرياض – ط۱ – ۱۹۸۶ .

١١٧ – : الصورة الشعرية واستيحاء الألوان – دار النهضة العربية – القاهرة – ط١ – ١٩٨٥ .

خامسا الراجع الترجمة :

۱۱۸ – أ . أ . مندلاو : الزمن والرواية – ترجمة : بكر عباس – مراجعة : إحسان عباس – دار صادر – بيروت – ط۱ – ۱۹۹۷ .

- ١١٩ إيين نيكلسون ، وآخرون : فكرة الزمان عبر التاريخ ترجمة : فؤاد كامل عالم المعرفة المجلس الوطنى
 للثقافة والفنون والآداب الكويت ١٩٩٢م .
- ۱۲۰ بروكلمان: فقه اللغات السامية ترجمة: د . رمضان عبد التواب - مطبوعات جامعة الرياض - الرياض -۱۹۷۷
- ۱۲۱ بيتر برجر: نظرية المسرح الطليعى نقله عن الألمانية: مايكل شو ترجمة: د . سحر فراج مركز اللغات والترجمة أكاديمية الفنون وزارة الثقافة القاهرة ط۱ ۲۰۰۰م
- ۱۲۲ تزفیتان تودوروف : الشعریة ترجمة شکری المبخوت ورجاء بن سلامة – دار توبقال للنشر – المغرب – ط۲ – ۱۹۹۰ .
- ۱۲۳ -_____: مفهوم الأدب ترجمة د . منذر عياشى -النادى الأدبى الثقافى بجدة - ط1 - ۱۹۹۰ .
- ۱۲۵ جان كوين : بناء لغة الشعر ترجمة : د . أحمد درويش – القاهرة – الهيئة العامة لقصور الثقافة – ط۱ – ۱۹۹۰ ۱۲۵ – جيدسون جيروم : الشاعر والشكل (دليل الشاعر) – تعريب : صبرى محمد حسن / عبد الرحمن القعود – دار المريخ – الرياض – ۱۹۹۰ .

- ۱۲٦ دى سوسيور : علم اللغة العام ترجمة : يوثيل وسف عزيز - بيت الموصل - العراق - ط۲ – ۱۹۸۸ .
- ۱۲۷ ر . م . ألبيريس : الاتجاهات الأدبية الحديثة ترجمة جورج طرابيشي – منشورات عويدات – بيروت – ط۲ – ۱۹۸۰ .
- ۱۲۸ روبرت هولب: نظرية التلقى ترجمة: د . عز الدين إسماعيل النادى الثقافى الأدبى بجدة ط۱ ۱۹۹۶م . ۱۲۹ - رولان بارت: الدرجة الصفر للكتابة - ترجمة: محمد برادة - الشركة المصرية للناشرين المتحدين - ط۳ - ۱۹۸۵ .
- ۱۳۰ رومان ياكبسون: قضايا الشعرية ترجمة محمد الولى ومبارك حنون - دار توبقال للنشر - المغرب - ط۱ -۱۹۹۸ .
- ۱۳۱ رينو ديسه : العرب فى سوريا قبل الإسلام ترجمة عبد الحميد الدواخلى – مراجعة : د . محمد مصطفى زيادة – الدار القومية للنشر – القاهرة .
- ۱۳۲ رينيه ويليك ، أوستين وارين : نظرية الأدب ترجمة محى الدين صبحى – المجلس الأعلى للفنون والآداب – سوريا – ۱۹۷۲م .

- ۱۳۳ سوزان برنار : قصيدة النثر من بودلير حتى الوقت الراهن – ترجمة راوية صادق – دار شرقيات – القاهرة – الجزء الأول – ط1 – ۱۹۹۸ م .
- ۱۳۶ فان دايك : النص والسياق (استقصاء البجث فى الخطاب الدلالى والتداولى) – ترجمة عبد القادر قنينى – أفريقيا الشرق – الدار البيضاء – ط۱ – ۲۰۰۰م .
- ١٣٥ فولفانج آيسر: فعل القراءة (نظرية في الاستجابة الجمالية) ترجمة: د . عبد الوهاب علوب المجلس الأعلى للثقافة القاهرة ط١ ٢٠٠٠م
- ١٣٦ كارلو نلينو : تاريخ الأداب العربية دار المعارف -القاهرة - ١٩٥٤ .
- ۱۳۷ لیڤی شتراوس ، وآخرون : البنیویة وما بعدها من لیڤی شتراوس إلی دریدا ، تحریر : جوّن ستروك ، ترجمة : د. محمد عصفور – الكویت – ۱۹۹۲م .
- ۱۳۸ مايكل ريفاتير : دلاثليات الشعر تُرجمة ودراسة : محمد معتصم – منشورات كلية الآداب والعلوم الإنسانية – الرباط – المغرب – ۱۹۹۷م .
- ۱۳۹ نورثروب فراى : الأسطورة والرمز طريق الإسراف ترجمة : جبرا إبراهيم جبرا – المؤسسة العربية للدراسات والنشر – بيروت .

١٤٠ - هانز ميرهوف: الزمن في الأدب - ترجمة: د . أسعد رزوق - مراجعة: العوضى الوكيل - مؤسسة سجل العرب - القاهرة - ط١ - ١٩٧٢م .

۱٤۱ - هنريش بليث : البلاغة والأسلوبية (نحو منهج سيميائى لتحليل النص) - ترجمة وتعليق : د . محمد العمرى -أفريقيا الشرق - الدار البيضاء - ١٩٩٩م .

الراجع غير الترجمة:

- 142- Dr Alaa Abd Elhady: Early Arabic Performative Manifestations And The Theorical Genre - Did Arabs Know The Theorical Art Before 1847, A. d., - Unpuplished P. hd Dissertation - Hungarian Academy Of Sciences - 1997 -P. P. 129 - 209.
- 143- Dr Alaa Abd Elhady: Theory Of The Literary Genre And The Theatre " Theorical Achievement " - P.P. 13 - 51 -From: Aesthetics Of Reception And Hermeneutics - Papers Presented To The First International Conference On Literary Criticism (Cairo 1997).
- 144- Becsy, Tamas: Drama As A Genre And Its Kinds
 (Hungarian Theatre Centre Of International Theatre
 *nstitute, Budapest, 1986) P. 65.
- 145- san Makarovsky, " Standard Languige And Poetic In

Pragu School Reader On En Thetics, Literary Structure And Style, Ed And Tr. Paul L. Carvin (Washington: Geargetown Unvi Press, 1964).

الرسائل غير النشورة ، والدوريات :

۱٤٦ - أحمد صالح الطامى: إشكالية المصطلح الشعرى الحديث « الشعرالحرنموذجا » - علامات في النقد - المجلد الثامن - الجزء الثلاثون - النادى الثقافى الأدبى بجدة - ديسمبر ١٩٩٨

ـ ۱٤۷ - أحمد عبد المعطى حجازى: صورة شخصية للسيد ص ك - جريدة أخبار الأدب - القاهرة - عدد ٤٠٢ - مارس ٢٠٠١ م .

۱٤۸ - أدونيس : في قصيدة النثر - مجلة شعر - لبنان - العدد ۱۵ - ۱۹۲۰ .

۱٤۹ – أمبرتو إيكو : شعرية الأثر المفتوح – ترجمة : عبد الرحمن بوعلى – مجلة نوافذ – النادى الأدبى الثقافى – جدة – عدد ٦ – ٩١٤١ هـ .

۱۵۰ – بول شاوول : مقدمة فى قصيدة النثر العربية – مجلة فصول « أفق الشعر » – مجلد ۱۲ – عدد۱ – صيف ۱۹۹۷ – القاهرة . ۱۵۱ - رشید یحیاوی : قصیدة النثر مغالطات التعریف – مجلة علامات فی النقد – ۳۲ – مع ۸ – مایو ۱۹۹۹ .

۱۵۲ – رفعت سلام: قصيدة النثر العربية ملاحظات أولية – مجلة فصول " أفق الشعر » – مجلد ۱۱ – عدد۱ – صيف ۱۹۹۷ – القاهرة .

۱۰۳ - سلمى الخضراء الجيوشى : الشعر العربى المعاصر تطوره ومستقبله – عالم الفكر – ص ۳٤٦ .

١٥٤ - صلاح عبد الصبور : الشعر الجديد : لماذا ؟ مجلة الشعر -عدد ٥٩ - ديسمبر ١٩٦١ .

۱۵۵ – د . صلاح فضل : إيقاع آخر . . .شعر آخر – جريدة أخبار الأدب – القاهرة – ۱۹۹۳ م .

۱۵٦ – د . علاء عبد الهادى : تجريب مأذا وطليعة من – جريدة أخبار الأدب – القاهرة – عدد٣٢٤ – سبتمبر ١٩٩٩م .

١٦٠ - فخرى صالح : قصيدة النثر العربية الإطار النظرى

والنماذج الجديدة - مجلة فصول «أفق الشعر» - مجلد ١٦ - عدد١ - صيف ١٩٩٧ - القاهرة .

171 - د . كمال أبو ديب : قصيدة النثر وجماليات الخروج والانقطاع - - مجلة نزوى - مؤسسة عمان للصحافة والأنباء والنشر والإعلان - العدد ١٧ - يناير ١٩٩٩م .

١٦٢ – كمال نشأت : شعر الحياة اليومية – مجلة إبداع – القاهرة – مارس ١٩٩٦ – عدد٣ .

۱۲۳ - محمد عفيفي مطر: منمنمة يرى السكران في شطح الدمع ويسمع - جريدة أخبار الأدب - القاهرة - عدد ٤٠٢ -مارس ٢٠٠١ م .

١٦٤ - محمد الهادى الطرابلسى: في مفهوم الإيقاع - حوليات الجامعة التونسية - عدد ٣٢ - ١٩٩١ م .

١٦٥ – نازك الملائكة : مجلة الشعر – العدد الثالث – يوليو ١٩٧٦ . ١٦٦ – نورمان فريدمان : الصورة الفنية – مقالة مترجمة –

. ترجمة : جابر عصفور - مجلة الأديب المعاصر - عدد ١٦ - القاهرة - ١٩٧٦ .

۱٦٧ - هنرى ميشونيك : إذا تغيرت نظرية الإيقاع تغيرت معها نظرية اللغة بأكملها - ترجمة كاميليا صبحى - مجلة إضاءة - سما للنشر والتوزيع - القاهرة - عدد ٢ - ٢٠٠١ م . ١٦٨ - الرسالة : عدد ٥٨٣ - سنة ١١ - - ٢٥ أكتوبر - ١٩٤٣ .

فهرس المتويات

الصفحة	المسوضوع
٧	تصدير
	الفصل الأول :
91-19	حول مفهوم الشعر في الدراسات النقدية العربية
44	١ – الوزن والقافية ومفهوم الشعر
٤٩	٢ – الشعر والغناء
۱۲.	٣ – بين الشفاهية والتدوين (الرواية/الكتابة)
٧١	٤ – الرواية والرواة
٧٦.	٥ – بين القرآن والشعر
	الفصل الثاني :
179-99	قصيدة التفعيلة وتطور مفهوم الشعر
114	١ – مفهوم القصيدة التفعيلية
111 178	۱ – مفهوم القصيدة التفعيلية
	•
371	٢ - موسيقي الشعر التفعيلي
371 177	 ٢ - موسيقى الشعر التفعيلى ٣ - الشعر التفعيلى وانتهاك الضرورة الشعرية
371 177	 ٢ - موسيقى الشعر التفعيلى

۱۷٦	١ - ١ - الإجراء٠٠٠
۱۷۷	١ - ٢ - المرتكزات١
۱۷۸	١ - ٣ - المبادئ١
١٨١	١ - ٤ - المصطلح / الإشكالية
۱۸۳	۲ – مكونات النوع النووى الشعرى
	۲ – ۱ – المكون النووى الشعرى :
۱۸٤	۲ – ۱ – ۱ – النواة
۱۸٥	٢ - ١ - ٢ - هيمنة غياب المرجع
۲۰۸	۲ - ۲ - سمات ۲۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰
:	٢ - ٢ - ١ - أولا. سمات الحضور بالحضور
۲۱.	۲ – ۲ – ۱ – ۱ – الوزن
717	۲ - ۲ - ۱ - ۲ - القافية
717	٢ ـ ٢ ـ ١ - ٣ - الإيقاع
	٢ - ٢ - ١ - ٤ - الصور البلاغية والمجاز
۲۱۳	والتخييل
717	٢ - ٢ - ١ - ٥ - الانحرافات الدلالية
117	٢ - ٢ - ١ - ٦ - الوجدان والعاطفة
Y 1 A	۲ - ۲ - ۱ - ۷ - الشكل الطباعي
	۲ – ۲ – ۲ – ثانيا . سمات النوع النووى
719	حف بالفال :

.

۲ – ۲ – ۲ – ۱ – البناء الزمني ۲۰۰۰۰۰۰۰
التراتب والسببية
۲ - ۲ - ۲ - ۲ - ۱ الإيقاع النغمي ٣٦
٣ – علاقة التلقى بالنوع النووى الشعرى ٥٠
٤ – وجود بالقوة وجود بالفعل٢
٥ – جامع النظير
الفصل الرابع:
قصيدة النثر وتحولات الشعرية العربية ٢٨١ -٢٨١
۱ – أدبية قصيدة النثر
٢ – مفاهيم الشعرية وقصيدة النثر
٣ – لماذا قصيدة الشر
٤ - مغالطات قصيدة النثر :
٤ - ١ - المغالطة في المصطلح
٤ - ٢ - المغالطة في الوعي النقدي
(الترجمة وأثرها)
٤ - ٣ - المغالطات المتراكمة ٠٠٠
٤ - ٤ - المغالطة في التعريف
٥ – انتهاكات قصيدة النثر :
٥ – ١ – مفهوم النوع
٥ – ٢ – مفهوم الشكل

٥ – ٣ – مفهوم البنية الإيقاعية ٣١٠	
٦ – الإيقاع في قصيدة النثر ٣١٥	
٧ - قصيدة النثر النوع النووي٧	
۸ - قصیدة النثر فی مصر - کیف ؟ ۳۳۳	
الفصل الخامس:	
دراسة تطبيقية في شعرية النص ٢٧٢-٣٤١	
۱ – ۱ – تحليل نص من الشعر العمودى :	
قصيدة المتنبي « عيد بأية حال عدت يا عيد » ٣٤٦	
١ - ٢ - تحليل نص من الشعر التفعيلي :	
« المحال » ليوسف نوفل ٣٥٧	
۱ – ۳ – تحليل نص من النثر الفني :	
«الضمير» للمنفلوطي ٣٦٥	
تعقیب	
المصادر والمراجع	
فهرس المحتويات	

صدر ف السلسلة

1 -10 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -
۱ – الحلقة المفقودة في القصة المصرية
٣ - بناء لغة الشعر تأليف جون كوين
٠٠٠ بعد صد السعر ١٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
ترجمة : د. أحمد درويشً ٤ – معنى الفن
ه معنی العن ۱۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰
م ما ما منطق مراد روید ۱ - روایات عربیة معاصرة
۰ روایات طربیه معاصره
٧ - في نقد الشعر
۸ - احقات
۸ - سرادقات من ورق
9 - ثقافتنا بين نعم ولا
۱۰ – إشكاليات القراءة وآليات التأويل د. نصر حامد أبو زيد ۱۷ – قارة في نظام الله الله التأويل د. نصر حامد أبو زيد
۱۱ - مقدمة فى نظرية الأدب. تاليف ترى إيجلتون ترجمة : أحمد حسان ۱۲ - الوتر والعازفون
الرجمة: احمد حسان الدائد و الد
۱۳ - الأولو والعارفون المالية
١١ - الرئف العربة والمطاردة عمد محمود عبد الرازق
١٤ - ملاحظات نقدية
۱۵ - في القصة العربية يوسف حسن نوفل
۱۹ - نجيب محفوظ - صداقة جيلين
۱۷ - النقد المسرحي في مصر أحمد شمس الدين الحجاجي
۱۸ - قضایا المسرح المصری المعاصر
۱۹ – رؤية فرنسية للأدب العربي
۲۰ - الأدب والجنون د. شاكر عبد الحميد
۲۱ - المرثني واللا مرثني
۲۲ – المعنی المراوغ
٢٣ - إنتاج الدّلالة الأدبية
۲۶ - كلاسيكيات السينما على أبو شادى
٢٥ - من الصمت إلى التمرد
٢٦ - مدخل إلى مابعد الحداثة
 ٢٧ - مراجعات في القصة والرواية
 ٢٨ - الخطاب المسرحي ٢٨ - الخطاب المسرحي ٢٩ - قالت في الداءات ما المسرحي
79 - قراءات في ابداعات معاصرة معمود عبد الوهاب ٣٠ - قراءات في ابداعات معاصرة
۳۰ – نقد الشعر العربي من منظّور يهودي محمد نَجيب النّلاوي ۳۱ – تقابلات الحداثة
١١ - فابارت الحدالة د. محمد عبد الطلب

٣٢ – دعوة يوسف إدريس المسرحية ابراهيم حمادة	
٣٣ – أبحاث موتمر أدباء مصر في الاقاليم بمموعة من الكتاب	
٣٤ - مدخل إلى علم القراءة الأدبية بعدى أحمد توفيق	
٣٠ أنت الدعم ال	
۳۵ – أغنية للاكتمال	
٣٦ – إساليب السرد في الرواية العربية	
٣٧ – أفق النص الرواثي عبد العزيز موافى	
٣٨ – القصة تطُّورا وتمرَّدًا	
٣٩ – الحقول الخضراء عمد محمود عبد الرازق	
٠٤ - السينما المصرية ١٩٩٤ على أبو شادى	
٤١ – أحزّان الشعراء محمود حنَّفي كساب	
٤٣ – لسانبات الآختلاف	
٤٤ - دراسات في المسرح المعاصرعمد السيد عيد	
٥٤ - تقابلات الحداثة د. محمد عبد المطلب	
٤٦ - دراسات مؤتمر الأقاليم (الجزء الأول)	
٧٧ - دراسات مؤتمر الأقاليم الجزء الثاني)	
٧٤ - دراسات مومر ١١ قاليم	
٨٠٠٠٠ المحلص والصحيةعمود نسيم	
٤٩ – العرض المسرحي	
٥٠ – من الصوت إلى النص مراد عبد الرحمن مبروك	
٥١ – الأفلام المصرية	
٥٢ – أزمة الشعر بجموعة مؤلفين	
٥٣ – من أساليب السرد العربي المعاصر د. مدحت الجيار	
٥٤ - أساليب الشعرية	
٥٥ – ثقافة المقاومة	
٥٦ – دراسات في الدراما والنقد	
٥٧ - الحراك الأدبي أمجد ريان	
۸۵ – ٹورة الأدب	
٥٩ - تيار الوعي في الرواية المصرية د. محمود الحسيني	
۰۰ – ليار الوعمي في الرواية المصوية	
۱۰ – انوان من البقد الفرنسي العاصر	
۱۱ - فراءه الا ذب عبر التفاقات	
٦٢ - الأفلام المصرية كعام ٩٦كمال رمزى	
٦٣ – تحطيم الشكل – خلق الشكل صلاح السروي	
٦٤ – البحث عن طَريق جديد عبد الرحمن أبو عوِف	
٦٥ – الثقافة والاعلام	
70 - الثقافة والأعلام	
٦٧ – مقدمة في نظرية الأدب عبد المنعم تليمة	
٦٨ – ما وراء الواقع	
79 - يا الوسا	

۷۰ – الأفلام المصرية ۹۸ کمال رمزی ۷۱ – مصر الکان	
۷۳ - هوامش من الأدب والنقد على أدهم ۷۷ - السرح الم من المار على أدهم	
۷۷ – المسرى الحديث على ادهم ۷۷ – اللا - الا -	
٧٥ - الاستقلال	
۷۷ - الاستهلال	
۷۷ - ظلال مضيئة عد ابراهيم أبو سنة ۷۷ - التارث النقل	
۷۷ - التراث النقدى	
1-1 1 1 1	
97 - النص المشكل عامد ابو احمد	
٩٣ - الصورة الفنية في شعر على الجارم د. محمد حسم: عبد الله	
90 - مدرسة البعث عجمة على الكردي 97 - تحولات النظرة وبلاغة الانفصال عبد العزيز الدسوقي 97 - شعد الحداثة ق. م عبد العزيز موافي 97 - شعد الحداثة ق. م	
٩٦ - تحولات النظرة وبلاغة الانفصال عبد العزيز معاقب	
١٠٦ – لغة الشعر الحديث	
رجب	

۱۰۷ - الوعى الحضاري وأساطير التصور ١٠٠٠ ناجي رشوان
و و او او الدالة الدالي الدالية المناطب المارات
العب الووجي
۱۱۷ - وجهه انتظر في روايات الأعلوات العربي عبد المنعم عواد يوسف
۱۱۹ – الإبلناع والحرية
ومرد الراحة الأور الوراد المنافق المنا
۱۲۵ – السرد المختنز
١٢٧ - الدات والعام عصام الدين أبو العلا
۱۲۷ - التطور الثمني للمله، عند توثيق الحقيم ١٢٧ - المراف د. عبد الحميد إبراهيم
۱۲۸ - نجيب محفوظ
۱۳۱ - حداثتنا المحاصره عبد الحكم العامى المامى
۱۳۲ – الولاء والولاء المجاور
۱۳۳ – مبدعون وجواتر
۱۳۶ - ادباء في المقدمة
١٣٥ - المنهج الاسلوبي في النفد الأدبي في مصر ١٣٥ - المنهج الاسلوبي في النفد الأدبي في مصر ١٣٦ - العلاقات النحوية وتشكيل الصورة
١٣٦ - العلاقات النحويه وتشكيل الصوره
١٣٧ - العداب المحلوبي عند غسان كفاني منار حسن فتح الباب ١٣٧ - الحلطاب الروائي عند غسان كفاني عمود إبراهيم الضح ١٣٨ - قصيدة الشر وتحولات الشعرية العربية عمود إبراهيم الضح
١٣٨ - قصيدة النثر وبحولات الشعرية العربية ٢٠٠٠٠٠٠٠٠ من مستود بنز ١٠٠٠